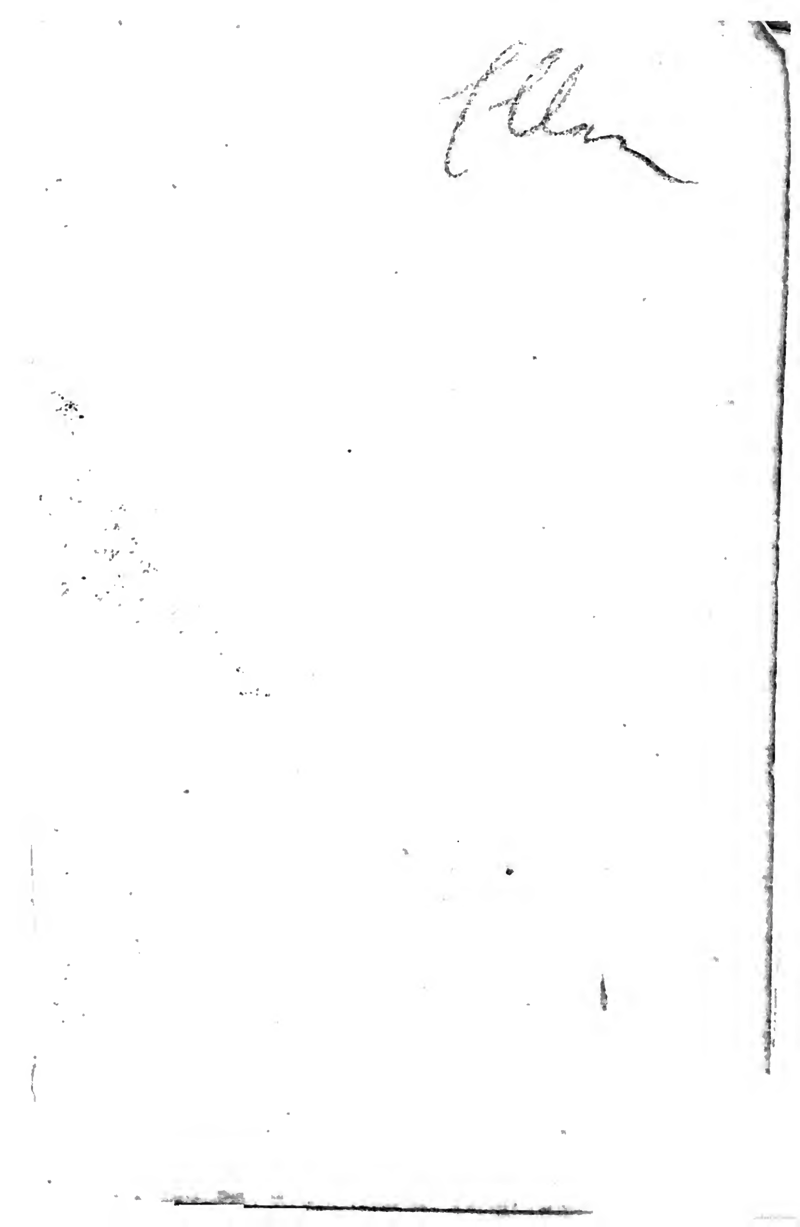








Taschenbuch
für
Geschichte
und
Unterhaltung
auf das Jahr
1803

Augsburg
verlegt von Joh. Georg Rollwagen
unter der Barfüsserkirche.

07/06/44

Kalender
zum Gebrauche
für
Protestanten u. Katholiken
auf das Jahr
1803.

Welches ein gemein Jahr von 365 Tagen ist.

Augsburg,
bey Johann Georg Rollwagen,
unter der Barfüßer Kirche.

Januar oder Winterm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
	1	Neu Jahr	N. Jahr Jesus	
		Von der Flucht Chr.	Matth. 2.	
Son.	2	S. n. N. Ja[h].	S. n. N. Jahr	Abel. Seth
Mon.	3	Enoch	Genofeva	
Dien.	4	Isabella	Titus, B.	
Mitt.	5	Simeon	Telesphor.	
Don.	6	Erschein. Ch.	H. 3. Könige	
Frey.	7	Raymund ○	Lucianus ○	Der Vollm. den 7. um 11 Uhr 54 m. Abends.
Sam.	8	Erhard	Erhard B.	
		Da Jesus 12 Jahr alt,	Luc. 2.	Martialis
Son.	9	1. Epiph.	1. Julianus	
Mon.	10	Paul Eins.	Paul Eins.	
Dien.	11	Mathilde	Hyginus	
Mitt.	12	Reinhold	Ernestus	
Don.	13	Hilarius	Hilarius	
Frey.	14	Felix	Felix P.	
Sam.	15	Maurus	Maurus	
		Von der Hochz. zu Cana,	Joh. 2.	
Son.	16	2. Epiph. ☾	2. Marc. ☾	Marcellus
Mon.	17	Anton	Anton	Das letzte Viertel d. 16.
Dien.	18	Prisca	P. Stuhlf.	um 3 Uhr 45 min. Fr.
Mitt.	19	Sara	Canutus	
Don.	20	Fab. Sebast.	† Fab. Sebe.	
Frey.	21	Agnes	Agnes, J.	
Sam.	22	Vincent.	Vincentius	
		Jesus vom Berge herab.	Matth. 8.	Der Neum. den 23. um 10 Uhr 52 m. Vormittag.
Son.	23	3. Epiph. ●	3. Mar. V. ●	
Mon.	24	Timoth.	Timoth.	
Dien.	25	Paul. Bek.	Paul. Bek.	
Mitt.	26	Polykarpus	Polykarpus	
Don.	27	Joh. Chrys.	Joh. Chr.	
Frey.	28	Carl	Carl d. G.	
Sam.	29	Valerius	Franz Sal.	Das erste
		Vom Schifflein Christi.	Matth. 8.	Viertel d. 30.
Son.	30	4. Epiph. ☽	4. Mart. ☽	um 2 Uhr 54
Mon.	31	Virgilius	Peter Nol.	min. Morg.



J. Mettenleiter inv. J. J. Laminet Sc. A.

Tapferkeit das Gen: Oudinot &: (S. 28)

Januar oder Winterm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
	1	Neu Jahr	N. Jahr Jesus	
		Von der Flucht Chr.	Matth. 2.	
Son.	2	S. n. N. Jah.	S. n. N. Jahr	Abel. Seth
Mon.	3	Enoch	Genofeva	
Dien.	4	Isabella	Titus, B.	
Mitt.	5	Simeon	Telesphor.	
Don.	6	Erschein. Ch.	H. 3. Könige	Der Vollm.
Frey.	7	Raymund	Lucianus	den 7. um
Sam.	8	Erhard	Erhard B.	11 Uhr 54 m.
		Da Jesus 12 Jahr alt, Luc. 2.		Abends.
Son.	9	1. Epiph.	1. Julianus	Martialis
Mon.	10	Paul Eins.	Paul Eins.	
Dien.	11	Mathilde	Hyginus	
Mitt.	12	Reinhold	Ernestus	
Don.	13	Hilarius	Hilarius	
Frey.	14	Felix	Felix P.	
Sam.	15	Maurus	Maurus	
		Von der Hochz. zu Cana, Joh. 2.		
Son.	16	2. Epiph.	2. Marc.	Marcellus
Mon.	17	Anton	Anton	Das letzte
Dien.	18	Prisca	P. Stuhlf.	Viertel d. 16.
Mitt.	19	Sara	Canutus	um 3 Uhr
Don.	20	Fab. Sebast.	† Fab. Seb.	45 min. Fr.
Frey.	21	Agnes	Agnes, J.	
Sam.	22	Vincent.	Vincentius	
		Jesus vom Berge herab. Matth. 8.		Der Neum.
Son.	23	3. Epiph.	3. Mar. V.	den 23. um
Mon.	24	Timoth.	Timoth.	10 Uhr 52 m.
Dien.	25	Paul. Bek.	Paul. Bek.	Vormittag.
Mitt.	26	Polykarpus	Polykarpus	
Don.	27	Joh. Chrys.	Joh. Chr.	
Frey.	28	Carl	Carl d. G.	
Sam.	29	Valerius	Franz Sal.	Das erste
		Vom Schifflein Christi.	Matth. 8.	Viertel d. 30.
Son.	30	4. Epiph.	4. Mart.	um 2 Uhr 54
Mon.	31	Virgilius	Peter Nol.	min. Morg.



Tapferkeit des Gen: Oudinot &: (S. 28)

Januar oder Winterm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
	1	Neu Jahr	N. Jahr Jesus	
		Von der Flucht Chr.	Matth. 2.	
Son.	2	S. n. N. Jah.	S. n. N. Jahr	Abel. Seth
Mon.	3	Enoch	Genofeva	
Dien.	4	Isabella	Titus, B.	
Mitt.	5	Simeon	Telesphor.	
Don.	6	Erschein. Ch.	H. 3. Könige	
Frey.	7	Raymund ○	Lucianus ○	Der Vollm.
Sam.	8	Erhard	Erhard B.	den 7. um
		Da Jesus 12 Jahr alt,	Luc. 2.	11 Uhr 54 m.
Son.	9	1. Epiph.	1. Julianus	Abends.
Mon.	10	Paul Eins.	Paul Eins.	Martialis
Dien.	11	Mathilde	Hyginus	
Mitt.	12	Reinhold	Ernestus	
Don.	13	Hilarius	Hilarius	
Frey.	14	Felix	Felix P.	
Sam.	15	Maurus	Maurus	
		Von der Hochz. zu Cana,	Joh. 2.	
Son.	16	2. Epiph. ☾	2. Marc. ☾	Marcellus
Mon.	17	Anton	Anton	Das letzte
Dien.	18	Prisca	P. Stuhlf.	Viertel d. 16.
Mitt.	19	Sara	Canutus	um 3 Uhr
Don.	20	Fab. Sebast.	+ Fab. Seba.	45 min. Fr.
Frey.	21	Agnes	Agnes, J.	
Sam.	22	Vincent.	Vincentius	
		Jesus vom Berge herab.	Matth. 8.	Der Neum.
Son.	23	3. Epiph. ●	3. Mar. V. ●	den 23. um
Mon.	24	Timoth.	Timoth.	10 Uhr 52 m.
Dien.	25	Paul. Bek.	Paul. Bek.	Vormittag.
Mitt.	26	Polykarpus	Polykarpus	
Don.	27	Joh. Chrys.	Joh. Chr.	
Frey.	28	Carl	Carl d. G.	
Sam.	29	Valerius	Franz Sal.	Das erste
		Vom Schifflein Christi.	Matth. 8.	Viertel d. 30.
Son.	30	4. Epiph. ☽	4. Mart. ☽	um 2 Uhr 54
Mon.	31	Virgilius	Peter Nol.	min. Morg.



J. Mansfeld inv. J. T. Laminit sc. A.

Tapferkeit des Gen: Oudinot &c. (S. 28)

Januar oder Winterm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
	1	Neu Jahr	N. Jahr Jesus	
Von der Flucht Chr. Matth. 2.				
Son.	2	S. n. N. Jah.	S. n. N. Jahr	Abel. Seth
Mon.	3	Enoch	Genofeva	
Dien.	4	Isabella	Titus, B.	
Mitt.	5	Simeon	Telesphor.	
Don.	6	Erschein. Ch.	H. 3. Könige	Der Vollm. den 7. um 11 Uhr 54 m. Abends.
Frey.	7	Raymund ○	Lucianus ○	
Sam.	8	Erhard	Erhard B.	
Da Jesus 12 Jahr alt, Luc. 2.				
Son.	9	1. Epiph.	1. Julianus	Martialis
Mon.	10	Paul Eins.	Paul Eins.	
Dien.	11	Mathilde	Hyginus	
Mitt.	12	Reinhold	Ernestus	
Don.	13	Hilarius	Hilarius	
Frey.	14	Felix	Felix P.	
Sam.	15	Maurus	Maurus	
Von der Hochz. zu Cana, Joh. 2.				
Son.	16	2. Epiph. ☾	2. Marc. ☾	Marcellus
Mon.	17	Anton	Anton	Das letzte Viertel d. 16. um 3 Uhr 45 min. Fr.
Dien.	18	Prisca	P. Stuhlf.	
Mitt.	19	Sara	Canutus	
Don.	20	Fab. Sebast.	† Fab. Sebe.	
Frey.	21	Agnes	Agnes, J.	
Sam.	22	Vincent.	Vincentius	
Jesus vom Berge herab. Matth. 8.				Der Neum. den 23. um 10 Uhr 52 m. Vormittag.
Son.	23	3. Epiph. ●	3. Mar. B. ●	
Mon.	24	Timoth.	Timoth.	
Dien.	25	Paul. Bek.	Paul. Bek.	
Mitt.	26	Polykarpus	Polykarpus	
Don.	27	Joh. Chrys.	Joh. Chr.	
Frey.	28	Carl	Carl d. G.	
Sam.	29	Valerius	Franz Sal.	Das erste Viertel d. 30. um 2 Uhr 54 min. Morg.
Vom Schifflein Christi. Matth. 8.				
Son.	30	4. Epiph. ☽	4. Mart. ☽	
Mon.	31	Virgilius	Peter Nol.	



J. Mettenleiter inv. J. J. Laminit Sc. A.

Tapferkeit des Gen: Oudinot &: (S. 28)

Januar oder Winterm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
	1	Neu Jahr	N. Jahr Jesus	
Von der Flucht Chr. Matth. 2.				
Son.	2	S. n. N. Jah.	S. n. N. Jahr	Abel. Seth
Mon.	3	Enoch	Genofeva	
Dien.	4	Isabella	Titus, B.	
Mitt.	5	Simeon	Telesphor.	
Don.	6	Erschein. Ch.	H. 3. Könige	
Frey.	7	Raymund	Lucianus	Der Vollm. den 7. um 11 Uhr 54 m. Abends.
Sam.	8	Erhard	Erhard B.	
Da Jesus 12 Jahr alt, Luc. 2.				
Son.	9	1. Epiph.	1. Julianus	Martialis
Mon.	10	Paul Eins.	Paul Eins.	
Dien.	11	Mathilde	Hyginus	
Mitt.	12	Reinhold	Ernestus	
Don.	13	Hilarius	Hilarius	
Frey.	14	Felix	Felix P.	
Sam.	15	Maurus	Maurus	
Von der Hochz. zu Cana, Joh. 2.				
Son.	16	2. Epiph.	2. Marc.	Marcellus
Mon.	17	Anton	Anton	Das letzte Viertel d. 16.
Dien.	18	Prisca	P. Stuhlf.	um 3 Uhr 45 min. Fr.
Mitt.	19	Sara	Canutus	
Don.	20	Fab. Sebast.	+ Fab. Seb.	
Frey.	21	Agnes	Agnes, J.	
Sam.	22	Vincent.	Vincentius	
Jesus vom Berge herab. Matth. 8.				
Son.	23	3. Epiph.	3. Mar. V.	Der Neum. den 23. um 10 Uhr 52 m. Vormittag.
Mon.	24	Timoth.	Timoth.	
Dien.	25	Paul. Bek.	Paul. Bek.	
Mitt.	26	Polykarpus	Polykarpus	
Don.	27	Joh. Chrys.	Joh. Chr.	
Frey.	28	Carl	Carl d. G.	
Sam.	29	Valerius	Franz Sal.	
Vom Schifflein Christi. Matth. 8.				
Son.	30	4. Epiph.	4. Mart.	Das erste Viertel d. 30.
Mon.	31	Virgilius	Peter Nol.	um 2 Uhr 54 min. Morg.



J. Mettenleiter inv. J. J. Laminit sc. A.

Tapferkeit des Gen: Oudinot &. (S. 28)

Januar oder Winterm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
	1	Neu Jahr	N. Jahr Jesus	
		Von der Flucht Chr.	Matth. 2.	
Son.	2	S. n. N. Jah.	S. n. N. Jahr	Abel. Seth
Mon.	3	Enoch	Genofeva	
Dien.	4	Isabella	Titus, B.	
Mitt.	5	Simeon	Telesphor.	
Don.	6	Erschein. Ch.	H. 3. Könige	
Frey.	7	Raymund ☺	Lucianus ☺	Der Vollm. den 7. um 11 Uhr 54 m. Abends.
Sam.	8	Erhard	Erhard B.	
		Da Jesus 12 Jahr alt,	Luc. 2.	
Son.	9	1. Epiph.	1. Julianus	Martialis
Mon.	10	Paul Eins.	Paul Eins.	
Dien.	11	Mathilde	Hyginus	
Mitt.	12	Reinhold	Ernestus	
Don.	13	Hilarius	Hilarius	
Frey.	14	Felix	Felix P.	
Sam.	15	Maurus	Maurus	
		Von der Hochz. zu Cana,	Joh. 2.	
Son.	16	2. Epiph. ☾	2. Marc. ☾	Marcellus
Mon.	17	Anton	Anton	Das letzte Viertel d. 16. um 3 Uhr 45 min. Fr.
Dien.	18	Prisca	P. Stuhlf.	
Mitt.	19	Sara	Canutus	
Don.	20	Fab. Sebast.	† Fab. Seb.	
Frey.	21	Agnes	Agnes, J.	
Sam.	22	Vincent.	Vincentius	
		Jesus vom Berge herab.	Matth. 8.	
Son.	23	3. Epiph. ●	3. Mar. V. ●	Der Neum. den 23. um 10 Uhr 52 m. Vormittag.
Mon.	24	Timoth.	Timoth.	
Dien.	25	Paul. Bek.	Paul. Bek.	
Mitt.	26	Polykarpus	Polykarpus	
Don.	27	Joh. Chrys.	Joh. Chr.	
Frey.	28	Carl	Carl d. G.	
Sam.	29	Valerius	Franz Sal.	
		Vom Schifflein Christi.	Matth. 8.	
Son.	30	4. Epiph. ☽	4. Mart. ☽	Das erste Viertel d. 30. um 2 Uhr 54 min. Morg.
Mon.	31	Virgilius	Peter Nol.	



J. Mettenleiter inv. — J. J. Laminet sc. A.

Tapferkeit des Gen: Oudinot &: (S. 28)

Januar oder Winterm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
	1	Neu Jahr	N. Jahr Jesus	
Von der Flucht Chr. Matth. 2.				
Son.	2	S. n. N. Jah.	S. n. N. Jahr	Abel. Seth
Mon.	3	Enoch	Genofeva	
Dien.	4	Isabella	Titus, B.	
Mitt.	5	Simeon	Telesphor.	
Don.	6	Erschein. Ch.	H. 3. Könige	
Frey.	7	Raymund ☺	Lucianus ☺	Der Vollm. den 7. um 11 Uhr 54 m. Abends.
Sam.	8	Erhard	Erhard B.	
Da Jesus 12 Jahr alt, Luc. 2.				
Son.	9	1. Epiph.	1. Julianus	Martialis
Mon.	10	Paul Eins.	Paul Eins.	
Dien.	11	Mathilde	Hyginus	
Mitt.	12	Reinhold	Ernestus	
Don.	13	Hilarius	Hilarius	
Frey.	14	Felix	Felix P.	
Sam.	15	Maurus	Maurus	
Von der Hochz. zu Cana, Joh. 2.				
Son.	16	2. Epiph. ☾	2. Marc. ☾	Marcellus
Mon.	17	Anton	Anton	Das letzte Viertel d. 16.
Dien.	18	Prisca	P. Stuhlf.	um 3 Uhr
Mitt.	19	Sara	Canutus	45 min. Fr.
Don.	20	Fab. Sebast.	† Fab. Sebt.	
Frey.	21	Agnes	Agnes, J.	
Sam.	22	Vincent.	Vincentius	
Jesus vom Berge herab. Matth. 8.				
Son.	23	3. Epiph. ●	3. Mar. B. ●	Der Neum. den 23. um 10 Uhr 52 m. Vormittag.
Mon.	24	Timoth.	Timoth.	
Dien.	25	Paul. Bek.	Paul. Bek.	
Mitt.	26	Polykarpus	Polykarpus	
Don.	27	Joh. Chrys.	Joh. Chr.	
Frey.	28	Carl	Carl d. G.	
Sam.	29	Valerius	Franz Sal.	Das erste
Vom Schifflein Christi. Matth. 8.				Viertel d. 30.
Son.	30	4. Epiph. ☽	4. Mart. ☽	um 2 Uhr 54
Mon.	31	Virgilius	Peter Nol.	min. Morg.



J. Mettenleiter inv. — J. J. Laminit sc.

Tapferkeit des Gen: Oudinot &: (S. 28)

Januar oder Winterm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
	1	Neu Jahr	N. Jahr Jesus	
		Von der Flucht Chr.	Matth. 2.	
Son.	2	S. n. N. Jah.	S. n. N. Jahr	Abel. Seth
Mon.	3	Enoch	Genofeva	
Dien.	4	Isabella	Titus, B.	
Mitt.	5	Simeon	Telesphor.	
Don.	6	Erschein. Ch.	H. 3. Könige	
Frey.	7	Raymund	Lucianus	Der Vollm. den 7. um 11 Uhr 54 m. Abends.
Sam.	8	Erhard	Erhard B.	
		Da Jesus 12 Jahr alt, Luc. 2.		
Son.	9	1. Epiph.	1. Julianus	Martialis
Mon.	10	Paul Eins.	Paul Eins.	
Dien.	11	Mathilde	Hyginus	
Mitt.	12	Reinhold	Ernestus	
Don.	13	Hilarius	Hilarius	
Frey.	14	Felix	Felix P.	
Sam.	15	Maurus	Maurus	
		Von der Hochz. zu Cana, Joh. 2.		
Son.	16	2. Epiph.	2. Marc.	Marcellus
Mon.	17	Anton	Anton	Das letzte Viertel d. 16. um 3 Uhr 45 min. Fr.
Dien.	18	Prisca	P. Stuhlf.	
Mitt.	19	Sara	Canutus	
Don.	20	Fab. Sebast.	† Fab. Sebe.	
Frey.	21	Agnes	Agnes, J.	
Sam.	22	Vincent.	Vincentius	
		Jesus vom Berge herab. Matth. 8.		
Son.	23	3. Epiph.	3. Mar. V.	Der Neum. den 23. um 10 Uhr 52 m. Vormittag.
Mon.	24	Timoth.	Timoth.	
Dien.	25	Paul. Bek.	Paul. Bek.	
Mitt.	26	Polykarpus	Polykarpus	
Don.	27	Joh. Chrys.	Joh. Chr.	
Frey.	28	Carl	Carl d. G.	
Sam.	29	Valerius	Franz Sal.	
		Vom Schifflein Christi.	Matth. 8.	
Son.	30	4. Epiph.	4. Mart.	Das erste Viertel d. 30. um 2 Uhr 54 min. Morg.
Mon.	31	Virgilius	Peter Nol.	



Tapferkeit des Gen: Oudinot &: (S. 28)

Januar oder Winterm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
	1	Neu Jahr	N. Jahr Jesus	
Von der Flucht Chr. Matth. 2.				
Son.	2	S. n. N. Jah.	S. n. N. Jahr	Abel. Seth
Mon.	3	Enoch	Genofeva	
Dien.	4	Isabella	Titus, B.	
Mitt.	5	Simeon	Telesphor.	
Don.	6	Erschein. Ch.	H. 3. Könige	Der Vollm.
Frey.	7	Raymund ☉	Lucianus ☉	den 7. um
Sam.	8	Erhard	Erhard B.	11 Uhr 54 m.
Da Jesus 12 Jahr alt, Luc. 2.				Abends.
Son.	9	1. Epiph.	1. Julianus	Marrialis
Mon.	10	Paul Eins.	Paul Eins.	
Dien.	11	Mathilde	Hyginus	
Mitt.	12	Reinhold	Ernestus	
Don.	13	Hilarius	Hilarius	
Frey.	14	Felix	Felix P.	
Sam.	15	Maurus	Maurus	
Von der Hochz. zu Cana, Joh. 2.				
Son.	16	2. Epiph. ☾	2. Marc. ☾	Marcellus
Mon.	17	Anton	Anton	Das letzte
Dien.	18	Prisca	P. Stuhlf.	Viertel d. 16.
Mitt.	19	Sara	Canutus	um 3 Uhr
Don.	20	Fab. Sebast.	† Fab. Sebe.	45 min. Fr.
Frey.	21	Agnes	Agnes, J.	
Sam.	22	Vincent.	Vincentius	
Jesus vom Berge herab. Matth. 8.				Der Neum.
Son.	23	3. Epiph. ●	3. Mar. V. ●	den 23. um
Mon.	24	Timoth.	Timoth.	10 Uhr 52 m.
Dien.	25	Paul. Bek.	Paul. Bek.	Vormittag.
Mitt.	26	Polykarpus	Polykarpus	
Don.	27	Joh. Chrys.	Joh. Chr.	
Frey.	28	Carl	Carl d. G.	
Sam.	29	Valerius	Franz Sal.	Das erste
Vom Schifflein Christi. Matth. 8.				Viertel d. 30.
Son.	30	4. Epiph. ☽	4. Mart. ☽	um 2 Uhr 54
Mon.	31	Virgilius	Peter Nol.	min. Morg.

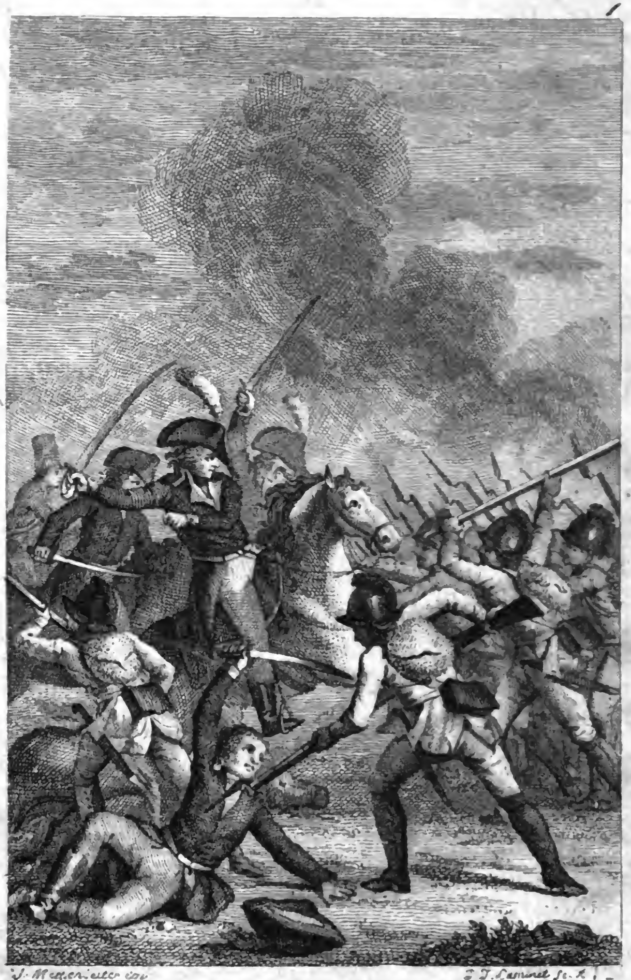


J. Mettenleiter inv. J. J. Laminit Sc. A.

Tapferkeit des Gen: Oudinot &: (S. 28)

Januar oder Winterm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
	1	Neu Jahr	N. Jahr Jesus	
Von der Flucht Chr. Matth. 2.				
Son.	2	S. n. N. Jah.	S. n. N. Jahr	Abel. Seth
Mon.	3	Enoch	Genofeva	
Dien.	4	Isabella	Titus, B.	
Mitt.	5	Simeon	Telesphor.	
Don.	6	Erschein. Ch.	H. 3. Könige	
Frey.	7	Raymund 🌕	Lucianus 🌕	Der Vollm. den 7. um 11 Uhr 54 m. Abends.
Sam.	8	Erhard	Erhard B.	
Da Jesus 12 Jahr alt, Luc. 2.				
Son.	9	1. Epiph.	1. Julianus	Martialis
Mon.	10	Paul Eins.	Paul Eins.	
Dien.	11	Mathilde	Hyginus	
Mitt.	12	Reinhold	Ernestus	
Don.	13	Hilarius	Hilarius	
Frey.	14	Felix	Felix P.	
Sam.	15	Maurus	Maurus	
Von der Hochz. zu Cana, Joh. 2.				
Son.	16	2. Epiph. ☾	2. Marc. ☾	Marcellus
Mon.	17	Anton	Anton	Das letzte Viertel d. 16. um 3 Uhr 45 min. Fr.
Dien.	18	Prisca	P. Stuhlf.	
Mitt.	19	Sara	Canutus	
Don.	20	Fab. Sebast.	† Fab. Seba.	
Frey.	21	Agnes	Agnes, J.	
Sam.	22	Vincent.	Vincentius	
Jesus vom Berge herab. Matth. 8.				
Son.	23	3. Epiph. 🌑	3. Mar. V. 🌑	Der Neum. den 23. um 10 Uhr 52 m. Vormittag.
Mon.	24	Timoth.	Timoth.	
Dien.	25	Paul. Bek.	Paul. Bek.	
Mitt.	26	Polykarpus	Polykarpus	
Don.	27	Joh. Chrys.	Joh. Chr.	
Frey.	28	Carl	Carl d. G.	
Sam.	29	Valerius	Franz Sal.	
Vom Schifflein Christi. Matth. 8.				
Son.	30	4. Epiph. ☽	4. Mart. ☽	Das erste Viertel d. 30. um 2 Uhr 54 min. Morg.
Mon.	31	Virgilius	Peter Nol.	



J. Mettenleiter inv. J. J. Laminit sc. A.

Tapferkeit des Gen: Oudinot &c. (S. 28)

Januar oder Winterm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
	1	Neu Jahr	N. Jahr Jesus	
		Von der Flucht Chr.	Matth. 2.	
Son.	2	S. n. N. Ja.	S. n. N. Jahr	Abel. Seth
Mon.	3	Enoch	Genofeva	
Dien.	4	Isabella	Titus, B.	
Mitt.	5	Simeon	Telesphor.	
Don.	6	Erschein. Ch.	H. 3. Könige	
Frey.	7	Raymund ☉	Lucianus ☉	Der Vollm. den 7. um
Sam.	8	Erhard	Erhard B.	11 Uhr 54 m.
		Da Jesus 12 Jahr alt,	Luc. 2.	Abends.
Son.	9	1. Epiph.	1. Julianus	Martialis
Mon.	10	Paul Eins.	Paul Eins.	
Dien.	11	Mathilde	Hyginus	
Mitt.	12	Reinhold	Ernestus	
Don.	13	Hilarius	Hilarius	
Frey.	14	Felix	Felix P.	
Sam.	15	Maurus	Maurus	
		Von der Hochz. zu Cana,	Joh. 2.	
Son.	16	2. Epiph. ☾	2. Marc. ☾	Marcellus
Mon.	17	Anton	Anton	Das letzte
Dien.	18	Prisca	P. Stuhlf.	Viertel d. 16.
Mitt.	19	Sara	Canutus	um 3 Uhr
Don.	20	Fab. Sebast.	† Fab. Sebt.	45 min. Fr.
Frey.	21	Agnes	Agnes, J.	
Sam.	22	Vincent.	Vincentius	
		Jesus vom Berge herab.	Matth. 8.	Der Neum.
Son.	23	3. Epiph. ●	3. Mar. V. ●	den 23. um
Mon.	24	Timoth.	Timoth.	10 Uhr 52 m.
Dien.	25	Paul. Bek.	Paul. Bek.	Vormittag.
Mitt.	26	Polykarpus	Polykarpus	
Don.	27	Joh. Chrys.	Joh. Chr.	
Frey.	28	Carl	Carl d. G.	
Sam.	29	Valerius	Franz Sal.	Das erste
		Vom Schifflein Christi.	Matth. 8.	Viertel d. 30.
Son.	30	4. Epiph. ☽	4. Mart. ☽	um 2 Uhr 54
Mon.	31	Virgilius	Peter Nol.	min. Morg.



Tapferkeit das Gen: Oudinot &: (S. 28)

Januar oder Winterm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
	1	Neu Jahr	N. Jahr Jesus	
Von der Flucht Chr. Matth. 2.				
Son.	2	S. n. N. Jah.	S. n. N. Jahr	Abel. Seth
Mon.	3	Enoch	Genofeva	
Dien.	4	Isabella	Titus, B.	
Mitt.	5	Simeon	Telesphor.	
Don.	6	Erschein. Ch.	H. 3. Könige	
Frey.	7	Raymund ☺	Lucianus ☺	Der Vollm. den 7. um
Sam.	8	Erhard	Erhard B.	11 Uhr 54 m. Abends.
Da Jesus 12 Jahr alt, Luc. 2.				
Son.	9	1. Epiph.	1. Julianus	Martialis
Mon.	10	Paul Eins.	Paul Eins.	
Dien.	11	Mathilde	Hyginus	
Mitt.	12	Reinhold	Ernestus	
Don.	13	Hilarius	Hilarius	
Frey.	14	Felix	Felix P.	
Sam.	15	Maurus	Maurus	
Von der Hochz. zu Cana, Joh. 2.				
Son.	16	2. Epiph. ☾	2. Marc. ☾	Marcellus
Mon.	17	Anton	Anton	Das letzte
Dien.	18	Prisca	P. Stuhlf.	Viertel d. 16.
Mitt.	19	Sara	Canutus	um 3 Uhr
Don.	20	Fab. Sebast.	† Fab. Sebst.	45 min. Fr.
Frey.	21	Agnes	Agnes, J.	
Sam.	22	Vincent.	Vincentius	
Jesus vom Berge herab. Matth. 8.				
Son.	23	3. Epiph. ●	3. Mar. V. ●	Der Neum.
Mon.	24	Timoth.	Timoth.	den 23. um
Dien.	25	Paul. Bek.	Paul. Bek.	10 Uhr 52 m.
Mitt.	26	Polykarpus	Polykarpus	Vormittag.
Don.	27	Joh. Chrys.	Joh. Chr.	
Frey.	28	Carl	Carl d. G.	
Sam.	29	Valerius	Franz Sal.	
Vom Schifflein Christi. Matth. 8.				Das erste
Son.	30	4. Epiph. ☽	4. Mart. ☽	Viertel d. 30. um 2 Uhr 54
Mon.	31	Virgilius	Peter Nol.	min. Morg.

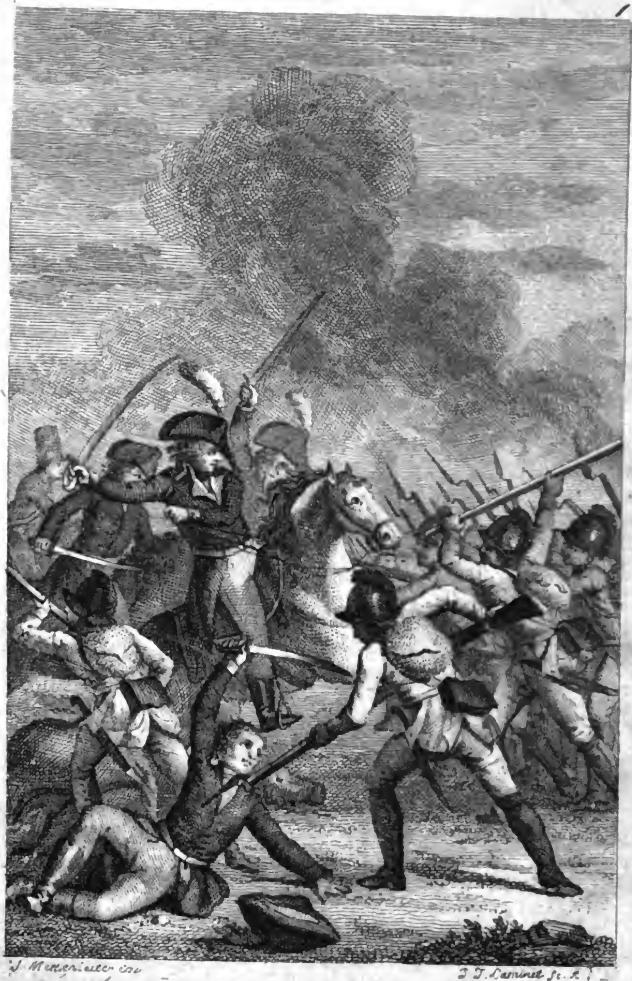


J. Menzel inv.   J. J. Laminit sc.

Tapferkeit des Gen: Oudinot &c. (S. 28)

Januar oder Winterm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
	1	Neu Jahr	N. Jahr Jesus	
Von der Flucht Chr. Matth. 2.				
Son.	2	S. n. N. Jah.	S. n. N. Jahr	Abel. Seth
Mon.	3	Enoch	Genofeva	
Dien.	4	Isabella	Titus, B.	
Mitt.	5	Simeon	Telesphor.	
Don.	6	Erschein. Ch.	H. 3. Könige	Der Vollm.
Frey.	7	Raymund ○	Lucianus ○	den 7. um
Sam.	8	Erhard	Erhard B.	11 Uhr 54 m.
Da Jesus 12 Jahr alt, Luc. 2.				Abends.
Son.	9	1. Epiph.	1. Julianus	Martialis
Mon.	10	Paul Eins.	Paul Eins.	
Dien.	11	Mathilde	Hyginus	
Mitt.	12	Reinhold	Ernestus	
Don.	13	Hilarius	Hilarius	
Frey.	14	Felix	Felix P.	
Sam.	15	Maurus	Maurus	
Von der Hochz. zu Cana, Joh. 2.				
Son.	16	2. Epiph. ☾	2. Marc. ☾	Marcellus
Mon.	17	Anton	Anton	Das letzte
Dien.	18	Prisca	P. Stuhlf.	Viertel d. 16.
Mitt.	19	Sara	Canutus	um 3 Uhr
Don.	20	Fab. Sebast.	† Fab. Seb.	45 min. Fr.
Frey.	21	Agnes	Agnes, J.	
Sam.	22	Vincent.	Vincentius	
Jesus vom Berge herab. Matth. 8.				Der Neum.
Son.	23	3. Epiph. ●	3. Mar. V. ●	den 23. um
Mon.	24	Timoth.	Timoth.	10 Uhr 52 m.
Dien.	25	Paul. Bek.	Paul. Bek.	Vormittag.
Mitt.	26	Polykarpus	Polykarpus	
Don.	27	Joh. Chrys.	Joh. Chr.	
Frey.	28	Carl	Carl d. G.	
Sam.	29	Valerius	Franz Sal.	Das erste
Vom Schifflein Christi. Matth. 8.				Viertel d. 30.
Son.	30	4. Epiph. ☽	4. Mart. ☽	um 2 Uhr 54
Mon.	31	Virgilius	Peter Nol.	min. Morg.



J. Meyer... inv. J. T. Laminit sc.

Tapferkeit des Gen: Oudinot &: (S. 28)

Januar oder Winterm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
	1	Neu Jahr	N. Jahr Jesus	
Von der Flucht Chr.			Matth. 2.	
Son.	2	S. n. N. Jah.	S. n. N. Jahr	Abel. Seth
Mon.	3	Enoch	Genofeva	
Dien.	4	Isabella	Titus, B.	
Mitt.	5	Simeon	Telesphor.	
Don.	6	Erschein. Ch.	H. 3. Könige	
Frey.	7	Raymund	Lucianus	Der Vollm. den 7. um 11 Uhr 54 m. Abends.
Sam.	8	Erhard	Erhard B.	
Da Jesus 12 Jahr alt,			Luc. 2.	
Son.	9	1. Epiph.	1. Julianus	Marcialis
Mon.	10	Paul Eins.	Paul Eins.	
Dien.	11	Mathilde	Hyginus	
Mitt.	12	Reinhold	Ernestus	
Don.	13	Hilarius	Hilarius	
Frey.	14	Felix	Felix P.	
Sam.	15	Maurus	Maurus	
Von der Hochz. zu Cana,			Joh. 2.	
Son.	16	2. Epiph.	2. Marc.	Marcellus
Mon.	17	Anton	Anton	Das letzte Viertel d. 16. um 3 Uhr 45 min. Fr.
Dien.	18	Prisca	P. Stuhlf.	
Mitt.	19	Sara	Canutus	
Don.	20	Fab. Sebast.	† Fab. Seb.	
Frey.	21	Agnes	Agnes, J.	
Sam.	22	Vincent.	Vincentius	
Jesus vom Berge herab.			Matth. 8.	
Son.	23	3. Epiph.	3. Mar. V.	Der Neum. den 23. um 10 Uhr 52 m. Vormittag.
Mon.	24	Timoth.	Timoth.	
Dien.	25	Paul. Bek.	Paul. Bek.	
Mitt.	26	Polykarpus	Polykarpus	
Don.	27	Joh. Chrys.	Joh. Chr.	
Frey.	28	Carl	Carl d. G.	
Sam.	29	Valerius	Franz Sal.	
Vom Schifflein Christi.			Matth. 8.	
Son.	30	4. Epiph.	4. Mart.	Das erste Viertel d. 30. um 2 Uhr 54 min. Morg.
Mon.	31	Virgilius	Peter Nol.	



Tapferkeit des Gen: Oudinot &c. (S. 28)

Januar oder Winterm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
	1	Neu Jahr	N. Jahr Jesus	
		Von der Flucht Chr. Matth. 2.		
Son.	2	S. n. N. Jah.	S. n. N. Jahr	
Mon.	3	Enoch	Genofeva	Abel. Seth
Dien.	4	Isabella	Titus, B.	
Mitt.	5	Simeon	Telesphor.	
Don.	6	Erschein. Ch.	H. 3. Könige	
Frey.	7	Raymund	Lucianus	Der Vollm. den 7. um 11 Uhr 54 m. Abends.
Sam.	8	Erhard	Erhard B.	Marrkalts
		Da Jesus 12 Jahr alt, Luc. 2.		
Son.	9	1. Epiph.	1. Julianus	
Mon.	10	Paul Eins.	Paul Eins.	
Dien.	11	Mathilde	Hyginus	
Mitt.	12	Reinhold	Ernestus	
Don.	13	Hilarius	Hilarius	
Frey.	14	Felix	Felix P.	
Sam.	15	Maurus	Maurus	
		Von der Hochz. zu Cana, Joh. 2.		
Son.	16	2. Epiph.	2. Marc.	Marcellus
Mon.	17	Anton	Anton	Das letzte Viertel d. 16.
Dien.	18	Prisca	P. Stuhlf.	um 3 Uhr 45 min. Fr.
Mitt.	19	Sara	Canutus	
Don.	20	Fab. Sebast.	+ Fab. Sebe.	
Frey.	21	Agnes	Agnes, J.	
Sam.	22	Vincent.	Vincentius	
		Jesus vom Berge herab. Matth. 8.		
Son.	23	3. Epiph.	3. Mar. V.	Der Neum. den 23. um 10 Uhr 52 m. Vormittag.
Mon.	24	Timoth.	Timoth.	
Dien.	25	Paul. Bek.	Paul. Bek.	
Mitt.	26	Polykarpus	Polykarpus	
Don.	27	Joh. Chrys.	Joh. Chr.	
Frey.	28	Carl	Carl d. G.	
Sam.	29	Valerius	Franz Sal.	
		Vom Schifflein Christi. Matth. 8.		
Son.	30	4. Epiph.	4. Mart.	Das erste Viertel d. 30. um 2 Uhr 54 min. Morg.
Mon.	31	Virgilius	Peter Nol.	



J. Mettenleiter inv. — J. T. Laminit sc.

Tapferkeit des Gen: Oudinot &: (S. 28)

Januar oder Winterm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
	1	Neu Jahr	N. Jahr Jesus	
Von der Flucht Chr. Matth. 2.				
Son.	2	S. n. N. Jah.	S. n. N. Jahr	Abel. Seth
Mon.	3	Enoch	Genofeva	
Dien.	4	Isabella	Titus, B.	
Mitt.	5	Simeon	Telesphor.	
Don.	6	Erschein. Ch.	H. 3. Könige	Der Vollm.
Frey.	7	Raymund ●	Lucianus ●	den 7. um
Sam.	8	Erhard	Erhard B.	11 Uhr 54 m.
Da Jesus 12 Jahr alt, Luc. 2.				Abends.
Son.	9	1. Epiph.	1. Julianus	Martialis
Mon.	10	Paul Eins.	Paul Eins.	
Dien.	11	Mathilde	Hyginus	
Mitt.	12	Reinhold	Ernestus	
Don.	13	Hilarius	Hilarius	
Frey.	14	Felix	Felix P.	
Sam.	15	Maurus	Maurus	
Von der Hochz. zu Cana, Joh. 2.				
Son.	16	2. Epiph. ☾	2. Marc. ☾	Marcellus
Mon.	17	Anton	Anton	Das letzte
Dien.	18	Prisca	P. Stuhlf.	Viertel d. 16.
Mitt.	19	Sara	Canutus	um 3 Uhr
Don.	20	Fab. Sebast.	† Fab. Sebe.	45 min. Fr.
Frey.	21	Agnes	Agnes, J.	
Sam.	22	Vincent.	Vincentius	
Jesus vom Berge herab. Matth. 8.				Der Neum.
Son.	23	3. Epiph. ●	3. Mar. V. ●	den 23. um
Mon.	24	Timoth.	Timoth.	10 Uhr 52 m.
Dien.	25	Paul. Bek.	Paul. Bek.	Vormittag.
Mitt.	26	Polykarpus	Polykarpus	
Don.	27	Joh. Chrys.	Joh. Chr.	
Frey.	28	Carl	Carl d. G.	
Sam.	29	Valerius	Franz Sal.	Das erste
Vom Schifflein Christi. Matth. 8.				Viertel d. 30.
Son.	30	4. Epiph. ☽	4. Mart. ☽	um 2 Uhr 54
Mon.	31	Virgilius	Peter Nol.	min. Morg.



Tapferkeit des Gen: Oudinot &: (S. 28)

Januar oder Winterm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
	1	Neu Jahr	N. Jahr Jesus	
Von der Flucht Chr. Matth. 2.				
Son.	2	S. n. N. Jah.	S. n. N. Jahr	Abel. Seth
Mon.	3	Enoch	Genofeva	
Dien.	4	Isabella	Titus, B.	
Mitt.	5	Simeon	Telesphor.	
Don.	6	Erschein. Ch.	H. 3. Könige	
Frey.	7	Raymund ☉	Lucianus ☉	Der Vollm.
Sam.	8	Erhard	Erhard B.	den 7. um
Da Jesus 12 Jahr alt, Luc. 2.				11 Uhr 54 m.
Son.	9	1. Epiph.	1. Julianus	Abends.
Mon.	10	Paul Eins.	Paul Eins.	Martialis
Dien.	11	Mathilde	Hyginus	
Mitt.	12	Reinhold	Ernestus	
Don.	13	Hilarius	Hilarius	
Frey.	14	Felix	Felix P.	
Sam.	15	Maurus	Maurus	
Von der Hochz. zu Cana, Joh. 2.				
Son.	16	2. Epiph. ☾	2. Marc. ☾	Marcellus
Mon.	17	Anton	Anton	Das letzte
Dien.	18	Prisca	P. Stuhlf.	Viertel d. 16.
Mitt.	19	Sara	Canutus	um 3 Uhr
Don.	20	Fab. Sebast.	† Fab. Sebt.	45 min. Fr.
Frey.	21	Agnes	Agnes, J.	
Sam.	22	Vincent.	Vincentius	
Jesus vom Berge herab. Matth. 8.				
Son.	23	3. Epiph. ●	3. Mar. V. ●	Der Neum.
Mon.	24	Timoth.	Timoth.	den 23. um
Dien.	25	Paul. Bek.	Paul. Bek.	10 Uhr 52 m.
Mitt.	26	Polykarpus	Polykarpus	Vormittag.
Don.	27	Joh. Chrys.	Joh. Chr.	
Frey.	28	Carl	Carl d. G.	
Sam.	29	Valerius	Franz Sal.	
Vom Schifflein Christi. Matth. 8.				Das erste
Son.	30	4. Epiph. ☽	4. Mart. ☽	Viertel d. 30.
Mon.	31	Virgilius	Peter Nol.	um 2 Uhr 54 min. Morg.



J. Mettenleiter inv. J. J. Laminit sc. A.

Tapferkeit des Gen: Oudinot &c: (S. 28)

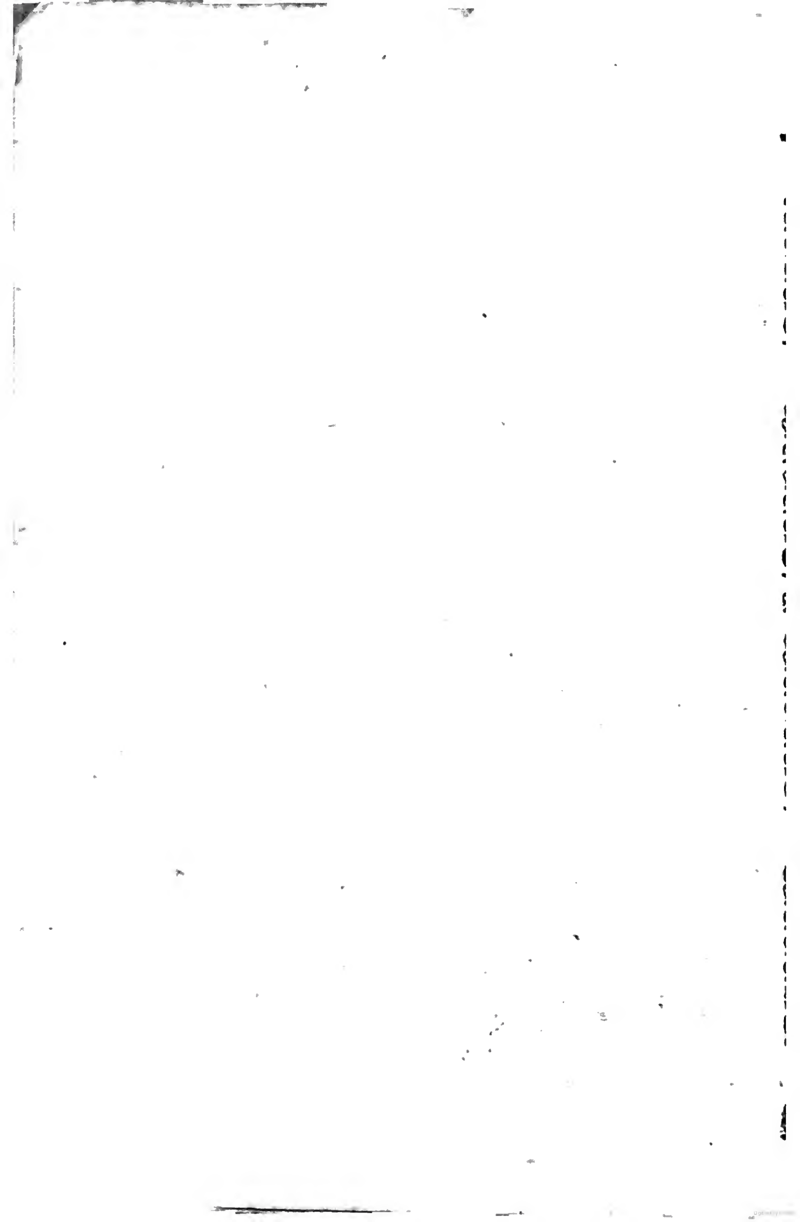
Januar oder Winterm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
	1	Neu Jahr	N. Jahr Jesus	
		Von der Flucht Chr.	Matth. 2.	
Son.	2	S. n. N. Jah.	S. n. N. Jahr	Abel. Seth
Mon.	3	Enoch	Genofeva	
Dien.	4	Isabella	Titus, B.	
Mitt.	5	Simeon	Telesphor.	
Don.	6	Erschein. Ch.	H. 3. Könige	
Frey.	7	Raymund ☺	Lucianus ☺	Der Vollm. den 7. um 11 Uhr 54 m. Abends.
Sam.	8	Erhard	Erhard B.	
		Da Jesus 12 Jahr alt, Luc. 2.		
Son.	9	1. Epiph.	1. Julianus	Martialis
Mon.	10	Paul Eins.	Paul Eins.	
Dien.	11	Mathilde	Hyginus	
Mitt.	12	Reinhold	Ernestus	
Don.	13	Hilarius	Hilarius	
Frey.	14	Felix	Felix P.	
Sam.	15	Maurus	Maurus	
		Von der Hochz. zu Cana, Joh. 2.		
Son.	16	2. Epiph. ☾	2. Marc. ☾	Marcellus
Mon.	17	Anton	Anton	Das letzte
Dien.	18	Prisca	P. Stuhlf.	Viertel d. 16.
Mitt.	19	Sara	Canutus	um 3 Uhr
Don.	20	Fab. Sebast.	✝ Fab. Sebt.	45 min. Fr.
Frey.	21	Agnes	Agnes, J.	
Sam.	22	Vincent.	Vincentius	
		Jesus vom Berge herab. Matth. 8.		Der Neum.
Son.	23	3. Epiph. ●	3. Mar. V. ●	den 23. um
Mon.	24	Timoth.	Timoth.	10 Uhr 52 m.
Dien.	25	Paul. Bek.	Paul. Bek.	Vormittag.
Mitt.	26	Polykarpus	Polykarpus	
Don.	27	Joh. Chrys.	Joh. Chr.	
Frey.	28	Carl	Carl d. G.	
Sam.	29	Valerius	Franz Sal.	Das erste
		Vom Schifflein Christi.	Matth. 8.	Viertel d. 30.
Son.	30	4. Epiph. ☽	4. Mart. ☽	um 2 Uhr 54
Mon.	31	Virgilius	Peter Nol.	min. Morg.



J. Mettenleiter inv. — J. J. Laminit Sc. A.

Tapferkeit des Gen: Oudinot &: (S. 28)



Februar oder Hornung, hat 28 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
Dien.	1	Brigitta	Ignaz	
Mitt.	2	Mar. Reinig.	Mar. Lichtm.	
Don.	3	Blasius	Blasius, B.	
Frey.	4	Veronica	Veronica	
Sam.	5	Agatha	Agatha, J.	

Von Arbeit. im Weinb. Matth. 20.

Son.	6	Septuag.	Septuag.	Dorothea
Mon.	7	Richard	Romuald	Der Vollm.
Dien.	8	Salomon	Joh. von M.	den 6. um
Mitt.	9	Apollonia	Apollonia	5 Uhr 30 m.
Don.	10	Scholastica	Scholastica	des Abends.
Frey.	11	Euphrosina	Euphrosina	
Sam.	12	Eulalia	Gaudenz	

Vom Saamen und Säemann, Luc. 8.

Son.	13	Sex. Jordan	Sex. Agabit.	Agabitus
Mon.	14	Valentin	Valentin	Das letzte
Dien.	15	Faustin	Faustin	Viertel d. 14.
Mitt.	16	Juliana	Juliana	um 10 Uhr.
Don.	17	Constant.	Donatus	37 minuten
Frey.	18	Conrad	Simeon	Nachmittag.
Sam.	19	Susanna	Mansuetus	

V. Blinden am Wege. Luc. 18.

Son.	20	Esto mihi	Esto mihi	Eleutherus
Mon.	21	Eleonora	Eleonora	Der Neum.
Dien.	22	Fastn. P. St.	Fastnacht	den 21. um 9
Mitt.	23	Reinh. A. M.	F. Ascherm.	Uhr, 57 min
Don.	24	Matthias	† Matthias	Abends.
Frey.	25	Victor	Walburga	
Sam.	26	Nestorius	Dionysius	

Versuchung Christi. Matth. 4.

Son.	27	I. Invoc.	I. Invoc.	Das erste Viertel d. 28.
Mon.	28	Romanus	Roman.	um 1 Uhr 39 m. Nachmit.

Martius oder Lenzmonat, hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
Dien.	1	All [illegible]	Albinus	
Mitt.	2	Quat. Simp.	F. Quatemb.	Simpert
Don.	3	Kunigunda	Kunigunda	
Frey.	4	Adrian	F Casimir	
Sam.	5	Friderich	F. Friderich	

Ev. Can. Weibl. Matth. 15.
C. Verklärung Christi, Matth. 17.

Son.	6	2. Rem. Frid.	2. Rem. Kolet	
Mon.	7	Felicitas	Thom. v. Aq.	
Dien.	8	Philemon	Joh. v. G.	Der Vollm.
Mitt.	9	Francisca	Francisca	d. 8. um 14
Don.	10	Alexander	40 Ritter	min. Nachm.
Frey.	11	Rosina	Rosina	
Sam.	12	Gregor.	Gregorius	

Jesus treibt Teufel aus, Luc. 11.

Son.	13	3. Oc. Ernest.	3. Oculi	Euphrasia
Mon.	14	Zacharias	Mathildis	
Dien.	15	Christoph	Christoph	
Mitt.	16	Henriette	Mitfasten	Heribert
Don.	17	Gertraud	Gertraud	Das letzte
Frey.	18	Anselm	Cyrillus	Viertel d. 16.
Sam.	19	Joseph	Josephus	um 1 Uhr 53 min. Nachm.

Jes. speist 5000 Mann, Joh. 6.

Son.	20	4. Lätare	4. Lät. Nicet.	Frühl. Anf.
Mon.	21	Benedikt	Benedict	Der Neum.
Dien.	22	Casimir	Casimir	den 23. um 7
Mitt.	23	Eberhard.	Theodor.	Uhr 49 min.
Don.	24	Gabriel	Gabriel	des Morgens.
Frey.	25	Maria Verk.	Maria Verk.	
Sam.	26	Emanuel	Emanuel	

Steinigung Christi, Joh. 8.

Son.	27	5. Judica	5. Judica	Rupertus
Mon.	28	Eustachius	Guntram	Das erste
Dien.	29	Guntram	Mechtild	Viertel d. 30.
Mitt.	30	Guido	Quirin.	um 2 Uhr 37
Don.	31	Romanus	Balbina	min. Frühe.



Einnahme der Chiusa. (S. 36.)

So
Mo
Die
Mi
Dor
Frei
Sar

Son
Mor
Dier
Mit
Dor
Frei
Sar

April oder Ostermonat, hat 30 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
Frey.	1	Theodora	Mar. 7 Sch.	
Sam.	2	Theodosia	Franz von P.	

E. Vom heil. Abendm. 1. Cor. 11.
C. Einreitung Christi, Matth. 21.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
Son.	3	6. Palmtag	6. Palmtag	Richard
Mon.	4	Ambrosius	Ambrosius	
Dien.	5	Maximus	Vincent. Fer.	
Mitt.	6	Sixtus	Sixtus P.	
Don.	7	Gründ.	Gründ.	Der Vollm.
Frey.	8	Charfreyt.	Charfreyt.	den 7. um 6
Sam.	9	Bogislaus	Charsamstag	Uhr 17 min. des Morgens.

Auferstehung Christi, Marc. 16.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
Son.	10	H. Osterf.	H. Osterf.	Ezechiel
Mon.	11	Ostermon.	Ostermon.	Julius
Dien.	12	Osterd. Leo	† Osterdienst.	Leo P.
Mitt.	13	Patritius	Hermenegild	
Don.	14	Tiburtius	Tiburtius	
Frey.	15	Anastasia	Anastasia	Das letzte
Sam.	16	Aaron	Geroldus	Viertel d. 15. um 1 Uhr 15 min. Frühe.

Verschloßne Thür, Joh. 20.

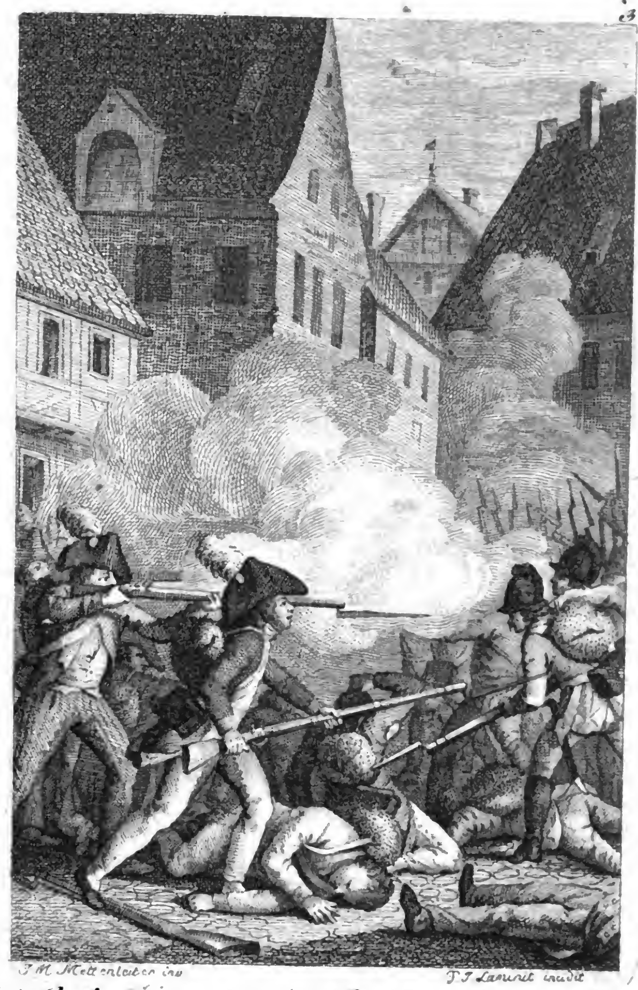
		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
Son.	17	1. Quasim.	1. Quasim.	Rudolph
Mon.	18	Valerian	Wikterpus	
Dien.	19	Werner	Werner	
Mitt.	20	Sulpitius	Sulpitius	
Don.	21	Anselm	Anselm	Der Neum.
Frey.	22	Soter	Soter, P.	den 21. um
Sam.	23	Georgius	Adelbert	4 Uhr 35 m. Nachmittag.

Vom guten Hirten, Joh. 10.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
Son.	24	2. Miseric.	2. Miseric.	† Georgius
Mon.	25	Markus	Markus Ev.	
Dien.	26	Cletus	Cletus	
Mitt.	27	Anastasius	Anthimus	Das erste
Don.	28	Vitalis	Vitalis	Viertel d. 28.
Frey.	29	Sybilla	Petrus M.	um 5 Uhr 40
Sam.	30	Eutropius	Cathar. v. S.	min. Nachm.

Majus oder Wonnemonat, hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
		Ueber ein Kleines, Joh. 16.		
Son.	1	3. Jubilate	3. Jubilate	Phil. Jak.
Mon.	2	Sigmund	Sigmund	
Dien.	3	† Erfindung	† Erfindung	
Mitt.	4	Florianus	Monica	
Don.	5	Gotthard	Pius, P.	Der Vollm.
Frey.	6	Dietrich 🌕	Joh. v. Pf. 🌕	den 6. um 10
Sam.	7	Gottfried	Stanisl.	Uhr 6 min.
		Nun aber gehe ich zum Vater, Joh. 16.		Abends.
Son.	8	4. Cantate	4. Cantate	Stanislaus
Mon.	9	Hiob	Greg. v. Naz.	
Dien.	10	Victoria	Gordian	
Mitt.	11	Adolph	Wund. Sac.	Beatrix
Don.	12	Pankrat.	Pankratius	
Frey.	13	Servatius	Servatius	Das letzte
Sam.	14	Bonifac. ☾	Bonifac. ☾	Viertel d. 14.
		So ihr den Vater bitt. Joh. 16.		um 9 Uhr 13
Son.	15	5. Rogate	5. Rog. † W.	min. Vorm.
Mon.	16	Peregrinus	Joh. v. Nep.	Sophia
Dien.	17	Torpetus	Bruno B.	
Mitt.	18	Liborius	Liborius	
Don.	19	Himmelf.	Himmelf.	
Frey.	20	Athanas.	Bernard.	Der Neum.
Sam.	21	Prudens 🌑	Constant. 🌑	den 21. um
		Wann der Tröster kom. Joh. 15.		51 m. Nach-
Son.	22	6. Exaudi	6. Exaudi.	mittag.
Mon.	23	Desiderius	Desiderius	Helena
Dien.	24	Esther	Johanna	
Mitt.	25	Urbanus	Urbanus	
Don.	26	Luzianus	Phil. Neri	
Frey.	27	Beda	Beda, P.	Das erste
Sam.	28	Wilhelm ☽	Wilhelm ☽	Viertel d. 28.
		Sendung des h. Geistes, Joh. 14.		15 m. Nach-
Son.	29	H. Pfingstf.	H. Pfingstf.	mittag. Christiana
Mon.	30	Pfingstm.	Pfingstm.	Wigand
Dien.	31	Pfingstd.	†† Pfingstd.	Petronella



J. M. Mettenleiter inv. J. J. Laurent incidit

Gefecht in den Strassen von Ala.

(z. S. 38.)

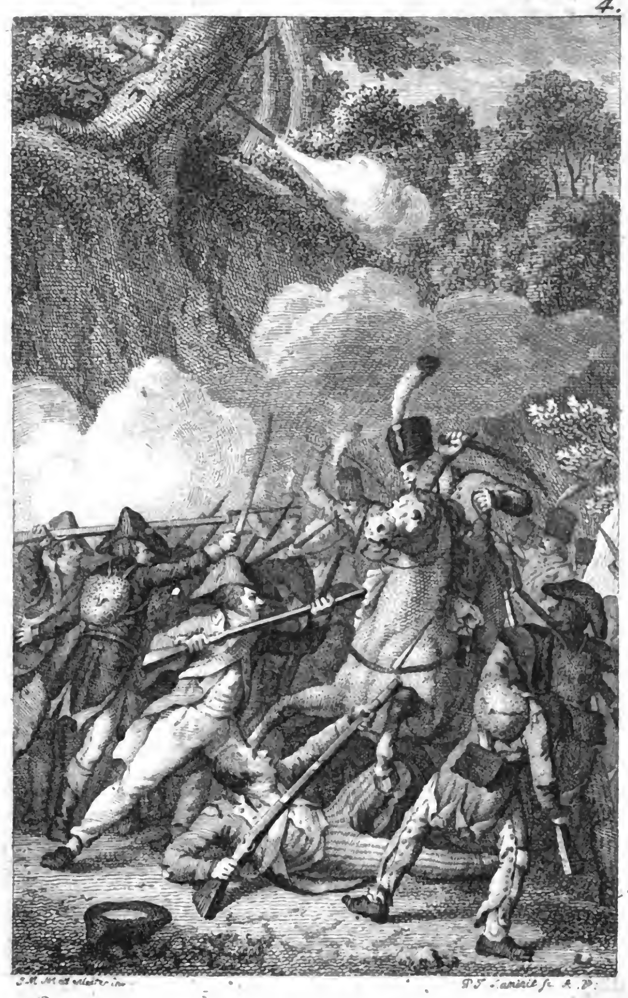
Junius oder Brachmonat, hat 30 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
Mitt.	1	Quatember	F. Quat. Nic.	
Don.	2	Marquard	Erasmus	
Frey.	3	Olivia	F. Olivia	
Sam.	4	Carpasius	F. Carpasius	
		Ev. Gesp. Jes. mit Nikod. Joh. 3.		
		C. Mir ist gegeb. alle Gew. Matth. 28.		
Son.	5	H. Dreyf.	1. S. n. Pf.	Bonifacius
Mon.	6	Benignus	Norbertus	Der Vollm.
Dien.	7	Lucretia	Robertus	den 5. um 11
Mitt.	8	Medardus	Medardus	18 min. Vor-
Don.	9	Primus	Primus	mittags.
Frey.	10	Margarita	Margarita	
Sam.	11	Barnabas	Barnabas	
		Ev. Luc. 16.	C. Luc. 14.	
Son.	12	1. n. Trin	2. Basilid.	Basilides
Mon.	13	Tobias	Ant. v. P.	Das letzte
Dien.	14	Antonia	Basilius	Viertel d. 12.
Mitt.	15	Vitus	Vitus	um 2 Uhr 46
Don.	16	Justina	Frohnleich.	min. Nachm.
Frey.	17	Volkmar	Montanus	Benno
Sam.	18	Arnolphus	Marcellus	
		Ev. Luc. 14.	C. Luk. 15.	
Son.	19	2. n. Trin.	3. Gervas.	Gervasius
Mon.	20	Silverius	Silverius	Der Neum.
Dien.	21	Albinus	Aloys. Gonz.	den 19. um
Mitt.	22	Achatius	Achatius	9 Uhr 44 m.
Don.	23	Basilius	F. Edeltrud	Vormittags.
Frey.	24	Johan Täuf.	Johan Täu	Herz Jes. Fest
Sam.	25	Eulogius	Gallikanus	Som. Anf.
		Ev. Luc. 15.	C. Luc. 5.	
Son.	26	3. n. Trin.	4. Joh. Paul	
Mon.	27	Philippina	Ladislaus	Das erste
Dien.	28	Leo	F. Leo, P.	Viertel d. 27.
Mitt.	29	Peter u. P.	Peter u. P.	um 3 Uhr 32
Don.	30	Paul Ged.	Pauli Ged.	min. Frühe.

Julius oder Heumonat, hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
Frey.	1	Theobald	Theodorica	
Sam.	2	Mar. Heims.	Mar. Heims.	
		Ev. Luc. 6.	C. Matth. 5.	
Son.	3	4. n. Trin.	5. Anatol.	Cornelius
Mon.	4	Ulrich ☺	Ulrich ☺	Der Vollm. den 4. um 10 Uhr 12 min. Abends.
Dien.	5	Charlotta	Esaias, Pr.	
Mitt.	6	Esaias	Wilibald	
Don.	7	Wilibald	Kilianus	
Frey.	8	Kilianus	Cyrillus	
Sam.	9	Gottlob	Felicitas	
		Ev. Luc. 5.	C. Marc. 8.	
Son.	10	5. n. Trin.	6. Pius P.	Jacobina
Mon.	11	Pius ☾	Heinrich ☾	Das letzte Viertel d. 11. um 7 Uhr 3 min. Abends.
Dien.	12	Heinrich	Margaretha	
Mitt.	13	Margaretha	Bonav.	
Don.	14	Bonav.	Apost. Th.	
Frey.	15	Ap. Theil.	Faustus	
Sam.	16	Ruth	Alexius	
		Ev. Matth. 5.	C. Matth. 7.	
Son.	17	6. n. Trin.	7. Skapfest.	Alexius
Mon.	18	Maternus ●	Friderikus ●	Der Neum. den 18. um 8 Uhr 9 min. Abends.
Dien.	19	Rufina	Arsenius	
Mitt.	20	Elias	Elias, Pr.	
Don.	21	Praxedes	Daniel	
Frey.	22	Mar. Magd.	† M. Magd.	
Sam.	23	Apollinar.	Liborius	
		Ev. Marc. 8.	C. Luc. 16.	
Son.	24	7. n. Trin.	8. Christina	Christina
Mon.	25	Jakobus	† Jakobus	
Dien.	26	Anna ☽	† Anna ☽	Das erste Viertel d. 26. um 8 Uhr 42 m. Abends.
Mitt.	27	Martha	Pantaleon	
Don.	28	Pantaleon	Nazarius	
Frey.	29	Beatrix	Martha	
Sam.	30	Abdon	Abdon	
		Ev. Matth. 7.	C. Luc. 19.	
Son.	31	8. n. Trin.	9. Ignaz Loi.	Trasibulus

4.



Entschlossenheit des Capt. Letonde. (S. 43.)

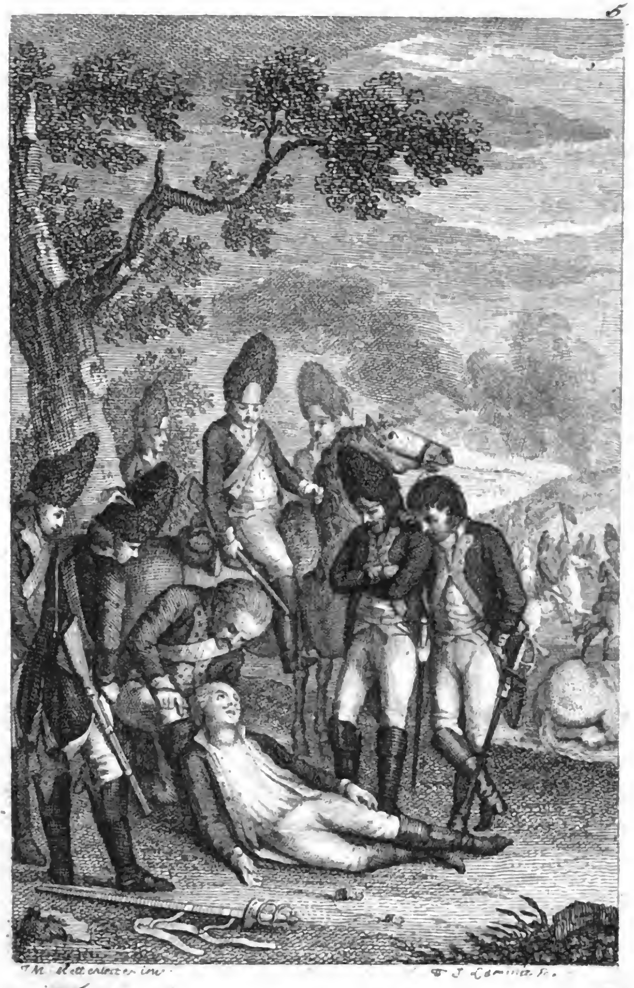


August oder Erndtemonat, hat 31 Tage.

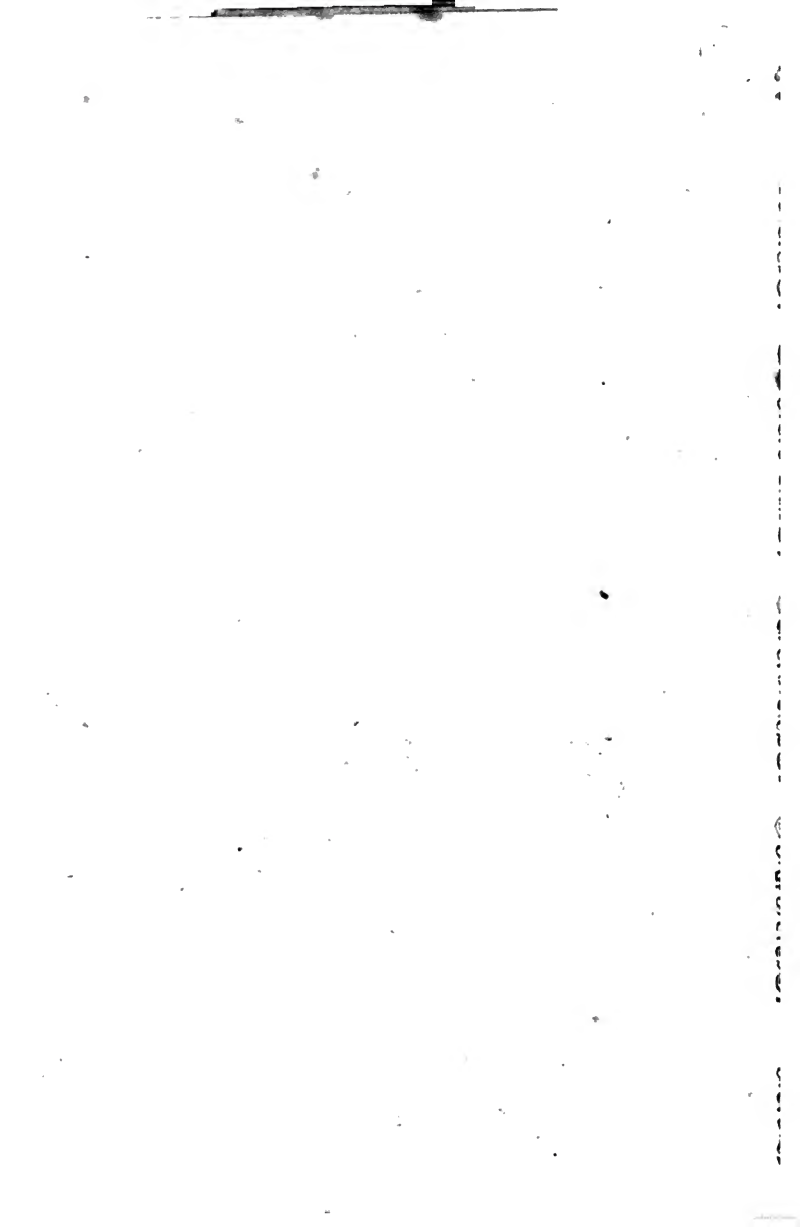
		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
Mon.	1	Pet. Kettenf.	Pet. Kettf.	
Dien.	2	Gustav	Portiunc.	
Mitt.	3	August ☉	Steph. Erf. ☉	Der Vollm. den 3. um 7 Uhr 40 min. Morgens.
Don.	4	Dominicus	Dominicus	
Frey.	5	Oswald	Mar. Schnee	
Sam.	6	Verkl. Chr.	Verkl. Chr.	
		Ev. Luc. 16.	C. Luc. 18.	
Son.	7	9. n. Trin.	10. Afra	
Mon.	8	Friedenfest.	Cyprianus	Ulrica
Dien.	9	Erikus ☾	Romanus ☾	Das letzte Viertel d. 9. um 11 Uhr 53 m. Abend.
Mitt.	10	Kind. Frf.	† Laurent.	
Don.	11	Hermann	Susanna	
Frey.	12	Hypolitus	Hilaria	
Sam.	13	Eusebius	Cassianus	
		Ev. Luc. 19.	C. Marc. 7.	
Son.	14	10. n. Trin.	11. Eusebius	Eusebius
Mon.	15	Mar. Himelf	Mar. Himelf	
Dien.	16	Isaac	Hyacinth	
Mitt.	17	Augusta ●	Marinus ●	Der Neum. den 17. um 9 Uhr 11 m. Vormittags.
Don.	18	Agapitus	Joachim	
Frey.	19	Sebald	Sebald	
Sam.	20	Bernhard	Bernard.	
		Ev. Luc. 18.	C. Luc. 10.	
Son.	21	11. n. Trin.	12. Joh. Reg.	Hartwig
Mon.	22	Symphorius	Philibert	
Dien.	23	Zachäus	Philipp. B.	
Mitt.	24	Bartholom.	† Barthol.	
Don.	25	Ludwig ☽	Ludwig ☽	Das erste Viertel d. 25. um 1 Uhr 8 Nachmittag.
Frey.	26	Samuel	Samuel	
Sam.	27	Gebhard	Gebhard	
		Ev. Marc. 7.	C. Luc. 17.	
Son.	28	12. n. Trin.	13. August.	Augustinus
Mon.	29	Joh. Enth.	Joh. Enth.	
Dien.	30	Rebekka	Rosa v. Lim.	
Mitt.	31	Paulinus	Raymund	

Septemb. oder Herbstm. hat 30 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
Don.	1	Egydius ☺	Egydius ☺	Der Vollm. den 1. um 4 Uhr 24 min. Nachmittag.
Frey.	2	Absalon	Nonnosus	
Sam.	3	Mansuctus	Mansuctus	
		Ev. Luc. 10.	C. Matth. 6.	
Son.	4	13. n. Trin.	14. Sch. E. F.	Moses
Mon.	5	Hercules	Justinian	
Dien.	6	Magnus	Magnus	
Mitt.	7	Regina	Regina	
Don.	8	Mar. Geb. ☾	Mar. Geb. ☾	Das letzte Viertel den 8. um 6 Uhr 45 min. Frühe.
Frey.	9	Gorgon	Gorgon	
Sam.	10	Jodokus	Nik. v. Tol.	
		Ev. Luc. 17.	C. Luc. 7.	
Son.	11	14. n. Trin.	15. Protus	Protus
Mon.	12	Syrus	Guido	
Dien.	13	Amatus	Tobias	
Mitt.	14	Quat. † Erh.	F. Quatemb.	† Erhöh.
Don.	15	Friderika	Nikodemus	
Frey.	16	Euphem. ●	F. Cornel. ●	Der Neum. den 16. um 49 min. nach Mittern.
Sam.	17	Lampert.	F. Frz. W.	
		Ev. Matth. 6.	C. Luc. 14.	
Son.	18	15. n. Trin.	16. Thom. V.	Titus
Mon.	19	Micleta	Januar	
Dien.	20	Fausta	Eustachius	
Mitt.	21	Matthäus	† Matthäus	Herbst Anf.
Don.	22	Maurit.	Mauritius	
Frey.	23	Thekla	Thekla, F.	Das erste Viertel d. 24 um 4 Uhr 22 min. Frühe.
Sam.	24	Gerhard ☽	Rupertus ☽	
		Ev. Luc. 7.	C. Matth. 22.	
Son.	25	16. n. Trin.	17. Cleoph.	Cleophas
Mon.	26	Cyprianus	Cyprianus	
Dien.	27	Cosm. Dam.	Cosm. Dam.	
Mitt.	28	Wenceslaus	Wenceslaus	
Don.	29	Michael Erz.	† Michael Erz.	
Frey.	30	Hieronymus	Hieronymus	



Tod des Gen. Adjut. Devering. (S. 58)



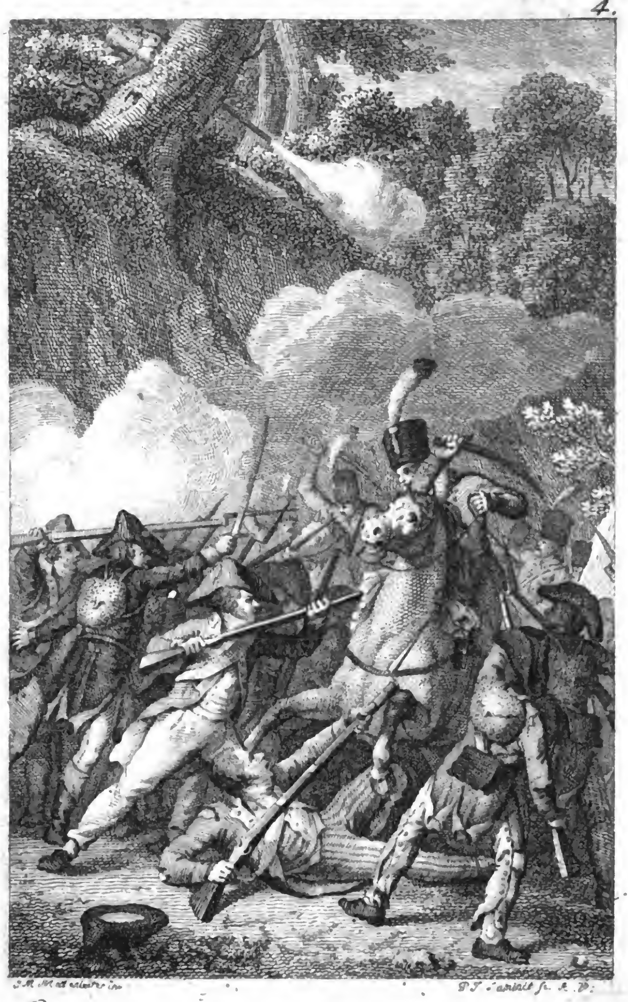
Junius oder Brachmonat, hat 30 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
Mitt.	1	Quatember	F. Quat. Nic.	
Don.	2	Marquard	Erasmus	
Frey.	3	Olivia	F. Olivia	
Sam.	4	Carpasius	F. Carpasius	
		Ev. Gesp. Jes. mit Nikod. Joh. 3.	C. Mir ist gegeb. alle Gew. Matth. 28.	
Son	5	H. Dreyf.	1. S. n. Pf.	
Mon.	6	Benignus	Norbertus	Bonifacius
Dien.	7	Lucretia	Robertus	Der Vollm.
Mitt.	8	Medardus	Medardus	den 5. um 11
Don.	9	Primus	Primus	18 min. Vor-
Frey.	10	Margarita	Margarita	mittags.
Sam.	11	Barnabas	Barnabas	
		Ev. Luc. 16.	C. Luc. 14.	
Son.	12	1. n. Trin	2. Basilid.	
Mon.	13	Tobias	Ant. v. P.	Basilides
Dien.	14	Antonia	Basilius	Das letzte
Mitt.	15	Vitus	Vitus	Viertel d. 12.
Don.	16	Justina	Fronleich.	um 2 Uhr 46
Frey.	17	Volkmar	Montanus	min. Nachm.
Sam.	18	Arnolphus	Marcellus	Benno
		Ev. Luc. 14.	C. Luk. 15.	
Son.	19	2. n. Trin.	3. Gervas.	
Mon.	20	Silverius	Silverius	Gervasius
Dien.	21	Albinus	Aloys. Gonz.	Der Neum.
Mitt.	22	Achatius	Achatius	den 19. um
Don.	23	Basilius	Edeltrud	9 Uhr 44 m.
Frey.	24	Johan Täuf.	Johan Tä.	Vormittags.
Sam.	25	Eulogius	Gallikanus	Herz Jes. Fest
				Som. Anf.
		Ev. Luc. 15.	C. Luc. 5.	
So.	26	3. n. Trin.	4. Joh. Paul	
Mon.	27	Philippina	Ladislaus	
Dien.	28	Leo	F. Leo, P.	Das erste
Mitt.	29	Peter u. P.	Peter u. P.	Viertel d. 27.
Don.	30	Paul Ged.	Pauli Ged.	um 3 Uhr 32
				min. Frühe.

Julius oder Heumonat, hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
Frey.	1	Theobald	Theodorica	
Sam.	2	Mar. Heims.	Mar. Heims.	
		Ev. Luc. 6.	C. Matth. 5.	
Son.	3	4. n. Trin.	5. Anatol.	Cornelius
Mon.	4	Ulrich	Ulrich	Der Vollm.
Dien.	5	Charlotta	Esaias, Pr.	den 4. um 10
Mitt.	6	Esaias	Wilibald	Uhr 12 min.
Don.	7	Wilibald	Kilianus	Abends.
Frey.	8	Kilianus	Cyrillus	
Sam.	9	Gottlob	Felicitas	
		Ev. Luc. 5.	C. Marc. 8.	
Son.	10	5. n. Trin.	6. Pius P.	Jacobina
Mon.	11	Pius	Heinrich	Das letzte
Dien.	12	Heinrich	Margaretha	Viertel d. 11.
Mitt.	13	Margaretha	Bonav.	um 7 Uhr 3
Don.	14	Bonav.	Apost. Th.	min. Abends.
Frey.	15	Ap. Theil.	Faustus	
Sam.	16	Ruth	Alexius	
		Ev. Matth. 5.	C. Matth. 7.	
Son.	17	6. n. Trin.	7. Skapfest.	Alexius
Mon.	18	Maternus	Friderikus	Der Neum.
Dien.	19	Rufina	Arsenius	den 18. um
Mitt.	20	Elias	Elias, Pr.	8 Uhr 9 min.
Don.	21	Praxedos	Daniel	Abends.
Frey.	22	Mar. Magd.	† M. Magd.	
Sam.	23	Apollinar.	Liborius	
		Ev. Marc. 8.	C. Luc. 16.	
Son.	24	7. n. Trin.	8. Christina	Christina
Mon.	25	Jakobus	† Jakobus	
Dien.	26	Anna	† Anna	Das erste
Mitt.	27	Martha	Pantaleon	Viertel d. 26.
Don.	28	Pantaleon	Nazarius	um 8 Uhr 42
Frey.	29	Beatrix	Martha	m. Abends.
Sam.	30	Abdon	Abdon	
		Ev. Matth. 7.	C. Luc. 19.	
Son.	31	8. n. Trin.	9. Ignaz Loj.	Trasibulus

4.



Entschlossenheit des Capt. Letorde. (S. 43.)

August oder Erndtemonat, hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
Mon.	1	Pet. Kettenf.	Pet. Kettf.	
Dien.	2	Gustav	Portiunc.	
Mitt.	3	August 🌕	Steph. Erf. 🌕	Der Vollm. den 3. um 7 Uhr 40 min. Morgens.
Don.	4	Dominicus	Dominicus	
Frey.	5	Oswald	Mar. Schnee	
Sam.	6	Verkl. Chr.	Verkl. Chr.	
		Ev. Luc. 16.	C. Luc. 18.	
Son.	7	9. n. Trin.	10. Afra	
Mon.	8	Friedensfest.	Cyprianus	Ulrica
Dien.	9	Erikus ☾	Romanus ☾	Das letzte Viertel d. 9. um 11 Uhr 53 m. Abend.
Mitt.	10	Kind. Frf.	† Laurent.	
Don.	11	Hermann	Susanna	
Frey.	12	Hypolitus	Hilaria	
Sam.	13	Eusebius	Cassianus	
		Ev. Luc. 19.	C. Marc. 7.	
Son.	14	10. n. Trin.	11. Eusebius	Eusebius
Mon.	15	Mar. Himelf.	Mar. Himelf.	
Dien.	16	Isaac	Hyacinth	
Mitt.	17	Augusta ●	Maximus ●	Der Neum. den 17. um 9 Uhr 11 m. Vormittags.
Don.	18	Agapitus	Joachim	
Frey.	19	Sebald	Sebald	
Sam.	20	Bernhard	Bernard.	
		Ev. Luc. 18.	C. Luc. 10.	
Son.	21	11. n. Trin.	12. Joh. Reg.	Hartwig
Mon.	22	Symphorius	Philibert	
Dien.	23	Zachäus	Philipp. B.	
Mitt.	24	Bartholom.	† Barthol.	
Don.	25	Ludwig ☽	Ludwig ☽	Das erste Viertel d. 25. um 1 Uhr 8 Nachmittag.
Frey.	26	Samuel	Samuel	
Sam.	27	Gebhard	Gebhard	
		Ev. Marc. 7.	C. Luc. 17.	
Son.	28	12. n. Trin.	13. August.	Augustinus
Mon.	29	Joh. Enth.	Joh. Enth.	
Dien.	30	Rebekka	Rosa v. Lim.	
Mitt.	31	Paulinus	Raymund	

Septemb. oder Herbstm. hat 30 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
Don.	1	Egydius	Egydius	Der Vollm. den 1. um 4 Uhr 24 min. Nachmittag.
Frey.	2	Absalon	Nonnosus	
Sam.	3	Mansuctus	Mansuctus	
		Ev. Luc. 10.	C. Matth. 6.	
Son.	4	13. n. Trin.	14. Sch. E. F.	Moses
Mon.	5	Hercules	Justinian	
Dien.	6	Magnus	Magnus	
Mitt.	7	Regina	Regina	
Don.	8	Mar. Geb.	Mar. Geb.	Das letzte Viertel den 8. um 6 Uhr 45 min. Frühe.
Frey.	9	Gorgon	Gorgon	
Sam.	10	Jodokus	Nik. v. Tol.	
		Ev. Luc. 17.	C. Luc. 7.	
Son.	11	14. n. Trin.	15. Protus	Protus
Mon.	12	Syrus	Guido	
Dien.	13	Amatus	Tobias	
Mitt.	14	Quat. † Erh.	F. Quatemb.	† Erhöh.
Don.	15	Friderika	Nikodemus	
Frey.	16	Euphem.	F. Cornel.	Der Neum. den 16. um 49 min. nach Mittern.
Sam.	17	Lampert.	F. Frz. W.	
		Ev. Matth. 6.	C. Luc. 14.	
Son.	18	15. n. Trin.	16. Thom. V.	Titus
Mon.	19	Micleta	Januar	
Dien.	20	Fausta	Eustachius	
Mitt.	21	Matthäus	† Matthäus	Herbst Anf.
Don.	22	Maurit.	Mauritius	
Frey.	23	Thekla	Thekla, F.	Das erste Viertel d. 24 um 4 Uhr 22 min. Frühe.
Sam.	24	Gerhard	Rupertus	
		Ev. Luc. 7.	C. Matth. 22.	
Son.	25	16. n. Trin.	17. Cleoph.	Cleophas
Mon.	26	Cyprianus	Cyprianus	
Dien.	27	Cosm. Dam.	Cosm. Dam.	
Mitt.	28	Wenceslaus	Wenceslaus	
Don.	29	Michael Erz.	† Michael Erz.	
Frey.	30	Hieronymus	Hieronymus	



J. M. Mettenleiter inv.

Tod des Gen. Adjut. Devering. (S. 58)

Oktober oder Weinmonat, hat 31 Tage.

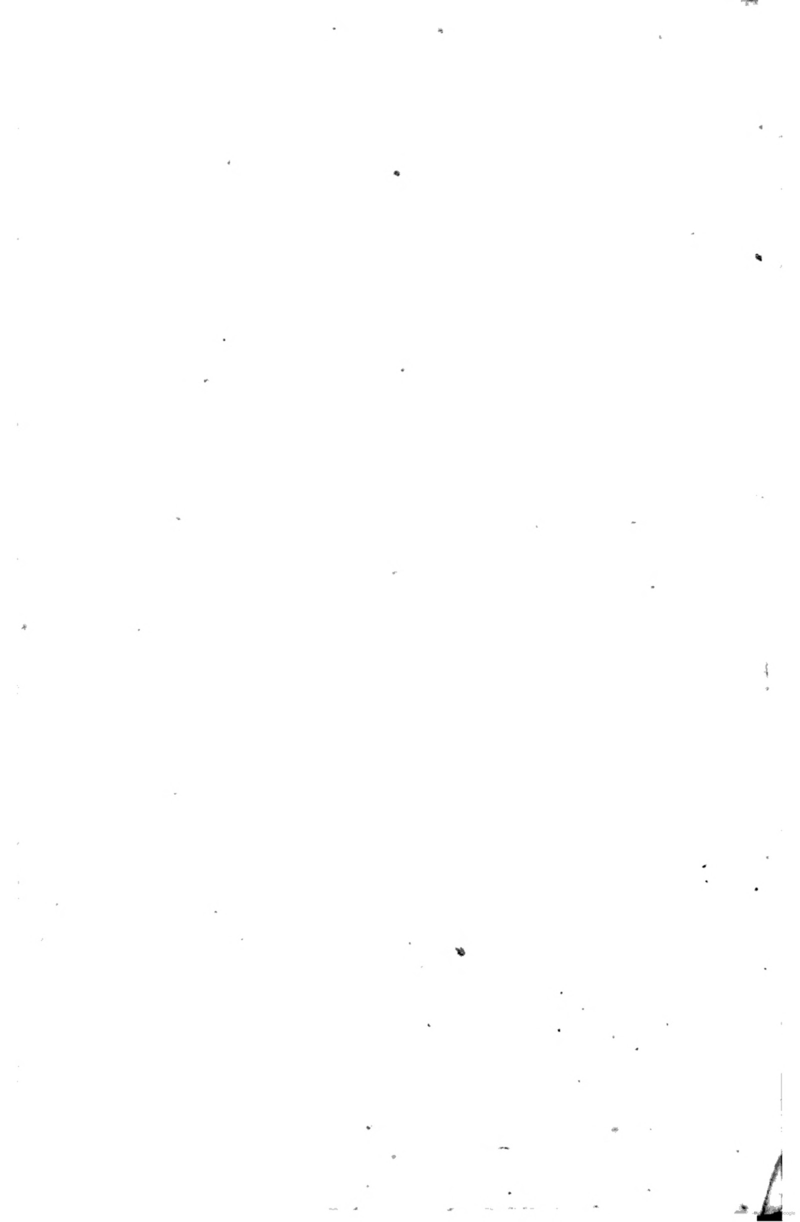
		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
Sam.	1	Remigius ☺	Remigius ☺	Der Vollm. den 1. um 1 Uhr 4 min. Frühe. Leodegar
		Ev. Luc. 14.	C. Matth. 9.	
Son.	2	17. n. Trin.	18. Ros. kr. F.	
Mon.	3	Mansuetus	Candidus	
Dien.	4	Francis. Ser.	Francis. Ser.	
Mitt.	5	Placidus	Placidus	
Don.	6	Fides	Bruno O.	
Frey.	7	Amalia ☾	Markus ☾	Das letzte Viertel d. 7. um 5 Uhr 5 min. Abends. Dionysius
Sam.	8	Pelagius	Brigitta	
		Ev. Matth. 22.	C. Matth. 22.	
Son.	9	18. n. Trin.	19. Dionys.	
Mon.	10	Gideon	Franz. Borg.	
Dien.	11	Burkard	Emilian.	
Mitt.	12	Maximil.	Maximil.	
Don.	13	Collomann	Sympert B.	
Frey.	14	Calixtus ●	Callistus ●	
Sam.	15	Hedwig	Theresia J.	Der Neum. den 15. um 6 Uhr 15 min. des Abends. Gallus
		Ev. Matth. 9.	C. Joh. 4.	
Son.	16	19. n. Trin.	20. Gallus	
Mon.	17	Florentina	Hedwig	
Dien.	18	Lukas Ev.	Lukas Ev.	
Mitt.	19	Ferdinand	Ferdinand	
Don.	20	Wendelin	Wendelin	
Frey.	21	Ursula	Ursula, J.	
Sam.	22	Cordula	Cordula	
		Ev. Matth. 22.	C. Matth. 18.	
Son.	23	20. n. Tr. ☽	21. Sever. ☽	Severin. Das erste Viertel d. 23. um 5 Uhr 54 min. Abends.
Mon.	24	Salome	Raph. Erz.	
Dien.	25	Wilhelmina	Chrysanthus	
Mitt.	26	Amandus	Evaristus	
Don.	27	Sabina	Sabina	
Frey.	28	Simon, Jud.	† Sim. Jud.	
Sam.	29	Narcissus	Narcissus B.	
		Ev. Joh. 4.	C. Matth. 22.	
Son.	30	21. n. Tr. ☺	22. Nothb. ☺	Der Vollm. den 30. um 10 Uhr 14 m. Frühe. Hartmann
Mon.	31	Wolfgang	W. Wolfg.	

November oder Windm. hat 30 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
Dien.	1	Aller Heilig.	Aller Heilig.	
Mitt.	2	All. Seelen	All. Seelen	
Don.	3	Gottlieb	Hubertus	
Frey.	4	Emericus	Carolus	
Sam.	5	Blandina	Zacharias	
		Ev. Matth. 18.	C. Matth. 9.	
Son.	6	22. n. Tr. ☾	23. Leonh. ☾	Leonhard
Mon.	7	Erdmann	Engelb.	Das letzte Viertel d. 6.
Dien.	8	Gottfried	4 gekr. Märt.	um 7 Uhr 32
Mitt.	9	Theodor	Theodor	m. Frühe.
Don.	10	Probus	Tryphon	
Frey.	11	Martinus	Martin, B.	
Sam.	12	Jonas	Mart. P.	
		Ev. Matth. 22.	C. Matth. 13.	
Son.	13	23. n. Trin.	24. Stanisl.	Briccius
Mon.	14	Levinus ●	Albertus ●	Der Neum.
Dien.	15	Leopold	Leopold	den 14. um
Mitt.	16	Othmarus	Othmarus	17 m. Nach-
Don.	17	Hugo	Gregorius	mittag.
Frey.	18	Otto	Otto	
Sam.	19	Elisabeth	Elisabeth	
		Ev. Matth. 9.	C. Matth. 24.	
Son.	20	24. n. Trin.	25. Corbin.	Aemilia
Mon.	21	Mar. Opf.	Mar. Opf.	
Dien.	22	Cäcilia ☽	Cäcilia ☽	Das erste
Mitt.	23	Clemens	Clemens	Viertel d. 22.
Don.	24	Chrysogon	Joh. v. Krz.	um 5 Uhr 24
Frey.	25	Catharina	Cathar.	m. Morgens.
Sam.	26	Conrad	Conrad	
		Ev. Matth. 21.	C. Luc. 21.	
Son.	27	1. Ad. Busso	1. Advent.	Der Vollm.
Mon.	28	Günther ○	Crescens ○	den 28. um 8
Dien.	29	Noah	Saturn.	Uhr 19 min.
Mitt.	30	Andreas	Andreas	Abends.



Wohlthätigkeit eines rothen Husaren
zu Augsburg. (S. 80)



December oder Christm. hat 31 Tage.

		Protest. Kal.	Cath. Kal.	
Don.	1	Longinus	Eligius	
Frey.	2	Aurelia	F. Bibiana	
Sam.	3	Caßianus	F. Franc. X.	
		Ev. Luc. 21.	C. Matth. 11.	
Son.	4	2. Advent.	2. Advent.	Barbara
Mon.	5	Abigail	Petrus C.	
Dien.	6	Nikolaus ☾	† Nikol. ☾	Das letzte Viertel d. 6. um 1 Uhr 51 m. Morgens.
Mitt.	7	Agatha	F. Ambros.	
Don.	8	Mar. Empf.	Mar. Empf.	
Frey.	9	Joachim	F. Leocadia	
Sam.	10	Judith	F. Judith	
		Ev. Matth. 11.	C. Joh. 1.	
Son.	11	3. Advent.	3. Advent.	Damasus
Mon.	12	Epimachus	Constantin	
Dien.	13	Lucia	Lucia	
Mitt.	14	Quatemb. ●	F. Quat. ●	Der Neum. den 14. um 5 Uhr 50 min. Frühe.
Don.	15	Ignatius	Valerian	
Frey.	16	Ananias	F. Adelheid	
Sam.	17	Lazarus	F. Lazarus	
		Ev. Joh. 1.	C. Luc. 3.	
Son.	18	4. Advent	4. Advent.	Wunibald
Mon.	19	Abraham	Nemesius	
Dien.	20	Ammon	Christian	
Mitt.	21	Thomas ☽	† Thomas ☽	Winter Anf. Das erste Viertel d. 21. um 2 Uhr 45 Nachmitt.
Don.	22	Beata	Demetr.	
Frey.	23	Dagobert	F. Victor.	
Sam.	24	Adam, Eva	F. Adam Eva	
		Von der Geburt Christi, Luc. 2.		
Son.	25	H. Christtag	H. Christtag	
	26	Stephanus	Stephanus	
Dien.	27	Johann. Ev.	Johann Ev	
Mitt.	28	Unsch. K. ○	† Unsch. K. ○	Der Vollm. d. 28. um 8 Uhr 5 min. Morgens.
Don.	29	Jonath.	Thom. B.	
Frey.	30	David	David	
Sam.	31	Sylvester	Sylvester	

Jahrsrechnung verschiedener Völker.

Die güldene Zahl	18.	Der Sonnenzirkel	20.
Epakten	7.	Die Römerzinszahl	6.

Der Sonntagsbuchstabe B.

Von Weihnachten bis Aschermittwoch sind Wochen Tage.

Von Erschaffung der Welt 5752.

Die Juden zählen das 5564 Jahr der Welt, dieses fangen sie an den 21. September 1803.

Die Christen zählen das 1803 Jahr nach Christi Geburt, und fangen es an den 1sten Januar.

Die Türken zählen das 1218 der Hegira, und fangen solches den 26. Junii 1803 an.

Die Franzosen, oder Neufranken, zählen das 11te Jahr der Republik, fangen dieses an den 22. Sept. 1802, und enden es den 21. Sept. 1803.

Die Neufranken theilen jedes Jahr in 12 gleiche Monate, jeden zu 30 Tagen; nachher folgen noch 5 Tage, um das gewöhnliche Jahr vollzählig zu machen, die zu keinem Monate gehören, und die überzähligen genennet werden, sie sind allezeit am Schluß ihres Jahres, und werden zu National-Festen bestimmt.

Von Erbauung der Stadt Augsburg 1815.

Von den vier Jahrszeiten.

Frühlings-Anfang ist, wenn die Sonne in das Zeichen des Widders tritt und zum erstenmal im Jahr Tag und Nacht gleich ist, welches in diesem Jahr den 21. März geschieht.

Sommers-Anfang ist den 22sten Junius. Die Sonne erreicht an diesem Tage ihren höchsten Stand im Zeichen des Krebses, und macht den längsten Tag und die kürzeste Nacht.

Herbsts-Anfang ist den 23. September, wenn die Sonne in das Zeichen der Wage tritt und zum zweytenmal im Jahr Tag und Nacht gleich ist.

Des Winters Anfang ist den 22. December, wenn die Sonne in den Steinbock tritt, und den kürzesten Tag und die längste Nacht verursachet.

Bewegliche Feste.

Septuagesima . .	6 Febr.
Charfreytag . .	8 April.
Ostern . . .	10 April.
Christi Himmelfahrt . .	19 May.
Pfingsten . . .	29 May.
Advent . . .	27 Nov.

Quatember.

Reminiscere . . .	2 März.
Trinitatis . . .	1 Jun.
Crucis . . .	14 Sept.
Luciä . . .	14 Dec.

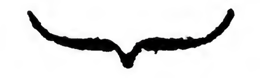
F. bedeutet gebotenen Fasttag.
† bedeutet dispensirten Feyertag.

Von den Sonn- und Mondsfinsternissen.

Es begeben sich in diesem Jahre zwo Sonnen- oder Erdfinsternisse, wovon nur die eine sichtbar ist. Der Mond wird gar nicht verfinstert.

Die erste ereignet sich den 21. Febr. des Nachts. Der Anfang ist um 7 Uhr, 17 Min. des Abends; das Ende um 38 Min. nach Mitternacht. Die totale Verfinsterung an der Sonne dauert 3 Stunden 28 Min. 58 Sek. Man kann sie nur auf Neu-Seeland, vielen Inseln des stillen Weltmeeres und im mittleren Theile von Amerika beobachten.

Die zwote ist eine bey uns sichtbare Sonnenfinsterniß den 17. August, und kömmt vornämlich in Afrika, im südlichen Asien und dem indischen Ocean zu Gesichte. Der Anfang ist um 6 Uhr 42 Min. des Morgens. (Die Sonne erscheint gerade im Meridian ringförmig verfinstert um 9 Uhr 11 Min. und das Ende dieser ringförmigen Verfinsterung ist um 11 Uhr 7 Minuten.) Das Mittel um 7 Uhr 35 Min. Das Ende um 8 Uhr 27 Min. Die Größe beträgt 3 Zoll 33 Minuten.



ALMANAC
pour l'Année
1803.

Qui est une année commune de 365 jours.

An onze et douze
Ère Republicaine.

à *Augsbourg*,

chez Jean George Rollwagen,
la boutique près de l'eglise des Cordeliers.

Janvier.

An onze Ere Républ. Nivose. — *Pluviose.*

Sam. 1	*Nouvelle année*	11	
Dim. 2	⊙ *apr. N. A.*	12	Macaire
Lun. 3	Geneviève	13	
Mar. 4	Tite Eveque	14	
Méc. 5	Télesphore	15	○ le 7; à
Jeu. 6	*les Rois*	16	11 h. 54 m.
Ven. 7	Lucien ○	17	du soir.
Sam. 8	Erard	18	
Dim. 9	*I. Epiph.*	19	Julien
Lun. 10	Paul l'Herm.	20	
Mar. 11	Hygine	21	
Méc. 12	Erneste	22	
Jeu. 13	Hilaire	23	
Ven. 14	Félix	24	
Sam. 15	Maure	25	
Dim. 16	*II. Epiph.*	26	Marcel
Lun. 17	Antoine ☾	27	☾ le 16, à
Mar. 18	Prisque	28	3 h. 45 min.
Méc. 19	Canut	29	du matin.
Jeu. 20	*Fab. Sébaſt.*	30	
Ven. 21	Agnes	1	
Sam. 22	Vincent	2	
Dim. 23	*III. Epiph.* ●	3	Ildephonse
Lun. 24	Timothée	4	● le 23. à
Mar. 25	C. de S. Paul	5	10 h. 52 m.
Méc. 26	Polycarpe	6	du matin.
Jeu. 27	Jean Chryſ.	7	
Ven. 28	Charles	8	
Sam. 29	Franç. de Sal.	9	☽ le 30. à
Dim. 30	*IV. Epiph.* ☽	10	2 h. 54 min.
Lun. 31	Pierre Nol.	11	du matin.

Fevrier.

Jour	Saint		Jour rép.	Mois rép.	Notes
Mar. 1	Ignace		12	Pluviôse.	
Méc. 2	*Purification*		13		
Jeu. 3	Blaiſe		14		
Ven. 4	Véronique		15		
Sam. 5	Agathe		16		
Dim. 6	*Septuages.*	🌕	17		Dorothée
Lun. 7	Romuald		18		🌕 le 6. à 5
Mar. 8	Jean de M.		19		h. 30 m. du
Méc. 9	Apollonie		20		soir.
Jeu. 10	Scholaſtique		21		
Ven. 11	Euphroſine		22		
Sam. 12	Eulalie		23		
Dim. 13	*Sexagés.*		24		Jordain
Lun. 14	Valentin	☾	25		☾ le 14. à
Mar. 15	Fauste		26		10 h. 37 m.
Méc. 16	Julienne		27		du soir.
Jeu. 17	Donat		28		
Ven. 18	Simeon		29		
Sam. 19	Susanne		30		
Dim. 20	*Eſto mihi*		1	Ventôse.	Eleuthère
Lun. 21	Eléonore	🌑	2		🌑 le 21. à
Mar. 22	*Mar. Gras*		3		9 h. 57 min.
Méc. 23	*les Cendres*		4		du soir.
Jeu. 24	*Matthias, Ap.*		5		
Ven. 25	Valburg		6		
Sam. 26	Alexandre		7		
Dim. 27	*I. Invocav.*		8		☽ le 28. à
Lun. 28	Romain	☽	9		1 h. 39 min. après midi.

Mars.

Mar. 1	Albin		10	Simplice
Méc. 2	*Quat. Tems*		11	
Jeu. 3	Cunégonde		12	
Ven. 4	Casimir		13	
Sam. 5	Fréderic		14	
Dim. 6	*II Reminisc.*		15	Victorin
Lun. 7	Thom. d'Aq.		16	
Mar. 8	Jean de Dieu	☉	17	☉ le 8. à 14 minutes après midi.
Méc. 9	Françoise		18	
Jeu. 10	40 Martyrs		19	
Ven. 11	Constantin		20	
Sam. 12	Grégoire		21	
Dim. 13	*III Oculi.*		22	Euphrasie
Lun. 14	Mathilde		23	
Mar. 15	Christofle		24	
Méc. 16	Héribert	☾	25	☾ le 16. à 1 h. 53 min. aprés midi.
Jeu. 17	Gertrude		26	
Ven. 18	Edouard		27	
Sam. 19	*Joseph*		28	
Dim. 20	*IV. Lätare*		29	Nicete
Lun. 21	Benoît		30	
Mar. 22	Octavien		1	
Méc. 23	Eusèbe	●	2	● le 23. à 7 h. 49 min. du matin.
Jeu. 24	Gabriel		3	
Ven. 25	*Ann. de la V.*		4	
Sam. 26	Emmanuel		5	
Dim. 27	*V. Judica*		6	Rupert
Lun. 28	Gontrand		7	
Mar. 29	Méchtilde		8	
Mec. 30	Quirin	☽	9	☽ le 30. à 2 h. 37 min. du matin.
Jué. 31	Balbine		10	

(10–30: Februar.) (1–10: Germinal.)

Avril

Ven. 1	*Mar. 7 doul.*	11 Germinal	
Sam. 2	Franç. de P.	12	
Dim. 3	*VI. les Ram.*	13	Richard
Lun. 4	Ambroise	14	
Mar. 5	Vincent. Fer.	15	
Méc. 6	Sixte, P.	16	
Jeu. 7	*Jeudi ſaint* ◉	17	◉ le 7. à
Ven. 8	*Vendr. ſaint*	18	6 h. 17 min.
Sam. 9	Marie d'Egyp.	19	du matin.
Dim. 10	*Pâques*	20	Ezéchiel
Lun. 11	2. *Féte*	21	
Mar. 12	Jules, P.	22	
Méc. 13	Hermeneg.	23	
Jeu. 14	Tiburce	24	
Ven. 15	Anaſtaſie ☾	25	☾ le 15. à
Sam. 16	Gérold	26	1 h. 15 min.
Dim. 17	1. *Quaſim.*	27	du matin.
Lun. 18	Ursmare	28	Anicète
Mar. 19	Susanne	29	
Méc. 20	Sulpice	30	
Jeu. 21	Anſelme ●	1 Floréal	● le 21. à
Ven. 22	Soter, Cajet.	2	4 h. 35 min.
Sam. 23	Adelbert	3	après midi.
Dim. 24	2. *Miſer. D.*	4	*George*
Lun. 25	*Marc. Ev.*	5	
Mar. 26	Clete	6	
Méc. 27	Anthime	7	
Jeu. 28	Vital. ☽	8	☽ le 28. à
Ven. 29	Sibille	9	5 h. 40 min.
Sam. 30	Cather. de S.	10	aprés midi.

Jahrsrechnung verschiedener Völker.

Die güldene Zahl	18.	Der Sonnenzirkel	20.
Epakten	7.	Die Römerzinszahl	6.

Der Sonntagsbuchstabe B.

Von Weihnachten bis Aschermittwoch sind Wochen Tage.

Von Erschaffung der Welt 5752.

Die Juden zählen das 5564 Jahr der Welt, dieses fangen sie an den 21. September 1803.

Die Christen zählen das 1803 Jahr nach Christi Geburt, und fangen es an den 1sten Januar.

Die Türken zählen das 1218 der Hegira, und fangen solches den 26. Junii 1803 an.

Die Franzosen, oder Neufranken, zählen das 11te Jahr der Republik, fangen dieses an den 22. Sept. 1802, und enden es den 21. Sept. 1803.

Die Neufranken theilen jedes Jahr in 12 gleiche Monate, jeden zu 30 Tagen; nachher folgen noch 5 Tage, um das gewöhnliche Jahr vollzählig zu machen, die zu keinem Monate gehören, und die überzähligen genennet werden, sie sind allezeit am Schluß ihres Jahres, und werden zu National-Festen bestimmt.

Von Erbauung der Stadt Augsburg 1815.

Von den vier Jahrszeiten.

Frühlings-Anfang ist, wenn die Sonne in das Zeichen des Widders tritt und zum erstenmal im Jahr Tag und Nacht gleich ist, welches in diesem Jahr den 21. März geschieht.

Sommers-Anfang ist den 22sten Junius. Die Sonne erreicht an diesem Tage ihren höchsten Stand im Zeichen des Krebses, und macht den längsten Tag und die kürzeste Nacht.

Herbsts-Anfang ist den 23. September, wenn die Sonne in das Zeichen der Wage tritt und zum zweytenmal im Jahr Tag und Nacht gleich ist.

Des Winters Anfang ist den 22. December, wenn die Sonne in den Steinbock tritt, und den kürzesten Tag und die längste Nacht verursachet.

Bewegliche Feste.

Septuagesima	6 Febr.
Charfreytag	8 April.
Ostern	10 April.
Christi Himmelfahrt	19 May.
Pfingsten	29 May.
Advent	27 Nov.

Quatember.

Reminiscere	2 März.
Trinitatis	1 Jun.
Crucis	14 Sept.
Luciä	14 Dec.

F. bedeutet gebotenen Fasttag.
† bedeutet dispensirten Feyertag.

Jahrsrechnung verschiedener Völker.

Die güldene Zahl 18. Der Sonnenzirkel 20.
Epakten 7. Die Römerzinszahl 6.

Der Sonntagsbuchstabe B.

Von Weihnachten bis Aschermittwoch sind Wochen Tage.

Von Erschaffung der Welt 5752.

Die Juden zählen das 5564 Jahr der Welt, dieses fangen sie an den 21. September 1803.

Die Christen zählen das 1803 Jahr nach Christi Geburt, und fangen es an den 1sten Januar.

Die Türken zählen das 1218 der Hegira, und fangen solches den 26. Junii 1803 an.

Die Franzosen, oder Neufranken, zählen das 11te Jahr der Republik, fangen dieses an den 22. Sept. 1802, und enden es den 21. Sept. 1803.

Die Neufranken theilen jedes Jahr in 12 gleiche Monate, jeden zu 30 Tagen; nachher folgen noch 5 Tage, um das gewöhnliche Jahr vollzählig zu machen, die zu keinem Monate gehören, und die überzähligen genennet werden, sie sind allezeit am Schluß ihres Jahres, und werden zu National-Festen bestimmt.

Von Erbauung der Stadt Augsburg 1815.

Von den vier Jahrszeiten.

Frühlings-Anfang ist, wenn die Sonne in das Zeichen des Widders tritt und zum erstenmal im Jahr Tag und Nacht gleich ist, welches in diesem Jahr den 21. März geschieht.

Sommers-Anfang ist den 22sten Junius. Die Sonne erreicht an diesem Tage ihren höchsten Stand im Zeichen des Krebses, und macht den längsten Tag und die kürzeste Nacht.

Herbsts-Anfang ist den 23. September, wenn die Sonne in das Zeichen der Wage tritt und zum zweytenmal im Jahr Tag und Nacht gleich ist.

Des **Winters** Anfang ist den 22. December, wenn die Sonne in den Steinbock tritt, und den kürzesten Tag und die längste Nacht verursachet.

Bewegliche Feste.

Septuagesima . .	6 Febr.
Charfreytag . .	8 April.
Ostern . . .	10 April.
Christi Himmelfahrt . .	19 May.
Pfingsten . . .	29 May.
Advent . . .	27 Nov.

Quatember.

Reminiscere . . .	2 März.
Trinitatis . . .	1 Jun.
Crucis . . .	14 Sept.
Luciä . . .	14 Dec.

F. bedeutet gebotenen Fasttag.
† bedeutet dispensirten Feyertag.

Jahrsrechnung verschiedener Völker.

Die güldene Zahl 18. Der Sonnenzirkel 20.
Epakten 7. Die Römerzinszahl 6.
Der Sonntagsbuchstabe B.
Von Weihnachten bis Aschermittwoch sind Wochen Tage.

Von Erschaffung der Welt 5752.

Die Juden zählen das 5564 Jahr der Welt, dieses fangen sie an den 21. September 1803.

Die Christen zählen das 1803 Jahr nach Christi Geburt, und fangen es an den 1sten Januar.

Die Türken zählen das 1218 der Hegira, und fangen solches den 26. Junii 1803 an.

Die Franzosen, oder Neufranken, zählen das 11te Jahr der Republik, fangen dieses an den 22. Sept. 1802, und enden es den 21. Sept. 1803.

Die Neufranken theilen jedes Jahr in 12 gleiche Monate, jeden zu 30 Tagen; nachher folgen noch 5 Tage, um das gewöhnliche Jahr vollzählig zu machen, die zu keinem Monate gehören, und die überzähligen genennet werden, sie sind allezeit am Schluß ihres Jahres, und werden zu National-Festen bestimmt.

Von Erbauung der Stadt Augsburg 1815.

Von den vier Jahrszeiten.

Frühlings-Anfang ist, wenn die Sonne in das Zeichen des Widders tritt und zum erstenmal im Jahr Tag und Nacht gleich ist, welches in diesem Jahr den 21. März geschieht.

Sommers-Anfang ist den 22sten Junius. Die Sonne erreicht an diesem Tage ihren höchsten Stand im Zeichen des Krebses, und macht den längsten Tag und die kürzeste Nacht.

Herbsts-Anfang ist den 23. September, wenn die Sonne in das Zeichen der Wage tritt und zum zweytenmal im Jahr Tag und Nacht gleich ist.

Des **Winters** Anfang ist den 22. December, wenn die Sonne in den Steinbock tritt, und den kürzesten Tag und die längste Nacht verursachet.

Bewegliche Feste.

Septuagesima	.	.	6 Febr.
Charfreytag	.	.	8 April.
Ostern	.	.	10 April.
Christi Himmelfahrt	.	.	19 May.
Pfingsten	.	.	29 May.
Advent	.	.	27 Nov.

Quatember.

Reminiscere	.	.	2 März.
Trinitatis	.	.	1 Jun.
Crucis	.	.	14 Sept.
Luciä	.	.	14 Dec.

F. bedeutet gebotenen Fasttag.
† bedeutet dispensirten Feyertag.

Jahrsrechnung verschiedener Völker.

Die güldene Zahl 18. Der Sonnenzirkel 20.
Epakten 7. Die Römerzinszahl 6.

Der Sonntagsbuchstabe B.

Von Weihnachten bis Aschermittwoch sind Wochen Tage.

Von Erschaffung der Welt 5752.

Die Juden zählen das 5564 Jahr der Welt, dieses fangen sie an den 21. September 1803.

Die Christen zählen das 1803 Jahr nach Christi Geburt, und fangen es an den 1sten Januar.

Die Türken zählen das 1218 der Hegira, und fangen solches den 26. Junii 1803 an.

Die Franzosen, oder Neufranken, zählen das 11te Jahr der Republik, fangen dieses an den 22. Sept. 1802, und enden es den 21. Sept. 1803.

Die Neufranken theilen jedes Jahr in 12 gleiche Monate, jeden zu 30 Tagen; nachher folgen noch 5 Tage, um das gewöhnliche Jahr vollzählig zu machen, die zu keinem Monate gehören, und die überzähligen genennet werden, sie sind allezeit am Schluß ihres Jahres, und werden zu National-Festen bestimmt.

Von Erbauung der Stadt Augsburg 1815.

Von den vier Jahrszeiten.

Frühlings-Anfang ist, wenn die Sonne in das Zeichen des Widders tritt und zum erstenmal im Jahr Tag und Nacht gleich ist, welches in diesem Jahr den 21. März geschicht.

Sommers-Anfang ist den 22sten Junius. Die Sonne erreicht an diesem Tage ihren höchsten Stand im Zeichen des Krebses, und macht den längsten Tag und die kürzeste Nacht.

Herbsts-Anfang ist den 23. September, wenn die Sonne in das Zeichen der Wage tritt und zum zweytenmal im Jahr Tag und Nacht gleich ist.

Des Winters Anfang ist den 22. December, wenn die Sonne in den Steinbock tritt, und den kürzesten Tag und die längste Nacht verursachet.

Bewegliche Feste.

Septuagesima . .	6 Febr.
Charfreytag . .	8 April.
Ostern . . .	10 April.
Christi Himmelfahrt . .	19 May.
Pfingsten . . .	29 May.
Advent . . .	27 Nov.

Quatember.

Reminiscere . . .	2 März.
Trinitatis . . .	1 Jun.
Crucis . . .	14 Sept.
Luciä . . .	14 Dec.

F. bedeutet gebotenen Fasttag.
† bedeutet dispensirten Feyertag.

Jahrsrechnung verschiedener Völker.

Die güldene Zahl 18. Der Sonnenzirkel 20.

Epakten 7. Die Römerzinszahl 6.

Der Sonntagsbuchstabe B.

Von Weihnachten bis Aschermittwoch sind Wochen Tage.

Von Erschaffung der Welt 5752.

Die Juden zählen das 5564 Jahr der Welt, dieses fangen sie an den 21. September 1803.

Die Christen zählen das 1803 Jahr nach Christi Geburt, und fangen es an den 1sten Januar.

Die Türken zählen das 1218 der Hegira, und fangen solches den 26. Junii 1803 an.

Die Franzosen, oder Neufranken, zählen das 11te Jahr der Republik, fangen dieses an den 22. Sept. 1802, und enden es den 21. Sept. 1803.

Die Neufranken theilen jedes Jahr in 12 gleiche Monate, jeden zu 30 Tagen; nachher folgen noch 5 Tage, um das gewöhnliche Jahr vollzählig zu machen, die zu keinem Monate gehören, und die überzähligen genennet werden, sie sind allezeit am Schluß ihres Jahres, und werden zu National-Festen bestimmt.

Von Erbauung der Stadt Augsburg 1815.

Von den vier Jahrszeiten.

Frühlings-Anfang ist, wenn die Sonne in das Zeichen des Widders tritt und zum erstenmal im Jahr Tag und Nacht gleich ist, welches in diesem Jahr den 21. März geschicht.

Sommers-Anfang ist den 22sten Junius. Die Sonne erreicht an diesem Tage ihren höchsten Stand im Zeichen des Krebses, und macht den längsten Tag und die kürzeste Nacht.

Herbsts-Anfang ist den 23. September, wenn die Sonne in das Zeichen der Wage tritt und zum zweytenmal im Jahr Tag und Nacht gleich ist.

Des **Winters** Anfang ist den 22. December, wenn die Sonne in den Steinbock tritt, und den kürzesten Tag und die längste Nacht verursachet.

Bewegliche Feste.

Septuagesima . .	6 Febr.
Charfreytag . .	8 April.
Ostern . . .	10 April.
Christi Himmelfahrt . .	19 May.
Pfingsten . . .	29 May.
Advent . . .	27 Nov.

Quatember.

Reminiscere . . .	2 März.
Trinitatis . . .	1 Jun.
Crucis . . .	14 Sept.
Luciä . . .	14 Dec.

F. bedeutet gebotenen Fasttag.
† bedeutet dispensirten Feyertag.

Jahrsrechnung verschiedener Völker.

Die güldene Zahl 18. Der Sonnenzirkel 20.
Epakten 7. Die Römerzinszahl 6.
Der Sonntagsbuchstabe B.

Von Weihnachten bis Aschermittwoch sind Wochen Tage.

Von Erschaffung der Welt 5752.

Die Juden zählen das 5564 Jahr der Welt, dieses fangen sie an den 21. September 1803.

Die Christen zählen das 1803 Jahr nach Christi Geburt, und fangen es an den 1sten Januar.

Die Türken zählen das 1218 der Hegira, und fangen solches den 26. Junii 1803 an.

Die Franzosen, oder Neufranken, zählen das 11te Jahr der Republik, fangen dieses an den 22. Sept. 1802, und enden es den 21. Sept. 1803.

Die Neufranken theilen jedes Jahr in 12 gleiche Monate, jeden zu 30 Tagen; nachher folgen noch 5 Tage, um das gewöhnliche Jahr vollzählig zu machen, die zu keinem Monate gehören, und die überzähligen genennet werden, sie sind allezeit am Schluß ihres Jahres, und werden zu National-Festen bestimmt.

Von Erbauung der Stadt Augsburg 1815.

Von den vier Jahrszeiten.

Frühlings-Anfang ist, wenn die Sonne in das Zeichen des Widders tritt und zum erstenmal im Jahr Tag und Nacht gleich ist, welches in diesem Jahr den 21. März geschieht.

Sommers-Anfang ist den 22sten Junius. Die Sonne erreicht an diesem Tage ihren höchsten Stand im Zeichen des Krebses, und macht den längsten Tag und die kürzeste Nacht.

Herbsts-Anfang ist den 23. September, wenn die Sonne in das Zeichen der Wage tritt und zum zweytenmal im Jahr Tag und Nacht gleich ist.

Des Winters Anfang ist den 22. December, wenn die Sonne in den Steinbock tritt, und den kürzesten Tag und die längste Nacht verursachet.

Bewegliche Feste.

Septuagesima . .	6 Febr.
Charfreytag . .	8 April.
Ostern . . .	10 April.
Christi Himmelfahrt . .	19 May.
Pfingsten . . .	29 May.
Advent . . .	27 Nov.

Quatember.

Reminiscere . . .	2 März.
Trinitatis . . .	1 Jun.
Crucis . . .	14 Sept.
Luciä . . .	14 Dec.

F. bedeutet gebotenen Fasttag.
† bedeutet dispensirten Feyertag.

Jahrsrechnung verschiedener Völker.

Die güldene Zahl	18.	Der Sonnenzirkel	20.
Epakten	7.	Die Römerzinszahl	6.

Der Sonntagsbuchstabe B.

Von Weihnachten bis Aschermittwoch sind [illegible] Wochen [illegible] Tage.

Von Erschaffung der Welt 5752.

Die Juden zählen das 5564 Jahr der Welt, dieses fangen sie an den 21. September 1803.

Die Christen zählen das 1803 Jahr nach Christi Geburt, und fangen es an den 1sten Januar.

Die Türken zählen das 1218 der Hegira, und fangen solches den 26. Junii 1803 an.

Die Franzosen, oder Neufranken, zählen das 11te Jahr der Republik, fangen dieses an den 22. Sept. 1802, und enden es den 21. Sept. 1803.

Die Neufranken theilen jedes Jahr in 12 gleiche Monate, jeden zu 30 Tagen; nachher folgen noch 5 Tage, um das gewöhnliche Jahr vollzählig zu machen, die zu keinem Monate gehören, und die überzähligen genennet werden, sie sind allezeit am Schluß ihres Jahres, und werden zu National-Festen bestimmt.

Von Erbauung der Stadt Augsburg 1815.

Von den vier Jahrszeiten.

Frühlings-Anfang ist, wenn die Sonne in das Zeichen des Widders tritt und zum erstenmal im Jahr Tag und Nacht gleich ist, welches in diesem Jahr den 21. März geschieht.

Sommers-Anfang ist den 22sten Junius. Die Sonne erreicht an diesem Tage ihren höchsten Stand im Zeichen des Krebses, und macht den längsten Tag und die kürzeste Nacht.

Herbsts-Anfang ist den 23. September, wenn die Sonne in das Zeichen der Wage tritt und zum zweytenmal im Jahr Tag und Nacht gleich ist.

Des Winters Anfang ist den 22. December, wenn die Sonne in den Steinbock tritt, und den kürzesten Tag und die längste Nacht verursachet.

Bewegliche Feste.

Septuagesima		.	.	6 Febr.
Charfreytag		.	.	8 April.
Ostern	.	.	.	10 April.
Christi Himmelfahrt		.	.	19 May.
Pfingsten	.	.	.	29 May.
Advent	.	.	.	27 Nov.

Quatember.

Reminiscere	.	.	.	2 März.
Trinitatis	.	.	.	1 Jun.
Crucis	.	.	.	14 Sept.
Luciä	.	.	.	14 Dec.

F. bedeutet gebotenen Fasttag.
† bedeutet dispensirten Feyertag.

Jahrsrechnung verschiedener Völker.

Die güldene Zahl	18.	Der Sonnenzirkel	20.
Epakten	7.	Die Römerzinszahl	6.

Der Sonntagsbuchstabe B.

Von Weihnachten bis Aschermittwoch sind ;Wochen ;Tage.

Von Erschaffung der Welt 5752.

Die Juden zählen das 5564 Jahr der Welt, dieses fangen sie an den 21. September 1803.

Die Christen zählen das 1803 Jahr nach Christi Geburt, und fangen es an den 1sten Januar.

Die Türken zählen das 1218 der Hegira, und fangen solches den 26. Junii 1803 an.

Die Franzosen, oder Neufranken, zählen das 11te Jahr der Republik, fangen dieses an den 22. Sept. 1802, und enden es den 21. Sept. 1803.

Die Neufranken theilen jedes Jahr in 12 gleiche Monate, jeden zu 30 Tagen; nachher folgen noch 5 Tage, um das gewöhnliche Jahr vollzählig zu machen, die zu keinem Monate gehören, und die überzähligen genennet werden, sie sind allezeit am Schluß ihres Jahres, und werden zu National-Festen bestimmt.

Von Erbauung der Stadt Augsburg 1815.

Von den vier Jahrszeiten.

Frühlings-Anfang ist, wenn die Sonne in das Zeichen des Widders tritt und zum erstenmal im Jahr Tag und Nacht gleich ist, welches in diesem Jahr den 21. März geschicht.

Sommers-Anfang ist den 22sten Junius. Die Sonne erreicht an diesem Tage ihren höchsten Stand im Zeichen des Krebses, und macht den längsten Tag und die kürzeste Nacht.

Herbsts-Anfang ist den 23. September, wenn die Sonne in das Zeichen der Wage tritt und zum zweytenmal im Jahr Tag und Nacht gleich ist.

Des Winters Anfang ist den 22. December, wenn die Sonne in den Steinbock tritt, und den kürzesten Tag und die längste Nacht verursachet.

Bewegliche Feste.

Septuagesima . .	6 Febr.
Charfreytag . .	8 April.
Ostern . . .	10 April.
Christi Himmelfahrt . .	19 May.
Pfingsten . . .	29 May.
Advent . . .	27 Nov.

Quatember.

Reminiscere . . .	2 März.
Trinitatis . . .	1 Jun.
Crucis . . .	14 Sept.
Luciä . . .	14 Dec.

F. bedeutet gebotenen Fasttag.
† bedeutet dispensirten Feyertag.

Von den Sonn- und Mondsfinsternissen.

Es begeben sich in diesem Jahre zwo Sonnen- oder Erdfinsternisse, wovon nur die eine sichtbar ist. Der Mond wird gar nicht verfinstert.

Die erste ereignet sich den 21. Febr. des Nachts. Der Anfang ist um 7 Uhr, 17 Min. des Abends; das Ende um 38 Min. nach Mitternacht. Die totale Verfinsterung an der Sonne dauert 3 Stunden 28 Min. 58 Sek. Man kann sie nur auf Neu-Seeland, vielen Inseln des stillen Weltmeeres und im mittleren Theile von Amerika beobachten.

Die zwote ist eine bey uns sichtbare Sonnenfinsterniß den 17. August, und kömmt vornämlich in Afrika, im südlichen Asien und dem indischen Ocean zu Gesichte. Der Anfang ist um 6 Uhr 42 Min. des Morgens. (Die Sonne erscheint gerade im Meridian ringförmig verfinstert um 9 Uhr 11 Min. und das Ende dieser ringförmigen Verfinsterung ist um 11 Uhr 7 Minuten.) Das Mittel um 7 Uhr 35 Min. Das Ende um 8 Uhr 27 Min. Die Größe beträgt 3 Zoll 33 Minuten.



ALMANAC

pour l'Année

1803.

Qui est une année commune de 365 jours.

An onze et douze

Ère Republicaine.

O

à Augsbourg,

chez JEAN GEORGE ROLLWAGEN,

la boutique près de l'eglise des Cordeliers.

Janvier.

Jour	Fête	An onze Ere Républ.		Notes
Sam. 1	*Nouvelle année*	11	Nivose.	
Dim. 2	☉ *apr. N. A.*	12		Macaire
Lun. 3	Geneviève	13		
Mar. 4	Tite Eveque	14		
Méc. 5	Télesphore	15		
Jeu. 6	*les Rois*	16		○ le 7; à
Ven. 7	Lucien ○	17		11 h. 54 m.
Sam. 8	Erard	18		du soir.
Dim. 9	*I. Epiph.*	19		Julien
Lun. 10	Paul l'Herm.	20		
Mar. 11	Hygine	21		
Méc. 12	Erneste	22		
Jeu. 13	Hilaire	23		
Ven. 14	Félix	24		
Sam. 15	Maure	25		
Dim. 16	*II. Epiph.*	26		Marcel
Lun. 17	Antoine ☾	27		☾ le 16, à
Mar. 18	Prisque	28		3 h. 45 min.
Méc. 19	Canut	29		du matin.
Jeu. 20	*Fab. Sébast.*	30		
Ven. 21	Agnes	1	Pluviose.	
Sam. 22	Vincent	2		
Dim. 23	*III. Epiph.* ●	3		Ildephonse
Lun. 24	Timothée	4		● le 23. à
Mar. 25	C. de S. Paul	5		10 h. 52 m.
Méc. 26	Polycarpe	6		du matin.
Jeu. 27	Jean-Chryf.	7		
Ven. 28	Charles	8		
Sam. 29	Franç. de Sal.	9		☽ le 30. à
Dim. 30	*IV. Epiph.* ☽	10		2 h. 54 min.
Lun. 31	Pierre Nol.	11		du matin.

Mar.	1	Ignace		12	
Méc.	2	*Purification*		13	
Jeu.	3	Blaiſe		14	
Ven.	4	Véronique		15	
Sam.	5	Agathe		16	
Dim.	6	*Septuages.* ☺		17	Dorothée
Lun.	7	Romuald		18	☺ le 6. à 5
Mar.	8	Jean de M.		19	h. 30 m. du
Méc.	9	Apollonie		20	soir.
Jeu.	10	Scholaſtique	*Pluviose.*	21	
Ven.	11	Euphroſine		22	
Sam.	12	Eulalie		23	
Dim.	13	*Sexagés.*		24	Jordain
Lun.	14	Valentin ☾		25	☾ le 14. à
Mar.	15	Fauste		26	10 h. 37 m.
Méc.	16	Julienne		27	du soir.
Jeu.	17	Donat		28	
Ven.	18	Simeon		29	
Sam.	19	Suſanne		30	
Dim.	20	*Eſto mihi*		1	Eleuthère
Lun.	21	Eléonore ●		2	● le 21. à
Mar.	22	*Mar. Gras*		3	9 h. 57 min.
Méc.	23	*les Cendres*		4	du soir.
Jeu.	24	*Matthias, Ap.*	*Ventose.*	5	
Ven.	25	Valburg		6	
Sam.	26	Alexandre		7	
Dim.	27	*I. Invocav.*		8	☽ le 28. à
Lun.	28	Romain ☽		9	1 h. 39 min. après midi.

Mars.

Jour	Saint	Date	Mois	Notes
Mar. 1	Albin	10	Ventôse.	Simplice
Méc. 2	*Quat. Tems*	11		
Jeu. 3	Cunégonde	12		
Ven. 4	Casimir	13		
Sam. 5	Fréderic	14		
Dim. 6	*II Reminisc.*	15		Victorin
Lun. 7	Thom. d'Aq.	16		
Mar. 8	Jean de Dieu ☺	17		☺ le 8. à 14 minutes aprés midi.
Méc. 9	Françoiſe	18		
Jeu. 10	40 Martyrs	19		
Ven. 11	Constantin	20		
Sam. 12	Grégoire	21		
Dim. 13	*III Oculi.*	22		Euphraſie
Lun. 14	Mathilde	23		
Mar. 15	Christofle	24		
Méc. 16	Héribert ☾	25		☾ le 16. à 1 h. 53 min. aprés midi.
Jeu. 17	Gertrude	26		
Ven. 18	Edouard	27		
Sam. 19	*Joſeph*	28		
Dim. 20	*IV. Lätare*	29		Nicete
Lun. 21	Benoît	30		
Mar. 22	Octavien	1	Germinal.	
Méc. 23	Eusèbe ●	2		● le 23. à 7 h. 49 min. du matin.
Jeu. 24	Gabriel	3		
Ven. 25	*Ann. de la V.*	4		
Sam. 26	Emmanuel	5		
Dim. 27	*V. Judica*	6		Rupert
Lun. 28	Gontrand	7		
Mar. 29	Méchtilde	8		
Mec. 30	Quirin ☽	9		☽ le 30. à 2 h. 37 min. du matin.
Jué. 31	Balbine	10		

Avril

Ven. 1	***Mar. 7 doul.***	11			
Sam. 2	Franç. de P.	12			
Dim. 3	*VI. les Ram.*	13			Richard
Lun. 4	Ambroise	14			
Mar. 5	Vincent. Fer.	15			
Méc. 6	Sixte, P.	16			
Jeu. 7	*Jeudi ſaint*	17	○		○ le 7. à
Ven. 8	*Vendr. ſaint*	18			6 h. 17 min.
Sam. 9	Marie d'Egyp.	19			du matin.
Dim. 10	*Pâques*	20		**Germinal.**	Ezéchiel
Lun. 11	2. *Féte*	21			
Mar. 12	Jules, P.	22			
Méc. 13	Hermeneg.	23			
Jeu. 14	Tiburce	24			
Ven. 15	Anaſtaſie	25	☾		☾ le 15. à
Sam. 16	Gérold	26			1 h. 15 min.
Dim. 17	1. *Quaſim.*	27			du matin. Anicète
Lun. 18	Ursmare	28			
Mar. 19	Susanne	29			
Méc. 20	Sulpice	30			
Jeu. 21	Anſelme	1	●		● le 21. à
Ven. 22	Soter, Cajet.	2			4 h. 35 min.
Sam. 23	Adelbert	3			après midi.
Dim. 24	2. *Miſer. D.*	4			*George*
Lun. 25	*Marc. Ev.*	5		**Floréal.**	
Mar. 26	Clete	6			
Méc. 27	Anthime	7			
Jeu. 28	Vital.	8	☽		☽ le 28. à
Ven. 29	Sibille	9			5 h. 40 min.
Sam. 30	Cather. de S.	10			aprés midi.

Mai.

Jour		Saint			Mois	
Dim.	1	3. *Jubil.*		11	Floréal.	***S.Ph.et Jac.***
Lun.	2	Sigismond		12		
Mar.	3	*Invent. de la †*		13		
Méc.	4	Monique		14		
Jeu.	5	Gotthard		15		☺ le 6. à
Ven.	6	Jean de Port	☺	16		10 h. 6 min.
Sam.	7	Stanislas		17		du soir.
Dim.	8	4. *Cantate*		18		Ap.S.Mich.
Lun.	9	Gregoire		19		
Mar.	10	Gordien		20		
Méc.	11	Béatrice		21		
Jeu.	12	Pancrace		22		☾ le 14. à
Ven.	13	Servais		23		9 h. 13 min.
Sam.	14	Boniface	☾	24		du matin.
Dim.	15	5. *Rogate*		25		Sophie
Lun.	16	Jean de Nep.		26		
Mar.	17	Torpais		27		
Méc.	18	Félice		28		
Jeu.	19	*Ascension*		29		● le 21. à
Ven.	20	Bernardin		30		5' m. après
Sam.	21	Hospice	●	1	Prairial.	minuit.
Dim.	22	6. *Exaudi*		2		Hélène
Lun.	23	Dedier		3		
Mar.	24	Jeanne		4		
Méc.	25	Urban		5		
Jeu.	26	Lucien		6		
Ven.	27	Beda		7		☽ le 28. à
Sam.	28	Hildebert	☽	8		15 m. après
Dim.	29	*Pentecôte*		9		minuit.
Lun.	30	2. *Fête*		10		Guillaume
Mar.	31	Petronille		11		Maximin

Juin.

Jour		Fête	Républ.	
Méc. 1	*Quat. Tems*		12 (Prairial)	Fortunat
Jeu. 2	Erasme		13	
Ven. 3	Clotilde		14	
Sam. 4	Quirine		15	
Dim. 5	*Trinité*	☺	16	Boniface
Lun. 6	Norbert		17	☺ le 5. à
Mar. 7	Robert		18	11 h. 18 m.
Méc. 8	Médarde		19	avant midi.
Jeu. 9	*Féte-Dieu*		20	Prime
Ven. 10	Marguerite		21	
Sam. 11	Barnabé		22	
Dim. 12	2. *Trinit.* 1.	☾	23	Jean de S.
Lun. 13	Ant. de Pad.		24	☾ le 12. à
Mar. 14	Basilide		25	2 h. 46 min.
Méc. 15	*Vite,*		26	après midi.
Jeu. 16	*Benno*		27	
Ven. 17	*Le ſac. coeur*		28	Adolphe
Sam. 18	Arnauld		29	
Dim. 19	3. *Trinit.* 2.	●	30	Gervais
Lun. 20	Silvère		1 (Messidor)	● le 19. à
Mar. 21	Aloise		2	9 h. 44 min.
Méc. 22	Paulin		3	avant midi.
Jeu. 23	Edeltrude		4	
Ven. 24	*Jean Bapt.*		5	
Sam. 25	Proſpère		6	
Dim. 26	4. *Trin.* 3.		7	Jérémie
Lun. 27	Ladislas	☽	8	☽ le 27. à
Mar. 28	Leo I. Pape		9	3 h. 32 min.
Méc. 29	*Pierre & Paul*		10	du matin.
Jeu. 30	Com.. de S. P.		11	

Juillet.

Jour	Saint	Lune	Messidor / Thermidor	Remarques
Ven. 1	Théodore		12	
Sam. 2	*Visitat. de la V.*		13	
Dim. 3	5. *Trin.* 4.	○	14	Anatole
Lun. 4	*Ulric, Evéq.*		15	○ le 4. à
Mar. 5	Elisabete		16	10 h. 12 m.
Méc. 6	Esaie		17	du soir.
Jeu. 7	Wilibald		18	
Ven. 8	Kilien		19	
Sam. 9	Cyrille		20	
Dim. 10	6. *Trin.* 5.		21	les 7 Frères
Lun. 11	Pie, Pape	☾	22	☾ le 11. à
Mar. 12	Henri		23	7 h. 3 min.
Méc. 13	*Marguerite*		24	du soir.
Jeu. 14	Bonavent.		25	
Ven. 15	D. des Ap.		26	
Sam. 16	Faufte		27	
Dim. 17	7. *Trin.* 6.		28	Alexis
Lun. 18	Symphore	●	29	● le 18. à
Mar. 19	Arsene		30	8 h. 9 min.
Méc. 20	Elie		1	du soir.
Jeu. 21	Daniel		2	
Ven. 22	*Mar. Magd.*		3	
Sam. 23	Apollinaire		4	
Dim. 24	8. *Trin.* 7.		5	Chriftine
Lun. 25	*Jacques*		6	
Mar. 26	*Anne*	☽	7	☽ le 26. à
Méc. 27	Pantaléon		8	8 h. 42 min.
Jeu. 28	Nazare		9	du soir.
Ven. 29	Marthe		10	
Sam. 30	Abdon		11	
Dim. 31	9. *Trin.* 8.		12	Ignace d. L.

Messidor (1–19 juillet : 12–30). Thermidor (20–31 juillet : 1–12).

Août.

Lun. 1	Pier aux L.	13	Thermidor.	
Mar. 2	*Portiuncul.*	14		
Méc. 3	Inv. S. Etien ☉	15		☉ le 3. à
Jeu. 4	Dominique	16		7 h. 40 min.
Ven. 5	N.D. aux neig.	17		du matin.
Sam. 6	Cl. Jeſu Chr.	18		
Dim. 7	10. *Trin.* 9.	19		*Afre Mart.*
Lun. 8	Cyriaque	20		
Mar. 9	Cajetan ☾	21		☾ le 9. à
Méc. 10	*Laurent*	22		11 h. 53 m.
Jeu. 11	Suſanne	23		du soir.
Ven. 12	Claire, Hilaire	24		
Sam. 13	Hipolite	25		
Dim. 14	11. *T in.* 10.	26		Eusèbe
Lun. 15	*Aſſ. de not. D.*	27		
Mar. 16	Roche	28		
Méc. 17	Liberat ●	29		● le 17. à
Jeu. 18	Héléne	30		9 h. 11 m.
Ven. 19	Joachime	1	Fructidor.	avant midi.
Sam. 20	Bernard	2		
Dim. 21	12. *Trin.* 11.	3		Jeanne
Lun. 22	Symphore	4		
Mar. 23	Philippe	5		
Méc. 24	*Barthelemi*	6		
Jeu. 25	Louis ☽	7		☽ le 25. à
Ven. 26	Samuel	8		1 h. 8 min.
Sam. 27	Gebhard	9		après midi.
Dim. 28	13. *Trin.* 12.	10		Auguſtin
Lun. 29	Dec. S. Jean	11		
Mar. 30	Rose de L.	12		
Méc. 31	Raimond	13		

Septembre.

Jour		Saint		Fructidor / Jours compl. / An douze	Lunaisons
Jeu.	1	Egyde	☉	14	☉ le 1. à 4 h. 24 min. après midi.
Ven.	2	Juste		15	
Sam.	3	Séraphe		16	
Dim.	4	14. *Trin.* 13.		17	Rosalie
Lun.	5	Victorin		18	
Mar.	6	Magne		19	
Méc.	7	Reine		20	
Jeu.	8	*Nat. de n. D.*	☾	21	☾ le 8. à 6 h. 45 m. du matin.
Ven.	9	Adrien		22	
Sam.	10	Nicol. de Tol.		23	
Dim.	11	15. *Trin.* 14.		24	Prothe
Lun.	12	Tobie		25	
Mar.	13	Materne		26	
Méc.	14	*Exalt. de la* ✝		27	
Jeu.	15	Frédérique		28	● le 16. à 49 m. apr. minuit.
Ven.	16	Corneille	●	29	
Sam.	17	Lambert		30	
Dim.	18	16. *Trin.* 15.		1	Th. de Vil.
Lun.	19	Cléophas		2	
Mar.	20	Janvier		3	
Méc.	21	*Quat. Tems*		4	*S. Matthieu*
Jeu.	22	Maurice		5	
Ven.	23	Thècle		1	☽ le 24. à 4 h. 22 min. du matin.
Sam.	24	Rupert	☽	2	
Dim.	25	17. *Trin.* 16.		3	Cléophas
Lun.	26	Cyprien		4	
Mar.	27	Cosme, Dam.		5	
Méc.	28	Venceslas		6	
Jeu.	29	*S. Michel*		7	
Ven.	30	Jérôme		8	

Fructidor. (14–30) — *Jours compl.* (1–5) — *An douze.* (1–8)

Octobre.

Jour	Saint	
Sam. 1	Remige ⊛	9 Vendemiaire.
Dim. 2	18. *Trin.* 17.	10
Lun. 3	Candide	11
Mar. 4	Franç. d'Aſ.	12
Méc. 5	Placide	13
Jeu. 6	Bruno	14
Ven. 7	Amélie ☾	15
Sam. 8	Brigitte	16
Dim. 9	19. *Trin.* 18.	17
Lun. 10	Franç. de B.	18
Mar. 11	Emilien	19
Méc. 12	Maximilien	20
Jeu. 13	Sympert	21
Ven. 14	Calliste	22
Sam. 15	Thérese ●	23
Dim. 16	20. *Trin.* 19.	24
Lun. 17	Edouard	25
Mar. 18	Luc, Evang.	26
Méc. 19	Ferdinand	27
Jeu. 20	Capraise	28
Ven. 21	Ursule	29
Sam. 22	Cordule	30
Dim. 23	21. *Trin.* 20. ☽	1 Brumaire.
Lun. 24	Raphael	2
Mar. 25	Crèspin	3
Méc. 26	Evariste	4
Jeu. 27	Sabine	5
Ven. 28	*Sim. & Jud.*	6
Sam. 29	Narcisse	7
Dim. 30	22. *Trin.* 21. ⊛	8
Lun. 31	Wolfgang	9

⊛ le 1. à 1 h. 4 min. du matin.
Léodeg.

☾ le 7. à 5 h. 5 min. du soir.
St. Denis

● le 15. à 6 h. 15 min. du soir.
Galle, Abb.

☽ le 23. à 5 h. 54 min. du soir.
Séverin

⊛ le 30. à 10 h. 14. m. avant midi.
Germain

Novembre.

Jour	Saint		Mois républicain	
Mar. 1	*Touſſains*	10	Brumaire.	
Méc. 2	*Trépassés*	11		
Jeu. 3	Hubert	12		
Ven. 4	Charles	13		
Sam. 5	Zacharie	14		
Dim. 6	23. *Trin.* 22. ☾	15		Léonard ☾ le 6. à 7 h. 32 min. du matin.
Lun. 7	Engelbert	16		
Mar. 8	Godefroi	17		
Méc. 9	Théodore	18		
Jeu. 10	Tryphon	19		
Ven. 11	*Martin, Evéq.*	20		
Sam. 12	Jonas	21		
Dim. 13	24. *Trin.* 23.	22		Stanislas ● le 14. à 17 m. après midi.
Lun. 14	Sérapion ●	23		
Mar. 15	Leopold	24		
Méc. 16	Edmond	25		
Jeu. 17	Grégoire	26		
Ven. 18	Eugène	27		
Sam. 19	Elisabeth	28		
Dim. 20	25. *Trin.* 24.	29	Frimaire.	Félix
Lun. 21	*Prés. de la V.*	30		
Mar. 22	Cécile ☽	1		☽ le 22. à 5 h. 24 min. du matin.
Méc. 23	Clément	2		
Jeu. 24	Chrysogone	3		
Ven. 25	*Catherine*	4		
Sam. 26	Conrad	5		
Dim. 27	1. *Avent.*	6		Jacobine ⊛ le 28. à 8 h. 19 min. du soir.
Lun. 28	Rufe ⊛	7		
Mar. 29	Saturnin	8		
Méc. 30	*André, Ap.*	9		

Decembre.

Jour		Saint		Rép.		Notes
Jeu.	1	S. Eloy		10	Frimaire	
Ven.	2	Bibienne		11		
Sam.	3	Franç. Xav.		12		
Dim.	4	2. *Avent.*		13		*St. Barbe*
Lun.	5	Sabbas		14		
Mar.	6	*Nicolas*	☾	15		☾ le 6. à 1 h. 51 min. du matin.
Méc.	7	Ambroise		16		
Jeu.	8	*Conc. de la V.*		17		
Ven.	9	Léocadie		18		
Sam.	10	Judith		19		
Dim.	11	3. *Avent.*		20		Damase
Lun.	12	Epimaque		21		
Mar.	13	Lucie		22		
Méc.	14	*Quat. Tems*	●	23		● le 14. à 5 h. 50 min. du matin.
Jeu.	15	Irénée		24		
Ven.	16	Adelaide		25		
Sam.	17	Lazare		26		
Dim.	18	4. *Avent.*		27		Gratien
Lun.	19	Nemese		28		
Mar.	20	Chrêtien		29		
Méc.	21	*S. Thomas*	☽	30		☽ le 21. à 2 h. 45 min. aprés midi.
Jeu.	22	Démétre		1		
Ven.	23	Victoire		2		
Sam.	24	Ad. & Eve		3		
Dim.	25	*Noël*		4	Nivose	
Lun.	26	*S. Etienne*		5		
Mar.	27	*Jean Ev.*		6		
Méc.	28	*les Innoc.*	○	7		○ le 28. à 8 h. 5 min. du matin.
Jeu.	29	Jonathan		8		
Ven.	30	David		9		
Sam.	31	Sylvéstre		10		

SAISONS.

L'Automne commencera le 5 jour complementaire, 22 Septembre.

L'Hyver, le 30 Frimaire, 21 Décemb.

Le Printéms, le 30 Ventose, 20 Mars.

L'Eté, le 3 Messidor, 21 Juin.

PLANETTES.

On distingue ordinairement huit Planettes, qui sont.

LE SOLEIL.	*MARS.*
LA LUNE.	*JUPITER.*
MERCURE.	*SATURNE.*
VENUS.	*URANE.*

On ne met point leurs satellites au nombre des Planettes, quoiqu'ils en soient de veritables.

Suivant Copernic, c'est la Terre et non le Soleil qui est planette; et pendant que la Lune, satellite de la Terre, est entraînée par le tourbillon particulier de la Terre autour du Soleil, elle fait en un an, autour de cette même Terre, treize et quelquefois quatorze révolutions périodiques, d'environ vingt-sept jours et quelques heures.

ECLIPSES

DU SOLEIL ET DE LA LUNE.

Il n'y a que deux eclipses du Soleil dans cette année, dont une ſeule est visible. La Lune ne s'eclipse point.

Le Soleil s'eclipse le 21. Fevrier à 7 heur. 17 min. du soir, la fin est à 38 min. aprés minuit. L'eclipse totale du Soleil dure 3 heures, 28 min. 58 sec. Cette eclipse ne peut-être observée que dans la nouvelle Zeelande, plusieurs Isles de l'Ocean meridional et au milieu de l'Amerique.

Le Soleil s'eclipse la seconde fois visiblement le 17. Août et peut-être observé principalement dans l'Afrique, l'Asie meridionale et l'Ocean des Indes orientales. Le commencement est à 6 heur. 42 min. du matin, le milieu à 7 heur. 35 min. et la fin à 8 heur. 27 min. La grandeur est 3 pouces 33 min.

LOI
SUR LES FETES NATIONALES.

Art. I. Dans chaque canton de la République, il sera célébré, chaque année, sept fêtés nationales; savoir:

Celle de la fondation de la Republique, le premier Vendémiaire;

Celle de la jeunesse, le 10 Germinal;

Celle des époux, le 10 Floréal;

Celle de la reconnoissance, le 10 Prairial;

Celle de l'agriculture, le 10 Messidor;

Celle de la liberté, les 9 et 10 Thermidor;

Celle des vieillards, le 10 Fructidor.

Art. II. La célébration des fêtes nationales de canton consiste en chants patriotiques; en discours sur la morale du citoyen; en banquets fraternels; en divers jeux publics, propres à chaque localité et dans la distribution des recompenses.



Taschenbuch

für

Geschichte und Unterhaltung,

auf das Jahr 1803.

Herausgegeben

von

G. A. Neuhofer.

Sechster Jahrgang.

Augsburg,
bey Johann Georg Rollwagen,
unter der Barfüßer Kirche.





Vorerinnerung.

Sechs Jahre sind verflossen, seitdem der Herausgeber dieses Taschenbuches für Geschichte und Unterhaltung, den ersten Jahrgang desselben dem Publikum vorlegte. Der gütige Beyfall, womit dasselbe nun bis zum sechsten Jahrgange aufgenommen wurde, so wie die freundliche Nachsicht und Schonung, womit die Unvollkommenheiten und Mängel desselben behandelt wurden, machen es dem Herausgeber zur unerläßlichen Pflicht, bey diesem Jahrgange, in welchem sich die Darstellung denkwürdiger Ereignisse aus dem, durch den Frieden zu Lüneville beendigten, französischen Revolutionskriege schließt, dem Publikum seinen innigsten Dank dafür zu bezeigen, und feyerlich zu versprechen, daß er, wenn dieses Taschenbuch, dem jetzt für das Feld der Geschichte ein neuer Spielraum eröffnet wird, auch fernerhin mit Güte aufgenommen wird, alles anwenden werde, um seine Leser, nach der

Maaßgabe seiner Kräfte, möglichst zufrieden zu stellen.

Stets werden in der Folge Gegenstände, aus der vaterländischen Geschichte, die noch nicht so allgemein bearbeitet sind, mit unterhaltenden Aufsätzen aus dem Gebiete der schönen Wissenschaften und Künste abwechseln, und daß auch der Verleger in Ansehung des äußerlichen Gewandes ferner alles aufwenden werde, um den billigen Forderungen des Publikums Genüge zu leisten, davon möchte vielleicht der vorliegende Jahrgang ein neues Belege liefern.

Die Zeichnungen zu den sämmtlichen Kupfern des Taschenbuches für das Jahr 1803, sind von der Hand des berühmten churpfalzbairischen Hof- und Jagdkupferstechers Herrn Mettenleiter's, gewiß mit so viel Geist und Geschmack angelegt, und durch den Grabstichel unsers hiesigen Künstlers Hrn. Paul Jakob Laminit, mit so viel Genauigkeit und Feinheit ausgeführt, daß beyde Künstler sich selbst ein schönes Denkmal ihrer Kunst gesetzt haben, und unsre billigdenkenden Leser ihre Arbeit mit Zufriedenheit aufnehmen werden.

Zum Titelkupfer.

Gelehnt an eine Felsenwand
Saß Klio jüngst, die Muse der Geschichte,
Die, mit dem Griffel in der Hand,
Der Menschen Thun, dem unausbleiblichen Gerichte
Der fernsten Nachwelt, übergiebt;
Sie saß im Felsenthal, ihr Auge war getrübt,
Als sie den blutigsten von allen Kriegen
Der neuern Zeit, mit unlöschbaren Zügen
Auf ihre Tafel schrieb, und manche Thräne fiel
Auf ihre Hand, als die verheerten Saaten

Die blutbedeckte Flur, der Schlachten Mordgewühl, —
Des Krieges ganze Last vor ihre Blicke traten.
Ach! seufzte sie, wird nie die Menschheit sich
Zum schönen Ziel der Menschlichkeit erheben?
Schon seit Jahrtausenden grub' ich
Der Kriege wilden Grimm, mit Beben
Auf meine Tafel ein, — Jahrtausende entflohn,
Und Völker sanken, Völker kamen,
Und immer noch streut Zwietracht ihren Saamen —
Dem Genius der Menschlichkeit zum Hohn' —
Auf Erden aus; die freundliche Irene
Wird schnell aufs neu hinweggescheucht;
Und eine neue Jammerscene
Eröffnet sich, wenn diese Huldin fleucht!
Doch nein, sie wird nicht mehr verschwinden,
Die Freundliche, die erst erschien,
Sie wird, ihr Sterblichen, von holdem Immergrün
Der Freude neue Kränze winden,
Da Friedensfreunde nun an eurer Spitze steh'n,

Und mehr auf stilles Glück, als nur auf Lorbeern
sehn.
Sie sprachs, da trat die Muse sanfter Freude
Zu ihr, sie schmiegte freundlich sich
An ihre Brust, und sprach: Die Götter senden
mich,
Daß ich forthin dich stets begleite
Denn in des Friedens holdem Schooß',
Sey Freude nur der Menschen Loos!
Und forthin, Schwester, soll in den Annalen
Die du der Nachwelt weihst, allein mein Name
strahlen.
Es siegt der Genius der Menschlichkeit,
Es strahlet schon von manchem Throne
Sein Engelblick herab, er sieget weit und breit,
Und Seegen wird durch ihn der ganzen Welt zum
Lohne.
O schöner Blick auf jene goldne Zeit,
Wo Lieb' und Tugend sich verbinden,
Wo Weisheit, Frohsinn und Zufriedenheit
Dem Sterblichen allein die schönsten Kränze win-
den,

Da muß des Jammers Hülle schwinden,
Dann lächelt ungetrübte Heiterkeit;
Dann ist der Himmel auf der Erde!
Ihr Sterblichen! o ruft: Es werde!



Wir verließen am Schlusse des vorigen Jahrganges unsers Taschenbuches für Geschichte und Unterhaltung, unsre Leser bey der Erzählung des wichtigen Waffenstillstandes von Steyer, mit dem Versprechen, im nächsten Jahrgange die weitern Ereignisse bis zu dem völligen Abschlusse des Friedens zu Lüneville und dem Abzuge der Franzosen aus Deutschland mitzutheilen, und zugleich auch, woran uns bey dem beschränkten Raume des Taschenbuches, die reichhaltige Fülle von Begebenheiten auf den deutschen Kriegsschauplätzen verhinderte, die kriegerischen Ereignisse auf Italiens Gefilden nachzutragen. Indem wir nun, unserm Versprechen gemäß, dieses Geschäfte beginnen, so theilen wir unsern Lesern zuerst die Ereignisse auf Italiens Kriegsschauplatze mit, um nicht von den Berichten der wiederkehrenden Ruhe, wieder auf die Darstellung blutiger Ereignisse zurückkommen, und das an heiterere Gegenstände gewöhnte Auge auf Schreckensscenen zurück lenken zu müssen.

Die so schreckliche Schlacht bey Marengo, wo Bonaparte's Siegerkraft die Frucht zweyer für

Oestreich siegreichen Feldzüge vernichtete, und die Convention von Alessandria, welche einen Waffenstillstand in Italien festsetzte, und den Franzosen den Besitz der Stadt Genua, und der Citadellen von Turin, Mayland, Tortona, Alessandria, Pizzighettone, Ankona, Coni, Ceva, und Savona, nebst dem Forte Urbano verschaffte, — diese beyden denkwürdigen Ereignisse des 14. und 16. Junius des Jahres 1800 sind das Ziel, wo wir den Faden zu unsern weitern Darstellungen wieder aufnehmen müssen.

Nach dem unvergeßlichen Siege bey Marengo kehrte Bonaparte wieder nach Paris, wo er am 1. Jul. eintraf, zurück, und wurde mit dem lautesten Jubel empfangen. Am 15ten desselben Monats gab der Vertrag zu Parsdorf in Bayern auch dem deutschen Vaterlande Waffenruhe, und mit derselben die Hoffnung des Endes aller Kriegsdrangsale durch einen wohlthätigen Frieden, da sich der General Graf St. Julien als kaiserlicher Bevollmächtigter nach Paris begeben hatte, und mit dem Minister der auswärtigen Angelegenheiten Talleyrand am 28. Jul. Friedenspräliminarien unterzeichnete. Allein, da der Kaiser, welcher von seinen Verbindungen mit Großbrittannien nicht abgehen wollte, diesen Präliminarien seine Genehmigung versagte, ob sie gleich fast ganz mit den Traktaten von Campo Formio übereinstimmten, und noch manche vortheilhaftere Modifikationen ent-

hielten, so wollte die französische Regierung den Frieden mit dem Degen in der Faust erzwingen, und ihre bisher so siegbekrönten Heere in Deutschland und Italien rüsteten sich aufs neue zum blutigen Kampfe. Bey dem Kommando der italiänischen Armee gieng eine Veränderung vor, indem der bisherige Obergeneral derselben, Massena, von dem ersten Konsul abgerufen, und der Staatsrath, General Brune an seine Stelle gesetzt wurde. So gerüstet auch Frankreichs Heere zum Streite waren, und so nahe auch das Loosungswort zu neuem Blutvergiessen schien, so verlängerte dennoch der Vertrag zu Hohenlinden am 20. September die Waffenruhe in Deutschland auf das neue, und veranlaßte dadurch auch bey den italienischen Armeen eine Uebereinkunft zur Waffenstillstandsverlängerung, welche am 29. September zu Castiglione von dem kaiserlichen F. M. L. Grafen von Hohenzollern und dem Staatsrathe und Divisionsgenerale Marmont im Namen der beyderseitigen Obergenerale abgeschlossen wurde. Kraft dieser Uebereinkunft sollte die östreichische Armee vorwärts dem Mincio zu Ponti, Monzambano, Borghetto und Goito Posten fassen, die französische hingegen, vorwärts der Chiesa, Ponte S. Marco, Calcinato, Monte Chiaro und Asola besetzen.

Schon vor der Waffenstillstandsverlängerung zu Castiglione hatte der Obergeneral Brune, um mit Nachdruck zu Werke gehen zu können, den

rechten Flügel seines Heeres unter Generallieutenant Dupont, der sich jenseits des Po, auf cisalpinischem Gebiete bis zum Rubikon erstreckte, näher an sich gezogen. Kaum aber hatte die Division des General Pino die Linie vom Rubikon verlassen, um sich nach Bologna zu ziehen, so rückten die Insurgenten im Ferraresischen und in Toskana bis Imola vor, stürzten die Freyheitsbäume nieder, verdrängten die Volksgewalten, und plünderten wohin sie nur kamen. Der Generallieutenant Dupont ließ daher den General Pino, mit 2 cisalpinischen Halbbrigaden und einem Korps leichter Truppen gegen Forli marschieren. General Pino, der die Insurgenten von Imola verjagte, kam am 21sten September nach Faenza. Die Insurgenten theilten sich in mehrere Haufen, und zogen theils auf Ferrara und Ravenna, theils auf Arezzo zurück, wohin sie in 3 Kolonnen verfolgt wurden. Die nach Ferrara ziehende Rotte wurde bald eingeholt, und fast ganz aufgerieben. Auch die Insurgenten, welche sich nach Ravenna zogen, wurden bald, am 22. September erreicht, und der Platz mit Sturm eingenommen. Der dritte Haufe der sich gegen die Apenninen nach Arezzo zog, hatte an demselben Tage gleiches Schicksal.

Doch die Insurgenten ermannten sich wieder, ihre Armee war in Toskana schon bis auf 20 bis 25000 Mann angewachsen; General Brune mußte

nun also Maasregeln treffen, um sich von dieser Seite sicher zu stellen; er ertheilte daher dem Generallieutenant Dupont den Befehl, den kaiserlichen und toskanischen General und toskanischen Regierungspräsidenten Grafen Sommariva aufzufordern: „die außerordentlichen Werbungen in Toskana sogleich zu entwaffnen und zu entlassen, indem er sonst selbst in Toskana einrücken, und die Aufgebotsmaße mit Gewalt zerstreuen würde." Dupont sammelte sogleich ein Korps unter General Jablonowsky, um seiner Drohung Nachdruck zu geben. Da nun der Graf Sommariva, um Zeit zu gewinnen, einen seiner Staabsoffiziere nach Mayland an den General Brune selbst abgeschickt hatte, und Generallieutenant Dupont immer noch keine Antwort erhielt, meldete General Pino, von Pianoro aus, daß die toskanischen Insurgenten, noch mehrere Posten im Cisalpinischen besetzten, und Geschütz in die Verschanzungen an den Pässen über die Apenninen brächten. Er ließ daher die nach Toskana bestimmten Truppen aus der Romagna nach Bologna heraufziehen; der Vortrab stand bey Lojano, und da die vom Obergeneral Brune bestimmte Frist, ohne Antwort vom Grafen Sommariva verstrichen war, ließ er seine Truppen in Toskana einrücken, schrieb an den Grafen Sommariva einen Brief zur Rechtfertigung dieses Schrittes, und ließ an die Bewohner Toskana's eine Proklamation ergehen, worin er sie von der

Insurgentenmasse unterschied, und sie gegen dieselbe zu schützen versprach.

Am 14. Oktober setzte sich das ganze nach Toskana bestimmte Korps in Bewegung, es stieß zuerst vorwärts von Pietramala auf einen aus Oestreichern und Toskanern bestehenden Posten, umzingelte denselben, und zwang ihn das Gewehr zu strecken. Generallieutenant Dupont äußerte gegen die Oestreicher, welche ein Major vom Regiment Jordis kommandirte, sein Erstaunen, daß sie, im Waffenstillstande, mit der toskanischen Armee, gegen welche er befehligt wäre, gemeine Sache machten, doch erklärte er, daß er sie nicht als kriegsgefangen behandeln, sondern mit ihren Waffen u ihren Korps zurückziehen lassen wolle, da sein Zug gegen Toskana dem Waffenstillstande mit Oestreich keinen Abbruch thue.

Die Insurgenten zogen sich vor den vordrückenden Franzosen über Sieta nach ihrem Hauptquartiere Barbarino. Schnell verließ der General der Insurgenten Spanocchi diesen Platz, den die nachsetzenden Franzosen noch denselben Abend besetzten, und darin, außer Equipirungsstücken, sehr viel Piken, zur Bewaffnung des Landvolks in Ermanglung der Flinten fanden. Hier erfuhr auch Generallieutenant Dupont, daß sich die Insurgenten, durch die Bewegung der 24sten leichten Halbbrigade, und des über Vergato und Granaglione auf Pistoja marschierenden Korps getäuscht, auf diese

Seite, wo sie sich nicht mehr vereinigen konnten, gezogen hatten. Er gieng daher am 15ten auf Florenz los. In einiger Entfernung von Florenz erhielt er ein Schreiben des Grafen Sommariva, worin derselbe meldete, daß er Toskana räumte, und zugleich die zurückbleibende östreichische Detaschements und Kranke der Biederkeit der franz. Nation empfahl. Dupont zog ruhig in Florenz ein, ob man gleich kurz vorher die Sturmglocke geläutet hatte. So befand sich nun Toskana's Hauptstadt in französischen Händen, und da Generallieutenant Dupont das ganze toskanische Gebiet besetzen und von den Insurgenten säubern wollte, ließ er die Division Pino auf Prato und Pistoja, die Division Monnier auf Arezzo, und die Brigade des Generals Malher auf Livorno ziehen; die letztere wichtige Stadt war aber bereits am 19. Oktober von dem General Clement, der sich von Lukka aus dahin begeben hatte, in Besitz genommen worden, da sie von dem östreichischen Obrist von Siegenthal ohne Widerstand geräumt worden war. Alle zu Livorno befindliche englische Waaren wurden nun konfiszirt.

Arezzo, das unsre Leser schon aus der Geschichte des vorigen Feldzuges als den Hauptsammelplatz der Insurgenten kennen, und das sogar die Armee von Neapel, unter General Macdonald, zu befehden wagte, war auch jetzt wieder der Hauptsitz der Insurgenten. General Monnier fand sie auch wirklich

7000 Mann stark daselbst, und entschlossen, von 2 Bataillons toskanischer Infanterie unterstützt, die vortheilhaft gelegene Stadt zu vertheidigen. Ein lebhaftes Artilleriefeuer begrüßte die Franzosen, welche schon am Kanal der Chiana eins der toskanischen Bataillone, das die Approchen der Stadt bewachte, beynahe ganz zusammengehauen hatten, von den 20 Schuh hohen Verschanzungen. General Carro St. Cyr zog nun mit 2 Bataillons auf eine Anhöhe nahe bey der Citadelle, ein andres Bataillon gieng auf die Straße nach Perugia, vor dem Florenzerthore wurden mehrere Kanonen, von einem Bataillon unterstützt, in Batterie aufgepflanzt, andre Stücke schossen indeß Bresche auf die Bastey. Das Thor selbst sollte auf General Monniers Befehl mit Faschinen besetzt werden, welche in Brand gesteckt werden sollten. Dieselben Anstalten traf General Carro de St. Cyr gegen das Thor auf seiner Seite. Aber die Soldaten, welche die Faschinen setzen sollten, wurden von einem Hagel von Kartätschen, mit Grenaden und Steinen vermischt, empfangen, und da die Thore mit Eisen beschlagen, und mit einem Erdwalle umgeben waren, so blieb dies kühne Mittel fruchtlos. Schon wähnten sich die Insurgenten Sieger zu seyn; sie erleuchteten die Stadt, und in das wüthende Geschrey „Tod den Franken" hallte die Sturmglocke. Generallieutenant Dupont schickte nun Artillerie und Munition und Truppenverstär-

kung auf Arezzo, und in der Nacht wurden Sturmleitern gerüstet. Am 19ten Morgens war alles schon zum Sturme bereit. General Monnier rückte mit der 58sten Halbbrigade an, und zu gleicher Zeit wurde das Thor von Perugia und das Bergthor von einer andern Halbbrigade weggenommen, und die Franzosen drangen ein. Ueberall in den Straßen, auf den Wällen in den Batterien wurden die Insurgenten verfolgt und niedergehauen. Die Citadelle verlangte zu kapituliren, aber da man antwortete, daß Franzosen nicht mit Räubern unterhandelten, ergab sie sich auf Gnade und Ungnade, und nun war ganz Toskana in französischer Gewalt.

Am 28. Oktober war der k. k. Bevollmächtigte Graf von Cobenzl zur Unterhandlung des Friedens zu Paris angekommen, von wo aus er sich mit dem Bevollmächtigten der französischen Republik nach Lüneville begab. Es ist unsern Lesern aus dem vorigen Jahrgange unsers Taschenbuches bekannt, daß auch diese Unterhandlungen, nicht so schnell als man erwartete den ersehnten Frieden herbeyführten, sondern die Erklärung Oestreichs, daß es ohne Einverständniß mit Großbrittannien nicht unterhandeln könne, eine neue Stockung im Friedensgeschäfte veranlaßte, und selbst die starren Wintergefilde mit Blut besprützte, weil die französische Regierung über die Bedingungen eines Waffenstillstandes mit Großbrittannien nicht einig wer-

den konnte. Bonaparte hatte unterdessen alles aufgeboten, den Krieg, den Moreau im Herzen von Deutschland mit so ausgezeichnetem Glücke führte, auch in Italien mit dem größten Nachdrucke zu führen. Eine zweyte Reservearmee stand schon in der ersten Hälfte des Novembers, unter General Macdonald in Graubündten, weswegen sie auch den Namen Armee von Graubündten erhielt, und eine Observationsarmee von 11000 Mann, 1600 Pferden und 32 Stücken Artillerie stand unter General Murat bereit über den kleinen Bernhard ebenfalls nach Italien zu ziehen. Macdonalds Heer, das auf der linken Flanke der Hauptarmee operiren sollte, war bestimmt, in das Tirol einzubrechen, die Stellungen der Oestreicher am Mincio und an der Etsch zu umgehen, Trient zu besetzen, und tiefer nach Oestreich vorzudringen. Dieser Plan veranlaßte den denkwürdigen Uebergang über den Splügen, einen der Hauptpässe durch die Schweiz nach Italien. Hier hatten Frankreichs Krieger wieder mit unbeschreiblichen Hindernissen zu kämpfen, da sich die Schrecken der Jahreszeit noch mit den ohnedies schon großen Beschwerden auf diesem Felsenpfade vereinten. Denn sechs Stunden weit von Graubündtens Hauptstadt, Chur, bis auf Tusis, ist der Weg noch ziemlich bequem, aber von Tusis bis auf den Splügen ist er steil und gefahrvoll. Besonders hat die Straße von dem Dorfe Rongella bis zu der steinernen

Rheinbrücke, den Namen Via mala (schlechte Straße) mit der That. Sie ist in Felsen gehauen, und hin und wieder von einem Felsen zum andern mit Latten bedeckt. Der Rhein spühlt das Thal, durch welches sie führt, immer weiter aus, bey einer der sechs, hier über den Rhein gehenden Brücken stürzte im Jahre 1784 ein großer Felsenblock hinunter, der den Lauf des Stromes hinderte, woraus sich ein kleiner See bildete. Im Thale erblickt man nur Abgründe, in der Höhe herabstürzende Waldströme. Die abschüssigen Plätze werden hin und wieder mit Mauerwerk gestützt, auch ist in einer der gefährlichern Gegenden ein langes Dach an den Berg angelegt, über welches die Schneelauinen hinabschießen können. Um die Reisenden bey großem Schnee sicherer zu leiten, werden Stangen und Steinhaufen als Wegweiser errichtet, und in der Herberge auf dem Berge wird die Glocke geläutet. Die Südseite ist zwar milder, aber eben so gefahrvoll. Der schlangenförmig durch Felsen und Klippen gehauene Weg, Kardinello genannt, ist so schmal, daß kein Pferd dem andern ausweichen kann. Doch wenn man erst auf Isola und Campo Dolcino herabgekommen ist, so ergötzen Traubengeländer und Fruchthaine, Pomeranzen- Citronen- und Kastanienbäume den ermüdeten Reisenden.

Die erste Kolonne der Macdonaldischen Armee, welche der Chef des Generalstabes General Mathieu

Dumas führte, hatte schon am 27. November einen beträchtlichen Theil des Gebürges erklimmt, aber plötzlich stürzte eine Schneelauine herab, und begrub 42 Dragoner vom 10ten Regimente, mit ihren Pferden in einen Abgrund, der Rest der Kolonne mußte sich wieder an den Fuß des Berges in das Dorf Splügen zurückziehen. Den 1. Dez. begann der Marsch von neuem. Es wurden Ochsen von geübten Wegweisern vorangeführt, welche den Schnee niedertraten, 50 Arbeiter vom Lande, von einer Kompagnie Sappeurs unterstützt, eröffnete den Pfad. Gegen Abend kam der kommandirende Adjutant Stubenrath, dem die Leitung dieser Arbeiten aufgetragen war, mit der ersten Abtheilung der Arbeiter, in das zwey Stunden von dem Dorfe Splügen entlegene Hospitz. Hier war General Laboissiere, den Lauinen von seiner Kolonne abgeschnitten hatten, zurückgeblieben, und hatte bereits an der Seite von Isola den Schnee wegräumen zu lassen angefangen. Bald folgte der Rest der Kolonne den Arbeitern, erst gegen 9 Uhr Nachts kam die Kavallerie. Macdonald eilte diesen guten Anfang zu benützen, und befahl die übrigen Truppen unausgesetzt die folgenden Tage defiliren zu lassen. Unüberwindlich wären die Schwierigkeiten für die Artilleriekonvoy gewesen, allein die Mannschaft half mit solcher Anstrengung, daß sie würdige Nebenbuhler der punischen Krieger bey Hannibals, und der deutschen bey des Prinzen Eugens

Zügen über die Alpen, so wie ihrer Landsleute, die sich mit Bonaparte über den großen Bernhard einen Weg nach Italien bahnten, genannt werden können. Die Bauern hatten die Artilleriegeräthschaften in der Nacht im Stiche gelassen, die Grenadiere der 73sten Halbbrigade sammelten dieselben an der schwierigsten Stelle auf dem Gipfel des Berges. Macdonald selbst traf am 5ten auf dem Splügen ein, und fand aufs neue fast unübersteigliche Schwierigkeiten. Seit 2 Tagen war ein dichter Schnee gefallen, der alle Geleise anfüllte, und selbst die Spuren der Wege so verlöschte, daß selbst die Führer sich nicht mehr zurecht finden konnten. Aber Entschlossenheit und Beharrlichkeit siegten. Erst nach sechsstündiger Arbeit, bey welcher Macdonald selbst alles aufbot, gelangten sie auf den Gipfel. Ueberzeugt, daß alles weitere Bestreben fruchtlos seyn würde, kehrten die vordersten Arbeiter und Grenadiere auf einen Augenblick zurück; aber Macdonald selbst, mit den Generalen Pully und Sorbier und den Generaladjutanten Duperreux und Dampier brachten sie wieder auf ihre Fußtapfen. Der Schnee fiel immer fort so stark, daß in wenigen Minuten wieder alle Pfade vollgefüllt waren. Einigen Angaben nach, soll General Macdonald selbst bey dieser Gelegenheit, als er sich eben hinter einem Kavalleriedetaschement befand, sich bis an die Spitze der Kolonne vorgedrängt haben, indem er sich an den Schweif eines Pferdes binden

ließ, das von geübten Wegweisern fortgezogen wurde. Am gefahrvollesten war der Weg vom Gasthofe aus nach Isola, besonders die zwey bis drey letzten Stunden welche in der Nacht zurückgelegt werden mußten. Jeder Fehltritt kostete den Tod in Abgründen, fürchterlich hallte oft aus der Tiefe herauf das grause Gewimmer der Stürzenden, welche in Felsenschluchten zerschmettert ihr Grab fanden. Ungefähr 300 Mann verloren bey diesem Wagestücke ihr Leben, gegen 800 hatten die Füße erfroren. Die Kanonen wurden aus einander gelegt und auf Schlitten über die Pfade, die sonst nur von Maulthieren betreten wurden, in der rauhesten Jahrszeit hinüber geschafft. Kein Pulverkarren, kein Munitionswagen blieb zurück. Jeder Soldat hatte 100 Patronen, jeder Reiter 200 mitnehmen müssen, wofür ersterer 20, letzterer 40 Sols Belohnung erhielt, wenn sie wohlbehalten in Chiavenna anlangten.

So war denn auch diese gefahrvolle Unternehmung durch Muth und Festigkeit gelungen, und das ermüdete Heer kantonirte, um auszuruhen, im Veltlin. Allein, diese durch die lange Dauer des Krieges und die beständigen Truppenmärsche so sehr erschöpften Thäler waren gerade jetzt so sehr von allem entblößt, daß man nur durch die äußersten Anstrengungen, und die wachsamste Vorsorge, der Armee das Nothwendigste verschaffen konnte. General Vandamme kommandirte den Vortrab,

Baraguay d'Hilliers die erste, Pully die zweyte, und Morlot die dritte Division. General Ney kommandirte die Artilleriereserve, Laboissiere die Kavalleriedivision, und Sorbier die Artillerie. Diese sechs Divisionen wurden sogleich an den Tirolergrenzen vertheilt, und der Vortrab nahm im Thale Camonica die Stellung des linken Flügels der italienischen Hauptarmee ab. Die Oestreicher vermehrten daher ihre Truppen in der Gegend von Bormio und dem Berge Tonale.

Der Befehl zur Aufkündigung des Waffenstillstandes war an die französische Hauptarmee ungefähr zu derselben Zeit, wie an die Armeen der Generale Moreau und Augereau, in der ersten Hälfte des Novembers von Paris aus überbracht worden. Der Obergeneral Brune zog nun das Korps des Generallieutenants Dupont aus Toskana, welches Land nun von den Truppen des Generals Miollis besetzt wurde, wieder an sich, und ließ am 17. November eine Proclamation an seine Armee ergehen, worin er sie zu neuem Muth und neuen Siegen aufforderte.

Am 22. November verlegte Brune das große Hauptquartier von Mailand nach Brescia, in welcher Gegend sein Reservekorps unter den Befehlen des Generallieutenants Michaud stand. Seine Hauptmacht hatte ihre Stellung an und vorwärts der Chiesa, die zum linken Flügel gehörige Division Rochambeau dehnte sich, am westlichen Ufer des

Gardasees, gegen die Macdonaldische Armee hinauf.

Der k. k. General der Kavallerie, Graf Bellegarde, welcher über die östreichische Armee in Italien den Oberbefehl hatte, stand mit seiner Hauptmacht hinter dem Mincioflusse, der sowohl wegen der beyden zur Rechten und Linken stehenden Festungen, Mantua und Peschiera, als auch wegen der zahlreichen Uferbatterien eine sehr starke Linie bildete, das Hauptkorps lagerte in der Ebene von Prebiano, nahe bey Villafranka, und ein andres Korps stand in der Nähe von Roverbella. Der Vortrab, unter dem General Grafen von Hohenzollern stand vorwärts des Mincio, und das südliche Tirol deckte der k. k. F. M. L. Vukassowich. Die gesammte östreichische Armee in Italien war 80000 Mann stark, die active französische, nach dem weitläuftigen Berichte des Divisionsgenerals und Chefs des Generalstabes der italienischen Armee Oudinot, war 55000 Mann stark, wobey sich 8000 Mann Kavallerie befanden.

So frühzeitig auch General Brune schon seine Armee wieder zum Kampfe angefeuert hatte, so fieng er doch die Wiedereröffnung der Feindseeligkeit erst spät an, indem Moreau unterdessen schon seine siegreichen Krieger bis nach Oestreich selbst geführt hatte. Der k. k. General Bellegarde benützte diese Zeitfrist dazu, daß er in der Absicht die französische Armee zu zertheilen, dieselbe von

Zeit

Zeit zu Zeit auf verschiedenen Punkten angreifen ließ; so rückte z. B. ein östreichisches Korps, das vom General Sommariva, der auf Imola marschiert war, vorwärts von Ferrara, und besetzte Bondeno, am linken Ufer des Panaro, hob ein cisalpinisches Bataillon auf, und streifte bis Guastalla. Der Generalmajor Schustek griff die beyden Städte Finale und Cento an, und nahm sie den Franzosen ab. Sogar bis Bologna, wo schon die Thore geschlossen wurden, verbreitete sich Schrecken und Furcht. Noch am 16. Dezember ließ der General Bellegarde eine Rekognoszirung der französischen Linie vornehmen, welche er seinem eigenen Amtsberichte zu Folge, vorzüglich auf den linken Flügel der französischen Armee richtete, wobey aber außer Vorpostengefechten nichts von Bedeutung vorfiel.

General Brune zog unterdessen seine Truppen immer mehr zusammen, und rückte dann mit seinem ganzen Heere an den Mincio vor, um den östreichischen Vortrab unter General Graf Hohenzollern von dem rechten Ufer dieses Flusses zu verdrängen. Dieß geschah am 19. Dezember, indem die Franzosen den kaiserlichen Vortrab bey la Volta und Monte Oliveto, so wie das k. k. Korps bey Goito angriffen, wobey zwar die Oestreicher gegen 200 Gefangene, worunter ein Brigadechef und einige Offiziers, machten, sich aber doch in Ordnung auf das linke Ufer des Mincio zurück=

gen. Nur die leichten Truppen blieben am rechten Ufer dieses Flusses, auf welchem auch General St. Julien noch den Brückenkopf von Borghetto besetzt hielt.

Jetzt beschäftigte sich der General Brune mit einem Uebergange über den Mincio. Der rechte Flügel sollte bey der Mühle von la Volta, die ganze übrige Armee bey Monzambano über den Fluß setzen. Die Zurüstungen hiezu dauerten vom 22. bis 25. Dezember, an welchem Tage der Generallieutenant Dupont, welcher mit dem rechten Flügel, welcher aus den Divisionen Watrin und Monnier bestand, von Asola aufgebrochen war, unter dem Schutze einer auf den Anhöhen der Mühle von la Volta aufgestellten Artillerie, zwischen diesem Orte, und Pozzolo eine Schiffbrücke schlug. Zuerst gieng die Division Watrin über den Fluß, die sogleich festen Fuß am linken Ufer faßte. Der Mincio ist von einer Armee nie wohl zu durchwaten, wenn man den Kanal von Salionzo verschließt. Deswegen waren die beyden obengenannten Punkte zu den Plätzen des Ueberganges bestimmt worden. Die Truppen der 6. leichten, und die 28ste Linienhalbbrigade, welche zuerst auf dem linken Ufer festen Fuß faßten, mußten einem herbeyeilenden Korps von 1200 Mann Oestreichern, die sich in der schönsten Ordnung nach Pozzolo zurückzogen, den Boden Schritt vor Schritt mit Blut abkaufen.

Während der Generallieutenant Dupont fortfuhr, seine Truppen über den Fluß nachrücken zu lassen, erhielt er vom Obergeneral Brune den Befehl, den Uebergang noch 24 Stunden aufzuschieben, und sich durchaus in kein Gefecht auf dem linken Minciioufer einzulassen, allein die Truppen waren jetzt gerade in glücklichen Gefechten begriffen, General Dupont wollte seine ersten Vortheile verfolgen, und General Suchet, welcher die Uebermacht der Kaiserlichen über den rechten Flügel einsah, schickte um Erlaubniß den General Dupont unterstützen zu dürfen, einen Offizier in Brune's Hauptquartier, und erhielt auch dieselbe.

Inzwischen verstärkten sich die Oestreicher. General Watrin gieng mit dem Reste seiner Division, und 2 leichten Artilleriestücken über den Mincio. Die 40ste Halbbrigade von der Artillerie unterstützt, bemächtigte sich des Dorfes Pozzolo. Watrin stellte nun seine Truppen längst des Dammes von Pozzolo bis zu der Mühle von la Volta auf, und bildete mit denselben gegen die Oestreicher die Gestalt eines schwer anzugreifenden Brückenkopfes. Die östreichische Macht mehrte sich mit jedem Augenblicke, als General Monnier seine Division am linken Ufer in Schlachtordnung stellte. Dadurch, daß diese Division auch Pozzolo besetzte, konnte General Watrin seine Truppen besser zusammenziehen. Generallieutenant Suchet

rückte nun wieder in seine alte Stellung bey la Volta.

General Bellegarde, um den weitern Fortschritten der Franzosen Einhalt zu thun, ließ sie sogleich durch die beyden F. M. Lieutenants Kaim und Vogelsang in der Fronte und auf den Flanken angreifen. General Watrin hielt den Angriff dieser weit überlegenen Macht anfangs ganz allein aus. Die Oestreicher machten ein fürchterliches Feuer, aber Watrin stand unerschütterlich, und alle Anstrengung der Oestreicher seine Linie zu durchbrechen blieb fruchtlos. Nun zog General Bellegarde selbst mehrere Verstärkungen an sich, und rückte, indem er seine Schlachtordnung änderte, gegen Pozzolo vor, wo General Monnier stand, und bemächtigte sich wirklich, nach einem wüthenden Gefechte, des Dorfes.

Bald änderte sich indeß die Szene, und das Glück kehrte den Oestreichern bald wieder den Rücken. Generallieutenant Suchet schickte den Franzosen Verstärkung zu. Die Brigade Clauzel, von der Division Gazan eilte über den Fluß, um eine Reserve für den General Dupont zu bilden. Allein, bey der großen Uebermacht mußte Dupont die angekommene Brigade sogleich in die Schlachtlinie ziehen, wo sie auch geworfen wurde. Die Oestreicher griffen mit solchem Ungestüme an, daß die Lage des rechten Flügels, und der Brigade Clauzel beynahe verzweifelt schien. Die Franzosen

wichen mit einer Schrecken erregenden Uebereilung zurück. Schon wähnten die Oestreicher den Sieg in ihren Händen zu haben, als plötzlich die Korps vom französischen Centrum ebenfalls vom rechten Ufer aus an dem Gefechte auf dem linken Antheil nehmen konnten. Nun stürzte ein Hagel von Kartätschen aus 20 Feuerschlünden, nun feuerte die Infanterie unaufhaltsam auf die Oestreicher, und that ihren Fortschritten plötzlich Einhalt. Die zurückgedrückten französischen Truppen sammelten sich wieder, und General Watrin, der unerschütterlich in seiner Stellung geblieben war, erneuerte nun mit der größten Heftigkeit den Angriff.

General Dupont läßt auf der ganzen Linie angreifen, die Linien der Oestreicher werden überall durchbrochen, und bald ist alles Terrain, das sie gewonnen hatten, wieder in französischer Gewalt, auch Pozzolo wurde vom General Monnier zum drittenmale weggenommen. General Brune giebt die an diesem Tage gemachten Gefangenen auf 2000 Mann an, und der Chef des Generalstabes, Oudinot, sagt in seinem ausführlichen Tagebuche der italienischen Armee vom 18. Dez. 1800 bis zum 16. Januar 1801, bey dieser Gelegenheit: „überall wird der Feind durchbrochen und in die Flucht geschlagen, General Watrin nimmt ihm 1000 Gefangene, 1 Fahne, 5 Kanonen mit ihren Pulverkarren weg; der Feind läßt auf seiner Flucht

das Schlachtfeld mit Todten, Verwundeten und Waffen bedeckt."

Die Franzosen waren so eifrig auf das Verfolgen der Oestreicher, daß nicht einmal eine Besatzung bey der Brücke zurück blieb. Generallieutenant Suchet ließ deswegen den Rest der Division Gazan über den Mincio setzen. Kaum hatte sich diese auf dem linken Ufer gestellt, als die Oestreicher einen neuen Angriff auf Pozzolo machten, und die ermüdeten Truppen des Generals Monnier wirklich daraus verdrängten. General Watrin, der schon auf 3 Meilen weit in die Ebene vorgerückt war, mußte sich deswegen ebenfalls zurückziehen, und unter dem Schutze der Batterien des rechten Flügels aufstellen. Der Brigadechef Marguerit rückte mit einem Bataillon der 8ten Halbbrigade und der 24sten Halbbrigade leichter Infanterie mit Ungestüm auf Pozzolo, und verdrängte die Oestreicher. Bald darauf rückten 6 östreichische Reservebataillone in 2 Kolonnen auf das Dorf, und nahmen es, troz der heftigsten Vertheidigung, wieder weg. Allein durch ein glückliches Manöuvre des Generals Gazan, wurde das Dorf bald wieder genommen, und die Oestreicher mußten sich mit Verlust von 2 Kanonen zurückziehen.

Der Divisionsgeneral Loison, welcher auf dem rechten Ufer die Stellung des Generals Gazan genommen hatte, und durch ein Bataillon von der 45sten Halbbrigade ein in einem Wäldchen postirtes

Bataillon der 99sten Halbbrigade verstärkt hatte, beförderte den glücklichen Ausgang für die Franzosen vorzüglich, obgleich das Bataillon von der 45sten Halbbrigade allein über 80 Mann verlor.

Auf dem linken Ufer wurde indessen sehr lebhaft gefochten. General Bellegarde bemächtigte sich von neuem des Dorfes, dessen Besetzung die Schlacht entscheiden sollte. Nun zog, auf Generallieutenants Suchet Befehl, die Brigade Colli, von der Division Loison über die Brücke. General Colli stellt die 43ste Halbbrigade als Angriffskolonne, und dringt im Sturmmarsch vor. General Rivaud setzt, um das Centrum der Linie zu unterstützen, mit einer Brigade Dragoner über den Mincio, und General Davoust folgte demselben, von dem kommandirenden Adjutanten Lavalette, und vielen andern Offizieren begleitet. Bald wurde die Gefahr für die Franzosen sehr dringend.

Eine Kolonne von 2000 ungarischen Grenadieren hielt den heftigsten Anstrengungen der Franzosen auf der rechten Seite, mit festem Muthe, glücklichen Widerstand. General Davoust und mehrere Offiziere stürzten mit einer Handvoll Tapferer vorwärts, die kräftigen Angriffe der Brigade Colli, die ungestümen Anfälle des 11ten Husarenregimentes ꝛc. entscheiden endlich den Sieg für Brune's Armee. Die Oestreicher werden geworfen, das Dorf wird genommen, und erst, als die Nacht

die Kämpfenden trennte, kehrten die Franzosen vom Nachsetzen zurück.

Um jeden mächtigen Ueberfall zu vermeiden, war General Watrin in die natürlichen Verschanzungen der Mühle von la Volta eingerückt. Kaum waren sie eingerückt, als eine östreichische Grenadierreserve, die eben aus Valeggio angekommen war, den General Watrin unter dem Schutze der Dunkelheit, angriff. Ein Hagel von Flinten- Kanonen- und Haubitzenkugeln stürzte auf die Franzosen. Im Schimmer des zuweilen hervortretenden Mondes, sahen sie Massen von Grenadieren, die unerschrocken auf die Verschanzungen losrückten, und nur noch 25 Schritte fern waren. Sieg oder Tod im Flusse, das war die einzige Aussicht für Watrins Krieger. Muthig wurde ein Angriff begonnen, und es begannen so heftige und anhaltende Bataillonsfeuer, daß die braven östreichischen Grenadiere mit Verlust zurückweichen mußten.

Der General Bellegarde wandte sich nun wieder gegen Pozzolo. Nachts um 8 Uhr begann ein heftiges Artilleriefeuer auf das Thor, aber um 9 Uhr schwieg dasselbe wieder.

Nach den Angaben des General Oudinot kostete dieser Tag die Oestreicher 4000 Todte oder Verwundete, 2000 Gefangene, 9 Kanonen und 1 Fahne. Den französischen Verlust giebt er auf 900 Todte und Verwundete an.

Nun sollte auch den folgenden Tag der Uebergang bey Monzambano noch bewerkstelligt werden. Generallieutenant Dupont erhielt Befehl sich unter seinen Batterien bis um 10 Uhr Morgens blos vertheidigungsweise zu halten, und erst alsdann sich auf seiner linken Seite Valeggio zu nähern. Schon um 5 Uhr Morgens am 26. Dezember standen am rechten Ufer zu Monzambano 40 Feuerschlünde, um die Errichtung der Brücken zu decken, in Batterien aufgeführt. Sechs Kompagnien Karabiniers unter dem Bataillonschef Devilliers giengen Morgens um 7 Uhr, zur Deckung des Brückenbaues, auf Kähnen über den Mincio. Schon um 9 Uhr war eine Brücke fertig, auf welcher der Vortrab übersetzte, und sich auf der Ebene in 4 Kolonnen aufstellte. Schnell gab Generallieutenant Delmas Befehl zum Angriff. Die Kolonnen rückten ohne einen Schuß zu thun, in furchtbarer Ordnung vor, und hielten in der Fronte ein heftiges Musketen- und Kartätschenfeuer, und in der Flanke eine starke Kanonade von den östreichischen Verschanzungen, auf den Höhen von Salionzo aus. Bald mußten die Oestreicher vor dem heftigen Angriffe zurückweichen, und wurden bis zu den Anhöhen von Valeggio verfolgt.

Die Brigade des Generals Lapisse, und die Dragoner unter General Beaumont, wandten sich links, um die Macht, welche die Oestreicher in ihren Redouten gesammelt hatten, im Zaume zu

halten. Vier Kanonen von der reitenden Artillerie wurden auf Kartätschenweite von der ersten Redoute aufgestellt, um das Feuer auf die linke Flanke abzuhalten, und diese Batterie arbeitete über eine Stunde lang mit der entschlossensten Anstrengung. Endlich griff die Brigade des Generals Lapisse drey Positionen, die mit Erbitterung vertheidigt wurden, nach einander an, und eroberte sie mit dem Bajonette. Zweymal sprengte die östreichische Kavallerie bis auf Pistolenweite gegen sie an, und wurde dennoch zurückgeworfen.

Indessen hatten sich die Generale Cassagne und Bisson auf den Anhöhen von Valeggio aufgestellt, wo sie bald von einer 12000 Mann starken ungarischen Grenadierreserve angegriffen wurden. Mehr als 2 Stunden lang mußten sie die heftigen Angriffe der tapfern Ungarn aushalten, und schon fiengen sie zu weichen an, als General Moncey mit der Division Boudet die Anhöhen erreichte. Unter dem schallenden Sturmmarsche durchbrachen sie nun die Grenadiere und schlugen sie (nach Oudinots Berichte) mit einem Verluste von ungefähr 2000 Gefangenen und 4 Kanonen nebst einem Pulverwagen zurück.

Nun stand ein Theil des französischen Vortrabs gegen Valeggio, wohin Brune den General Seras mit der Reservebrigade vom Hauptquartiere zur Unterstützung geschickt hatte. Dreymal wurde Valeggio genommen und wieder genommen. Endlich

blieben die Franzosen Meister von Valeggio und eroberten 2 Kanonen. Noch hielt sich aber das Schloß.

Der Generallieutenant Suchet hatte die Brigade Lesuire auf dem rechten Ufer vor Borghetto gelassen. Beym ersten Kanonenschusse auf Valeggio marschierte Lesuire gegen die pallisadirten Redouten von Borghetto. Nach mühsamer Anstrengung brachten sie den östreichischen Kommandanten zur Kapitulation, wodurch 2000 Gefangene, 5 Kanonen, 2 Haubitzen, und 80 Pferde in die Hände der Franzosen fielen. Während dieser Gefechte gieng die französische Armee vollends über den Mincio, und in der Nacht besetzte der französische General Bisson das Schloß von Valeggio. General Oudinot giebt den Verlust der Oestreicher an diesem Tage auf 14 Kanonen, und ungefähr 4000 Gefangene an. Unter den Verwundeten bey den Oestreichern befand sich der F. M. L. Kaim.

Nach dieser Blutschlacht von 2 Tagen am Mincio, welche, nach Brune's Berichte, die Oestreicher über 12000 Mann, worunter 8000 Gefangene, und 24 Kanonen nebst vielen Fahnen kostete, rückte die französische Armee immer weiter vor, besetzte links die Anhöhen von Castelnuovo, und stellte sich rechts zwischen Legnago und Verona. Ein starkes Detaschement ward vor Mantua geschickt, und 2 bey Goito und Borghetto aufgestellte Punkte, sicherten den Rücken der Armee.

Unter so vielen Zügen des Muthes und der Entschlossenheit, welche die Geschichte der Ereignisse am Mincio darbietet, darf besonders die Tapferkeit nicht mit Stillschweigen übergangen werden, welche die kommandirenden Adjutanten Andrieu und Hervo, der Schwadronchef Demangeot, der Adjutant des General Oudinot, Gustav Knorring, (ein Schwede von Geburt, der hernach in einem Duelle zu Paris getödtet wurde,) der Schwadronschef Soubeyran-Thiery, der Bataillonschef Farine, die Kapitäns Lamothe, Bausch, Delmas, und der Lieutenant Lutailly, Adjunkt vom Generalstab an diesem Tage, auf der Fronte der Linie des Vortrabes gezeigt haben. Nur von vier Jägern zu Pferde begleitet, trugen diese Offiziere nicht wenig dazu bey, daß die auf die Brigaden Cassagne und Bisson mit großer Heftigkeit im Sturme anrückende Uebermacht der Oestreicher zurückgetrieben wurde. Der Chef des Generalstabes Oudinot (siehe das erste Kupfer) führte sie vor die Linie hinaus, wo der Widerstand am heftigsten war, sie warfen alles vor sich her, eroberten eine Kanone, und verschafften durch ihre entschlossene Ausdauer der Brigade Boudet Zeit, um auf gleicher Höhe mit ihnen eintreffen zu können. Dem General Oudinot wurde ein Pferd verwundet, dem kommandirenden Adjutanten Andrieu eines unter dem Leibe getödtet, dieser machte auch 2 ungarische Grenadiere zu Gefangenen. Kolbenstöße stürzten den Eskadronschef

thiery vom Pferde, und der Adjutant des Generals Vignolle, B. Chapelle, wurde neben seinem Generale, der bey diesem Kampfe zugegen war, getödtet.

Die östreichische Armee, durch die Fortschritte der französischen Armee gezwungen sich hinter die Etsch zurückzuziehen, warf nun starke Besatzungen in die Festungen Peschiera, Mantua, und Legnago, und verließ Goito, welches, wie oben gemeldet, die Franzosen, zur Deckung ihres Rückzuges, besetzten.

Am 28. Dezember erhielten 2 Halbbrigaden den Befehl, sich am linken Ufer des Gardasees aufzustellen, und die Besatzung von Peschiera abzuschneiden, während General Dombrowsky mit der polnischen Legion, indem sie die Straße von Lonato nach Brescia deckte, und die Communikation von Peschiera mit Mantua oder Verona abschnitt, diese Festung am rechten Ufer berennen sollte. Beydes wurde am 29sten bewerkstelligt. Indeß rekognoszirte General Delmas mit dem Vortrabe gegen Pastrengo, und Bussolengo. Die Divisionen vom Centrum unter Generallieutenant Suchet folgten demselben echelonsweise. Die Reserve stellte sich zwischen den Vortrab und rechten Flügel, der nach Santa Lucia eilte, und ein starkes Detaschement bis unter die Mauern von Verona schickte. Am nämlichen Tage wurden die Vorposten der Besatzung von Peschiera, die sich auf dem rechten

Minciousfer bis auf einen Flintenschuß weit von Ponti erstreckten, von den polnischen Truppen auf allen Punkten angegriffen, und von Anhöhe zu Anhöhe bis auf das Glacis des Platzes gedrängt. Der Divisionsgeneral Chasseloup, Generalinspektor vom Geniekorps, und Kommandant desselben in Italien, erhielt den Befehl, die Belagerung von Peschiera zu leiten.

Am 29. Dezember schlug General Brune sein Hauptquartier zu Villafranka auf, und ließ den folgenden Tag die ganze Fronte der östreichischen Linie längs des Etschflusses rekognoszieren, und nach der auf allen Punkten befindlichen Truppenzahl, hatte es das Ansehen, daß die Oestreicher den Uebergang streitig machen würden.

In der Nacht vom 29sten auf den 30sten waren unter der Leitung des Ingenieurkapitäns Bernard Haubitzenbatterien errichtet worden, um 5 Uhr Morgens fieng das Feuer an, und da schon den Tag zuvor östreichische Schwadronen, die bis zu dem Dorfe Tromba vorrückten, bis auf das Glacis von Verona zurückgedrückt worden waren, so flogen mehrere Kugeln in die Stadt, und zündeten, ohne daß indessen das Feuer weiter um sich griff.

Der erste Januar war zum Uebergang über die Etsch festgesetzt. Schon während der Nacht wurden alle Anstalten getroffen, und ehe der Morgen röthete, waren die Truppen schon auf dem

Marsche. Auch hier hatte Brune zwey Uebergangs-punkte gewählt, den einen und vorzüglichsten oberhalb eine Stunde von Bussolengo, wo die Etsch einen einwärts gehenden Winkel bildete, der andere nur verstellte Uebergang sollte auf einer bey Ghiera zu werfenden Floßbrücke ins Werk gesetzt werden.

Karabiniere, welche auf Kähnen übersetzten, giengen auch hier zur Deckung des Brückenbaues von Bussolengo zuerst über die Etsch. Schnell war, unter dem Schutze von 60 Feuerschlünden, am rechten Ufer eine Brücke geworfen, und da die Kaiserlichen den Angriff unterhalb Verona erwarteten, so fand der Uebergang keinen Widerstand. Dem Vortrabe folgten 2 Brigaden der Division Boudet, die dritte zog am rechten Etschufer gegen Rivoli herauf. Der Division Boudet folgte Generallieutenant Suchet mit den beyden Divisionen vom Centrum über den Fluß.

Der Vortrab zog, sobald er sich am linken Ufer in Ordnung gestellt hatte, in möglichster Eile auf Pescantina, nahm den Ort ein, stellte sich bey Castelvoto auf, und machte auf diesem Marsche ziemlich viele Gefangene. Hinter dem Vortrabe und rechts von demselben stellte sich General Suchet mit den beyden Divisionen vom Centrum auf.

General Moncey, oder der linke Flügel, zog die Etsch herauf und stellte sich bey Valargne auf,

überfiel eine östreichische Hauptwache, und machte sie am Eingange der Chiusa gefangen.

Generallieutenant Dupont, oder der rechte Flügel, hatte zur Erleichterung des Ueberganges, und der übrigen Operationen der Armee seine Stellung vor Verona behalten, und machte, von der Kavalleriereserve unterstützt, mehrere Demonstrationen auf diesen Platz, in welchen sich die Kaiserlichen, nachdem sie einige Mannschaft verloren hatten, einschlossen.

Die Division Gardanne, oder die Reserve, machte zu gleicher Zeit ihren verstellten Uebergang vor Ghiera. Der reißende Strom, so wie der Mangel an Materialien zu Floßbrücken verhinderten zwar den General Michaud, allein die Absicht des Obergenerals wurde dennoch vollkommen erreicht, indem eine 4000 Mann starke östreichische Kolonne, welche zur Unterstützung der an der obern Etsch befindlichen Korps den Fluß heraufziehen wollte, durch das Kanonen- und Kleingewehrfeuer des Reservekorps zum Rückzuge gezwungen wurde. General Moncey wendete sich nach den Quellen des Etschflusses, um den Oestreichern, die sich auf der Seite von Roveredo zusammengezogen hatten, die Spitze bieten zu können. Gleichen Zweck hatte auch der Marsch des Generals Rochambeau, der auf Riva und Torbole, und, von da aus, am rechten Etschufer auf gleiche Höhe mit Roveredo marschieren, und ein Korps auf la Corona

detaschieren sollte, um einem 2000 Mann starken östreichischen Korps in den Rücken zu fallen, und sich dann mit General Moncey zu vereinigen. Auch sollte Rochambeau dem Obergeneral der Graubündner Armee, Macdonald, Nachricht von seinen Bewegungen geben, damit derselbe diese Diversion benützen könnte. Denn die zu der Graubündner Armee detaschierte Division Lecchi stand so, daß sie über die Serra auf Trient marschieren konnte.

In der Nacht vom ersten auf den zweyten Januar gieng der Generallieutenant Michaud, schnell mit dem Reservekorps über die Brücke oberhalb Bussolengo, weil er seinen Uebergang bey Ghiera nicht bewerkstelligen konnte. Generallieutenant Dupont mußte hierauf aus seiner Stellung vor Verona auf Bussolengo zur Deckung der Brücke marschieren. Indem die Reserve an der Etsch heraufzog, blieb das Dorf S. Massimo unbedeckt, und ein östreichisches Husarenkommando streifte aus Verona dahin, und machte Gefangene. Allein der Chef des ersten Kavallerieregimentes B. Margaron, begab sich selbst nach Massimo, entschlossen alles zu wagen, um das Dorf zu behaupten. Eine Division seines Regimentes griff das Dorf an, während eine von Bussolengo geschickte Dragoneresquadron gegen die linke Seite desselben vorsprengte. Die Oestreicher, ungefähr 1200 Pferde stark, rückten unverzüglich auf die Franzosen los. Im vol-

len Galopp sprengte der Vortrab, ungefähr 500 Pferde, hervor, das Hauptkorps, welches zwey Linien formirte, und von Kanonen unterstützt wurde, folgte im Trotte nach. Der Brigadechef Margaron hatte sein Regiment so gestellt, daß es den Angriff mit Nachdruck aushalten konnte. Er hatte drey Kanonen in der Fronte des Dorfes, zwey zur Linken, und eine im Rücken aufgestellt. Der Vortrab der Oestreicher stand plötzlich Schwadronsweise rings um das Dorf, das Hauptkorps rückt nach, der Angriff beginnt, die französischen Kanonen kommen, trotz des heftigsten Feuers in Gefahr. Die Kaiserlichen bleiben stehen. Das erste Husarenregiment bricht sich in Divisionen und Pelotons, um überall agiren zu können, mit Ungestüm haut es auf allen Seiten ein, und erhält den vollkommensten Sieg. Gegen hundert Pferde werden erbeutet.

Indessen setzte die Hauptmacht der Armee ihren Marsch auf Verona fort. Der Vortrab derselben hatte mit den größten Schwierigkeiten zu kämpfen, indem er über Piedemonte gegen Masso, den oberſten Gipfel und Mittelpunkt, von dem sich die Gewässer in das Thal Penthena herabstürzen, vorrücken mußte. Allein die Grenadiere, die Sappeurs und Artilleristen trugen die Kanonen, Pulverkarren ꝛc. über Schnee und Felsen, und bahnten sich in einer Gegend, die nur zu gewissen Jahrszeiten für die im Lande üblichen Wagen

gangbar ist, einen neuen Pfad durch die steilen Gebürge.

Generallieutenant Suchet rückte gegen Parona vor. Parona wurde heftig angegriffen, und die Kaiserlichen wurden durch die Divisionen Gazan und Loison bis unter die Kanonen von Verona zurückgeworfen. General Colli bemächtigte sich der Anhöhen von S. Leonardo und Tagliafermo. Dadurch wurden die Kaiserlichen veranlaßt, Verona in der Nacht zu räumen, und sich auf den Anhöhen von Caldiero aufzustellen.

Verona wurde den 3. Januar Morgens um 9 Uhr von dem kommandirenden Adjutanten Campana zur Uebergabe aufgefordert. Der Kommandant, F. M. L. Riese, zog sich mit der Besatzung in die Forts, und ließ die Stadtthore öffnen, wo noch denselben Mittag die Franzosen einzogen. Der Vortrab blokirte die Forts, warf auf seinem Marsche die Widerstand leistenden Kaiserlichen, und stellte sich, rechts an der Etsch, links bey Proviano auf.

General Bellegarde, der sich jetzt mit seiner Armee auf Vicenza zurückzog, hatte in den Forts zu Verona, S. Felice und S. Pietro gegen 1700 Mann zurückgelassen. Ungefähr 1200 Kranke blieben in den Spitälern, ferner 2000 Säcke Mais, 300 Säcke Reis ꝛc.

Den folgenden Tag rückte die Division Watrin gegen S. Lucia, und General Monnier erhielt

Befehl, die Forts von Verona zu berennen. Der Vortrab rückte, trotz des heftigsten Widerstandes bis S. Martino, und der Divisionsgeneral Lapoype erhielt Befehl, Mantua, und General Vignolle Ferrara zu blokiren, bey welcher letztern Stadt, die Nationalgarde der Stadt Bologna vom Obergeneral Brune als eine ehrenvolle Auszeichnung, die Citadelle berennen durfte.

Nun zurück auf die Bewegungen des Generals Moncey, den wir am Fuße der Chiusa verlassen haben, wo seine Truppen eine östreichische Hauptwache gefangen nahmen. General Boudet versuchte sogar, das Schloß wegzunehmen, allein die Kaiserlichen machten ein so heftiges Feuer, daß, da es ohnehin schon Nacht war, die Unternehmung auf den folgenden Tag verschoben werden mußte.

Am 2. Januar, mit Anbruch des Tages, umgieng die Reserve des General Moncey die Chiusa, durch Muth und Ausdauer erklimmte sie die schroffsten und unwirthbarsten Felsen. Unterdessen ließ General Bouder einen 8 Pfündner vor dem Thore des Schlosses aufstellen, und gab das Zeichen zum Angriff. Bald bot das Thor, obgleich es vermauert war, einen Eingang dar. Die Kaiserlichen, staunend über die Kühnheit der Franzosen, welche von den Felsspitzen herabfeuerten, und erschüttert von dem heftigen Angriffe, zogen sich nun zurück, und ließen mehrere Verwundete und Gefangene zurück. (Die Einnahme der Chiusa stellt

das zweyte Kupferblättchen vor.) General Moncey rückte sogleich auf Dolce vor, und General Boudet zog durch das Thal, und General Seriziat rückte auf den Anhöhen fort, um den Kaiserlichen den Rückzug abzuschneiden. Ein Theil der östreichischen Kolonne zog längst dem rechten Ufer der Etsch, der Rest stieß zu den Vertheidigungstruppen von la Corona. Die Kolonne, welche sich am rechten Etschufer hinzog, stellte sich auf einer Erhöhung, welche die Straße von der Chiusa nach Dolce beherrscht, und führte daselbst 3 Kanonen auf. General Boudet ließ dagegen auf einem vortheilhaften Platze 4 Kanonen aufstellen, und schon hatte er Befehl zum Angriff gegeben, als die Ankunft eines Parlementairs demselben Aufenthalt that. Die Kaiserlichen zogen sich unterdessen zurück, und die Franzosen rückten in Dolce ein. General Schilt war den Oestreichern auf dem rechten Ufer bis la Corona gefolgt, und beschloß sie zu überfallen. Er setzte sich Nachts um 10 Uhr in Marsch, ohne daß ein Schuß fallen durfte, die Wegnahme geschah mit dem Bajonette, wobey die Oestreicher 500 Gefangene und etwa 30 Todte verloren.

Am 3. Januar brach Generallieutenant Moncey von Dolce vor Tagesanbruch auf, um noch denselben Tag Ala zu erreichen. Als General Merlhe mit seiner Brigade vor Ala ankam, fand er die Oestreicher 3000 Mann stark, und von 5 Kanonen unterstützt, daselbst aufgestellt, überdieß war ihre

rechte Flanke durch die Artillerie und das Musketenfeuer eines andern auf der Höhe von Ala angekommenen östreichischen Korps beschützt. Ein Theil der 102ten Halbbrigade drang im Sturmmarsche in die Stadt ein, indeß der Rest des Korps sich längst den Gebürgen hinzog, um die Kaiserlichen zu umgehen. Nun begann ein äußerst lebhaftes Feuer, und starkes Gefecht mitten in den Straßen von Ala. (S. das dritte Kupfer.) Vier Kanonen, welche der Bataillonschef Lecapitaine in einer sehr vortheilhaften Richtung aufgestellt hatte, vereitelten durch ein schreckliches Kartätschenfeuer die Anordnungen der Kaiserlichen, die sich nichtsdestoweniger 2 Stunden lang mit der größten Hartnäckigkeit vertheidigten, aber endlich weichen mußten.

Generallieutenant Moncey marschierte am 4. Januar gegen Marco, wo sich 6000 Kaiserliche unter General Loudon zum heftigsten Widerstande bereit hielten. Der Vortrab der Division Boudet traf die Kaiserlichen zuerst bey Serraval, ihre Linie reichte vom Etschufer bis an die Gipfel der Gebürge, sie vertheidigten sich mit festem Muthe, aber sie mußten der 102ten Halbbrigade, die im Sturmmarsche anrückte, mit Verlust weichen. Sie zogen nun ihre Truppen, welche die Bergabhänge besetzt hielten, zurück. Diese Truppen folgten einem Fußsteige, der sich hinter Marco von den Anhöhen herabzieht, und postirten sich auf die

Felsen vor diesem Dorfe, wo sie sich unter dem Schutze einer zahlreichen Infanterie und von 5 Kanonen befanden. General Boudet suchte diesen nur sehr schwer anzugreifenden Punkt zu umgehen. Das hiezu befehligte Bataillon folgte demselben Fußsteige, auf welchem sich die Oestreicher zurückgezogen hatten; der Marsch wurde durch das Feuer von 8 östreichischen Kompagnien, und einer großen Anzahl Tirolerscharfschützen, die mit ihren Doppelbüchsen sehr geschäftig waren, sehr erschwert und verzögert. Felsenstücke rollten von den Bergen auf die französischen Krieger herab, aber kein Hinderniß konnte sie abhalten, sie erkletterten, wie Gemsen die Spitzen der Berge, und machten 278 Gefangene. Die Nacht hinderte an weitern Angriffen. General Boudet machte zwar, als der Mond aufgieng, einige Versuche, die Kaiserlichen zu durchbrechen, allein er fand sie in vollkommner Bereitschaft, und mußte sich entschliessen, den Tag, und die Ankunft der Truppen, welche den Punkt umgehen sollten, abzuwarten. Die Kaiserlichen, welche das Bedenkliche ihrer Lage erkannten, entschlossen sich zum Rückzuge, auf welchem sie an den Vortrab des Generals Boudet, der ihnen noch vor Tagesanbruch nachgesetzt hatte, noch ein Paar hundert Gefangene verloren.

Die Oestreicher verließen Roveredo, und am 5. Januar zogen die Franzosen unter Generallieutenant Moncey daselbst ein. 300 kranke kaiserliche

Soldaten waren in den Spitälern zurückgeblieben. Nach Angabe des französischen Chefs des Generalstabes, Generals Oudinot, verloren die Oestreicher vom 1. Januar, an der obern Etsch bis zum 5ten ungefähr 1200 Mann, an Todten, Verwundeten oder Gefangenen, der französische Verlust wird nur auf 200 angegeben.

Durch den Marsch des Generallieutenants Moncey auf Roveredo war die Verbindung der italienischen Armee mit der Armee des Generals Macdonald bewürkt worden. Dieser hatte nach dem so gefährvollen Uebergang über den Splügen, die Bewegung, um die kaiserlichen Stellungen am Mincio und an der Etsch zu umgehen, mit der größten Geschwindigkeit ausgeführt. Der linke Flügel seiner Armee, der unter dem Befehle des Generals Baraguay d'Hilliers stand, war im untern Engadin zurückgeblieben, mit dem Befehle, bey Martinsbruck über den Inn zu setzen, und auf Glurns zu marschieren, wo er die Kaiserlichen, welche der Bewegung des rechten Flügels der Graubündner Armee folgten, zurückhalten sollte.

An der Spitze des rechten Flügels, der aus 3 Divisionen, nämlich der Division Pully, der Reserve unter General Rey, und der italienischen Legion unter General Lecchi, bestand, mußte der Obergeneral Macdonald selbst noch, vom Veltlin aus, die Gebürgsketten, welche die Thäler des Oglio, der Trompia und der Sabbia trennen, über-

steigen, um an den Caffaro, an der nördlichen Spitze des Idro-Sees, zu gelangen. Die Division vom Vortrab ließ er vor dem Berg Tonale, in der Stellung von Ponte di Legno zurück, um seine Bewegungen durch das Sabbiathal vor den Kaiserlichen zu verbergen. Während General Lecchi mit seinem Korps auf Bagolino marschierte, hatte die Division Rochambeau Storo weggenommen, und wandte sich nun gegen Riva, an der nördlichen Spitze des Gardasees. General Lecchi rekognoszirte gegen Londino und Pieve di Buono, wo sich die Kaiserlichen verschanzt hatten, er machte zwar auf den letztern Platz einen sehr lebhaften Angriff, konnte ihn aber nicht erzwingen, bis ihn die Kaiserlichen freywillig räumten, und sich in die Verschanzungen von St. Alberto zurückzogen, allein auch in diesen konnten sie sich, ohne die Gefahr, daß ihnen vom General Brune der Rückzug abgeschnitten werde, nicht lange behaupten.

Während General Brune, nach dem Uebergange über die Etsch, die Truppen seines linken Flügels auf dem linken Etschufer gegen Trient schickte, zog die Armee des Generals Macdonald am rechten Ufer herauf. Die Division Rochambeau marschierte über Torbole nach Mori. Die Division Pully, die Reserve unter General Rey, und die italienische Legion unter General Lecchi, rückten am 7. Januar in Trient ein. Der Nachtrab der Kaiserlichen unter dem General Vukasso-

wich, verbrannte die Georgsbrücke, und widersetzte sich dem französischen Vortrab, der keine Artillerie bey sich hatte. Die Truppen des Generals Lecchi bemächtigten sich des Brückenkopfes und der auf dem rechten Ufer der Etsch liegenden Vorstadt, und behaupteten dieselbe trotz der angestrengtesten Versuche von Seiten der Kaiserlichen, sie wieder daraus zu verdrängen. Die italienische Legion passirte darauf den Fluß, und versuchte einen Sturm auf die Stadt, wobey sie 14 Offiziere und 120 Soldaten an Todten und Verwundeten verlor. Nun kam auch die Division Pully zu ihrer Unterstützung, und die Kaiserlichen räumten nun schleunigst mit Hinterlassung ihrer Magazine, ihrer Verwundeten, und einiger Gefangenen die Stadt. Alle kaiserlichen Truppen, welche unter dem F. M. L. Vukassowich die Thäler des welschen Tirols besetzt hatten, zogen sich über die Brenta zurück, wohin sie von den Truppen des Obergenerals Macdonald, deren Vorposten am 7. Januar auf dieser Seite schon zu Levico standen, sehr lebhaft verfolgt wurden. Die Division vom Vortrab, welche Macdonald vor dem Berge Tonale zurückgelassen hatte, brach am 8ten über das Thal Dinone oberhalb des Lavis, und Baraguay d'Hilliers, der aus dem untern Engadin über den Inn gedrungen war, rückte gegen Botzen vor; und so stand nun die Armee von Graubünden, ihrer Bestimmung gemäß, vollkommen auf einer Linie mit der Armee

des Obergenerals Brune, welche immer weiter vorrückte, und die Oestreicher aus Montebello und Tavernetta vertrieb. Bey den, der Wegnahme dieser beyden Posten vorhergehenden Gefechten zeichnete sich besonders der Kapitän Letord vom 9ten Dragonerregiment aus, der, (siehe das 5. Kupf.) einen Hohlweg gegen einen östreichischen Husarenobristen vertheidigte, und ihn zum Rückzuge zwang. Am 8. Januar verließ der französische Vortrab seine Stellungen vor Montebello, und marschierte geradesweges auf Vicenza los. Die Oestreicher hielten sich anfangs noch eine Strecke vor der Stadt, sie wurden aber bald gezwungen dieselbe zu verlassen, und verloren auf ihrem Rückzuge 250 Gefangene, worunter 5 Offiziere waren. Generallieutenant Delmas zog durch die Stadt Vicenza, und folgte den Kaiserlichen auf der Straße von Bassano. Die Divisionen vom französischen Centrum begaben sich eine Meile über Vicenza, auf die Straße von Padua. In den Spitälern zu Vicenza fielen den Franzosen 723 kaiserliche Verwundete in die Hände.

Am 9. Januar mußte Generallieutenant Delmas auf Armiola marschieren. Hier, besonders vor Armiola hatte es der Vortrab mit dem größten Theile der östreichischen Armee zu thun, weil General Bellegarde selbst, um dem weitern Vorrücken Grenzen zu setzen, hier Halt gemacht hatte. Die Oestreicher boten alles auf, vertheidigten jede

Hand breit Land mit der größten Hartnäckigkeit, sie brachen die Brücken ab, oder verrammelten die Zugänge mit Verhauen, aber all ihr Streben blieb fruchtlos, der Muth der Brigade Cassagne besiegte alle Hindernisse. General Bellegarde theilte seine Macht auf der Anhöhe von Armiola, ein Theil schlug die Straße nach Bassano, der andre nach Citadella ein, wohin der Generallieutenant Delmas, der schon vorher auf der Straße von Bassano eine Strecke weit gefolgt war, und dort eine Brigade zur Beobachtung gelassen hatte, nachfolgte.

Am 10. Januar traf der Obergeneral Brune Anstalten, um über die Brenta zu setzen. Der Generallieutenant Michaud erhielt anstatt des Generallieutenants Delmas, der krank geworden war, das Kommando über den Vortrab. Die Division Gazan rückte auf der Straße von Marostica über Vicenza vor, und der Eskadronschef Martigues zog mit 2 Schwadronen vom 11ten Husarenregiment in Padua ein, welches von einem 3000 Mann starken östreichischen Korps geräumt worden war.

Der Generallieutenant Michaud erhielt Befehl, am 11. Januar mit Anbruch des Tages die nöthigen Demonstrationen zum Uebergange, Citadella gegenüber zu machen, und sich dieser Stadt zu bemächtigen. Zur Erleichterung dieser Operation mußten sich die Divisionen Loison und Watrin mit

den Dragonern der Reserve auf der Straße von Ponte und Tor, Rampazzo, Camisano und Curtarolo auf das linke Ufer der Brenta begeben, den Weg von Padua nach Citadella abschneiden, und sodann auf letzteres Ort marschieren. Zwölf Kanonen der reitenden Artillerie deckten diesen Marsch. General Gazan rückte mit 6 Kanonen und einem Kavallerieregimente auf Bassano, um den General Bellegarde irre zu machen, und ihn zu zwingen, seine Macht zu theilen.

Nach diesen Anstalten rückte der Vortrab an die Brenta, und warf alle noch auf dem jenseitigen Ufer des Flusses stehende östreichische Posten über den Fluß zurück. Fünf und zwanzig Kanonen, welche der Artilleriekommandant General Marmont aufstellen ließ, brachten das östreichische Feuer bald zum Schweigen. Ein Husarenregiment setzte unter dem Schutze der Batterien am rechten Ufer durch eine Fuhrt hinüber, verfolgte die Kaiserlichen und nahm ihnen 1 Kanone und 200 Gefangene ab. Nun folgte der ganze Vortrab, und stellte sich am linken Ufer vorwärts von Fontaniva auf.

Denselben Morgen um 8 Uhr rückte der Generallieutenant Moncey in Bassano ein, der linke Flügel hatte in Zeit von 8 Tagen, 130 italienische Meilen auf sehr gefährlichen, und von den Oestreichern gut vertheidigten Wegen zurückgelegt, und 2000 Gefangene gemacht. Generallieutenant Mon-

cen ließ sogleich nach seiner Ankunft zu Bassano die Straßen von Citadella und Castelfranco lichten, und den folgenden Tag nahm der Vortrab seine Richtung über Citadella auf Castelfranco. Die Kaiserlichen hielten S. Martino besetzt, und wollten Widerstand leisten. General Lapisse ließ dies Dorf durch 2 Linienhalbbrigaden angreifen, während seine 2 Halbbrigaden zur Linken, und seine Artillerie auf der Heerstraße ihren Marsch fortsetzten. Die Oestreicher sammelten sich zwischen S. Andrea und Treviglio, und entwickelten eine starke Linienreiterey, aber sie mußten sich vor der französischen Artillerie entfernen. Auf den bewachsenen Wegen vor Castelfranco stellten die Kaiserlichen ihre Infanterie in Hinterhalt, und leisteten den hartnäckigsten Widerstand. Jetzt gab Generallieutenant Michaud Befehl, Castelfranco zu erstürmen. General Lapisse stürzte sich an der Spitze eines Dragonerdetaschements auf die Kaiserlichen, warf alles, was ihm im Wege war, und drang bis mitten in die Stadt; hier hinderte ihn anfangs eine sehr überlegene Macht, allein unter dem Schutze seiner thätigen Artillerie stürmten die Grenadiere zum zweytenmale, worauf die Kaiserlichen den Platz räumten, und drey Meilen weit verfolgt wurden. Der Brigadegeneral Cassagne, der eben bey Anfang des Rückzuges auf die rechte Flanke der Kaiserlichen stieß, griff sie bey Salvarosa an, und trieb sie bis über Verdelago hinaus. Nur

die Nacht hinderte ihn am weitern Nachsetzen. Die Straße von Castelfranco bis Salvarosa war mit Todten und Verwundeten bedeckt.

Während dieser siegreichen Vorschritte des französischen Heeres machte die Besatzung von Mantua einen Ausfall auf das Korps, welches diese Festung blokirte, ohne jedoch einen wesentlichen Vortheil zu erringen. Am 12. Januar Morgens vor 6 Uhr zeigten sich starke kaiserliche Detaschements vor den französischen Posten, während 2 Kolonnen mit der größten Unerschrockenheit, eine auf Marmirolo, die andre auf Rivolta, marschierten. Die auf Rivolta ziehende kaiserliche Kolonne war durch Kanonierschaluppen auf dem Mantuanersee gedeckt. Die französischen Truppen machten ihnen den Boden Schritt vor Schritt streitig, und wichen ihm nicht eher, als da sie in Gefahr kamen, umgangen zu werden. Die Truppen von Marmirolo zogen sich auf Marengo, und die von Rivolta auf Sacco zurück, wo sie die Oestreicher erwarteten; da diese aber nicht folgten, griffen sie selbst wieder an, und verdrängten sie aus den Dörfern, die sie nur auf kurze Zeit weggenommen hatten. Marmirolo wurde wieder mit Sturm genommen, von Rivolta wurden die Kaiserlichen bis Curtalone verfolgt.

Die Divisionen Boudet und Rochambeau, vom Korps des Generallieutenants Moncey hielten Bassano bis Asolo besetzt; das Hauptquartier des

Obergenerals Brune befand sich zu Castelfranco. General Bellegarde hatte sich wieder mit den Korps der Generale Davidowich und Vukassowich vereinigt, und es schien, als ob er es in den schönen Ebenen der Mark Treviso zu einer Schlacht wolle kommen lassen. General Brune hatte daher mit Anbruch des 13. Januars seine Anstalten getroffen, und seine Linien aufgestellt. Nicht weit von Verdelago schien General Bellegarde unter Begünstigung eines bewachsenen Terrains ebenfalls seine Linien formirt zu haben, indem er sich rechts an Bosco del Mantello anlehnte, und seine linke Flanke auf die Straße von Treviso in der Richtung von Fossalonga erstreckte. Um Mittage begab sich General Brune selbst auf seine Vorpostenkette, und gab Befehl zum Angriff, aber durch starke Kavalleriepikete, die er auf die Linie vorrücken ließ, wurden die Kaiserlichen bald zum Weichen gebracht.

Am 14ten um 4 Uhr Morgens, versammelten sich alle Generallieutenants, die Generale der Artillerie und Kavallerie in dem Dorfe Fossalonga, wo ihnen der Obergeneral Brune seinen ganzen Plan, alle Korps des kaiserlichen Vortrabs, die auf dem rechten Ufer der Piave geblieben waren, von diesem Flusse abzuschneiden, erklärte. Generallieutenant Delmas, der das Kommando wieder übernommen hatte, mußte über Posthumo gegen Lovadina marschieren. Generallieutenant Moncey

sollte

sollte einen festen Operationsposten zu Riva-Secca, links vom Bosco del Mantello aufstellen, General Rochambeau sollte seine Richtung auf Ponte di Piave nehmen, und die Division Boudet auf Salva marschieren lassen. Generallieutenant Suchet erhielt den Auftrag, Villa Orba zu seinem Richtungspunkt zur Rechten zu nehmen 2c. Um 10 Uhr Vormittags setzte sich die ganze Armee in Marsch. Der Vortrab stieß zuerst bey Visnadello auf die Kaiserlichen, die besonders an Kavallerie ziemlich stark waren. Der Brigadegeneral Cassagne vertrieb sie aus Lovadina, wo sie 6 Artilleriestücke hatten, und zu derselben Zeit wurden sie auch von Spresiano vertrieben. An demselben Tage hatte der Vortrab auf seiner Rechten ein Husarenregiment, unter dem Chef desselben B. Sebastiani als Rekognoszierung gegen Treviso abgeschickt. Als dieser vor den Thoren der Stadt ankam, traf er daselbst auf eine Schwadron von Erzherzog Ferdinand Husaren, die ihn bewegen wollten, seinen Einzug in Treviso aufzuschieben, „indem Bevollmächtigte „zur Unterzeichnung eines Waffenstillstandes vom „General Bellegarde unterwegs wären.“ Der Brigadechef Sebastiani antwortete, daß er auf eine solche Angabe nicht Halt machen könnte, sondern vorrücken würde. Um jedoch die Art von Zuversicht und Vertrauen, welche der Anführer der kaiserlichen Husaren zu äußern schien, nicht zu mißbrauchen, bewilligte er ihm eine Viertel-

stunde Zeit zu seinem Rückzuge, darauf rückte er in Treviso ein, wo er gegen hundert Gefangene machte, und sich eine Meile vorwärts aufstellte.

Wirklich kam eine Stunde darauf der k. k. General Graf von Hohenzollern, mit dem Generalmajor und Generalquartiermeister Freyherrn von Zach mit Vollmachten des Generals Grafen von Bellegarde, um einen Waffenstillstand zu unterhandeln. Der Obergeneral Brune befand sich zu Villa Orba, im Gefolge des Centrums der Armee, das sich auf der Höhe der Heerstraße von Treviso gegen Ponte di Piave aufstellte. Die Aussenseiten von Villa Orba wurden durch zwey Pelotons vom 15ten Regiment Jäger zu Pferde bewacht: man erblickt rechts von Marengo einige kaiserliche Husaren; der Obergeneral befiehlt den beyden Pelotons und einem Grenadierbataillon vorzurücken. Der Brigadechef Mossel sprengt mit einigen Kanonieren zu Pferde, auf die Husaren los, um sie zu umgehen, er unterbricht mit dem Adjutanten Petiet die Linie der Plänkler, die sie mit Pistolenschüssen empfangen, und gegen Ponte di Piave fliehen; die Jäger zu Pferde verfolgen sie, der Brigadechef Mossel und Petiet eilen auf der Seite von Treviso vorwärts, und stehen plötzlich vor einer 250 Mann starken kaiserlichen Schwadron. Der Brigadechef Mossel verbirgt seine große Verlegenheit, und ruft dem Kommandanten der Schwadron in deutscher Sprache zu, das Gewehr zu strecken,

weil ihm, da er von einer überlegenen Macht umgangen wäre, kein Mittel zum Entkommen übrig bliebe, und er mache ihn hiemit für jede Gewaltthätigkeit, die seine Leute begehen könnten, verantwortlich. In demselben Augenblicke kommt der Brigadegeneral Seras mit den Adjutanten des Obergenerals, B. Guillemet, Sordis und Laharpe, und den Adjutanten des Generals Marmont, Camus und Deveaux an. Er bestättigt die vom Brigadechef Mossel gegebene Versicherung. Indessen sprengt der Adjutant Sordis zum 15ten Jägerregimente zu Pferde, das am nächsten bey der Hand war; schon fanden sich die zwey erwähnten Pelotons auf gleicher Höhe, und der östreichische Major streckte das Gewehr, ehe noch das Regiment ankam. Nun verlegte Brune sein Hauptquartier nach Treviso. Seit dem 18. Dezember war die französische Armee von der Chiesa bis an die Piave vorgerückt, sie hatte über drey Flüsse gesetzt, welche man immer als starke Vormauern Italiens betrachtete, und hatte das ganze Land von Venedig, das beynahe selbst mit einer Blokade von der Landseite bedroht wurde, erobert. 15,000 Gefangene, 10,000 Todte und Verwundete, 45 Feuerschlünde, 20,000 Flinten, 3 Fahnen und beträchtliche Magazine verloren die Kaiserlichen in diesem Zeitraume.

In dieser glänzenden Lage der französischen Armee kamen die Abgeordneten des Generals Bel-

legarde, welche Einstellung der Feindseeligkeiten verlangten, um einen Waffenstillstand zu unterhandeln. Der Obergeneral Brune bewilligte 24 Stunden, und gab dem Divisionsgeneral Marmont und dem Brigadechef Sebastiani die zum Abschlusse eines Waffenstillstandes nöthige Vollmacht. Die Dauer dieses Waffenstillstandes war wie bey dem mit der Rheinarmee zu Steyer abgeschlossenen, 45 Tage mit Einschließung einer 15tägigen Aufkündigung. Die Demarkationslinie für die französische Armee war das rechte Ufer des Livenzaflusses, so wie das rechte Ufer des Tagliamento die Grenzlinie für die Armee des Generals Bellegarde zog; beyde Linien sollten sodann das Gebürge, welches das Tirol vom Venetianischen scheidet, durchschneiden, und sich bey Lienz im Pusterthale an die Demarkationslinie der deutschen Armee anschließen. Auf dieselben Bedingnisse wie in Deutschland, das heißt als Friedensunterpfand, wurden den Franzosen die Plätze Peschiera, Sermione, die Kastelle von Verona und Legnago, die Stadt und Citadelle von Ferrara, die Stadt und das Fort Ankona eingeräumt. Mantua sollte von östreichischen Truppen besetzt bleiben, und von 10 zu 10 Tagen sich verproviantiren dürfen. Dieser Waffenstillstandsvertrag wurde am 16. Januar abgeschlossen. An demselben Tage kapitulirte auch der Kommandant des Forts von Verona, Freyherr von Riese, mit dem Divisionsgeneral Monnier. Die Belagerungsar-

beiten waren durch den Artillerirbrigadechef Alix so nachdrücklich betrieben worden, daß sie schon bis auf 10 Toisen vom Graben vorgerückt waren, als der Kommandant kapitulirte, wodurch 56 Feuerschlünde in die Gewalt der Franzosen fielen, und die 1700 Mann starke Besatzung kriegsgefangen wurde.

Der Waffenstillstand, den der Obergeneral Brune in Italien eingieng, wurde von dem Obergenerale der Graubündnerarmee General Macdonald sehr gemißbilligt, da Mantua, diese so wichtige Festung, nicht nur nicht in französische Gewalt gekommen war, sondern auch noch mit 15000 Rationen Lebensmitteln, und 1500 Rationen Fourage täglich, kraft des Waffenstillstandes, verproviantirt werden durfte. Ein andrer Grund, welcher den Obergeneral Macdonald zur Unzufriedenheit über den Waffenstillstand bestimmte, war, daß der Spielraum seiner Armee durch die festgesetzte Demarkationslinie äußerst beschränkt wurde. „Ich „habe," so schrieb Macdonald aus seinem Hauptquartiere Trient, vom 19. Januar an den Obergeneral Brune: „die Kapitulation, welche Sie mit „dem General Bellegarde unterzeichnet haben, vor „mir, und zugleich auch Ihren Brief vom 6. dies. „Monats, worin ich die merkwürdigen Worte „las: „ „Ich danke Ihnen für die Mittheilung „ „Ihres Entschlusses, den Waffenstillstand des Ge„ „nerals Moreau für Ihren Theil nicht anzu-

„„nehmen, was mich anbelangt, so werde ich
„„unsre Vortheile, so weit ich kann, verfolgen.“ “
„Ich schließe hieraus, daß es Ihnen unmöglich
„war, diese Vortheile weiter zu verfolgen, ob ich
„gleich nicht sehen kann, daß die Ihnen entgegen-
„gestellte Armee Vortheile über die Ihrige erfoch-
„ten hätte. Ich beschränke mich auf diese Be-
„merkung, in der Ueberzeugung, daß Sie durch
„das Schreiben des Kriegsministers, welches die
„Absichten des ersten Konsuls förmlich angiebt,
„Ihre Vorschnelligkeit genug bereuen werden,
„ohne daß ich noch etwas hinzuzufügen nöthig
„habe. Uebrigens muß ich noch erklären, daß Sie
„nicht berechtigt waren, für die Graubündner-
„armee mit abzuschließen, da diese die Operationen
„der italienischen Armee blos unterstützen sollte,
„ohne von derselben abhängig zu seyn, oder unter
„Ihrem Commando zu stehen. Ich erkläre Ihnen
„also, daß ich sowohl in meinem eigenen Namen,
„als im Namen jener Armee, gegen jeden Vertrag
„protestire, der ihren Muth fesselt, und dem Wil-
„len der Regierung Eintrag thut, und daß ich
„einen Waffenstillstand, der den Schauplatz, auf
„dem ich handeln soll, sperrt und umringt, weder
„achten noch anerkennen kann.“

Das dem Briefe des Obergeneral Macdonalds beygelegte Schreiben des Kriegsministers enthielt folgendes: „Die Vortheile der italienischen Armee, „und der Uebergang über die Etsch setzten diese

„Armee in die glänzendste Lage zur Abschließung
„eines Waffenstillstandes, allein die Absicht des
„ersten Konsuls, die ich so eben dem General
„Brune berichtet habe, geht ausdrücklich dahin,
„daß er keinen bewilligen soll, wofern nicht Man-
„tua, Peschiera, Ferrara, Ankona, und von Legna-
„go wenigstens der auf dem rechten Etschufer ge-
„legene Theil abgetreten wird. Will der Feind
„diese Bedingungen nicht eingehen, so soll der Ge-
„neral Brune mit seiner Armee über die Piave
„vorrücken; kurz, er soll alles thun, damit er,
„wenn die Feindseeligkeiten wieder allgemein er-
„öffnet werden sollten, Meister aller festen Plätze
„sey, oder sich auf den Debouche's der Julischen
„und Norischen Alpen befinde. Ihre Mitwürkung,
„mein theurer General, ist sehr wesentlich zum Er-
„folge dieser Operationen nothwendig, und ich
„habe von dem ersten Konsul den Auftrag, Ihnen
„zu melden, daß Sie gegen Trient vorrücken, und
„durch Bewegungen in den Bergschluchten von
„Bassano den Uebergang über die Piave befördern
„sollen. Der General Moreau wird dafür besorgt
„seyn, daß der Feind keine Truppen von seiner deut-
„schen Armee zu der italienischen absenden kann."

Jedoch auch Mantua, dieses Bollwerk Italiens, das der General Brune in dem Waffenstillstande von Treviso übergangen hatte, kam durch einen andern Vertrag, der am 26. Januar zwischen den Friedensbevollmächtigten des Kaisers und der fran-

zösischen Republik, Grafen von Cobenzl und Joseph Bonaparte zu Lüneville in französische Gewalt, indem in diesem Vertrage festgesetzt wurde, daß die kaiserliche Armee außer den andern festen Plätzen am rechten Ufer der Etsch, auch die Hauptfestung Mantua räumen sollten. Bisher war der Gang der Friedensunterhandlungen zu Lüneville nur sehr langsam vorgerückt, da der kaiserliche Gesandte, welcher gegen Ende Oktobers zu Lüneville eingetroffen war, gleich anfangs bestimmt erklärte, „daß er den Frieden nur in Gegenwart englischer Bevollmächtigten unterhandeln könne.“ Erst in dem Waffenstillstandsvertrage zu Steyer, den 25. Dez. versprach der Kaiser, den Frieden mit Frankreich ohne Rücksicht auf die Entschliessungen seiner Alliirten zu unterhandeln und abzuschließen, welches große Geschäfte denn auch zum Troste der unter dem Drucke der Armeen seufzenden Länder am 9. Februar 1801 durch die Unterzeichnung des Lünevillerfriedens beendigt wurde.

So schloß sich denn der für Frankreich so beyspiellos glückliche Feldzug des Jahres 1800 auf Italiens Gefilden durch den Waffenstillstand zu Treviso am 16. Januar 1801. Als derselbe begann, waren Frankreichs Krieger in die Felsengegenden des genuesischen Küstenlandes zurückgedrängt, und selbst Genua fiel nach der hartnäckigsten Vertheidigung in die Hände der Kaiserlichen. Doch schnell wandelte sich die Scene. Wie ein

schäumender Waldstrom stürzt sich die Reserve-armee, von Bonaparte geführt, über den Bernhardsberg herab, besetzt Mailand und die ganze Lombardey, ehe General Melas von den Grenzen der Provence zurückkehren, und ihm die Spitze bieten kann. In der denkwürdigen Schlacht von Marengo, der blutigsten des ganzen Krieges, verliert General Melas fast alle im vorigen Feldzuge gemachten Eroberungen, er muß in dem Waffenstillstandsvertrage vom 15. Jun. dem Sieger Bonaparte 10 feste Plätze, und das kaum eroberte Genua überlassen. Lange rastet der Kriegsdämon in Italien, aber nur um sich zu neuer Wuth zu stärken. Moreau hat aufgehört zu siegen, als Brune von neuem beginnt, und, während Macdonald über den Splügen bis nach Trient vordringt, geht er über den Mincio, und die Etsch, nach Verona und Vicenza, drängt die Kaiserlichen über die Brenta und Piave, und geht erst zu Treviso den Waffenstillstand mit General Bellegarde ein.

Ehe wir nun den Kriegsschauplatz ganz verlassen, sey es uns vergönnt, auch noch einen Blick auf die französischen Armeen in Deutschland zu werfen, und nur im kurzen Abrisse all ihre Thaten mit einemmale zu übersehen.

Moreau, der am 25. April 1800 den Rheinübergang begann, hatte sein Hauptquartier schon zu München, als er am 15. Jul. den Waffenstill-

stand zu Parsdorf abschloß. Die Franzosen kündi-
gen den Waffenstillstand wieder auf, da der Kaiser
den vom General Grafen St. Julien zu Paris
abgeschlossenen Friedenspräliminarien seine Geneh-
migung versagt; Kaiser Franz der zweyte kommt
selbst in das Hauptquartier seiner Armee in Deutsch-
land, Altötting, und der Vertrag zu Hohenlinden
am 20. September räumt den Franzosen zum
Unterpfande, daß der Kaiser geneigt sey, Frieden
abzuschließen, die Festungen Ulm, Philippsburg
und Ingolstadt, die in der Folge geschleift werden,
ein. Auch jetzt noch gehen die Friedensverhand-
lungen nicht den erwünschten Gang, die rauhe
Jahrszeit tritt ein, unterdessen rückt auch die gallo-
batavische Armee, auf Moreaus linkem Flügel, un-
ter dem General Augereau, vom Main herauf, und
besetzt Bamberg und Nürnberg, nach der Schlacht
bey Kloster Ebrach, in welcher der junge General-
adjutant Deverine, nach Wundern der Tapferkeit,
an der Spitze der Karabiniere, von mehrern Schüs-
sen getroffen, fällt, und den Karabinieren, die sich
theilnehmend zu ihm drängten, nur noch sagen
kann: „Freunde, es ist sehr rühmlich, auf dem
„Felde der Ehre zu sterben!“ (S. das 5te Kupf.)
Bald ereignet sich die denkwürdige Schlacht bey
Hohenlinden, und Frankreichs Krieger dringen un-
aufhaltsam über den Inn, die Traun, die Salza,
und die Ens vor, und stehen nur noch 20 Stunden
vor Deutschlands Kaiserstadt, als Erzherzog Karl

bey der kaiserlichen Armee ankam, und den Vertrag von Steyer am 25. Dezember abschloß, worin der Kaiser die Festungen Würzburg, Braunau, Kufstein und Scharnitz abtritt, den Franzosen das Tirol einräumt, und sich dadurch verbürgt, ohne Rücksicht auf seine Alliirten Frieden zu schließen. Welch' eine Kette denkwürdiger Ereignisse, aber auch welch eine ungeheure Summe von Drangsalen und Aufopferungen für die Länder und Städte, welche von den beyderseitigen Heeren besetzt waren, bietet die Geschichte dieses letzten Feldzuges im französischen Revolutionskriege dar! Jahrhunderte werden vergehen, ehe die Wunden ganz heil werden, welche dieser beyspiellose Krieg geschlagen, und der Friede zu Lüneville verbunden hat.

Das ganze mittlere und obere Italien war von der Armee des Generals Brune besetzt, Macdonalds Krieger lagerten im welschen Tirol, als Moreau das deutsche besetzte; ganz Schwaben, Bayern und ein großer Theil von Oestreich war in Moreaus Gewalt; Franken, und der diesseits liegende Theil des churrheinischen Kreises, war vom General Augereau besetzt. Alle diese Heere lebten auf Kosten der eroberten Länder; nur vom Monate May bis zum Oktober zahlte Deutschland 33 Millionen Livres baares Geld, und gewiß eben soviel an andern Lieferungen. Den Sold der Truppen sogar mußten die eroberten Länder bezahlen.

Frankreich hatte 250,000 Mann im Felde stehen, die, anstatt ihm Kosten zu verursachen, noch große Summen nach Paris schickten; wie viele schwerbelastete Geldwagen sahen wir nicht durch Augsburg die Straße nach Paris nehmen! Die Rheinarmee kam so gut equipirt aus dem Felde zurück, als man es kaum von einem Heere, das in der rauhesten Jahrszeit kämpfte, glauben konnte. Ihre Infanteriebataillons waren so vollständig, als da sie ins Feld rückten, die eroberten Länder mußten die fehlende Equipage liefern; mehrere leichte Kavallerieregimenter hatten mehr als 700 Pferde, und die Artillerie brachte beynahe 200 Kanonen, und gegen 3000 Pferde mehr zurück, als sie bey ihrem Ausrücken hatte! —

Nun zum Schlusse dieser Darstellungen der Kriegsereignisse, den wesentlichen Inhalt des Friedens von Lüneville, zwischen Frankreich, dem Kaiser und dem deutschen Reiche.

1. Artikel. Es soll Friede und Freundschaft seyn, zwischen S. Majestät dem Kaiser, welcher auch im Namen des deutschen Reiches stipulirt, und der französischen Republik.

Art. 2. Die schon im dritten Artikel des Friedens von Campo Formio bedungene Abtretung der ehemaligen belgischen Provinzen an Frankreich, wird hier auf das feyerlichste erneuert. S. Majestät der Kaiser entsagen für sich und ihre Nachfolger in Ihrem und des Reiches Namen allen Rechten

und Ansprüchen auf besagte Provinzen rc. Eben so treten S. Majestät, mit förmlicher Einwilligung des Reiches an Frankreich ab:

1) Die Grafschaft Falkenstein, und was dazu gehört.

2) Das Frickthal, und alles was am linken Rheinufer zwischen Zurzach und Basel dem Hause Oestreich gehört, wobey sich die französische Republik vorbehält, dieses letztere Land an die helvetische Republik abzutreten.

Art. 3. In gleicher Erneuerung und Bestättigung des 6ten Artikels des Friedens von Campo Formio werden S. Majestät der Kaiser und König in voller Souveränetät besitzen: Istrien, Dalmatien, und die davon abhängigen vormals venetianischen Inseln des adriatischen Meeres, die Mündung des Cattaro, die Stadt Venedig, die Lagunen, und die zwischen den Erbstaaten S. Majestät dem adriatischen Meere und der Etsch, von deren Ausgang aus dem Tirol bis zu ihrer Mündung in besagtem Meere gelegenen Länder, wobey der Thalweg der Etsch die Grenze machen soll, und da die Städte Verona und Porto Legnago sich durch besagte Linie getheilt finden, so sollen mitten auf den Brücken besagter Städte Zugbrücken errichtet werden, um die Abtheilung zu bezeichnen.

Art. 4. Eben so wird der 18te Artikel des Friedens von Campo Formio in dem Stücke er,

neuert, daß S. Majestät sich verbinden, dem Herzog von Modena als Schadloshaltung das Breisgau abzutreten.

Art. 5. Der Großherzog von Toskana leistet für sich, seine Nachfolger und Stellvertreter, Verzicht auf das Großherzogthum Toskana, und den davon abhängigen Theil der Insel Elba, welche Staaten dem Infanten Herzog von Parma zufallen. Der Großherzog erhält für seine italienischen Staaten eine vollkommne und gänzliche Entschädigung in Deutschland. Der Großherzog wird über die Güter und Eigenthum, die er entweder durch persönliche Erwerbung, oder durch Erbschaft von seinem Vater und Großvater privatim besitzt, nach Gutbefinden schalten, die Activschulden, Etablissements und anderes Eigenthum des Großherzogthums, wie auch die gehörig hypothezirten Passivschulden gehen auf den neuen Großherzog über.

Art. 6. S. Majestät der Kaiser willigen in Ihrem und des deutschen Reiches Namen ein, daß die französische Republik künftig die auf dem linken Rheinufer gelegenen Länder und Domänen, welche sonst zum deutschen Reiche gehörten, in voller Souveränetät und Eigenthum besitze, so daß, kraft dessen was u Rastadt von der Reichsdeputation bewilligt, und vom Kaiser genehmigt worden, der Thalweg des Rheines künftig die Grenze zwischen der französischen Republik und dem deutschen Reiche mache, nämlich von dem Orte, wo der Rhein das

helvetische Gebiet verläßt, bis zu demjenigen, wo er in das batavische tritt. Diesem zufolge entsagt die französische Republik förmlich jedem Besitzthume auf dem rechten Rheinufer, und willigt ein, die Plätze Düsseldorf, Ehrenbreitstein, Philippsburg, das Fort Kassel nebst den andern Festungswerken gegenüber von Mainz am rechten Rheinufer, das Fort Kehl und Altbreysach, wem es gebühren wird, wieder zu erstatten, unter der ausdrücklichen Bedingung, daß diese Plätze und Forts fortdauernd in demselben Zustand bleiben sollen, in welchem sie sich bey der Räumung befinden werden.

Art. 7. Da zufolge dessen, was das deutsche Reich an Frankreich abtritt, mehrere Fürsten und Stände des Reiches ganz, oder zum Theil insbesondere ihre Besitzungen verlieren, während es dem gesammten Reiche zukommt, den aus den Bedingungen des gegenwärtigen Traktates zu entspringenden Verlust zu tragen, so ist zwischen S. Maj. dem Kaiser in Ihrem und des Reiches Namen, und zwischen der französischen Republik bedungen, daß, den beym Rastadterkongresse aufgestellten Grundsätzen gemäß, das Reich gehalten seyn soll, den erblichen Fürsten, welche am linken Rheinufer ihre Besitzungen verlieren, eine Entschädigung zu geben, die, zufolge der Einrichtungen, welche nach diesen Grundlagen weiter bestimmt werden sollen, in dem Schooße des besagten Reiches zu nehmen seyn wird.

Art. 8. Es ist, so wie durch den 4ten und 10ten Artikel des Friedens von Campo Formio bedungen, daß in allen durch gegenwärtigen Vertrag abgetretenen, erworbenen oder vertauschten Ländern, diejenigen, an welche sie fallen werden, die auf dem Boden der besagten Länder verhypothezirten Schulden übernehmen sollen; in Betracht der Schwierigkeiten aber, welche in diesem Stücke wegen Auslegung besagter Artikel des Traktates von Campo Formio eingetreten sind, ist ausdrücklich verstanden, daß die französische Republik nur solche Schulden, welche aus Anleihen, in die von den Ständen der abgetretenen Länder ausdrücklich eingewilligt worden, oder aus Ausgaben für die wirkliche Verwaltung der besagten Länder entspringen, über sich nimmt.

Art. 9. Sogleich nach Auswechslung der Ratifikation des gegenwärtigen Traktates, wird in allen durch denselben abgetretenen, erworbenen oder vertauschten Ländern, allen Einwohnern oder Eigenthümern, wer sie auch seyn mögen, Aufhebung des wegen des stattgehabten Krieges auf ihre Güter, Effekten und Einkünfte gelegten Sequesters bewilligt. Die kontrahirenden Theile machen sich verbindlich, alles abzubezahlen, was sie für Kapitalien, welche von besagten Partikularen, wie auch von den öffentlichen Etablissements besagter Länder dargeliehen wurden, schuldig seyn mögen. Demzufolge wird ausdrücklich anerkannt, daß die

fran-

französisch gewordenen Eigenthümer von Aktien in der Wienerbank die Vortheile ihrer Aktien zu genießen fortfahren, und die verfallenen oder künftig verfallenden Interessen derselben beziehen sollen, ungeachtet jedes Sequesters, und jedes geschehenen Eintrages, namentlich dessen, der daraus entsprang, daß die französisch gewordenen Eigenthümer, die von den Aktionären der Wienerbank durch S. Maj. den Kaiser geforderten 30 und 100 Prozent nicht leisten konnten.

Art. 10. Desgleichen heben die kontrahirenden Theile allen, des Krieges wegen, auf die Güter, Rechte und Einkünfte der Unterthanen des Kaisers im Gebiete der Rep., und der französischen Bürger in den Staaten des Kaisers und des Reichs gelegten Beschlag auf.

Art. 11. Gegenwärtiger Traktat, namentlich die Artikel 8. 9. 10. und der unten folgende 15. sind als der batavischen, helvetischen, cisalpinischen und ligurischen Republik gemeinschaftlich erklärt. Die kontrahirenden Theile garantiren sich wechselseitig die Unabhängigkeit besagter Republiken, und den Völkern, welche dieselben bewohnen, das Vermögen, sich jede ihnen schicklichdünkende Regierungsform zu geben.

Art. 12. S. Maj. der Kaiser entsagt für sich und seine Nachfolger zu Gunsten der cisalpinischen Republik, allen aus den Rechten, welche Sie auf die von Ihnen vor dem Kriege besessenen, und

nunmehr, nach dem 8ten Artikel des Traktats von Campo Formio zur cisalpinischen Republik gehörigen, und von derselben, nebst allen davon abhängenden Territorialgütern in voller Souveränetät und Eigenthum zu besitzenden Länder ansprechen mochten, entspringenden Rechten und Ansprüchen.

Art. 13. S. Maj. bestättigen in Ihrem und des Reiches Namen, die bereits durch den Traktat von Campo Formio gegebene Zustimmung zu der Vereinigung der ehemaligen kaiserlichen Lehen mit der ligurischen Republik, und entsagen allen Rechten und Ansprüchen auf besagte Lehen.

Art. 14. Die Schiffahrt der zur Grenze zwischen den Staaten S. Majestät, und der cisalpinischen Republik dienenden Etsch, wird, dem 11ten Artikel des Traktats von Campo Formio gemäß, frey seyn, ohne daß von einem oder dem andern Theile daselbst irgend ein Zoll errichtet, noch ein kriegsmäßig gerüstetes Fahrzeug gehalten werden kann.

Art. 15. Alle von dem einen und dem andern Theile gemachten Kriegsgefangenen, wie auch während des Krieges ausgehobenen oder gestellten Geisseln, welche noch nicht zurück gegeben sind, sollen innerhalb 40 Tagen, von der Unterzeichnung des gegenwärtigen Traktats an zu rechnen, zurückgegeben werden.

Art. 16. Die nicht veräußerten liegenden und persönlichen Güter S. königl. Hoheit des Erzherzogs

Karl, und der Erben der Höchstseel. Erzherzogin Christina, welche sich in den an die französische Republik abgetretenen Ländern befinden, sollen ihnen wieder erstattet, dagegen aber innerhalb drey Jahren verkauft werden.

Eben so soll es mit den liegenden und persönlichen Gütern des Erzherzogs Ferdinand, und seiner Gemahlin, der Erzherzogin Beatrix, welche im Gebiete der cisalpinischen Republik liegen, gehalten werden.

Art. 17. Die Artikel 12, 13, 15, 16, 17, und 22 des Traktates von Campo Formio sind besonders in Erinnerung gebracht, um nach ihrer Form und ihrem Inhalt vollzogen zu werden, gleich als ob sie wörtlich im gegenwärtigen Traktate eingerückt wären.

(Diese benannten Artikel des Traktates von Campo Formio sind folgende:

Art. 12. Alle durch die Städte, oder die Regierung, oder bürgerlichen Verwaltungen der ehemaligen venetianischen Staaten zur Unterhaltung der deutschen und französischen Armeen bis zum Tage der Unterschrift des gegenwärtigen Traktates vorgenommene Verkäufe und Veräußerungen, so wie andere eingegangene Verbindlichkeiten, werden bestättigt, und als gültig erkannt.

Art. 13. Die Dominialurkunden und Archive der verschiedenen durch gegenwärtigen Vertrag abgetretenen oder ausgetauschten Länder werden in-

nerhalb drey Monaten nach Auswechslung der Ratifikationen, an diejenigen Mächte ausgeliefert, welche das Eigenthum derselben erworben haben. Die Plane und Karten der Festungen, Städte und Länder, welche die kontrahirenden Mächte durch gegenwärtigen Vertrag erwerben, sollen ihnen getreulich zugestellt werden. Die Kriegspapiere und Verzeichnisse, die, während des jetzigen Krieges, den Generalstäben der beyderseitigen Armeen abgenommen worden, sollen auf gleiche Weise zurückgegeben werden.

Art. 15. Es soll unverzüglich ein Handelsvertrag auf billige und solche Grundlagen errichtet werden, welche S. Maj. dem Kaiser, Könige von Ungarn und Böhmen, und der französischen Republik gleiche Vortheile zusichern, wie in den beyderseitigen Staaten die am meisten begünstigten Nationen genießen. Bis dahin sollen alle Handelsverbindungen und Verhältnisse wieder in den Zustand, worin sie vor dem Kriege waren, hergestellt werden.

Art. 16. Kein Bewohner in allen von den östreichischen und französischen Armeen eingenommenen Ländern kann, weder persönlich, noch in seinem Eigenthume, wegen seiner während des Krieges zwischen beyden Mächten geäußerten politischen Meynungen, oder bürgerlichen, militärischen oder kaufmännischen Handlungen vor Gericht gezogen oder gekränkt werden.

Art. 17. S. Maj. der Kaiser, König von Ungarn und Böhmen, soll, den Grundsätzen der Neutralität getreu, in keinem seiner Häfen während des gegenwärtigen Krieges mehr als sechs bewaffnete Kriegsfahrzeuge von jeder der kriegführenden Nationen aufnehmen dürfen.

Art. 22. Die Kontributionen, Lieferungen, und alle und jede Abgaben und Kriegsleistungen, die in den gegenseitigen Staaten der kontrahirenden Mächte statt gehabt, sollen von dem Tage der Auswechselung der Ratifikationen des vorliegenden Vergleiches aufhören.)

Art. 18. ist ganz dem vorstehenden 22sten Artikel des Friedens von Campo Formio gleichlautend.

Art. 19. Der gegenwärtige Traktat wird von S. Maj. dem Kaiser und Könige, dem Reiche, und der französischen Republik in Zeit von 30 Tagen, oder wenn es möglich ist, noch früher ratifizirt werden; und es ist bedungen, daß die Armeen der beyden Mächte, sowohl in Deutschland als in Italien, in den Stellungen, worin sie sich befinden, bleiben werden, bis daß die besagten Ratifikationen, zu gleicher Zeit, zwischen den respektiven Bevollmächtigten zu Lüneville ausgewechselt sind.

Auch ist bedungen, daß 10 Tage nach Auswechslung der besagten Ratifikationen die Armeen S. k. k. Majestät in Ihre Erbstaaten zurückge-

kehrt, dagegen aber diese in dem nämlichen Zeitraume von den französischen Armeen geräumt seyen, und daß 30 Tage nach besagter Auswechslung, die französischen Armeen das gesammte Gebiet des besagten Reiches geräumt haben werden.

So geschehen und unterzeichnet zu Lüneville am 20. Pluvios, Jahr 9. der französischen Republik, (9. Febr. 1801.)

Ludwig Graf Cobenzl.

Joseph Bonaparte.

So war denn endlich das dringende Verlangen der Menschheit gestillt, und das Werk des Friedens zu Lüneville vollendet. So hatte sich nun Frankreich mit allen Mächten des festen Landes ausgesöhnt, und stand größer und mächtiger als vor dem Kriege dar. Es hatte sich selbst während den Flammen eines verheerenden Krieges eine bessere innere Verfassung gegeben, und hatte einen Mann an seiner obersten Stelle, dessen Großthaten noch die späte Nachwelt bewundern wird.

Die allgemeine Aufmerksamkeit und Erwartung richtete sich nun von Lüneville nach Regensburg, woselbst, als dem Sitze der deutschen Reichsversammlung, über die Ratifikation von Seiten des Reiches abgestimmt werden sollte. Am 22. Febr. erhielt der Magistrat zu Regensburg ein Schreiben vom Brigadegeneral Viktor Faunau Lahorie, (den

unsre Leser bereits aus den Abschlüssen der Verträge zu Parsdorf, Hohenlinden und Steyer kennen) worin er meldet, „daß der Obergeneral Moreau, auf Verlangen des Erzherzogs Karl, und um, soviel es von ihm abhänge, der zu Regensburg gehalten werdenden Reichstagsversammlung den Charakter der vollkommensten Freyheit zu gewähren, in die Neutralisirung dieser kaiserlichen Reichsstadt einwillige." Dem zufolge wurden die daselbst in Garnison stehenden französischen Soldaten weggezogen, und die Stadt ihrer eigenen Garnison und den Polizeywachen überlassen, so daß weder Truppen der französischen Republik, noch Kaiserliche auf eine Entfernung von wenigstens einer deutschen Meile um diese Stadt kantoniren durften. Den französischen Truppen wurde blos der Durchzug, aber kein Einquartierungsrecht vorbehalten. Doch mußte die Stadt und das Bisthum Regensburg die monatliche Kontribution bis auf den 22. Febr., das heißt auf 4 volle Monate bezahlt haben, ehe diese Räumung und Naturalisirung statt fand.

Von Seiten des Kaisers war der Friede am 21. Febr. bereits ratifizirt worden, und der kaiserliche Kabinetskourier Eichhammer mit der Ratifikation nach Lüneville abgesendet worden. Am 25sten wurde in Regensburg das Geschäfte des Abstimmens über die Reichsfriedensratifikation begonnen, da das unter dem 21. Febr. erlassene kaiserliche

Hofdekret, wodurch der mit der französischer Republik abgeschlossene Friedenstraktat der Reichsversammlung mitgetheilt, und wegen dessen Ratifikation ein schleunigst zu ertheilendes Reichsgutachten verlangt wurde, zur Diktatur kam; dieses besagte kaiserliche Hofdekret enthielt im wesentlichen folgendes: „An den von Sr. kaiserl. Maj. nach Lüneville zur Unterhandlung des Friedens mit der französischen Republik gesandten k. k. Bevollmächtigten, geschah von dem Bevollmächtigten der französischen Regierung, unter namentlicher Beziehung auf das Beyspiel der Friedensverhandlunzen zu Rastadt und Baden vom Jahre 1714, der bestimmteste Antrag, daß dort zugleich auch der Reichsfriede, in der Eigenschaft des Kaisers als Reichsoberhaupt berichtigt werden möge. Die Wichtigkeit dieses Antrages, und die vielerley dabey eintretenden Rücksichten, erheischten die redlichste und sorgfältigste Erwägung des Reichsoberhauptes, und S. Maj. durften keinen Anstand nehmen, unverzüglich sämmtliche Churfürsten, in ihrer churfürstlichen sowohl, als in ihrer fürstlichen Eigenschaft, und andere angesehene Reichsfürsten mittelst eines Handschreibens in die Kenntniß des wahren Verhältnisses der Sache, und Ihrer gefaßten Entschließung zu setzen. Dasselbe enthält den reinen Ausdruck Allerhöchst Ihrer Empfindungen und Grundsätze, und S. Maj. theilen hievon der allgemeinen Reichsversammlung eine Abschrift

mit, des festen Vertrauens auf ihr wohl bewährtes Urtheil, daß bey richtiger Abwägung des ganzen Inhaltes dieses Handschreibens selbst jeder Schein verfassungswidriger Absicht weichen werde. So kam dann, und zufolge des von dem französischen Bevollmächtigten namentlich angeführten Beyspiels der Friedensunterhandlungen zu Rastadt und Baden, der Friedenstraktat zu Stande, dessen vollständige Abschrift hieran liegt. Eben jenes zur Norm aufgestellte Beyspiel bewahret zugleich sattsam das Reichsständische Mitwürkungsrecht in Friedenssachen, wenn gleich der vorliegenden Friedensurkunde zur Sicherstellung jener gesetzlichen Gerechtsame, keine ähnliche Uebereinkunft, wie bey dem Friedensschlusse zu Rastadt, ausdrücklich einverleibet ist. Die Beweggründe, welche S. kaiserl. Maj. zu Abschließung dieses Friedens bestimmt haben, werden nun auch durch ihre Stärke bey Churfürsten, Fürsten und Ständen den Entschluß erzeugen, die Ratifikation des vorliegenden Friedensinstrumentes möglichst zu beschleunigen; besonders, da die französische Regierung den Genuß der ersten Friedensfrüchte, nämlich die Befreyung von allen Kriegsexaktionen, und die Abziehung der Armeen aus dem Reiche, von der baldigsten Reichsgenehmigung abhängig gemacht hat. S. kaiserliche Maj. sehen somit einem zu diesem Ende schleunigst zu erstattenden Reichsgutachten mit großer Sehnsucht entgegen rc."

Am 6. März fieng die Berathschlagung über die Ratifikation des Reichsfriedens von Seiten der Reichsversammlung an, sie wurde am folgenden Tage geschlossen, und der Kaiser ratifizirte das darüber erlassene Reichsgutachten, sogleich am 9ten März. Neue Aufmerksamkeit und gespannte Erwartung erregte nun die Entscheidung des Schicksales unsers deutschen Vaterlandes, das, kraft des 7ten Artikels des Lüneviller Friedens zur Entschädigung der durch die Abtretung des linken Rheinufers Verlust leidenden Erbfürsten dienen sollte, allein, noch jetzt, da wir dieses schreiben, ist der Vorhang über diese wichtige Begebenheit nicht aufgezogen, obgleich schon über anderthalb Jahre seit dem Abschlusse des Lüneviller Friedens verflossen sind. Ehe die undurchdringlichscheinende Hülle gänzlich hinweggenommen ist, wagen wir es in diesem Taschenbuche nicht, unsre Leser mit dem Gange des Entschädigungsgeschäftes zu unterhalten, da wir ihnen nur Muthmaßungen, Sagen und Gerüchte, nicht aber eine richtige Darstellung zu liefern im Stande wären. Allmählich nähert sich freylich der große Tag der Entscheidung, er nahe sich seegnend und heilvoll für die Bewohner des Vaterlandes! — So schnell auch die Ratifikationen des Friedens von Seiten des Kaisers und des Reiches erfolgt waren, so gieng es indessen mit dem Abzuge der französischen Truppen aus Deutschland beyweitem nicht so eilig, als im Frieden zu

Lüneville stipulirt war. Wir benützen diese Frist bis zu ihrem wirklichen Abzuge dazu, um noch einiges über Augsburgs Schicksale seit dem Januar des Jahres 1801 nachzutragen.

Ein neues Jahrhundert begrüßte im Friedensgewande am 1. Jan. 1801 die Erde, ein Jahrhundert, das mit vollem Rechte den schönen Namen des Jahrhunderts des Friedens verdient; da es in seinem ersten Jahre den Frieden auf dem festen Lande herstellte, und im spätern Laufe desselben, endlich auch das Blutbad auf den Meeren beendigte, und Eintracht und Frieden zwischen England und Frankreich herstellte. — Die gegenwärtige Lage Augsburgs, das noch immer unter dem Drucke der Kriegslasten seufzte, und der Wegnahme derselben mit heißer Sehnsucht entgegen harrte, vergönnte ihm freylich nicht den wichtigen Eintritt in eine neue Zeitperiode, so wie es in andern Städten und Ortschaften geschah, mit festlicher Pracht zu feyern, aber jeder denkende und gefühlvolle Bürger wird gewiß den ersten Morgen des neunzehnten Jahrhunderts nicht vorbey gelassen haben, ohne dem hingeschiedenen Jahrhunderte, das sich in seinem letzten Jahrzehente, mehr als in allen seinen vorhergehenden verewigte, ein freudiges Fahrewohl nachgerufen, und das kommende mit den heißesten Wünschen für Wahrheit und Menschenwohl, und mit dem festen Entschluße, thätig

nach diesem schönen Ziele hinzustreben, begrüßt zu haben. —

Schon in den ersten Tagen des neuen Jahres, sahe man wieder k. k. Gefangene in beträchtlicher Zahl aus Oestreich und Bayern hier ankommen, welche dann weiter über Straßburg nach Frankreich abgeführt wurden; auch kamen in den hiesigen Feldspitälern eine Menge Verwundeter und Kranker an, deren Anblick, jetzt, in der rauhen Winters-jahrszeit, auf offenen Wagen, meist nur schlecht bedeckt, bey dem gefühlvollen Menschen das herzlichste Mitleid erregten. Ungefähr zu derselben Zeit wurde ein Telegraph hieher gebracht, der auf dem Brunnenthurme bey dem rothen Thore, und auf den Anhöhen um die Stadt, von dem hier befindlichen telegraphischen Korps, das 100 Mann stark war, öfters zu Versuchen angewendet, und dadurch die Neugierde vieler befriediget wurde.

Je mehr sich die französische Armee wieder aus den kaiserlichen Erbstaaten nach Bayern und Schwaben zog, desto drückender und häufiger wurden auch die Einquartierungen; doch ertrug man diese Last mit um so leichterm Herzen, da man einem baldigen gänzlichen Ende derselben mit froher Hoffnung entgegensehen konnte. Diese frohe Hoffnung, zu der Deutschlands Held, Erzherzog Karl, durch den Abschluß des Waffenstillstandes zu Steyer berechtigt hatte, erleichterte die schwere

Bürde, welche nun schon so lange Zeit das südliche Deutschland belastete.

Am 15. Februar traf Moreau wieder aus Salzburg, dem bisherigen Hauptquartiere der französischen Armee, zu München ein, und schon am 19. Februar langte das französische Amtsblatt, der Moniteur, mit der unvergeßlichen Nachricht, daß der Friede zu Lüneville abgeschlossen sey, hier an, und den folgenden Tag las man den Vertrag schon in den öffentlichen Blättern. Mit der gewissen Friedensbothschaft traf auch Moreau den 19. Febr. von München in Augsburg ein, und gieng den 20sten von einigen seiner Guides begleitet, nach Stuttgard ab.

Die im Friedensvertrage festgesetzte Bedingung, daß 30 Tage nach der Auswechslung der Ratifikationen die französischen Truppen den Reichsboden räumen sollten, veranlaßte nun eine unerbittliche Strenge, mit welcher alle Rückstände an Kontributionen und Lieferungen in den eroberten Ländern eingetrieben wurden. Als trauriges Vorspiel sahen wir mehrere Exekutionskommando's durch Augsburg nach andern Orten ziehen, um die Säumenden zur Abtragyng zu zwingen, denn auch Augsburg, dessen Staatskasse und Einwohner durch die beständigen Kontributionen, Requisitionen, Unterhaltung der Spitäler, Lasten der Einquartierung ꝛc. sehr hart mitgenommen waren, befand sich unter den Rückständigen, doch wurde auch diesmal durch

ergiebige Anlehen, welche von dem Magistrate eröffnet, und von der Bürgerschaft mit edelm patriotischen Eifer unterstützt wurden, die Gefahr noch zeitig genug abgewendet.

Bey dieser Gelegenheit schalten wir die Erzählung eines Ereignisses ein, die in den Annalen der augsburgischen Geschichte, eben nicht die deutlichste Probe französischer Billigkeit und Gerechtigkeit liefern möchte.

Der gewesene hiesige Zimmerhofschreiber Wagenseil, der vor einigen Jahren, wegen verschiedener Vergehen in das Kreiszuchthaus Buchloe gebracht, aber auf Fürbitte seiner auswärtigen Anverwandten wieder entlassen worden, und dann zur französischen Armee, wo er als Unteroffizier des Brückenbaukorps angestellt wurde, gekommen war, hatte sich bereits im Junius des Jahres 1800 wieder in Augsburg eingefunden, und erschien am 4. Jun. desselben Jahres plötzlich mit zehn französischen Soldaten und zwey Offizieren im Rathszimmer, und verlangte als Schadloshaltung 12,000 Gulden, die ohne mindesten Verzug ausbezahlt werden sollten. Alle Versuche von Seiten des Magistrates, diese ungerechte Forderung abzuwenden, schlugen nur dahin aus, daß dem Wagenseil 1000 Laubthaler gegen Quittung ausbezahlt werden mußten. Man glaubte nun aller weitern Folgen in dieser unangenehmen Sache überhoben zu seyn, allein bey dem herannahenden Abzuge der

französischen Armee suchte Wagenseil noch einmal eine Forderung von 7400 Gulden für sein verlornes Bürgerrecht und Stadtdienst anzubringen. Natürlich weigerte man sich, diese Zahlung zu leisten, allein Gewalt trat an die Stelle des Rechtes, am 24. März erhielten die beyden Herren Stadtpfleger Paul v. Stetten u. Jos. Adr. v. Imhof, die 5 Geheimen und beyde amtierende Herren Burgermeister militärische Exekution, jeder 10 Mann nebst einem Offiziere und Tambour in ihre Häuser, wo sie nicht nur auf das beste und reichlichste verpflegt, sondern auch noch überdies reichlich bezahlt werden mußten, welches so lange geschehen sollte, bis die verlangte Summe für den Wagenseil bezahlt seyn würde. Da in den gegenwärtigen Umständen eine längere Weigerung nur noch größere Kosten und Unannehmlichkeiten veranlaßt haben würde, so wurde der Entschluß gefaßt, die geforderte Summe von 7400 Gulden unterdessen bey dem in dem Hause des Herrn Baron von Liebert logierenden Arrondissementskommandanten zu hinterlegen, bis eine Entscheidung des Obergenerals Moreau, an welchen man eine Deputation abgesendet hatte, angekommen seyn würde. Hierauf zogen die Exekutionsmannschaften, die sichs unterdessen weidlich hatten schmecken lassen, wieder ab. Bald darauf gieng auch die Entschließung des Obergenerals Moreau in dieser Sache ein, allein sie enthielt keine Aenderung des gesprochenen Urtheils,

das Geld mußte an Wagenseil bezahlt werden, mit der einzigen Einschränkung, daß die an Wagenseil bereits im Junius bezahlten tausend Laubthaler an der Summe von 7400 Gulden abgezogen werden durften. —

Auf diesen eben nicht angenehmen Vorfall erzählen wir hier unsern Lesern einen schönen Zug der Menschlichkeit eines französischen rothen Husaren, den der Künstler zum Gegenstande des sechsten Kupferblättchens genommen hat.

In den Tagen, wo aus den blutigen Schlachten des Innüberganges rc. täglich eine Menge verwundeter und gefangener Krieger hieher gebracht wurde, schlich ein armer kaiserlicher Gefangener, Hülfe und Mitleid flehend, mühsam an seiner Krücke daher. Ein französischer rother Husar, der eben vorüber gieng, hatte kaum den verstümmelten Krieger bemerkt, als er gerührt seine Börse hervorzog, sie mit den Worten: Da nimm Kamerad! dem Unglücklichen hinbot, und schnell, ehe dieser den Mund zum Danke öffnen konnte, wieder verschwunden war.

Ein andrer schöner Zug eines französischen Kriegers in der Nähe unsrer Stadt ist folgender. Eine unglückliche Ausgewanderte, hatte auf der Flucht vor der andringenden französischen Rheinarmee ihr zartes Kind verloren. Ein französischer Soldat fand das hülflose Kleine, nahm es auf, trug es in einem Sacke mit sich, und verpflegte es

so gut er konnte, und brachte es jedesmal, so oft es zur Schlacht gieng, in Sicherheit. Nach einiger Zeit kam die unglückliche Mutter in das französische Lager, und, nicht genug, daß sie ihr Kind wohlbehalten aus den Händen seines Retters wieder erhielt, so veranstaltete derselbe unter seinen Kameraden schnell eine Sammlung, die der unglücklichen Frau eine nicht unbeträchtliche Unterstützung gewährte.

Jetzt, gegen Ende des Märzmonats, begann auch der Rückmarsch der Truppen der französischen Rheinarmee allmählich lebhafter und zahlreicher zu werden. Generale mit ihrem Gefolge, Artillerietrains, Fuhrwesen rc. zog täglich aus Bayern durch Augsburg auf Straßburg zu; und während sich die Armee aus Deutschland zurückzog, waren die Besatzungen der Festungswerke von Ingolstadt, Ulm, Ehrenbreitstein, Kassel, (Mainz gegenüber) Kehl und Altbreysach beschäftigt, die Werke zu schleifen, und das wieder zu vernichten, was nur durch den Aufwand von Millionen hervorgebracht werden konnte.

Der linke Flügel der französischen Armee zog sich über Donauwöhrd, der rechte über Kempten aus Bayern mit schnellen Schritten zurück nach Frankreich, und am 28. März war bereits ein großer Theil des Generalstabes der Armee aus München hier eingetroffen. Mit dem Anfange des Aprilmonates mehrte sich die Zahl der Ein-

quartierungen in Augsburg; am 2ten kam der General Bertrand mit 5 Grenadierkompagnien, eine starke Abtheilung Gensd'armes und eine Menge ausgewechselter Kriegsgefangenen, die alle einquartiert wurden, hier an, und obgleich die Stadt von französischen Soldaten aller Gattungen wimmelte, so fiel dennoch nicht die geringste Unordnung und Störung der öffentlichen Ruhe und Sicherheit vor.

Der Obergeneral Moreau befand sich um diese Zeit mit seiner Gemahlin zu München. Es war gerade die Charwoche, und Moreau that, als man ihm und seiner Gemahlin zur Ehre einen Ball veranstalten wollte, die schöne Aeußerung, daß er die Zeit, welche zu stiller Andacht gewidmet sey, nicht durch laute rauschende Vergnügungen unterbrechen wolle. Dieses Beyspiel würkte, auch in Augsburg wurde das Schauspielhaus vom grünen Donnerstage bis zum zweyten Tage des Osterfestes verschlossen. Ueberhaupt hatte sich bey dem gegenwärtigen Aufenthalte der französischen Armee in Deutschland, schon weit mehr Achtung für Religionskultus gezeigt, als im Jahre 1796, auch schienen sie selbst zum Theile schon mehr zur Religion wieder zurückgekehrt zu seyn, denn man konnte bey vielen derselben deutlich bemerken, daß sie nicht blos aus Neugierde die Kirchen, besonders die des katholischen Theiles besuchten. —

Am 8. April traf Moreau selbst mit seiner Gemahlin wieder in Augsburg ein, und reiste am 10ten um 4 Uhr früh wieder von hier ab. Dies war das leztemal, daß Augsburgs Bürger den Helden sahen, der mit Feldherrngröße, Bescheidenheit und Sanftmuth paarte, der mit der kühnsten Entschlossenheit kalte Besonnenheit verband, und gleich den ersten Helden der ältern und neuern Zeit, sich nicht blos der wandelbaren schnellenteilenden Glücksgöttin anvertraute, sondern, indem er auf ihren Beyfall hoffte, zugleich auch auf ihr Zürnen gefaßt war, denn nie schlug Moreau eine Schlacht, ohne daß der Rückzug auf das genaueste berechnet gewesen wäre. Nur der schwärzeste Undank könnte Frankreich veranlassen, diesen Helden zu vergessen, der so viel für den Ruhm seines Vaterlandes gethan hat, der gerade der Mann war, um das zu unterstützen, was zur festen Begründung der Republik, in so ferne Siege dazu beytragen mußten, geleistet werden sollte. —

Allmählich näherte sich nun der lang ersehnte Zeitpunkt, wo Augsburg gänzlich von den überrheinischen Gästen befreyt werden sollte. Am 12. April wurde schon Bayerns Hauptstadt, München, gänzlich von den Franzosen geräumt, worauf der Herzog Wilhelm von Bayern mit seinem Generalstabe von Nymphenburg daselbst einzog, und den folgenden Tag das Leibregiment Churprinz, und Minucci Kürassiere als Garnison einrückten.

Am 14. April hielt der Churfürst selbst mit seiner Gemahlin und dem ganzen Hofe, unter lautem Frohlocken des Volkes, seinen Einzug zu München. Bis den 17. April war Bayern gänzlich von französischen Truppen geräumt, und bereits in Donauwöhrd, Landsberg, Friedberg und den übrigen Grenzstädten churbayrisches Militär eingerückt.

Während dieses Zeitraumes war Augsburg meistens mit französischen Truppen vollgepfropft, und manchen Tag speisten mehr als 5000 fremde Gäste an den Tischen der hiesigen Einwohner.

Am 15. April, wo eben Rasttag war, wurde auf der Wiese vor dem Klenkerthore ein Bataillon der berühmten 14ten Halbbrigade gemustert, die sich in der merkwürdigen Schlacht bey Ankole unter Bonaparte's Anführung so sehr auszeichnete. Bekanntlich war es diese Halbbrigade, welche dem ersten Konsul, der mit dem Schafte eines ihm von einer Kanone in der Hand zersplitterten Gewehrs kommandirte, über die Brücke nachfolgte, da alles vorher wegen des fürchterlichen Feuers zurückgewichen war, und der General Augereau sich vergebens an das äußerste Ende der Brücke aufgestellt hatte. Die 14te Halbbrigade erhielt zum Gedächtniß dieser bewiesenen Tapferkeit ein besonderes Ehrenzeichen, welches in einer mit den dreyfarbigen Bändern gezierten, und auf einer Stange an dem Schafte des erwähnten Gewehres befestigten Gre-

nade bestand, und daß sie bey ihren Zügen wie eine Fahne zur Schau mit sich herumtrug.

Am 17. April wurden auf einmal die Stadtthore, und die beyden Lechbrücken bey Friedberg und Lechhausen wieder von französischen Truppen besetzt, ohne daß man den Grund dieser Verfügung erfahren konnte. Mit Sehnsucht sah man dem Tage entgegen, wo endlich auch unsre Stadt von der großen Anzahl fremder Gäste befreyt werden möchte, und wirklich waren am 19. April Morgens zwischen 5 und 6 Uhr zwey Bataillons, die in der Stadt lagen, auf dem Brodmarkte und dem Perlachplatze marschfertig aufgestellt, allein eben als man den Abmarsch erwartete, kam der Gegenbefehl, daß Alles in der Stadt bleiben sollte.

Erst gegen Abend wurde die Ursache dieses plötzlichen Gegenbefehles bekannt; sie bestand darin, weil die französischen Generale von den Ständen des schwäbischen Kreises verlangten, daß sie die beträchtlichen Mehl- und Habermagazine um bestimmte Preise käuflich übernehmen sollten, wenn sie sich zu der Abführung nach Frankreich nicht verstehen wollten. Die zum Arrondissement Augsburg gehörigen Stände traf ein in den Magazinen zu Augsburg aufgehäufter Vorrath an Mehl und Haber von ungefähr 22,000 Centnern; um der Einquartierungslasten endlich los zu werden, mußte man endlich diese Vorräthe um gewisse mit den

französischen Behörden bedungene Preise übernehmen. Das Geschäfte ward zu Stande gebracht, aber in dem Kaufsinstrumente fehlten noch die Unterschriften einiger theilhabenden, aber gerade abwesenden Stände, und dieser Umstand, vielleicht auch ein Aufschub in der Bezahlung selbst, veranlaßte die Einstellung des Abmarsches. Doch wurde die Sache von den noch anwesenden Deputirten einiger, zu dem, während des Feldzuges 1800 vom Obergeneral Moreau selbst zusammenberufenen Kreiskomite gehörigen Stände eiligst und zur Zufriedenheit der Franzosen ins Reine gebracht, und am folgenden Tage gieng der Abmarsch der noch hier gelegenen beyden Bataillons wirklich von Statten. Unterdessen hatte auch die gallobatavische Armee unter dem Kommando des Obergenerals Augereau sich aus ihren Stellungen in Franken wieder nach dem Mittel- und Niederrhein über Frankfurt und die dortige Gegend zurückgezogen.

Am 23. April gab endlich der letzte französische Stadtkommandant von Augsburg, Chancel, die Schlüssel zu den Stadtthoren wieder zurück, nachdem sie sich seit dem 12. Jun. des vorigen Jahres ununterbrochen in französischen Händen befunden hatten. Den folgenden Tag zog das schwäbische Kreisregiment Fürstenberg ungefähr noch 1060 Mann stark, unter der Anführung des Obristen Baron von Raglovich, durch die Stadt, und

gieng sodann jedes Kontingent an seine Behörde auseinander.

Wir haben im vorigen Jahrgange unsers Taschenbuches erwähnt, daß in dem sogenannten Katzenstadel für die französische Armee Backöfen errichtet werden mußten. Jetzt, da bereits alles, was den Franzosen gehört hatte, von denselben entweder verkauft oder fortgeschafft worden war, sollte die Reihe des Verkaufens auch noch an die erwähnten Backöfen, und die zum Backen gehörigen Werkzeuge :c. kommen, allein der Magistrat wußte durch eine noch zur rechten Zeit getroffene gütliche Uebereinkunft diese Maßregel zu verhindern. In der Folge sind diese Backöfen wieder abgebrochen worden.

Bald brach nun der frohe, Augsburgs Bewohnern ewig unvergeßliche Tag der Erlösung an. Am 28. April früh um 7 Uhr zogen endlich die noch hier befindlichen 2 Schwadronen vom 6ten Regimente Jäger zu Pferde, unter lautschallender Musik zum Wertachbruckerthore hinaus, auf der Straße nach Ulm zu, aus der hiesigen Stadt und Gegend ab. Eine tiefe ungewöhnte Stille folgte nun auf eine fast 11 Monate dauernde Periode des Kriegsgetümmels. Das Quartieramt schloß seine Geschäfte, und alles erquickte sich nun in dem wohlthätigen Schatten des Friedens und der Ruhe.

Moreau, der sich bisher noch in Stuttgard aufgehalten hatte, verließ am 3. May diese wir-

tembergische Hauptstadt, und begab sich nach Mannheim, von wo er nach Straßburg zurückkehrte. Am 11. May Morgens zogen die letzten französischen Truppen von Stuttgard ab, und die verschiedenen militärischen Posten dieser Stadt wurden wieder von herzoglich wirtembergischen Truppen besetzt. Am 13. May traf der Herzog von Wirtemberg selbst, mit seinem Hofstaate wieder von Erlangen zu Ludwigsburg ein.

Ueberhaupt kehrten jetzt alle bisher durch das französische Heer von ihren Sitzen vertriebenen Fürsten wieder in ihre Residenzen zurück. Am 6. May traf des Churfürsten von Trier und Fürstbischofs von Augsburg Durchlaucht, mit der Prinzessin Kunigunde, Aebtissin von Essen und Thoren königl. Hoheit, nach einer langen Abwesenheit, aus Dresden wieder in der bischöflichen Pfalz auf dem Fronhofe zu Augsburg ein, und wurden von den hiesigen Domherrn und dem Adel, so wie auch von dem Volke mit lautem jubelnden Frohlocken empfangen.

Die Bürger der Reichsstadt Ulm, die in dem geendigten Kriege mit tausend Gefahren zu kämpfen hatten, weil ihre Stadt als Festung dem Bombardement &c. ausgesetzt war, und durch die Anlage der neuen Festungswerke einen sehr großen Theil ihrer Gärten, Aecker und Wiesen verloren hatten, benützten die Zeit der zurückgekehrten Ruhe dazu, die Festungswerke vollends zu schleifen, um

die Grundstücke wieder für Garten- und Feldbau zu benützen.

Am 21. May wurde endlich auch Kehl wieder von den Truppen des Markgrafen von Baden besetzt, nachdem alle französischen Truppen gänzlich über den Rhein in ihr Vaterland abgezogen waren. Nur das Breisgau, durch welches der rechte Flügel der französischen Armee, unter dem Generallieutenant Lecourbe, seinen Rückzug nach Frankreich nahm, blieb noch von französischen Truppen besetzt, und befindet sich auch jetzt noch in derselben Lage, weil es vertragsmäßig ausbedungen wurde, daß eine französische Besatzung so lange im Breisgau verbleiben soll, bis der Herzog von Modena, welchem dieses Land im Friedensvertrage von Lüneville als Entschädigung von Oestreich abgetreten werden mußte, davon Besitz nehmen würde, und diese Besitznahme noch nicht erfolgt ist. Die Breisgauer sind also noch die einzigen Deutschen, welche auch jetzt noch, schon anderthalb Jahre nach dem Friedensschlusse, anstatt von den fürchterlichen Drangsalen des Krieges, die ihr Land so sehr heimsuchten, im Schatten des Oelbaums ausruhen zu können, die Lasten der Einquartierung zwar nicht feindlicher, dennoch aber auswärtiger Truppen tragen müssen.

Fast in allen Städten und Orten Frankens, Bayerns, Schwabens ꝛc. wurden nun feyerliche Dank- und Freudenfeste, zum Gedächtnisse der

Friedenswohlthat angestellt, und wenn die Freude gleich, wegen der dunkeln Hülle die noch auf dem Schicksale des deutschen Vaterlandes lag, nicht ganz unvermischt und rein, und nicht ohne manche bange Besorgniß für die Zukunft seyn konnte, so bot doch das neue Gefühl der Freyheit von Kontributionen, Lieferungen, Quartierlasten rc., und die frohe Hoffnung einer bessern Zeit durch Wiederaufblühen der Künste und Wissenschaften, durch neuen Umschwung der Handlung, Fabriken und Gewerbe, Stoff genug dar, der Vorsehung für die Wohlthat eines Friedens, der so unzähligen und namenlosen, alle Stände drückenden Leiden ein lang und heißersehntes Ende machte, mit Freuden zu danken, und sich der angebotenen Gabe zu erfreuen. In Augsburg wurde das Dankfest wegen dem Friedensabschlusse Sonntags den 14. Jun. von dem evangelischen Theile der Einwohner, so wie von dem katholischen gemeinschaftlich gefeyert. Doch war die Anordnung der Feyer geräuschlos und stille, und wurde durch Gottesdienst, Absingung eines Te Deum rc. begangen. Der Rest des Tages wurde auch andern, jedoch weder außerordentlichen noch öffentlich angeordneten Vergnügungen gewidmet. Gewiß hatten Augsburgs Bewohner Veranlassung genug, sich der unschätzbaren Friedenswohlthat zu erfreuen, da sie so lange unter den Drangsalen und Beschwerden des Krieges hatten seufzen müssen.

Unter den übrigen an andern Orten zum Gedächtnisse des Friedens von Lüneville gefeyerten Festen, zeichnet sich besonders das in der schwäbischen Reichsstadt Biberach schon am 10. May gefeyerte, durch eine damit verbundene wohlthätige Handlung aus. Der Magistrat vertheilte nämlich ein Kapital von 500 Gulden unter zwey Bürgersöhne und zwey Bürgertöchter, (die nicht hundert Gulden im Vermögen hatten, aber einen unbescholtenen Wandel führten,) durch das Loos auf die Weise aus, daß jeder Antheil von 125 Gulden auf Interessen gelegt, die Zinsen zum Kapital geschlagen, und bey der Verheirathung ausbezahlt werden sollten. Auch fiel bey Gelegenheit der Friedensfeyer zu Biberach ein reiches Opfer für die Armen. Auch verdient die Art, wodurch die Reichsstadt Biberach ihrem Stadtkommandanten ihre Dankbarkeit für die, vom August 1800 bis zum 27. April 1801 als dem Tage des Abzuges der Franzosen von Biberach, gehaltene Mannszucht, und gefälliges schonendes Betragen zu erkennen gab, bemerkt zu werden. Er erhielt nämlich bey seiner Abreise ein Danksagungsschreiben und das Biberacher Bürgerrecht, welches er mit viel sichtbarer Freude annahm.

Und nun Friede auf Erden! denn auch das Zürnen auf den Meeren hat sich gelegt, und Frankreich hat auch seinen letzten Feind, Brittannien gewonnen, auch diese furchtbaren Gegner reichten

sich, müde des Streites, die Hände, auf dem Kongresse zu Amiens. Möchte Europa des Glückes der Ruhe lange sich erfreuen, und die wohlthätigen Früchte des Friedens, — Sicherheit und Ordnung, Blüthe der Wissenschaften, Künste und Gewerbe, und fortschreitende Veredlung der Menschheit durch Aufklärung und Sittlichkeit ungestört genießen. Möchte das Räthsel über des Vaterlandes Schicksal sich erfreulich lösen, und das seegensvolle Band der Eintracht die Herzen aller guten Bürger immer fester umschlingen! —

Mit diesen Wünschen schließt der Herausgeber die Darstellungen aus der Geschichte des letztern Krieges, die so glücklich waren, durch sechs Jahrgänge hindurch den Beyfall und die gütige Nachsicht des Publikums zu erhalten.

Ehrenheim und Auguste.

Fortsetzung

der im vorigen Jahrgange abgebrochenen Erzählung.





Ehrenheims Vater war ein redlicher Mann, der auf seinem kleinen Landgute in dem freundlichen Willnau, gleich weit von Mangel und Ueberfluß entfernt, von dem Ertrage seiner Felder und Weinberge lebte. In seinen jüngern Jahren hatte er mehrere Reisen gemacht, wodurch er sich Kenntnisse und eine Bildung erwarb, die ihn von den gewöhnlichen Landleuten sehr auszzeichneten. In seiner Gattin Marie waren alle die Eigenschaften vereinigt, wodurch die Frau das Leben des Mannes verschönern kann, und die größte Freude der beyden glücklichen Gatten war ihr einziger Sohn, unser Ehrenheim. Die Entscheidung über die künftige Bestimmung desselben, hatte manchen Streit zwischen den beyden Gatten veranlaßt, der sich aber allemal mit der Aeußerung des Vaters endigte, daß der Junge zu jedem nützlichen Berufe seinen freyen Willen haben sollte. Die Mutter, — wie nun eben viele Mütter sind, — gieng mit hohen Gedanken um, ein Herr Superintendent, ein Herr Hof, oder gar geheimer Rath, das waren so ihre Gedanken, während der Vater vom Pfarrer

und Amtmann, oder noch lieber vom geschickten Landwirthe sprach, welches leztere aber die Mutter durchaus nicht zugeben wollte. „Was? sagte sie, Gott hat uns geseegnet, daß wir aus unserm Sohne wohl etwas mehr machen können, als einen Bauern, der immer dem Pfluge nachgehen muß; wir haben etwas Vermögen, wir können ihn alles lernen lassen, können ihn mit Geld, und durch den Herrn Vetter in N** unterstützen, daß er immer höher steigen kann.“ —

„Um desto tiefer fallen zu können, fiel ihr Mann ihr ins Wort! Lieber Himmel, sollte denn in der Höhe allein gut wohnen seyn? Ich glaube gerade das Gegentheil, das hohe stolze Schloß am Berge ist dem Sturme, dem Blitzstrahle weit mehr ausgesetzt, als das bescheidene Hüttchen im Thale; wo viel Glanz ist, da ist auch viel Schatten; und was den Bauern anbetrifft, hörst du, ist denn der Landmann nicht ein sehr achtungswürdiger Mann? Er ist eigentlich der Herr der Erde, er benützt sie, und zwingt sie zum Gehorsam; und wie frey und glücklich kann unser Sohn seyn, wenn er unser Gütchen antritt, es erweitert, und hier in Gottes freyer Natur frey und froh leben kann? Entschließt er sich zum Stadtleben, will er hoch hinauf, so drohen ihm noch tausend Gefahren, ehe er sich hinaufarbeitet, und hat ers auch am Ende mit Gottes Hülfe so weit gebracht, daß er oben steht, so ists doch nichts weiter, als wie überall, Sorge,

Furcht

Furcht und Hoffnung und zuletzt der Tod! Und sieh einmal, wenn ihm nun die Hoheit den Kopf verrückte, und das Herz verdürbe, was leider so oft der Fall ist, sieh' ich würde dann mein graues Haar mit Herzeleid in die Grube tragen, und dir würde es nicht anders gehen! —

Wer wird denn aber auch immer gleich das schlimmste argwohnen? sagte Marie, unser Adolph hat von uns nichts schlechtes gehört und gesehen, sein Herz ist gut, und kann nicht so leicht verdorben werden; und der Herr Vetter wird wohl auf ihn sehen, daß er gut bleibt.

Daß er gut bleibt, das ist die Hauptsache, denn sonst wollte ich lieber, ich hätte keinen Sohn. Doch gute Marie, kommt Zeit, kommt Rath, Adolph ist noch jung, wenn er erst etwas mehr Einsicht hat, soll er selbst entscheiden, er soll zu jedem redlichen Berufe meine Einwilligung und meinen Seegen haben."

Auf diese Art endigten sich die meisten Unterredungen der beyden Gatten über den künftigen Stand ihres Sohnes. Adolph hatte unterdessen sein achtes Jahr erreicht, und bey dem Schulmeister zu Willnau die gewöhnlichen Anfangsgründe erlernt, jetzt dachte sein Vater darauf, ihm weitern Unterricht zu verschaffen, denn der Schulmeister zu Willnau, ein abgedankter Invalide, der überdies neben der Erziehungskunst seine Nadel fleißig brauchen mußte, um nicht Hungers zu

sterben, und selbst nur nothdürftig lesen und schreiben konnte, war nicht dazu geeignet, einen künftigen gebildeten Landwirth nach dem Willen des Vaters, geschweige denn einen künftigen Herrn Superintendenten oder Geheimenrath gehörig vorzubereiten. Vater Ehrenheim mußte überdies mit seiner Gattin das beste bey dem Unterrichte Adolphs thun, da auch der Herr Pfarrer von Willnau sich nicht damit befassen mochte, weil ihn sein Hang zur Pferdezucht kaum Zeit genug für seine Sonntagspredigt übrig ließ, wobey er ebenfalls seinen Lieblingshang zum Reiten zeigte, denn er benützte Jokische'ns expediten Prediger, und die übrigen homiletischen Reitpferde der damaligen Zeit bey jeder Gelegenheit.

Adolph, dem seine Mutter fleißig von all den Herrlichkeiten vorerzählt hatte, die seiner warteten, wenn er einmal ein vornehmer Herr würde, wie sein Vetter, der Hofrath, der alle Jahre einmal in einem seidnen Kleide mit goldnen Tressen und in einer Staatskutsche nach Willnau kam, Adolph fand ziemlich Behagen an den Erzählungen seiner Mutter, und hüpfte vor Freuden, als er hörte, daß er zu dem Hofrath Berg nach N** kommen sollte, um die dortigen vortrefflichen Schulanstalten zu benützen. Es flossen zwar Thränen beym Abschiede von Vater und Mutter, als er mit seinem Vetter nach N** abreiste, aber der Anblick der schönen großen Stadt, die im Schimmer der Abend-

röthe mit ihren majestätischen Thürmen vor ihm lag, und die gespannte Erwartung auf die herrlichen Sachen, die er darin sehen würde, trockneten seine Thränen bald.

Wir übergehen die Jahre des Lernens und der Vorbereitung, welche unserm Ehrenheim ohne außerordentliche Ereignisse vorbeystrichen. Er benützte sie gut, und hatte an seinem Vetter dem Hofrath Berg einen väterlichen Freund und Führer, der ihn durch Lehre und Rath unterstützte, und vor den Verirrungen der Jugend bewahrte. Selbst ein thätiger Mann, gewöhnte er den Knaben früh zu nützlicher Thätigkeit, und da er voll warmer Liebe für sein Fach, die Rechtsgelehrsamkeit, war, so flößte er dieselbe auch dem Jünglinge ein, der sich ebenfalls diesem Fache widmete.

Mariens Herz hüpfte vor Freuden, als sie diesen Vorsatz ihres Sohnes hörte, denn sie sah ihn nun schon in den höchsten Aemtern und Ehrenstellen. Uebrigens krönten das Glück und Ehrenheims Verdienste in der Folge ihre Wünsche mit der Erfüllung, denn unsere Leser erinnern sich, daß wir Ehrenheim als geheimen Rath kennen lernten.

Ehrenheim kehrte nach vollendeter akademischer Laufbahn nur auf kurze Zeit nach M** zurück, da sich ihm eine herrliche Gelegenheit darbot, einen großen Theil von Europa zu durchreisen, aber dieser kurze Aufenthalt war eine der wichtigsten Perioden seines Lebens, denn hier lernte er Au-

gusten, die Freundin und Geliebte seines Herzens kennen, und fühlte zum erstenmale die heißen Regungen der Liebe.

Unter den akademischen Freunden Ehrenheims befand sich Karl Ronfeld, durch welchen er im Ronfeldischen Hause Zutritt erhielt. Hier sah er die holde, eben gleich einer jungen Rosenknospe aufblühende Auguste, und sein Herz überströmte vom Gefühle der Liebe. Die Aufmerksamkeit, womit seine Blicke ihr folgten, sein gefälliges Betragen blieben Augusten nicht fremd, und auch in ihrer Brust erwachten niegefühlte Empfindungen.

Einst, auf einem fröhlichen Balle, näherten sich ihre Herzen, und schlossen den schönen Bund der Treue. Die Gesellschaft, müde des langen Tanzes, zerstreute sich in die kühlen Bogengänge des großen Gartens, auch Ehrenheim und Auguste folgten dahin. Es war eine herrliche Sommernacht, der Mond, von keinem Wölkchen umdüstert, goß seine reinste Silberfülle herab, und von den Zweigen der Bäume wehte erquickende Kühle. Schweigend, aber voll süßer Empfindungen wallten Ehrenheim und Auguste durch einen einsamen Lindengang, wo balsamischer Blüthenduft um sie herfloß, und heilige Stille rings um sie her waltete. Hier, in einer duftenden Geißblattlaube, am Ende des Lindenganges entfalteten sich ihre beyderseitigen Gefühle, hier bebte ein leises Ja von Augustens Lippen, hier schlossen, hier versiegelten sie

im holden Schimmer des Mondes den Bund ewiger Liebe. Seelig fühlte sich Ehrenheim Augusten in seinen Armen, in seinem Herzen, als ihre zitternden Arme ihn fester umschlangen, ihre glühende Wange an seine Schulter sich schmiegte, und ihre Lippen seinen Namen im leisen Accente der Liebe hervorhauchten; er drückte die Geliebte fest an seinen Busen, und beyde schwuren sich Treue bis in den Tod.

Liebe! helle leuchtende Sonne, die das Dunkel des Lebens erheitert, und uns sanft selbst über klippenvolle Pfade geleitet, warum bist auch du nicht ohne Leiden! Soll denn der Sterbliche hienieden nichts vollkommenes finden, soll sein Herz immer nur dem fernen Ziele entgegen schmachten, und nirgends Rosen ohne verwundende Dornen finden?

Augustens Vater, der Kriegsrath Ronfeld, befand sich erst seit acht Jahren in den Diensten des Fürsten von N**, und hatte vorher an dem Hofe des Herzogs von M**, das Amt eines Sekretärs bey der Kriegskanzley versehen. Eben, als er gegründete Hoffnung hatte, in eine höhere Stelle einzurücken, und seine, damals etwas drückende Lage verbessern zu können, wurde ihm nicht nur ein weit jüngerer Kollege, Borner vorgezogen und als Kriegsrath aufgestellt, sondern dieser Bösewicht, der Ronfelden, weil er seine Betrügereyen nicht dulden wollte, von ganzer Seele haßte, wußte es

sogar durch nachgemachte Handschriften, durch die Schlangenwege der Kabale und durch die schwärzeste Verläumdung so weit zu bringen, daß Ronfeld, der unschuldige Ronfeld, Vater von drey unerzogenen Kindern, seines Amtes entlassen, und eine Kreatur von Borners Parthey, in dasselbe eingesetzt wurde.

Wie vom Donner gerührt stand Ronfeld, als er, ohne zur Verantwortung gezogen worden zu seyn, plötzlich seine Entlassung, jedoch in glimpflichen Ausdrücken erhielt. Das Unglückspapier entfiel seinen Händen, seine Gattin, betroffen über die plötzliche Bestürzung ihres Mannes, hob es zitternd auf, blickte hinein, und stürzte sinnlos und betäubt zu Boden. Es währte lange, ehe es dem trostlosen Gatten, und den händeringenden lautschluchzenden Kindern gelang, sie wieder ins Leben zurückzurufen; und ach! sie erwachte nur, um in eine tödtliche Krankheit zu verfallen.

Kaum hatte die unglückliche Gattin sich wieder etwas erholt, als Ronfeld schnell seinen Hut ergriff, um nach Hofe zu gehen, die Gerechtigkeit des Herzogs selbst anzuflehen, und das Recht, sich zu verantworten, das selbst dem größten Verbrecher nicht versagt wird, auch für sich zu fordern.

Keuchend und athemlos kam er auf dem Schlosse an, und bat dringend daß er gemeldet werden möchte. Borner, der diesen Schritt Ronfelds vorausgesehen hatte, und die schonende Güte des so

gerne verzeihenden Herzogs kannte, hatte auch hier durch seinen Einfluß es dahin gebracht, daß Ronfeld nicht gemeldet wurde. Eine goldne Dose, die Borner zufällig in die Hände des Höflings, der den Dienst hatte, zu spielen wußte, eine schwere Geldbörse für den Kammerdiener verriegelten dem armen Ronfeld die Thüre zum Herzog.

Die Höflinge grinßten ihn an, der Kammerdiener sagte höhnisch: „Se. Durchlaucht sprechen heute niemand;" und kehrte ihm den Rücken zu. Bebend vor Wuth und Schaam eilte Ronfeld nach Hause zurück, wo neuer Jammer seiner wartete. Todesbläße im Angesichte, das Auge trüb' und erloschen, die Hände krampfhaft in einander geschlungen, so lag Elise, seine Gattin, auf dem Bette da, um welches die Kleinen laut wimmernd und wehklagend herumknieten. Elise schlug das matte erloschene Auge auf, als Ronfeld ins Zimmer hereintrat, sie sah' ihn an, als wollte sie Trost und Beruhigung aus seinem Gesichte lesen, allein, sein Auge, das bald starr am Boden wie angeheftet weilte, bald feurig von Wuth und Verzweiflung rollte, gaben der Unglücklichen keinen Trost. Der Arzt zuckte die Achseln, und konnte sich selbst einer Thräne nicht erwehren.

Gewiß war Ronfelds Lage so gräßlich, daß seine Gemüthsstimmung an Verzweiflung grenzen mußte. Seines Amtes entsetzt, ohne sich verantworten zu können, abgewiesen von seinem Fürsten,

verspottet von den Höflingen, durchglüht von Unwillen und Schaam kehrte er zurück, und fand die treue Gefährtin seines Lebens auf dem Sterbebette. Ihr mattes sterbendes Auge, das Wimmern der Kleinen, beraubten ihn aller Fassung. Sein Herz wurde von wüthendem Schmerze, von Schaam und Ingrimm wie von giftigen Dolchen zerrissen; noch einmal stürzte er fort nach der Residenz, und verlangte zum Herzog; die Höflinge weigerten sich ihn zu melden, aber mit verstörter Verzweiflung rollendem Auge und dringender Heftigkeit wollte er eben selbst die Thüre des Kabinettes eröffnen, als der Herzog heraustrat.

Gerechtigkeit, mein Fürst, rief Ronfeld, indem er dem Herzog zu Füßen stürzte; nur Gerechtigkeit gegen einen Unschuldigen!

Ich dächte, erwiederte der Herzog, die Gerechtigkeit wäre sehr gelinde gegen Sie gewesen!

Ungerechtigkeit, schreyende Ungerechtigkeit, rief Ronfeld, der nur sein sterbendes Weib, seine verlaßenen Kinder vor sich sah, — einem Unschuldigen hat ein kalter Federzug unter den Aufsatz einer teuflischen Rotte, Brod und Ehre, ja noch mehr sein treues geliebtes Weib, drey unversorgten Kindern die Mutter geraubt.

Verwegener, rief der Herzog entrüstet, dein Urtheil ist gefällt, dein Frevel sollte noch härter geahndet werden, doch ich schone deine Verzweif-

lung. Hinweg von hier, daß ich nicht gezwungen werde, dich noch schwerer zu züchtigen! Hinweg von hier, wage es nie wieder diese Schwelle zu betreten.

Ronfelds Verzweiflung gieng in die tiefste Wehmuth über; er fühlte wie sehr seine Heftigkeit ihm geschadet hätte. Thränen entstürzten seinen Augen, er fiel noch einmal dem Herzog zu Füßen:

Vater, rief er, Vater Ihrer Unterthanen, soll denn nur mir Ihr Herz verschlossen seyn; Gerechter Fürst, soll nur ich ungehört verdammt werden. Ich flehe nicht um Gnade, nur um Gerechtigkeit, um Untersuchung meiner Sache, ich will jeder Frage Antwort geben. Gott ist mein Zeuge, ich bin unschuldig! O mein armes Weib, o meine armen Kinder!

Sollte sich etwas zu Ihrem Vortheile finden können? Ich habe die Untersuchung verständigen rechtschaffenen Männern übertragen —

Meinen Feinden, rief Ronfeld —

Ihre eigene Hand zeugt wider Sie!

Bösewichter haben sie nachgemacht! Gerechtigkeit, mein Fürst, ich will im tiefsten Kerker schmachten, bis meine Unschuld ans Licht kömmt.

Es sey, rief der Herzog, ich will den Hergang der Sache noch einmal untersuchen lassen, aber bedenken Sie, daß Ihr kühnes Begehren Ihre Schuld

leicht noch vergrößern könnte. Uebrigens gebiete ich ernstlich sich ruhig zu verhalten.

Der Herzog kehrte bey diesen Worten in sein Kabinet zurück, Ronfeld eilte getrösteter nach Hause, um auch seiner armen Gattin das Wort des Trostes zu bringen. Aber welch ein Herzzerreissender Anblick wartete seiner.

Wir sind gerettet Elise, rief er mit freudiger Eile, als er ins Zimmer trat, aber — Elise hörte ihn nicht mehr, das laute Schluchzen der Kleinen, die ihre Mutter riefen, und vergebens neues Leben auf die mit Todesbläße überdeckten Wangen, auf die starren Hände küssen wollten, das Wehklagen der Dienstboten verkündigte Ronfelden sein schreckliches Schicksal. Er hatte keine Gattin, seine Kinder keine Mutter mehr. — Das Wort starb ihm zwischen den Lippen, halbtodt sank er vor Erschöpfung an dem Sterbebette Elisens nieder, und es währte lange, ehe er durch die Hülfe der Umstehenden wieder ins Leben zurückgerufen wurde. Er versank in düstre schwarze Melancholie, die ganze Erde schien ihm eine Einöde, nur schwarze Todesgedanken herrschten in seiner Seele, ja der Lebensüberdruß stieg so weit, daß er schon, gefoltert von Gram und Verzweiflung, die Pistole gespannt hatte, die seinem elenden Daseyn ein Ende machen sollte, aber plötzlich fiel sein Blick auf seine Kinder, da sank sein Arm kraftlos herab, die Pistole entfiel seiner zitternden Hand, und der wilde herz-

nagende Schmerz, löste sich in einen wohlthätigen Strom von Thränen auf. Er drückte seine Kinder an sein Herz, seine Thränen flossen auf ihre Wangen, und ihre unschuldigen Liebkosungen hauchten Frieden in seine Seele.

„Nein, rief er: nein ich will euch nicht verlassen, unschuldige Opfer des zürnenden Geschickes, die ihr so frühe schon den Druck des Leidens fühlen müßt. Die Bösewichter, die euch die Mutter raubten, sollen euch nicht auch vaterlos machen; aber fliehen will ich mit euch, fliehen aus einem Lande, wo die Unschuld verkannt und verurtheilt wird, fliehen in die verborgene Stille des Landes, dort will ich im Schooße der Unschuld und der Natur eure Herzen bilden, euch das Feld bauen lehren, und in der einsamen Verborgenheit zufrieden nnd glücklich mit euch seyn!

O Ronfeld! hättest du wahr gesprochen, du hättest dir und deinen Kindern manches Leid erspart. Aber du wagtest dich wieder in das Gewirre der großen Welt, und an der Klippe des Ehrgeizes scheiterte dein Edelmuth, dein häusliches Glück! —

Die Untersuchung über Ronfelds Dienstentlassung begann auf Befehl des Herzogs. Da die Sache sehr redlichen und erfahrenen Männern übertragen wurde, so gieng ihre Entwickelung mit rascher Schritten von Statten. Bald erschien Ronfelds Unschuld hell am Tage, er wurde mit Ehren frei

gesprochen, und wieder in sein Amt eingesetzt. Borner, die Quelle von Ronfelds Unfall, der sich die niedrigsten Mittel zu seinem Sturze erlaubt hatte, fand sogar bey dieser Untersuchung Gelegenheit, sich aus der Schlinge zu ziehen, und die größte Schuld auf einen seiner Mitschuldigen abzuwälzen, welcher dafür das Land räumen mußte.

Ronfeld, ob er gleich wieder in seine Stelle eingesetzt worden war, fand es dennoch unerträglich, länger in einem Orte zu bleiben, wo er seine theure Gattin durch einen so hämischen Streich des Schicksals verloren hatte, und noch unerträglicher war es ihm, länger unter einem Manne zu stehen, mit einem Manne gemeinschaftlich zu arbeiten, der ihm sein liebstes auf der Welt gemordet, und ihn selbst so elend gemacht hatte. Er begehrte daher dringend seine Wiederentlassung, und nachdem er sie erhalten, nahm er von dem Grabe Elisens Abschied, und gieng mit seinen drey Kindern auf ein kleines Gut, das er sich auswärtig gekauft hatte.

Hier, in der Stille des Landes, entfernt vom Gewühle der Städte, entfernt von Kabale und Neid, im Schooße einer üppig schönen Gegend, von biedern wohlwollenden Landleuten umgeben, flossen Ronfelden im Kreise seiner noch unverdorbenen Kinder mehrere Monate sanft und froh dahin. Aber, dem Manne der sich von seiner frühen Jugend an nur in Städten aufgehalten, sich seit der Jünglingsperiode im Wirbel der großen Welt

herumgetrieben, und als Mann in wichtigen Staatsgeschäften gearbeitet hatte, wurde das einförmige Leben auf dem Lande, der Mangel an den gewöhnten Beschäftigungen, und an dem Umgange mit Männern von seinem Stande und von seiner Bildung bald zur Last, er sehnte sich zurück in die große Welt, er bereute die Zeit, die er auf dem Lande verloren zu haben glaubte, und zog mit seiner Familie in die Residenz, um vielleicht durch seine Freunde eine Stelle in der Regierung erhalten zu können.

Noch fehlte Ronfelden eine Mutter für seine Kinder, die er in der Tochter des Regierungsrathes Wieden fand. Aber Ronfeld suchte sie nicht aus Liebe, nicht zum Ersatz für seine Elise, seine Ideen und Gefühle schienen sich ganz geändert zu haben; das Unglück das ihn in M** unschuldig getroffen, brachte ihn selbst auf den Gedanken, sein ferneres Glück auf der breiten Heerstraße zu suchen. Er sah nicht so sehr auf das Bedürfniß, seinen Kindern eine wahre Mutter zu geben, als darauf, durch Familienverbindungen sich Einfluß zu verschaffen. Deswegen bewarb er sich um Wiedens Tochter, weil sie nicht nur ein sehr großes Vermögen besaß, sondern weil ihr Vater in den wichtigsten Verbindungen stand, wodurch Ronfeld sich ebenfalls in die Höhe zu schwingen hoffte. Es gelang ihm, seine Talente, sein gefälliges Betragen, und noch mehr das Geld und der Einfluß

seines Schwiegervaters verschafften ihm bald eine Stelle als Rath im Kriegsdepartemente.

Wilhelmine, so hieß seine zweyte Gattin, war ein edles treffliches Weib, das ein besseres Loos verdient hätte, als an der Seite eines Mannes durchs Leben zu gehen, der nicht stilles häusliches Glück, sondern Erreichung ehrgeiziger Absichten zum Zwecke hatte, und höchstens den Nebenzweck damit verband, als er ihr die Hand reichte, der Erziehung seiner Kinder überhoben zu seyn. Ronfeld, der zärtliche Gatte Elisens, war kalt gegen Wilhelminen, trieb sich lieber in den Zirkeln der großen Welt umher, ein Lächeln des Fürsten, ein beyfallzeigender Händedruck, ein Plätzchen an der Tafel des Ministers, das waren jetzt die Gegenstände, die Ronfelds ganze Aufmerksamkeit beschäftigten, das die Triebfedern, die Schwungräder seiner angestrengtesten Thätigkeit. Er war aus dem zufriedenen glücklichen Gatten zum kalten Hofmanne geworden. —

Wilhelmine fügte sich mit schöner ruhiger Ergebung in ihr Schicksal. Ronfelds Kinder, besonders Auguste, die kaum zwey Jahre alt war, als sie ihre Mutter verlor, waren der Gegenstand ihrer Sorgfalt, ihrer Zärtlichkeit. Unter ihrem wachenden Mutterauge, und unter ihrer sanft leitenden Hand blühte Auguste heran. Wilhelminens Lehren, und noch mehr ihr Beyspiel bildeten Augustens weiches Herz zum schönen Tempel der Un-

schuld, der Tugend und der Liebe. Was eine wahre Mutter ihren Kindern erzeigen kann, was gute Kinder bey einer edeln liebenden Mutter hoffen und finden können, das fanden Ronfelds Kinder, das fand vorzüglich Auguste bey Wilhelminen. Aber auch dieses edle Weib wurde, als Auguste das vierzehnte Jahr erreicht hatte, ein Opfer des frühen Todes.

Ehrenheim hatte sich kurz nach seiner Zurückkunft von der Akademie auf Reisen begeben, und machte während denselben Bekanntschaft mit dem Prinzen M***, der ihn so lieb gewann, daß er ihn überredete, sich in M** niederzulassen, indem er ihn zugleich seiner kräftigsten Unterstützung versicherte. Ehrenheim, dessen Aussichten einer frühern Beförderung im Vaterlande sehr beschränkt waren, nahm das gütige Anerbieten des Prinzen mit dem wärmsten Danke an, folgte demselben nach M**, und wurde, durch das mächtige Vorwort des Prinzen unterstützt, sehr bald auf einen sehr ehrenvollen Posten gestellt.

Auf den Fittigen der Liebe eilte Ehrenheim zu seiner Auguste, um ihr sein Glück zu verkünden, den Seegen ihres Vaters über ihr Bündniß zu erflehen, und sie als glücklicher Gatte nach M*** zu führen. Ach, wie schnell verwandelte sich die Freude in Trauer. Der Name M*** erweckte die bittersten Empfindungen des Abscheu's und des Hasses in Ronfelds Seele, und die unschuldige

Liebe seiner guten Tochter, wurde das Opfer seines Durstes nach Rache. Laut und feyerlich schwur er, daß er nie in die Verbindung seiner Tochter mit einem Manne willigen würde, der in den Diensten des Hofes zu M*** stünde. Nicht das dringende Flehen, nicht die heißesten Thränen der Liebenden, konnten sein Herz erweichen, er blieb unerbittlich auf seinem harten Entschlusse, daß er, so lange er lebe, dieser Verbindung seinen Seegen verweigere.

Ehrenheim und Auguste unterwarfen sich dem harten Spruche des Schicksals, und hofften alles von der Zeit, und von der Stärke ihrer Liebe. Ehrenheim kehrte nach M*** zurück, erwarb sich die volleste Zuneigung des alten Herzogs, und stieg von Stufe zu Stufe bis zur Würde eines geheimen Rathes. Acht lange Jahre flossen langsam mit bleyernen Schwingen dahin, bis endlich sein unvermuthetes Zusammentreffen, mit seiner treuen Auguste, und der Tod des Herzogs von M***, die Hindernisse aus dem Wege räumte, welche ihrer Liebe im Wege standen, und Ehrenheim und Auguste durch ein unauflösliches Band unter den Seegnungen ihres Vaters vereinigt wurden.

Still und freundlich lachte die Natur, die Vögel sangen auf den Zweigen der Bäume, und das reinste Gold der Sonne spiegelte sich in dem klaren

Krystall

Krystall der Bäche, überall wehte der Athem der Freude und der Liebe, die ganze Natur schien Augustens Brauttag zu feyern, als der alte Jobst vor seinem Hüttchen in Ehrenheims Weinberge in frohen Betrachtungen vertieft da saß, während Peter, der Sohn des Weingärtners sorglos um ihn her hüpfte, und einen Vogel an einem Bande vor sich her flattern ließ. Der Greis achtete nicht auf das Spiel des Kindes, seine Seele war mit ernstern Betrachtungen erfüllt. Er blickte rings umher in die lachende Natur, die vor seinem wonnetrunknen Auge die Fülle ihrer Reize entfaltete, und seine grauen Haare erinnerten ihn daran, daß er diese schönen Gefilde bald würde verlassen müssen, aber er sah mit heiterer Seele der Stunde entgegen, die sein Auge für die Schönheiten der Natur verschließen würde, um es für die Reize des Himmels zu öffnen. Einen Wunsch hatte er nur noch, Ehrenheim und Augusten glücklich zu sehen, sein dankbares Herz nahm zu viel Antheil an dem Glücke des Sohnes seiner Wohlthäter, als daß er bey dem Leiden desselben hätte kalt und gleichgültig bleiben können. Die frohe Eilfertigkeit, mit der Ehrenheim seine Reise nach der Residenz betrieb, und der Wonnetaumel, in welchen ihn die Einwilligung Ronfelds in die Verbindung mit Augusten versetzte, hatten ihm nicht Zeit gelassen, auch dem guten Alten von der glücklichen Wendung seines Schicksales Nachricht zu geben.

Wie groß war daher die Ueberraschung, die Freude des Greises, der eben vor dem Hüttchen saß, und den Blick gen Himmel gerichtet, und die Hände im Schooße gefaltet, um Seegen für die ihm so theuren Liebenden flehte, als Ehrenheim und Auguste Hand in Hand heran kamen, um ihm ihr Glück selbst zu erzählen! Seegne, lohne sie guter Gott, sprach der dankbare Greis, aus der tiefsten Fülle seines Herzens. Ehrenheim und Auguste traten dann zu ihm, erzählten ihm ihr Glück, und der redliche Alte seegnete seine Lieblinge mit Thränen der heiligsten Freude.

Ehrenheim und Auguste, reich und glücklich durch sich selbst, seelig durch das Bewußtseyn sich wechselseitig anzugehören, hatten alles Gepränge bey ihrer Verbindung entfernt, und beschlossen, in dem friedlichen Willnau sich trauen zu lassen, und hier im freyen Schooße der Natur dem Glücke der Freyheit und der Liebe zu leben. Der Alte jauchzte laut auf vor Wonne, als sie ihm diesen Entschluß entdeckten, und ihm treue kindliche Pflege versprachen.

Der schöne Tag nahte heran, von ihrem Ehrenheim geführt, von ihrem Vater, Bruder Ferdinand und wenigen Freunden begleitet, wallte Auguste, einen Blumenkranz in den Locken, und im einfachen Schmucke der Unschuld, mit dem Blicke der Liebe zum Traualtare. Feyerlich wiederholten beyde im Angesichte der Versammlung den heiligen Eid der

J. M. Mettenleiter inv.   J. J. Laminit sc. A. V.

Seegne Sie, guter Gott.

Treue, den sie sich da schon geschworen hatten, als sich ihre Herzen zum erstenmale fanden. Feyerliche Rührung war auf allen Gesichtern umher, und kein Auge konnte sich einer theilnehmenden Freudenthräne, eines heißen herzlichen Wunsches für das Glück der Liebenden erwehren.

So waren sie denn am Ziele, die Glücklichen, welche tugendhafte Liebe mit ihrem unauflöslichen Bande umschlang; und ihre Herzen waren durchdrungen von Wonnegefühlen. In ihren wechselseitigen Umarmungen fühlten sie ganz das langersehnte Glück standhafter Liebe, den überschwenglichen Lohn der Treue, und die Würze ihrer Freudengenüsse war das Bewußtseyn ihrer Tugend. Kein prunkendes Mahl, keine lautschallende Musik, kein wirbelnder Tanz, nur der herzliche Glückwunsch ihrer Freunde, und ein froher Abend bey einem Glase vaterländischen Weines feyerte die Verbindung der Glücklichen, die nun eine neue mit Blumen bestreute Bahn betraten, aber auch auf die Dornen sich gefaßt machen, die auf jedem, selbst auf dem ebensten Lebenspfade liegen.

Der alte Ronfeld kehrte den Tag nach Ehrenheims Verbindung wieder nach der Stadt zurück. Die Zärtlichkeit, das Glück der Liebenden machten auf ihn einen traurigen wehmüthigen Eindruck. Er dachte an seine Elise, an seine eignen durch fremde Bosheit abgekürzten Tage der Wonne, und an Wilhelminen, die er durch seine Kälte so sehr

gekränkt hatte. Sein Herz wurde sehr weich, und der Mann, der noch vor kurzer Zeit alles für Glanz und Ehrsucht aufgeopfert hätte, zerfloß in Thränen der Reue.

Kein Glück des Lebens überwiegt das Glück der stillen Häuslichkeit, Gattenliebe verschönert selbst dem höchsten Weltgebieter seine Tage, und öffnet ihm eine nieversiegende Quelle von Freuden, die weder Heldenruhm noch Kronengold gewähren kann. Sie giebt uns reines stilles Herzensglück, Zufriedenheit und Wohlwollen, sie wappnet gegen die Stürme des Schicksals mit ehernem Muthe, und macht uns jede Lebensbürde sanft und leicht. Alle diese Seegnungen der Liebe strömten in reicher Fülle auf unsern Ehrenheim und seine Auguste herab. Ihre Tage flossen in dem Schooße des freundlichen Willnau, und seiner lachenden Gegend, sanft dahin, jeder Morgen strahlte neue Freude, jeder Abend thaute neues Glück auf sie herab. Reich durch sich selbst, belohnt für ihre Treue blieb ihnen nichts mehr zu wünschen übrig, als daß kein Sturm des Schicksals ihren Freudenhimmel trübe. Ihre Ehe war die Quelle der reinsten Genüsse, der süßesten Pflichten, die kein Neid verbittern, keine Mißgunst rauben konnte. Im stillen Schooße der Natur entfalten Tugend und Liebe ihre herrlichsten Blüthen; hier öffnet sich das Herz in seiner ganzen Schöne, wie das bescheidene Veilchen sich von der Heer-

straße fern, im Schatten des friedlichen Haines weit schöner entfaltet.

Wissenschaftliche Arbeiten, Würken für Aufklärung der Landleute seiner Gegend durch Verbreitung nützlicher Bücher, durch Rath und Unterstützung, und durch eigene landwirthschaftliche Versuche, das waren die Beschäftigungen Ehrenheims, Auguste besorgte die Geschäfte der Wirthschaft als freundliche Hausfrau, sie nahm sich der Unglücklichen unter den Landleuten an, tröstete den Dulder, und brachte den Kranken Arzney, Labsal und Erquickung, und erwarb sich durch liebevolle Theilnahme, durch anspruchlose Gefälligkeit und stille Wohlthätigkeit die Liebe und Achtung aller die sie kannten.

Bald wurde das Maaß des Glückes der beyden Liebenden noch voller. Auguste gebahr ihrem Ehrenheim einen Sohn, auf dessen holdem Gesichte der freundliche Ernst des Vaters, mit der sanften wohlwollenden Güte der Mutter paarte. O welche neue Quelle seeliger Genüsse eröffneten sich jetzt für Ehrenheim und seine Gattin, ein Pfand ihrer Liebe kettete ihre Herzen noch fester an einander, Vatergefühl, mütterliche Wonne breitete einen holdern Schimmer auf ihr Leben, träufelte süßern Balsam der Hoffnung in ihr Herz, als die liebliche Abendröthe, welche schwimmend im Bache, wogend

auf dem Aehrengolde, funkelnd am Rosenstrauche, einen heitern Morgen verkündet.

Niemand nahm innigern Antheil an Ehrenheims und Augustens Glück, als der biedere Hauptmann Ronfeld, der viele Tage und Wochen bey ihnen in dem freundlichen Willnau verweilte. Ein heiterer froher Sinn, ein gutes Herz war seine Aussteuer von der Natur, aber in seines Vaters hohe Plane konnte er sich niemals fügen. Bey'm Latein und bey dem Griechischen giengen ihm die Augen über, und wenn er eine Viertelstunde geschrieben hatte, dünkte ihm die Feder wie Bley zwischen den Fingern, aber wenn er von den Gefahren der Seefahrer, von den Aufopferungen, von den Beweisen des Heldenmuthes und der Standhaftigkeit der Krieger las, da schlug sein Herz hoch auf, da funkelten seine Blicke, da schien eine Stimme in seinem Innern ihm zuzurufen: Das könntest du auch ertragen, das würdest auch du thun! Er bat daher seinen Vater, ihn bey einem Regimente unterzubringen, und da dieser sah, daß Ferdinand nicht auf andre Gedanken zu bringen wäre, so gab er seine Einwilligung, unter den Truppen des Landesherrn Dienste zu nehmen. Allein Ferdinand, der sich keine größere Ehre dachte, als unter Preußen zu dienen, nahm, ohne seines Vaters Willen zu achten, seinen Abschied hinter der Thüre, und ließ sich als Gemeiner bey den Preußen anwerben, indeß der Einfluß seines Va-

ters am Hofe seines Landesherrn ihm sehr leicht eine Kadetten- oder Fähndrichstelle hätte verschaffen können.

Ferdinand hatte durch diesen Schritt den ganzen Unwillen seines Vaters auf sich gezogen; der Sohn des Kriegsrath Ronfelds als gemeiner Soldat in fremden Diensten, welch ein demüthigender Gedanke für einen stolzen Vater. Ferdinand versuchte mehreremale den Zorn seines Vaters durch schriftliches Flehen um Vergebung zu besänftigen, allein umsonst, seine ersten Briefe blieben unbeantwortet, die spätern wurden ihm unerbrochen zurückgeschickt.

Indessen brach ein Krieg aus, auch Ferdinands Regiment wurde ins Feld geführt. Stärker schlug sein Herz bey dem Wirbeln der Trommel, bey der lautschallenden Kriegsmusik, er blickte mit heiterm Auge, und mit Muth im Herzen, dem Feinde entgegen. Die Schlacht begann, der Donner rollte aus ehernen Schlünden, und ein Regen von Kugeln streckte hunderte seiner Gefährten todt neben ihm zur Erde. Ferdinand stand unerschüttert im Gliede. Jetzt stürzten die Feinde mit Siegsgeschrey in die Reihen, die Fahne wurde umringt, der Fähndrich fiel, mit ihm die tapfere Wache; nun konnte Ferdinand nicht länger halten; Mir nach, wer Muth hat, rief er, stürzte, von einigen Braven begleitet, auf die Feinde, riß die Fahne aus den Händen derselben, verbreitete mit seinen

Gefährten Tod und Wunden unter denselben, und kehrte siegreich mit der wiedererrungenen Fahne zurück. Durch seinen und seiner Gefährten kühnen Muth wurden auch die übrigen wieder angefeuert, sie stürzten von neuem auf den Feind, rissen ihm den Sieg aus den Händen, und schlugen ihn mit bedeutendem Verluste zurück. Ferdinand wurde für seine Tapferkeit zum Fähndrich ernannt, und erhielt bald darauf zur Belohnung eines glücklich gelungenen Wagestücks, wobey er überdies seinem Obersten das Leben rettete, eine Hauptmannsstelle.

Unter dem Getümmel der Waffen schwieg in Ferdinands Brust die Stimme der Liebe, der Ruf der Ehre, die mannigfaltigen wechselnden Scenen von Freude und Beschwerden ließen ihm keinen Raum dafür. Als aber der wohlthätige Friede dem Würgen ein Ende machte, und Ferdinand sich auf einige Zeit beurlaubte, um seine Familie zu sehen, da schlug im Vaterlande für ihn die Stunde des Glückes, da fand auch er die Geliebte seines Herzens.

„Ihr wißt — so erzählte er Ehrenheim und Augusten seine Geschichte — ihr wißt, daß ich gerne im Mondschein spazieren gehe, ich kam eben von einem solchen Spaziergange, es war Abends 8 Uhr zurück, zum Hirschthore herein, und sah in einer etwas engen Straße zwey Frauenzimmer, welche zwey muthwillige junge Pursche dadurch

neckten, daß sie ihnen den Weg versperrten. Ich erinnere mich straks meiner Ritterpflicht, die Damen zu befreyen, nähere mich den beyden Herrn, und rufe Platz da, indem ich die Hand an den Degen legte. Die beyden Pursche zogen sich sogleich in bester Ordnung, aber mit musterhafter Geschwindigkeit zurück. Die beyden Frauenzimmer, besonders die Aeltere, konnten mir für meinen Dienst nicht genug danken. Ich ließ dem Strom der Redseligkeit der alten Dame freyen Lauf, und sah indessen der jüngern in das freundliche Gesicht. Aber, hört Kinder, das war eine sonderbare Empfindung, die ich in meinem Leben nicht gehabt habe. Kaum hatte ich ihr ins freundliche vom Mondschein verklärte Auge geblickt, so fühlte ich ein mir unbekanntes Herzklopfen. Ich habe dem Feinde ohne zu zittern ins Auge geblickt, aber als da die Kleine mir so freundlich ins Auge sah, und dann das Auge bescheiden niederschlug, da war mirs wirklich als ob ich zitterte. Ich suchte meine Verlegenheit zu verbergen, und sagte: Verzeihen Sie, meine Damen, ich erstaune, daß Sie sich an einem so abgelegenen Platze der Gefahr aussetzen, Unanständigkeiten erfahren zu müssen.

Sie haben Recht, erwiederte die Jüngere; allein sehen Sie hier das dritte Haus ist unser Hinterhaus, das uns gleich zum Thore hinausführt. Ich bat die Tante, mich, da der Abend so schön ist, in die Allee zu begleiten, von diesem Spazier-

gange kamen wir eben zurück, als Ihre Güte uns von der Unhöflichkeit der beyden jungen Menschen befreyte." Sie begleitete diese Worte mit einem so holden Blicke, daß er mir durch die Seele gieng. Ich bot den beyden Damen meinen Arm, und es war mir als ob Julie, so hieß die jüngere, erröthete, und die Augen niederschlüge, als sie ihren Arm in den meinigen legte.

Juliens Seelenbestimmung schien wirklich die meinige zu seyn. Sie gieng ohne ein Wort zu sprechen neben mir her, und wagte es nicht die Augen zu mir aufzuschlagen. Der tapfere Herr Hauptmann war eben so muthlos wie sie. Es war ein Glück, daß die redselige Tante vom hellen Mondschein, vom großen Staube ꝛc. viel zu reden wußte, daß mir selbst das Reden erspart wurde, sonst würde ich wenig oder nichts Kluges zu Markte gebracht haben.

Hier ist unser Haus, sagte die Tante, ich nahm also Abschied, und küßte den Damen die Hand. Bruder! Schwester! die Empfindung ist unbeschreiblich, als ich Juliens Hand an meine Lippen drückte, hundertmal schon hab ich Damenhände geküßt, aber jetzt, da ihre weichen Finger die meinigen umschlangen, als ich einen leisen Druck zu fühlen wähnte, und meine Lippen ihre Hand berührten, da strömte süßes Entzücken durch meine Glieder, ich hätte ihr zu Füßen sinken können, wenn die Tante nicht dabey gewesen wäre.

Ehrenheim und Auguste sahen einander lächelnd an, und drückten sich die Hände.

Ich gieng nach Hause, aber hundertmal noch blickte ich nach der Pforte zurück, wo die Holde verschwunden war. Ich kam nach Hause, der Vater hatte mit dem Abendessen auf mich gewartet, und schalt über meine verspätete Zurückkunft. Ich hatte nicht den mindesten Appetit, und war froh als der Vater vom Tische gieng.

Die ganze Nacht hindurch schloß ich kein Auge zu. Tausenderley Gedanken und Empfindungen scheuchten den Schlummer von mir. Ich lachte sonst über die Liebe, und spottete über die Schilderungen der Romane, ich versuchte auch jetzt über mich selbst zu lachen, aber das half nichts. Bald überließ ich mich der süßen Hoffnung, sie mein nennen zu können, bald quälte mich der Gedanke, daß ihre Hand schon versagt sey, und bey dem letzten Gedanken war es mir immer, als ob eine feindliche Kugel mich zu Boden streckte. Julie stand immer vor mir, überall sah ich ihr freundliches Gesicht im Mondenlichte, ich drückte die Augen zu, und machte das Uebel nur noch ärger; ich war beynahe wie ein Fieberkranker, so sehr durchkreuzten mich die seltsamsten Gedanken und Gefühle; es hätte nicht viel gefehlt, ich hätte mich wirklich für krank gehalten, und mitten in der Nacht zum Doktor geschickt.

Endlich brach der Morgen an, ich stand mit dem Entschlusse auf, zu Julien zu gehen, um mir über mein Schicksal sichere Auskunft zu verschaffen. Ich versprach mir so viel Genuß von dieser Stunde, daß die Morgenstunden mir auf bleyernen Schwingen zu entschwinden schienen. Jakob kam mir nie langsamer beym Ankleiden vor, und es schien mir, als ob das Frühstück mir mit Vorsatz verspätet würde. Mein Jakob wußte nicht was er machen sollte, so hatte er mich seit dem Morgen, da ich zum erstenmale mit meiner Kompagnie aufzog, nicht gesehen. Endlich gieng ich fort, ich kam an die Thüre, aber, noch schäme ich mich es zu sagen, ich wagte es nicht die Klingel zu ziehen. Ich gieng durch eine andre Gasse, wieder an das Haus, aber ich fühlte dieselbe Beklommenheit, leichter hätte ich das Thor einer Festung erstürmt, als ich hier nach der Klingel griff. Ich gieng abermal vorüber, und unmuthig über meine Unentschlossenheit wieder nach Hause. Den andern Tag gieng ich wieder vor dem Hause vorüber, aber nicht einmal die Tante war am Fenster zu sehen; ich hatte schon gehofft, daß ihre Redseligkeit ein Gespräch mit mir beginnen, mich heraufrufen, Julie dann dazu kommen würde, und der Himmel weiß was für Zufälle ich mir noch dazu träumte. „Soll ich klingeln, sagte ich zu mir selbst, was soll ich sagen beym Eintritte? wie werd' ich aufgenommen werden? Während ich so dachte, kam ein Bettler und

sprach mich um ein Almosen an, schon dacht ich, aber ihr müßt mich nicht auslachen Kinder, — schon dacht' ich an Karl von Burgheim, der eine Bettlerkleidung anzog, um seine Emile von Rosenau in der Nähe sehen zu können, aber der Himmel half mir noch ohne Narrenstreich durch, des Bettlers Hunger schien stärker zu seyn als meine Liebe, er zog, während ich ein Almosen für ihn suchte die Glocke, und sieh da! die Tante sah aus dem Fenster. Sie gewahrte mich kaum, als sie sogleich mich bewillkommte, noch einmal dankte, aber kein Sterbenswörtchen vom Hinaufkommen sagte. Unmuthig gieng ich weiter.

Juliens Bild verließ mich nicht, sie stand wachend und träumend vor mir. Ich fragte überall nach ihr, aber niemand wollte sie kennen. Mehrere Wochen verstrichen mir so voll peinlicher Ungewißheit. Einmal Abends, gieng ich in das Theater. Mit mir trat ein junger Offizier hinein. Das Haus war gedrängt voll, der junge Mann konnte nicht zu der Thüre die in das Parterre führte, hineinkommen, ich hatte schon früher eine Loge gemiethet, und sagte zu ihm: Wollen Sie mit mir kommen, in meiner Loge wird noch hinlänglich Raum seyn. Er nahm mein Anerbieten mit dem größten Danke an, ich fand an ihm einen sehr artigen gebildeten jungen Mann, in dessen Gesellschaft mir der Abend sehr angenehm verstrich.

Er bat mich den folgenden Tag ihn zu besuchen, und versprach mich abzuholen.

Er kam. Denkt euch mein Erstaunen, meine Ueberraschung, als er mit mir gerade vor dem Hause still hielt, das den Gegenstand aller meiner Wünsche einschloß, vor Juliens Wohnung. Mein Herz schlug heftig, kaum konnten mich meine Füße noch tragen. Der junge Mann bemerkte meine Verlegenheit anfangs nicht. Er redete mich an, aber ich antwortete ihm nicht. Betroffen darüber sah er mich forschend an, um die Ursache meines Stillschweigens zu errathen. Sie werden bleich, fragte er, ist Ihnen nicht wohl? Ich kramte allerley aus, das für eine Antwort gelten sollte, indessen kamen wir die Treppe hinauf, er führte mich in ein Zimmer, das von Wohlstand und Fülle zeugte. Hier saß nun die leibhaftige Tante, in einem Lehnstuhle, sie kam schnell mir entgegen, bewillkommte mich und bot all ihre Redseligkeit auf, mir ihr Vergnügen, mich hier zu sehen, zu bezeugen.

Bald darauf kam auch Doktor Binder, der Vater meines Freundes, ein alter aber sehr freundlicher Mann, der mich herzlich willkommen hieß, und mich um meine Freundschaft für seinen Sohn bat. Julie ließ sich nicht sehen, meine Augen suchten sie überall, und meine Gedanken quälten sich, die Ursache ihrer Abwesenheit zu ergründen. Mein Freund machte jedoch all meinen Träumereyen

schnell ein Ende, indem er die Tante fragte, wo seine Schwester wäre? Sie antwortete, daß Julie in eine Gesellschaft gegangen sey, aus welcher sie bald zurückkommen würde.

Wir giengen in ein anderes Zimmer, wo sich ein Fortepiano und mehrere andre musikalische Instrumente befanden. Ich setzte mich an das Fortepiano, mein Freund ergriff seine Flöte, wir spielten einige Duetten, auf einmal hörte ich die Thüre öffnen. Mein Herz schlug heftig, meine Hände zitterten auf den Tasten, ein ahndendes Gefühl der Nähe der Geliebten durchströmte mich. Es war Julie. Man denke sich ihre Ueberraschung mich bey ihr zu sehen. Ich wollte aufstehen, um sie zu bewillkommen, allein Binder hielt mich zurück, und bat mich fortzufahren. „Schade Schwester, sagte mein Freund, daß du nicht früher gekommen bist, du hättest den Herrn Hauptmann hören können, der das Fortepiano meisterhaft spielt."

Sie sah mich an, ihre Blicke schienen mich einzuladen wieder anzufangen. „Sie singen wohl auch," fragte mich mein Freund, wenigstens glaube ich es aus einer Ihrer gestrigen Reden im Schauspielhause schließen zu können.

Ich liebte den Gesang in meinen jüngern Jahren, war meine Antwort, und meine Stimme war damals nicht unangenehm. Jetzt freylich —

Wollten Sie wohl, fuhr mein Freund fort, einen Versuch machen. Julie singt einen sehr

reinen Diskant, vielleicht wäre es Ihnen gefällig ein Duett mit Julien zu singen.

Der Himmel weiß, wie mir zu Muthe war, mit Julien, deren Eintritt ins Zimmer mich schon beynahe außer Fassung gebracht hatte, mit Julien sollte ich singen, einstimmen in ihre harmonischen Töne, denn daß sie wie ein Engel singen würde, wie hätte ich daran zweifeln sollen. Ich hatte kaum ein Paar Worte, die als Entschuldigung gelten sollten, als mein Freund schon ein Duett aufgelegt hatte. Was war zu thun? Ich phantasirte, um meine Verlegenheit zu verbergen, und mich etwas zu sammeln, und begann dann. Hatte Julie vorher schon Eindruck auf mein Herz gemacht, so wurde er jetzt, durch den melodischen Silberklang ihrer Stimme auf die höchste Stufe gebracht. Ich fehlte manchen Takt, meine Hände und meine Stimme schienen mir manchmal ihren Dienst zu versagen, denn ich sah, ich hörte nur sie. Endlich war der Gesang zu Ende, ich mußte bey Tische bleiben. Ich bekam den Ehrenplatz neben der Tante, aber meine Blicke, mein Herz war stets bey Julien. Ich sprach fast kein Wort, so viele Mühe sich auch die gute Tante gab, mich gesprächig zu machen, mein Herz war zu sehr mit Julien beschäftigt, als daß ich an der Unterhaltung Theil nehmen konnte. Mein Auge ruhte auf Juliens Gesicht, unsre Blicke begegneten sich bisweilen, und schienen sich zu verstehen, allein Julie war so heiter,

so unbefangen, und neckte sich mit der übrigen Tischgesellschaft herum, daß ich beynahe böse geworden wäre.

Von diesem Tage an kam ich beynahe täglich in Binders Haus, und sah Julien, wodurch meine Leidenschaft für sie immer mehr genährt und unterhalten wurde. Mit jedem Tage entdeckte ich neue Reize an ihr, aber es stund mehrere Wochen an, ehe ich ihr mein Herz entdecken konnte. Ihre beständige Fröhlichkeit, ihre Neckereyen ließen mich nie zum Worte kommen, sie wußte mit der größten Feinheit gerade dann abzubrechen, oder dem Gespräche eine andere Wendung zu geben, wenn ich eben die ganze Stärke meiner Liebe schildern, und sie um Gegenliebe flehen wollte.

Einmal traf ich sie allein in ihrem Zimmer. Sie empfieng mich mit ihrer gewöhnlichen Fröhlichkeit. Wir setzten uns auf das Sopha. Ich glaubte gerade jetzt den günstigsten Zeitpunkt getroffen zu haben, ich schilderte ihr den Zustand meines Herzens mit den lebendigsten Farben, ich sagte ihr, daß ihr Bild mich überall umschwebe, daß ich ohne sie nicht leben, nicht glücklich seyn könne. Ihr Auge schien mit Wohlgefallen auf mir zu ruhen, sie hörte mich gütig an, aber eben, als ich in voller Begeisterung ihr die Heftigkeit meiner Liebe schilderte, als ich mit glühender Sehnsucht ihre Hand ergriff, und mein Liebe flehendes Auge in ihren Blicken Gegenliebe zu

finden hoffte, da fuhr sie mir lachend mit der Hand über die Stirne, und fragte: Sie sind doch nicht krank, lieber Hauptmann?

Ich stand wie mit Eis übergossen, als ich diese Worte hörte. All mein Unmuth erwachte, ich nahm meinen Hut, und sagte, Mademoiselle, vergeben Sie mir, ich wußte nicht, daß Sie über das offene Geständniß eines ehrlichen Mannes spotten könnten. Unwillig griff ich nach meinem Hute und wollte gehen. Lächelnd mit einem Blicke, der mehr als Wohlwollen zu verrathen schien, sah mir Julie ins Gesicht, ergriff meine Hand, und sagte:

Bleiben Sie, lieber Hauptmann, ich wollte Sie nicht beleidigen, aber ich kenne einen Mann, der so oft über Romanschwindeley schmälte, mußte ich nun nicht besorgen, daß es mit dem Manne nicht richtig hergehen müsse, da er selbst zu schwindeln anfieng.

Was sind wir Männer, wenn uns die Liebe in ihre Fesseln schlug! Juliens Lächeln, ihr freundlicher Blick, ihr Händedruck hatte allen meinen Unmuth, alle Wolken von meiner Stirne wieder weggescheucht. Ich blieb. Ich erneuerte meine Versicherungen, aber die Lose wußte mir immerfort auszuweichen, ein Wort von ihr gab der ganzen Unterredung eine andere Wendung, und ich war immer nicht weiter als zuvor. —

Endlich wurd' ich dringender, ich bat, ich beschwor sie, mich zum Glücklichsten oder Un-

glücklichsten aller Sterblichen zu machen, und ich triumphirte schon im Stillen, als ich sah, daß ihr Auge sich trübte, ihre Brust höher athmete, und ihre Hand sich gegen mich ausstreckte. — Aber — welche Ueberraschung, wie vom Blitze getroffen, sinnlos betäubt stand ich da, als sie ihr Gesicht mit ihrem Tuche bedeckte, und leise mir die Worte zuflüsterte: Schonen Sie meiner, mein Herz ist nicht mehr frey!

Julie, Julie, rief ich mit dem Tone der Verzweiflung, so ist denn alles Glück des Lebens für mich verloren! Julie nicht mehr frey, o so wollt' ich daß die Erde sich unter mir öffnete, und in ihrem tiefsten Schachte für mein glühendes Herz ein kühles Bette bereitete. Julie nicht mehr frey; armer Ronfeld, jetzt hat dir die Freude gute Nacht, und der Kummer guten Tag gegeben. Fort, hier kann ichs nicht mehr aushalten. Ich gehe wieder zum Regimente, wenns doch nur Krieg wäre, daß eine wohlthätige Kugel meinen Leiden ein Ende machte! Leben Sie wohl —

O über die Männer, rief Julie, wie blind sie die Leidenschaft macht. Ein halbes Wort aus dem Munde eines Mädchens bringt sie so weit, daß sie nicht mehr wissen, was sie wollen.

Ich sah Julien starr an, auf ihrem Gesichte glänzte lächelnde Ruhe. Dies befremdete mich sehr. Julie, sagte ich, Ihr halbes Wort ist sehr hart und

peinigend für mich; es mordet das Glück meines Lebens.

Freundlich ergriff sie meine Hand, und sagte, nein, lieber Hauptmann, zum Morden bin ich nicht grausam genug! aber, wer kann wider die Macht des Schicksals sich erheben? Gehorchen, dulden, schweigen ist hier unsre Pflicht. Auch ich beuge mich unter den Willen des Schicksals, mein Herz ist nicht mehr frey, sagte ich, denn es gehört dem edelsten besten Manne — Sie schwieg — aber in ihrem Blicke sah' ich den Himmel offen, denn ihr Auge war mit dem Feuer der Liebe auf mich gerichtet.

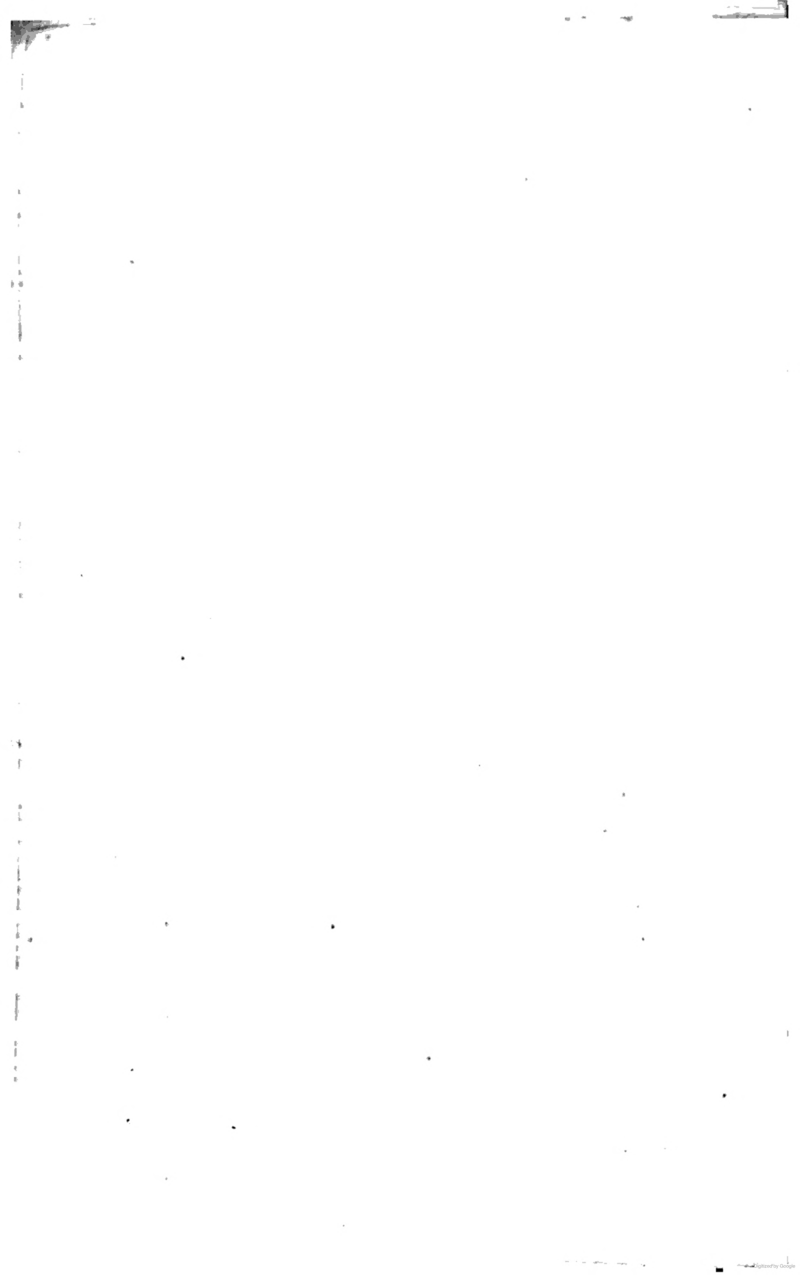
Julie! rief ich, indem sie sich sanft in meine Arme schmiegte, und ihr holdes Gesicht an meinen Busen lehnte. Ists möglich, daß ich der Glückliche bin! Gott diese Seeligkeit vermag ich nicht zu fassen. So schnell aus der Tiefe des Schmerzens in den Himmel der Liebe hinaufgehoben! — Sie schlang sanft ihren Arm um mich, und ihr Händedruck, ihre Küsse überzeugten mich hinlänglich von meinem Glücke.

Bisher hatte Julie kein Wort von Dir erwähnt, liebe Auguste, und jetzt erst erfuhr ich, daß ihr beyde euer Spiel mit meiner Leidenschaft hattet, weil die lose Julie, Dir, um mich zu necken, verboten hatte, mir nur die mindeste Hoffnung zu machen. Aber wie reich, wie doppelt glücklich war ich jetzt, als Julie mit froher zutraulicher



J. M. Mettenleiter, inv. — J. J. Lamunt. sculps. 1802.

Da sehen Sie nur, lieber Vater.



Miene, mir alles entdeckte, und ich an ihrer Seite reichen Ersatz für die ausgestandene Unruhe fand.

Julie war ganz wieder zu ihrer vorigen schalkhaften Laune zurückgekommen, aber mein Herz war noch zu voll, es konnte die Fülle seines Glückes nicht fassen. Ich sank vom Gefühle überwältigt, zu Juliens Füßen, aber — o weh, noch sehe ich die erbärmliche Figur, die ich spielte, als der alte Binder in seinem Schlafrocke unter die Thüre trat, und kopfschüttelnd sagte: Ey, was soll das, Herr Hauptmann?

Ich war wie verblüfft, ich wollte aufstehen und konnte nicht, ich sah nach der Thüre und wollte eben knieend eine Entschuldigung stammeln, als Julie lächelnd sagte:

Da sehen Sie einmal, lieber Vater! was Ihre Tochter aus dem Helden machen kann. Der Herr Hauptmann bittet mich hier auf den Knieen, ich soll ihn doch ein Bischen lieb haben, und, jetzt sagen Sie selbst, ob Ihre mitleidige Tochter dies abschlagen durfte.

Der alte Binder sah gar nicht so mißvergnügt aus, als ich befürchtet hatte, und sagte: Gott Lob Julie, daß dein Mitleid einem so braven Manne zu Theil wurde.

Diese Worte klangen mir wie Sphärenmusik, ich faßte Muth und bat um Juliens Hand. Er

ergriff meine und Juliens Hand, legte sie in einander und sagte: Gott seegne euch liebe Kinder, denn ich glaube nicht, Ronfeld, daß Ihr Vater über eure Liebe unzufrieden seyn wird.

So erzählte der Hauptmann, und aus seinem Auge leuchtete der Wiederschein seiner Herzensfreude; mit der frohesten Erwartung sah er dem Tage entgegen, wo Julie ihm am Altare ihre Hand reichen, und von nun an Hand in Hand mit ihm durchs Leben gehen würde. Schon war der Tag und die Stunde der Trauung bestimmt, als schnell eine Scene sich ereignete, die dem Hauptmann den gänzlichen Verlust seiner Ruhe, seines Glückes drohte.

Im Schooße der Unschuld und der Natur war Julie emporgeblüht, sie war der Gegenstand der zärtlichsten Sorgfalt ihres guten Vaters, sein reicher Ersatz für seine Leiden, da seine ungetreue Gattin, von einem Bösewichte verführt, ihn heimlich verlassen hatte. Von seinem Kummer niedergedrückt, zog sich Binder beynahe von aller Gesellschaft zurück, und lebte in der Stille seines Landgutes, seiner Julie und den Wissenschaften. Hier floß Juliens Kindheit heiter wie der Morgen eines schönen Sommertages dahin, ihre heitre lächelnde Miene scheuchte die Kummerwolken von dem Gesichte ihres Vaters; Frohsinn lachte aus ihren Blicken, Jugendanmuth strahlte

auf ihren Rosenwangen, und auf ihren holden Lippen ruhte das Lächeln der Unschuld.

Julie hatte ihr achtzehntes Jahr erreicht, als ihr Vater, dessen Wunde die wohlthätige Hand der Zeit geheilt hatte, mit ihr auf einige Zeit in die Residenz zog. Es war nicht lange nach ihrer Ankunft, als der Hauptmann sie kennen lernte, und ihr noch freyes Herz, Juliens erste Liebe gewann. Aber ein Mädchen von Juliens Reizen, konnte in einer Stadt, wo es der reichen Müßiggänger, die wie die Schmetterlinge um die Blumen, nur um die Schönen flattern, so viele giebt, nicht lange verborgen bleiben. Wo sie sich zeigte, umschwärmte sie ein Heer von Anbetern, unter allen aber zeichnete sich ein Herr von Winfeld durch seine Zudringlichkeit aus. Er wendete alles an, sich Julien gefällig zu erzeigen. Er suchte, wo es nur möglich war, ihr nahe zu seyn, um ihr bey einer günstigen Gelegenheit sein Herz entdecken zu können. Kein Tag vergieng, wo er nicht an ihrem Hause vorbey gieng oder ritt, oder auch stundenlang in dem gegenüberstehenden Kaufmannsladen verweilte. Allein die frohe Julie achtete nicht auf sein Bestreben, da ihr Herz bereits den Trauten gefunden hatte, den ihre erste Liebe beglückte.

Winfeld, der von Juliens Verhältnissen mit dem Hauptmanne nichts wußte, fand Gelegenheit, sich die Gunst der Tante, die dem offenherzigen Hauptmann gar nicht gewogen wär, zu erwerben,

und erhielt von ihr das Versprechen, seine Absichten auf Julien zu unterstützen.

Die gute Julie hatte nun auch wirklich von der Tante, die ihre ganze Redseligkeit zu Lobeserhebungen des schönen, artigen und reichen Herrn von Winfeld erschöpfte, sehr viel auszustehen. Kein Tag verstrich, ohne daß die Tante in sie drang, sich ja mit dem Hauptmanne nicht einzulassen.

„Sieh nur einmal Julchen, sagte sie, sieh nur ich denke so: Folgst du deiner Laune, nimmst dir den Hauptmann, nun so bist und bleibst du Frau Hauptmännin schlecht weg, mußt vielleicht in einem elenden Landstädtchen, wo seine Kompagnie liegt, wohnen, und wenn ein Krieg ausbricht, du lieber Gott, da muß der Mann ins Feld, da kommt dann eine Kugel, und streckt ihn mausetodt zu Boden, oder wenns noch gut geht, so kömmt er mit einem abgeschoßnen Beine, oder ohne Arm zurück. — Nein Julchen, sieh, du weißt wie lieb ich dich habe, laß dir rathen, gieb dem Herrn von Winfeld Gehör, ich kann dir gar nicht beschreiben, wie sehr er dich liebt, und er ist so reich, stammt aus einer uralten Familie, hat keine Eltern, keine Verwandten mehr, die dich, weil du nicht vom Adel bist, scheel ansehen könnten! O liebes Julchen, mache mir vor meinem Ende noch die Freude, daß ich dich gnädige Frau nennen kann.

Gott friste Ihre Tage, liebe Tante, bis Sie mich so nennen können, liebe Tante, gewiß Sie werden

dann so alt wie Methusalah. Ich will lieber eine glückliche, als eine gnädige Frau seyn.

Bey Herrn von Winfeld kannst du beydes seyn, liebe Julie, gewiß auch recht glücklich! Kutschen und Pferde, prächtige Zimmer, eine herrliche Tafel, alles was dein Herz gelüstet, alles kann und will er dir geben, wenn du ihm nur deine Liebe schenken wolltest! Julchen, sieh, wenn ich an deiner Stelle wäre, ich würde mich keinen Augenblick besinnen, sondern ihm meine Hand reichen.

Thun Sie es, liebe Tante, denn bey mir ist alles Zureden umsonst.

Sieh, das ist gottlos von dir, Julie, daß du spottest, ich bin mit Ehren alt geworden, und, weißt du, du sollt das Alter ehren, sagt die Schrift. Das hab' ich nicht an dir verdient, daß du mir meine Jahre vorrückst, indem du mir den Herrn von Winfeld überlassen willst. Ja ich sage es noch einmal, wenn ich noch so jung wie du wäre, und ein so schöner reicher Edelmann um mich würbe, ich würde nicht spröder seyn, als der Wohlstand befiehlt, und ihm in Gottes Namen meine Hand geben.

Jedes hat seine eigne Ueberzeugung, liebe Tante! Ich kann nun durchaus an all den Herrlichkeiten, von welchen Sie mir da vorsprechen, keinen Gefallen finden. Mein Vater hat selbst Vermögen genug, um mir und meinem Gatten ein angenehmes sorgenfreyes Leben zu schaffen.

Aber die Ehre, liebe Julie, denk nur —

Des Weibes höchste Ehre ist, ihren Gatten, ihre Kinder zu beglücken, und überall in ihrem Würkungskreise Zufriedenheit und Freude zu verbreiten.

Du erlangst Zutritt in die vornehmsten Zirkel, zu fürstlichen Bällen.

Im Arme meines Gatten, im Kreise weniger aber wahrer Freunde, da ist mein liebster Zirkel.

Winfeld hat prächtige Schlösser.

Ronfeld wird mich in ein bequemes freundliches Häuschen führen.

Er hat einen großen englischen Park.

Wir werden auch einen Garten am Hause haben können —

Deinen Kindern stehn die ersten Stellen offen.

Auch wenn Ronfeld ihr Vater ist, wird es ihnen nicht an Brod, und Gelegenheit nützlich zu werden, mangeln, wenn sie gut erzogen sind.

Sieh — erst gestern hat er gesagt, er werde dir einen Schmuck schenken, dessen sich die Fürstin nicht schämen dürfte.

Er soll ihn ja für ein Mädchen sparen, das solche Sachen besser zu schätzen weiß als ich. Ich liebe es gar nicht, wenn man wie ein Juwelierladen aussieht, und alle Welt vor den schimmernden Steinen staunend die Augen aufsperrt. Die Liebe meines Gatten ist mein köstlichster Juwel, und gute Kinder sollen mein Festgeschmeide seyn.

Aber, Julchen, ist denn mit dir gar nichts anzufangen? Willst du denn gar auf keine vernünftige Vorstellung hören? Ich will ja nichts als dein Glück, denn kann man glücklicher seyn, als wenn man geliebt und recht reich ist.

Schon die Liebe allein macht reich, liebe Tante.

Das ist Romanensprache; doch ich sehe nicht, wie man einen Mann wie Herrn von Winfeld nicht lieben könne? Er hat alles was einen Mann empfehlen kann! Er hat so feine Sitten.

Ronfeld ist so bieder —

Er ist so geistvoll, so witzig.

Ronfeld hat so viel Verstand, so viel Herzensgüte.

Alles drängt sich an ihn, wenn er in Gesellschaft erscheint; alle Damen würden dich beneiden!

Mag er eine andre beglücken, ich finde mich dieses Glückes unwerth.

Die Tante fuhr noch immer fort, Winfelds Verdienste und Vorzüge herauszuheben, aber sie predigte tauben Ohren. Obgleich Julie Ronfelden damals ihr Herz noch nicht entdeckt hatte, so hatte sie dennoch, da sie seine Leidenschaft für sie kannte, schon den festen Entschluß gefaßt, keinem andern Manne als ihm ihre Hand zu reichen.

Vielleicht, so wähnte die kurzsichtige vom Goldglanz und Ehrgeiz geblendete Tante, würde Winfeld selbst bey Julien mehr ausrichten, als

alle ihre Vorstellungen und Aufmunterungen, sie veranstaltete daher, daß einst an einem Sommerabende, wo niemand als sie und Julie zu Hause war, Winfeld in Binders Haus kam.

Julie wußte von seiner Ankunft nichts, sie saß mit einem Buche in der Hand auf einer Rasenbank im Garten, und vergegenwärtigte sich Richardsons hinreissende Schilderungen tugendhafter Liebe durch den Gedanken an Ronfeld. Ihr frohes Auge ruhte auf den Reizen der Natur, die um sie her in reicher Fülle verbreitet waren. Sie blickte durch die geöffnete Thüre ins Freye hinaus, auf einmal hörte sie einen Wagen daher rollen, sie blickte genauer hin, endlich erkannte sie, da die dichten Staubwolken sich zertheilten, Winfelds Equipage. Dieser Anblick stöhrte die frohe Stimmung ihrer Seele, sie dachte an seine Absichten, an die Zudringlichkeit der Tante. Wenn er mich nur nicht sieht, dachte sie, sonst hält er wahrhaftig an, und bringt mich mit seinen Faseleyen um den schönen Abend. Sie wollte eben tiefer in den Garten zurück gehen, als auf einmal ein Rad von Winfelds Wagen wegrollte, und zerbrochen in den Sand stürzte. Julie war kaum drey Schritte von der Thüre entfernt, als Winfeld auf sie zukam, ihr den Unfall, der durch Ungeschicklichkeit seines Kutschers geschehen sey, erzählte, und sie bat, indessen hier verweilen zu dürfen, bis seine Leute einen andern Wagen herbeygeschafft hätten.

Der Wohlstand verbot es Julien, ihm diese Bitte abzuschlagen, sie blieb also mit ihm allein, da die Tante, welche Winfelds unerwartete Ankunft veranstaltet hatte, geflissentlich auf ihrem Zimmer blieb.

Winfeld betrug sich so fein, er sah Julien so schmachtend an, daß diese alle Augenblicke befürchtete, er werde mit einer Erklärung herausrücken. Sie irrte sich auch nicht.

Mademoiselle, fieng er an, seit dem ersten Augenblicke, da ich Sie sah, verschließe ich in meinem Herzen eine Leidenschaft, welche mich wegen der Ungewißheit, worin ich mich seit Ihrer Entfernung befinde, mit tausend Qualen foltert. Nur Sie, holde Julie, nur Sie können mir Ruhe und Freude wiedergeben. Ein einziges Wort aus Ihrem Munde kann mich zum glücklichsten, oder zum unglücklichsten Menschen machen. Ja schöne Julie, — hier wollte er vor ihr niederknieen, aber Julie hielt ihn zurück, indem sie ihn unterbrach: Herr Baron ich bitte —

Winfeld ließ sie nicht zum Worte kommen; Schöne Julie, fuhr er mit dem höchsten Feuer der Leidenschaft fort, ich liebe Sie, ich bete Sie an, ich kann ohne Sie nicht leben, nicht glücklich seyn. Sie sollen alles Glück des Lebens in meinen Armen finden, ich will nur Ihrer Zufriedenheit, nur Ihrem Glücke leben; alles was ich habe, will ich zu Ihren Füßen niederlegen. Sprechen Sie

nur Ja! erwiedern Sie meine Gefühle, und Sie haben einem Menschen den Himmel gegeben.

Verzeihen Sie Herr Baron, erwiederte Julie, als er schwieg; verzeihen Sie, daß ich es sehr befremdend finde, wie ein Mann von Ihrem Stande und Ihren Talenten sich so sehr vergessen kann, einem Mädchen Herz und Hand anzubieten, das er nie, ohne die Gesetze seines Standes zu verletzen, ohne das Mißfallen und das Achselzucken von seines Gleichen auf sich zu ziehen, zur Gattin wählen kann. —

Er wollte sie unterbrechen, allein Julie fuhr mit ernstem Tone fort:

Ich liebe die Offenherzigkeit, Herr Baron, und muß Ihnen also lieber gleich eine Hoffnung benehmen, bey deren Erfüllung Sie, wer weiß vielleicht doch Ihre Rechnung nicht finden dürften. Also frey und ehrlich gestehe ich Ihnen, daß mein Herz nicht mehr in meiner Gewalt ist, und ich bitte Sie, mich mit all dergleichen Scenen, wie die gegenwärtige ist, zu verschonen, weil Sie dadurch mir und einem edlen Manne unangenehme Stunden machen würden.

O Gott, Julie, rief der Baron im Ausbruch des Schmerzens: Julie, Sie sprechen mein Todesurtheil! Ach ich liebe Sie so innig, so rein, ich fühle es, daß ich ohne Sie nicht werde leben können! Erbarmen Sie sich, Julie, geben Sie mir Hoffnung —

Ich betrüge niemanden, Herr Baron!

Julie noch einmal, Sie haben mich in Verzweiflung gestürzt.

Zeit und Nachdenken, noch mehr eine andre Geliebte, wird Ihnen ruhige Besonnenheit und Fassung wiedergeben.

Bey Gott, ich kann und werde keine andere lieben als Sie!

Vermessen Sie sich nicht, Herr Baron, ich weiß es gewiß, daß Sie mich vergessen werden.

O nie, nie, bis dieses heiße Herz im kalten Grabe schläft. Julie, (er fiel vor ihr nieder) erbarmen Sie sich.

Julie hob ihn auf, und sagte mit ruhiger Fassung:

Erlauben Sie, Herr Baron, daß wir abbrechen, man könnte uns von der Straße bemerken, und glauben, daß wir Komödie spielen.

Grausame, rief Winfeld, spotten Sie nicht, Ihr Lustspiel könnte sich leicht in ein Trauerspiel verwandeln. Leben Sie wohl.

Bey diesen Worten eilte er stürmisch zur Gartenthüre hinaus, und warf sich in den Wagen, der schon vor einiger Zeit zurückgekommen war. Unmuthig, voll Wuth und Schaam biß er die Lippen zusammen, drückte den Hut tief ins Gesicht, und sah gedankenlos zu Boden. Als er zu Hause ankam, brach sein Grimm in volle Flammen aus. Der reiche eitle Baron Winfeld hatte es bisher

noch nie erlebt, daß ihm etwas nicht nach Wunsche gegangen wäre. Er hatte sich in der Welt herumgetrieben, hatte die gefälligen Schönen von Paris, London, Berlin ꝛc. nie zu spröde gefunden, und ihre Gesellschaft hatte ihn nur niedrige Wollust, nie dauernde reine Liebe gelehrt. Jetzt glaubte er, daß kein Mädchen ihm würde Widerstand leisten, ja wohl gar seine Hand würde ausschlagen können. Und doch fand er es jetzt bey Julien bestättigt. Wahr ist es, er fühlte mehr für sie als blos sinnliche Begierde, aber seine durch Ausschweifungen aller Art reichlich genährte Phantasie spiegelte ihm doch Julien meistens nur, als reizender, schöner, unentweihter als die Phrynen vor, bey welchen er nichts weiter als thierische Befriedigung und Abstumpfung des moralischen Gefühls, für ungeheure Geldsummen, die er an sie verschwendet, erkauft hatte. Er liebte Julien, aber seine Liebe würde wenige Wochen nach der Vermählung wieder verschwunden seyn, da ihn der Reiz der Neuheit, und die sinnliche Begierde weit mehr, als innige Herzensneigung und Achtung für Julien antrieben, ihr seine Hand anzubieten.

Die Abweisung die er von Julien erfahren mußte, versetzte ihn in die größte Wuth, seine Brust kochte Galle, und lechzte nach Rache. Er mißhandelte, so wie er nach Hause zurück gekommen war, was ihm zu nahe kam, er war wie rasend, daß er seine Wünsche, seine glühende Begierde

uner-

unerfüllt und unbefriedigt sehen mußte. Als sein Grimm endlich etwas nachgelassen, und seine Erbitterung sich etwas gelegt hatte, konnte Flank, sein Kammerdiener, der Vertraute und Unterhändler bey seinen Liebesabentheuern, ihm wieder einige Hoffnung, daß vielleicht noch nicht alles verloren sey, daß Zeit und Umstände, und wenns fehlte, ein listiger Anschlag ihn doch zum Ziele seiner Wünsche führen könnte, einflößen. Beyde sannen nun auf irgend ein Mittel, zum Zwecke zu gelangen; die beyden Bösewichter brüteten über Juliens Unglück mit der mühsamsten Anstrengung.

Julie selbst fühlte sich nach der Scene mit Winfeld im Garten sehr ruhig und zufrieden, sie hoffte jetzt aller weitern Zudringlichkeit von Winfelds Seite überhoben zu seyn, und kehrte mit heiterm fröhlichen Gesichte aus dem Garten zurück.

Die Tante konnte, als Julie unbefangen und heiter zu ihr in das Zimmer trat, eine gewisse Verlegenheit nicht verbergen; sie hätte gerne Julien gefragt, aber sie durfte sich ja nichts merken lassen, daß die Zusammenkunft mit Winfeld ihr bekannt war, sie war heute bey weitem weniger redselig als sonst. Endlich begann Julie selbst davon zu reden.

Tante, ich habe Besuch im Garten gehabt.

Besuch, Julie? Ich habe doch niemand ins Haus hereingehen gesehen.

Man kann auch durch die Hinterthüre herein kommen.

Die ist ja beständig verschlossen.

Heute war sie gerade offen.

Nun, wer war denn da, Julchen?

Rathen Sie Tante?

Gewiß Ronfeld, weil du so heiter bist.

O nein, es war ein ganz anderer, ein recht vornehmer Besuch, den mir ein zerbrochnes Wagenrad verschaffte.

Ein zerbrochnes Wagenrad, was soll denn dies wieder heißen, ich glaube du willst mich zum Besten haben.

Gewiß und wahrhaftig nicht, Tante. Sehen Sie, die hintere Gartenthüre war offen, ich sehe aufs Feld hinaus, es kömmt ein prächtiger Wagen in vollem Galopp herangefahren, plötzlich fällt ein Rad zerbrochen in den Sand, ein schöner vornehmer Herr steigt aus, bittet mich um Erlaubniß, die Ankunft eines andern Wagens hier abwarten zu dürfen, und sehen Sie, Tante, so bekam ich zufällig durch ein zerbrochenes Wagenrad einen sehr vornehmen Besuch.

Aber, wer war denn der schöne Herr, Julie? fragte die Tante mit leuchtenden Augen, denn sie glaubte aus Juliens heiterer Stimmung schließen zu dürfen, daß ihr die Gegenwart des Barons

nicht unangenehm gewesen seyn könnte, und sie hoffte zugleich, daß seine Bemühungen, seine Gefälligkeit, seine Sorgfalt, Julien am Ende doch noch bewegen könnten, Ronfelden fahren zu lassen, und dem Herrn von Winfeld ihre Hand zu reichen.

Denken Sie einmal, liebe Tante, Herr von Winfeld war bey mir. Er hat sich wohl eine halbe Stunde lang bey mir aufgehalten.

Ey, ey, Julie, wie du heute so fröhlich von Herrn von Winfeld sprichst. Was hat das zu bedeuten?

Sehr viel, liebe Tante. Wir haben uns gegen einander erklärt —

Erklärt? wie das, Julchen?

Herr von Winfeld erklärte mir seine Liebe ganz in der Form wie sichs für einen galanten Ritter gehört und gebührt. Er war so zärtlich, so dringend, ach sein Auge sah mich so flehend an, er drückte meine Hand so innig an sein Herz, daß ich —

Daß du nicht kalt dabey bleiben konntest?

Leider, liebe Tante, mußte ich dem guten Herrn von Winfeld auf der Stelle seinen Korb ertheilen, und ihm erklären, daß aus einer Verbindung zwischen mir und ihm nie etwas werden könnte. Ich glaube, Herr von Winfeld wird nicht wiederkommen, sonst würde ich ihn durch Ronfelden die Thüre weisen lassen. Sagen Sie ihm das.

Da saß nun die gute Tante, bestürzt, betroffen, das Wort starb ihr auf der Zunge; sie hatte von Winfelds Zusammenkunft mit Julien, und aus der heitern unbefangenen Weise, womit Julie erzählte, gehofft, daß der artige und reiche Baron vielleicht doch einigen Eindruck auf sie gemacht hätte, und sie glaubte, daß mit der Zeit Ronfeld vielleicht ganz den Abschied bekommen würde; jetzt aber, da ihr Julie frey heraus sagte, daß sie ihn auf immer abgewiesen hätte, da waren alle ihre schönen Plane vereitelt, da verschwand ihre Hoffnung, durch die Verbindung Juliens mit Winfelden, nach dem Versprechen des Barons, selbst in eine sehr glänzende Lage versetzt zu werden. Noch mehr aber als dies, fielen ihr Juliens Worte: „Sagen Sie ihm das,“ sehr auf, sie glaubte sich entdeckt, sie fürchtete, daß ihr Verständniß mit dem Baron Julien bekannt worden wäre, daß diese ihr Mitwissen um die Ueberraschung des Barons erfahren hätte, und da sie blos von der Wohlthätigkeit des alten Binders lebte, so besorgte sie, daß dieser Schritt ihr seine Unterstützung entziehen könnte. Sie suchte sich daher gegen Julien auf alle Weise zu entschuldigen, daß sie nichts von allem wisse, daß der Baron ihr freylich ein paarmal in Gesellschaft sehr artig begegnet, und sie mit seiner Neigung für Julien bekannt gemacht hätte. Ihrer Meynung nach hätte sie freylich eine so vornehme Heirath für ein Glück gehalten, und Julien

dazu aufmuntern wollen, da aber diese nichts davon wissen wollte, so hätte sie sogleich alles abgebrochen, und stünde nicht in der geringsten Verbindung mehr mit dem Baron.

Die arme Tante hätte in der Angst ihres Herzens beynahe mehr gesagt, als sie sollte, allein Julie merkte zum guten Glücke nicht auf ihre Entschuldigungen, und war innig zufrieden, sich den Baron so bald vom Halse geschafft zu haben, denn sie war fest überzeugt, daß er nun gewiß nicht mehr an sie denken würde. Die gute Julie dachte nicht, daß ihr Widerstand Winfelds Begierde noch mehr reizte, und daß zugleich auch sein beleidigter Stolz Rache und Genugthuung forderte.

Sie muß die Meinige werden, rief der Baron auf seinem Zimmer, ich kann nicht ohne sie leben.

Aber, Herr Baron, sagte Flank sein Kammerdiener, Sie sehen ja doch, daß bey dieser spröden Schönen alle Anstrengung umsonst ist, sie ist sehr entschieden, das sagen Sie mir ja selbst.

Sie muß doch mein werden, Flank, ich muß sie besitzen, und wenn ich sie Ronfelden am Altare aus den Armen reissen sollte.

Da sollten Sie ein schweres Abentheuer zu bestehen haben, Herr Baron, denn Ronfeld sieht nicht darnach aus, daß er sich gutwillig etwas nehmen ließe. Lassen wir die Gedanken auf Julien fahren, Herr Baron!

Den Gedanken an Julien fahren lassen, Flank, donnerte der Baron, eher könnte ich mein eignes Daseyn vergessen, eher mich selbst mit meinen Händen erwürgen. Nein, es muß Rath geschafft werden, ich will alles aufbieten, mein Vermögen, List, Gewalt, alles, alles will ich anwenden, um zum Ziele zu gelangen.

Herr Baron, Herr Baron, sagte Flank, ich wasche meine Hände, wenn Sie sich da in eine sehr schlimme Lage versetzen.

Elender, hat dich all dein Muth verlassen, du warst doch sonst Meister in Bubenstücken, hast durch List und Stärke schon so oft meine Leidenschaft befriedigt. Verlaß mich, Hohlkopf, wenn du hier nicht Rath zu schaffen weißt.

Da ist schwer Rath zu schaffen, Herr Baron, auf der einen Seite steht die Festigkeit des Mädchens, auf der andern der barsche Herr Hauptmann, wie ein paar unübersteigliche Berge im Wege, und dann, Herr Baron, die hiesige Regierung ist sehr wachsam, sehr strenge. Am Ende ist alles schon zu spät, denn Juliens Verbindung mit dem Hauptmanne wird wohl nicht lange mehr anstehen, der Vater hat bereits eingewilligt.

Um alles in der Welt, Flank, da müssen wir einen Strich durch machen, das kann ich nicht zugeben, das soll nicht seyn, eher wollt' ich selbst an Juliens Brauttage mit eigner Hand mir eine Kugel durch den Kopf jagen. Eile, rathe, hilf,

lieber Flank, ich gebe dir was du verlangst, noch mehr als du fodern kannst, sinne nur auf etwas, daß Julie mein wird!

Wenns nur nicht zu spät wäre, und die Tante scheint auch nicht mehr so sehr auf unsrer Seite zu seyn, als sonst; da ist schwer beyzukommen.

Armseliger Mensch, sollte denn in deinem Gehirne gar kein Gedanke mehr seyn, der mich zum Ziele führte? Denkst du denn nicht, wie bald wir an der Grenze sind, und dann eines meiner Güter erreichen können?

Alles gut, Herr Baron, aber, wie sollen wir Julien beykommen?

Man muß die Alte bestechen.

Sie bedarf kein Geld, sie hat in Binders Haus alles was sie braucht; wenn der Zufall nicht etwas für uns thut, Herr Baron, so müssen wir abziehen.

Winfeld befand sich in einer peinvollen Lage; ungestillte Begierde ist die größte Strafe des feilen Wollüstlings, der nichts als die Befriedigung thierischer Begierden kennt. In seinen Adern rollte ein wildes, unbändiges Feuer, überall sah er Juliens Bild vor sich, seine Sinnlichkeit war im höchsten Grade empört, und alle seine Begierden mit einer Heftigkeit, die er noch niemals gefühlt hatte, auf sie gerichtet. Der Gedanke, daß er hier mit seinen gewöhnlichen Mitteln, Schmeichelenen und Geschenken nichts ausrichten könne, daß all

sein Gold ihm hier nichts würde helfen können, daß alle Künste der Verführung an Juliens reinem Herzen fruchtlos seyn würden, kurz, der Gedanke seiner Ohnmacht folterte ihn mit namenloser Qual. Bisweilen regte sich auch die Stimme des Gewissens, und rief ihm zu, wie höchst ungerecht er handle, daß er aus schnöder Begierde, die Ruhe, das Glück zweyer redlichen Liebenden untergraben wollte, er war in einem heftigen Kampfe mit sich selbst. Bey so vielen Verführungen, die er schon auf sein Gewissen geladen hatte, war ihm der Gedanke an das Unrecht, ein schuldloses Mädchen ins Elend zu stürzen, nicht eingefallen, denn er glaubte alles durch sein Gold wieder gut gemacht zu haben. Bey Julien war es aber ganz anders, er sah zu deutlich ein, daß er ihr ihren Verlust nie würde ersetzen können, und daß er mit ihrer Tugend auch ihre Zufriedenheit, ihr Glück morden würde. Er suchte sich zu überreden, daß er entschlossen sey, ihr seine Hand zu reichen, und durch das Band der Ehe sein Unrecht wieder gut zu machen; allein, er fühlte nur zu gut, daß er nie beständig würde lieben können, daß seine Liebe mit der gestillten Begierde wieder erkalten, und Julie alsdann doppelt elend seyn würde. Dieser Gedanke schien ihn zurück zu halten, und seine heisse Begierde abzukühlen; allein schnell spiegelte die mit unreinen Bildern angefüllte Phantasie, und die gereizte Sinnlichkeit, ihm Julien wieder in allen

ihren Reizen, mit den üppigsten Farben der Wollust ausgeschmückt, vor das Auge, und verschwunden war jeder gute Gedanke, erloschen jeder Eindruck des Rechtgefühles, verstummt auch der leiseste Ton des Gewissens; Glut der Wollust brannte in seinen Adern, flammte in dem wildrollenden Auge, und mit dem Triumphgeschrey der Hölle rief er dann: Sie muß mein werden! So wahr ist es, was Lessing dort sagt: Laß dich den Teufel bey einem Haare fassen, und du bist sein auf ewig! Der unbewachte Funke der Leidenschaft lodert zur wilden allverzehrenden Flamme auf, und nichts ist so heilig und ehrwürdig, das nicht die Wuth der aufgereizten Sinnlichkeit mit Hohngelächter zertrümmerte, um Sättigung der schändlichsten Begierden zu finden.

Gefunden, gefunden, Herr Baron, rief Flank eines Tages, als er mit freudiger Eile zu Winfeld ins Zimmer trat; vielleicht kann Julie Ihnen doch noch zu Theil werden. Ein Satanslächeln glänzte in dem Gesichte des bübischen Unterhändlers.

Julie mein werden, rief der Baron mit dem Tone des lautesten Entzückens, Herzensflank! du giebst mir das Leben wieder! Aber sage mir, wie ist das möglich?

Jetzt ists nicht nur möglich, sondern vielleicht sogar leicht, denn sehen Sie, der Herr Hauptmann ist auf einige Zeit zum Regimente gereist, um noch

vor der Verbindung alles in Ordnung zu bringen. Julie wird mit der Tante auf ein paar Wochen aufs Land gehen, da dächt' ich wäre die Alte leicht zu einer weitern Spazierreise, etwa nach Wildenthal zu bewegen, und so weiter.

Ein Meistergedanke, Flank, aber, wie willst du die Tante bewegen?

Das überlassen Sie mir, Herr Baron, übrigens liegt das Ort, wohin die Damen zu reisen gesonnen sind, über der Grenze.

Herrlich, herrlich rief der Baron, er war so froh, so entzückt, daß er Flanken herzte und küßte.

Morgen reisen sie ab, Herr Baron.

Und wir heute noch, rief Winfeld mit rascher Eile; packt schnell alles zusammen, bestellt Postpferde, wir gehn nach Dresden, sagst du, wenn man fragt. Flank besorgte alles, man hatte den Baron seit langer Zeit nicht so heiter gesehen, bisweilen regte sich freylich eine leise Ahndung des Gewissens, aber die nahe Hoffnung zu Juliens Besitz schlug jede gute Empfindung urplötzlich nieder. Besitzen wollte er sie, gleichviel wie.

Flank hatte in kurzer Zeit noch weit mehr gethan, als der Baron erwarten konnte. Er hatte kaum erfahren, daß Julie reisen würde, so bestellte er den Kutscher, mit welchem sie gewöhnlich reisten, für seinen Herrn, damit er die Fuhre nicht annehmen konnte, durch die dritte Hand wußte er es so zu spielen, daß ein Kutscher, mit dem er

genau bekannt war, für Julien angenommen wurde. Dieser wurde bestochen, den Weg zu verfehlen, und statt zu Juliens Verwandten, auf ein Gut das Winfelden gehörte, und in einer sehr einsamen waldigen Gegend lag, zuzufahren. Hier war Winfeld unumschränkter Herr, keine Seele, außer einer ziemlich bejahrten Schloßverwalterin, dem Jäger und seinem Gesinde, die alle Winfelds leisesten Winken gehorchen mußten, bewohnten die einsame Gegend, hier konnte der Bösewicht Julien ungestört in seiner Gewalt behalten, ohne daß eine Seele etwas von ihrem Aufenthalte erfahren konnte.

Julie wird mein! mit diesem frohen Gedanken warf sich der Baron in den Wagen, Flank folgte, und rasch gieng es zum Thore hinaus auf der Straße nach Dresden zu. Auf der zweyten Station beugten sie seitwärts ein, und fuhren nach Wildenthal.

Die guten Bewohner des einsamen Jagdschlosses staunten nicht wenig, und wußten kaum, ob sie ihren Augen trauen sollten, als sie auf einmal einen schönen Wagen ankommen, und ihren Gutsherrn mit seinem Kammerdiener aussteigen sahen; als aber der Baron sagte: Ich werde einige Zeit bey euch zubringen, guten Leute, da stieg ihre Verwunderung auf den höchsten Grad.

Der alte Jäger schüttelte ihm treuherzig die Hand, und sagte: Nun, Herr Baron, das soll

Sie nicht reuen, die Jagd ist herrlich, Wild giebts die Menge, und meine Gewehre und Hunde sind die besten im Lande.

Der Baron lächelte, und sagte, das wird sich finden, guter Alter. Für den weichlichen Baron war die Jagd keine Erholung, seine Kräfte waren dazu schon zu sehr geschwächt, und er hatte schon in seiner frühen Jugend Abscheu vor allem, was Anstrengung und Mühe kostete.

Ungeduldig, wie der gierige Luchs vom Baume herab, auf das unschuldige, schüchterne Reh lauert, um dem vorübergehenden auf den Nacken zu springen, und es zu erwürgen, harrte nun der Baron auf die unschuldige Julie, die mit ihrer gewöhnlichen Heiterkeit ihrem Vater auf kurze Zeit Lebewohl sagte, und mit der Tante davon fuhr.

Der Kutscher befolgte Flanks Anschläge genau. Er fuhr so langsam, daß die Nacht beynahe schon völlig sich niedergesenkt hatte, als sie an den Saum des Waldes kamen, durch welchen sie zu ihren Verwandten fahren mußten. Julie schmiegte sich schüchtern an die Tante, als das schweigende Dunkel des Haines sie umgab, und kein Laut, als das Rauschen des Windes in den Baumästen, und das Klagegeheule der Eulen, welche das Klatschen der Peitsche, und das Rollen des Wagens aufschreckte, die Todesstille unterbrach. Sie bestand darauf, daß der Kutscher umkehren, und auf das nächste

Dorf zurückfahren sollte, allein dieser versicherte, daß sie längstens in einer halben Stunde ein anderes erreichen würden, und Julie ergab sich in ihr Schicksal.

Es vergieng eine halbe, eine ganze Stunde, es erschien kein Dorf. Die Nacht wurde immer dunkler und dunkler, und Juliens Angst stieg auf den höchsten Grad, die Tante betete all' ihre Stoßgebete, bot all' ihre Kern- und Kraftsprüche auf, und schmälte daneben weidlich über die Ungeschicklichkeit des Kutschers, um sich selbst und Julien etwas zu beruhigen. Der Kutscher gestand nun, daß er sich verirrt habe, und sich nicht weiter zu fahren getraue, um nicht noch tiefer in den Wald zu gerathen. Schon war die Mitternacht vorüber, und sie sahen rings umher keine Spur einer menschlichen Wohnung. An den heftigen Stößen des Wagens bemerkten Julie und die Tante nur zu genau, daß sie sich auf keinem ordentlichen Fahrwege befanden. Endlich sahen sie von ferne ein mattes dämmerndes Licht. Julie befahl dem Kutscher auf dasselbe zuzufahren, er fand glücklich einen holprichten Holzweg, der darauf hinführte, und ehe eine Viertelstunde verfloß, hielt der Wagen vor einem niedrigen Häuschen, das nach Wildenthal gehörte.

Lautes Gebelle der Jägerhunde erscholl, als sie sich näherten. Der alte Jäger, der zu einer so ungewöhnlichen Stunde, eher einen Räuberanfall,

als verirrte Reisende erwartete, weckte alle seine Pursche, und schnell waren sie alle zur Gegenwehr bereit.

Wer da? rief der Jäger schon von ferne den Kommenden entgegen. Die fürchterliche Stimme des Alten, das wüthende Gebelle der Hunde, jagten Julien den größten Schrecken ein, sie fürchtete in eine Räuberhöle gerathen zu seyn, als sie den Jäger und seine Pursche nur halb bekleidet mit Gewehren oder Hirschfängern in der Hand erblickte. Sie zitterte an allen Gliedern und war einer Ohnmacht nahe, auch die Tante befand sich in gleicher Angst, mit bebenden Lippen erzählte sie dem Jäger, der indeß an den Wagen mit seiner Lampe getreten war, daß ihr Fuhrmann sich verirrt hätte, und daß sie nur den Morgen hier abwarten wollten.

Der Alte war sogleich die Freundlichkeit selbst, schimpfte auf den ungeschickten Kutscher, half den Damen aus dem Wagen, und führte sie in sein kleines reinliches Zimmer. Große Bequemlichkeit werden Sie freylich hier nicht finden, sagte der Alte, aber, nur wenige Schritte von hier liegt das Schloß, da wird Frau Gebhard, (so hieß die Schloßverwalterin) Ihnen ein weit anständigeres Nachtquartier anweisen können, als ich alter Weidmann Ihnen anzubieten im Stande bin.

Julie und ihre Tante waren von Schrecken und Müdigkeit so angegriffen, daß sie gegen alles, was jetzt vorgieng, völlig gleichgültig waren. Der

Jäger hatte schon einen seiner Pursche auf das Schloß geschickt, um die Ankunft der Gäste zu melden. Das Schloß war, ob es gleich fast nie bewohnt wurde, doch sehr gut meublirt, Frau Gebhard durfte nur ein Zimmer aufschließen, und die Reisenden hatten was sie bedurften.

Die beyden Frauenzimmer folgten nun dem Jäger, der ihnen voranleuchtete, nach dem Schlosse. Frau Gebhard empfieng sie sehr dienstfertig und freundlich, wies ihnen ein Zimmer an, da sie sich alles andre verbaten, und wünschte ihnen eine gute Nacht.

Julie versank bald in einen unruhigen Schlaf, aus dem sie von ängstlichen Träumen oft empor geschreckt wurde. Die Angst, welche sie in der schauerlichen Todesstille des Waldes empfunden hatte, ihre Besorgnisse vor wilden Thieren und Räubern, das lautschallende Hundegebelle, der Anblick der bewaffneten Jägerpursche, alle diese Ereignisse der Nacht, stellten sich ihr in quälenden Träumen vor, sie fuhr oft im Schlafe empor, rief um Hülfe, und als sie endlich am Morgen erwachte, befand sie sich so matt, daß sie das Bette kaum verlassen konnte.

Sie sind da, sie sind da; rief Flank seinem Herrn, der sich schlaflos vor Sehnsucht und Begierde in seinem Bette herumwarf, entgegen. „Eben bringt sie der alte Franz nach dem Schlosse.“

Winfeld sprang auf; er wollte mit Gewalt sogleich zu Julien eilen, und sie selbst bewillkommen; Flank konnte ihn nur durch die Aeußerung, daß er alles verderben würde, zurückhalten, aber um den Schlaf war es gethan. Er stund auf, Flank mußte mit ihm von Julien sprechen, um seine ohnedies genug gereizte Sinnlichkeit noch mehr zu entflammen, und die beyden Bösewichter jauchzten schon im Voraus über Juliens Fall.

Der Kutscher, von Winfeld bestochen, fuhr, ohne Julien und die Tante zu erwarten, auf das nächste Dorf an der Straße, die Julien zu ihren Verwandten hätte bringen sollen, zurück, ließ dort Pferde und Wagen im Gasthofe stehen, und gieng, weil er selbst sich nicht mehr zu seinem Herrn zurückzukehren getraute, heimlich davon. Er war auf ein anderes entlegenes Gut Winfelds angewiesen, wo ihn der Verwalter, auf Winfelds Befehl, in Dienste nehmen mußte.

Erschrocken fuhr Julie in ihrem Bette empor, als sie von der Tante, die sich während Julie matt schlummerte, über den Gutsherrn und den Namen des Ortes erkundigt hatte, erfuhr, daß sie sich auf einem Gute des Baron Winfelds befände, noch mehr aber erschrak sie, als sie hörte, daß der Baron selbst hier wäre. So matt sie auch war, so verlangte sie doch denselben Morgen noch abzureisen, weil sie neue Zudringlichkeiten von Winfeld befürchtete. Als sie überdies noch erfuhr, daß ihr

Kutscher

Kutscher fortgereiset wäre, da glaubte sie deutlich einzusehen, daß alles von dem Baron so eingeleitet worden, und die Tante selbst mit seinem Bubenstücke einverstanden sey.

Die Tante versicherte Julien mit tausend Thränen, und mit den heiligsten Betheurungen, daß sie an allem unschuldig wäre, und sie war es auch wirklich, denn Flank, seiner Sache zu gewiß, hatte den Plan, sie mit in sein böses Spiel zu ziehen, gänzlich aufgegeben und alles alleine veranstaltet. Auch konnte die Tante gar nicht einmal glauben, daß Winfeld eines so schlechten Betragens fähig seyn könnte; und suchte Julien die Sache auszureden. Diese beharrte aber fest auf ihrer Meinung, und sie hatte sich nicht geirrt.

Julie befand sich wirklich in einer sehr traurigen Lage, in einem fremden Lande, ohne Freund, ohne Beystand, allein in der Gewalt eines Wollüstlings, dem hier alles blindlings zu Gebote stehen mußte. Sie sah keinen Ausweg, als Winfelds Edelmuth, und wie konnte sie auf diesen rechnen? — oder die Flucht, wie konnte sie diese in einer ihr gänzlich unbekannten Waldgegend bewerkstelligen?

Frau Gebhard, die nur von Zeit zu Zeit ab- und zugieng, und Julien forschend ansah, weil sie in ihr nur ein feiles Mädchen, das mit dem Baron einige Zeit hier zubringen würde, vermuthete, nahm wenig Antheil an den beyden Fremden, und

überließ sie meistens sich selbst, indem sie ihnen nur, nach dem Befehle des Barons, alles reichte oder besorgte, was sie verlangten, übrigens achtete sie wenig auf sie, nur schienen ihr Juliens Gesichtszüge etwas bekannt zu seyn.

Bald darauf erschien der Baron selbst. Er bedauerte Julien wegen des ausgestandenen Schrekkens so herzlich, seine Miene war so theilnehmend, seine Züge so unbefangen und offen, daß Julie selbst ihn beynahe von aller Schuld frey sprach, und nur mit dem Schicksale zürnte, das sie in diese ihr so peinliche Lage versetzt hatte. Sie bat den Baron dringend, ihr doch heute noch Pferde zu ihrer weitern Reise besorgen zu lassen, denn Julie wollte, so matt sie noch war, lieber auf der Stelle ihre Reise fortsetzen, als sich länger an einem Orte aufhalten, der bey ihren Verhältnissen mit dem Baron, nur höchst peinlich für sie seyn konnte.

Der Baron versprach ihr auch dieses, nur mußte er um Vergebung bitten, daß sein Postzug erst gegen Abend von einem andern Gute eines seiner Freunde, den er hatte zurückführen lassen, zurückkommen würde, und sie sich also bis Morgen früh mit der Abreise würde gedulden müssen. Seine Miene schien so wahr, sein Auge so offen, daß Julie, nur über das Schicksal grollend, einwilligte.

Der Baron verließ sie wieder, und bat sie, mit ihm zu speisen.

Siehst du, Julchen, sagte die Tante, wie unrecht du mir gethan hast, mit deinem Argwohne, der liebe Herr Baron ist selbst so unschuldig an der ganzen Geschichte, wie ein neugebornes Kind.

Fast glaube ichs selbst, liebe Tante, aber, wenn's doch nur schon Morgen wäre, unsre Verwandten werden sich sehr ängsten, und mir selbst, mir ist gar nicht wohl zu Muthe in diesem Waldschlosse, liebe Tante!

Laß uns Gott danken, daß wir hier sind, liebe Julie, wenn uns der gottlose Kutscher in einer elenden Köhlerhütte abgesetzt hätte —

„Wir würden auch da wohl gute Menschen gefunden haben, Tante."

Aber wie hätten wir weiter kommen wollen?

„Ich wollte wir wären hier schon fort."

Morgen, Julchen, hat alle Noth ein Ende, da danken wir dem Herrn Baron schönstens für gehabte Bemühung, und fahren flugs von dannen.

Frau Gebhard unterbrach sie hier, der Anstand, mit welchem der Baron Julien begegnete, ihr eigenes züchtiges Betragen, das Geheimnißvolle, welches Flank und der Baron über den ganzen Vorfall beobachteten, brachte sie auf ganz andere Gedanken über Julien, sie bezeigte sich daher weit zutraulicher und freundschaftlicher gegen beyde, und suchte auf alle Weise ihnen gefällig zu seyn. Sie erzählte viel von dem Schlosse, in dem sie sich seit zehen Jahren aufhalte, und selten jemanden

andern, als den alten Jäger und sein Gesinde zu Gesichte bekomme, wenn nicht der Herr Baron bisweilen jemanden hier ein Quartier anweise, oder selbst, was aber sehr selten geschehe, einige Tage hier zubringe. Sie sah besonders Julien sehr oft in das Gesicht, und ihr Auge trübte sich, bey einer leisen Ahndung, die ihr Herz ihr zuflüsterte.

Der Baron erschien, um Julien mit der Tante zu Tische abzuholen. Alles zeugte von Fülle und Pracht, die prächtigen Meubles, die funkelnden Silbergeschirre machten einen so lebhaften Eindruck auf die Tante, daß sie nicht satt werden konnte, alles zu betrachten, und nicht Worte genug fand, es zu loben. Julie sah über all die flimmernden Herrlichkeiten hinaus, und dachte nur an den morgenden Tag, der sie von ihrer gegenwärtigen peinlichen Lage befreyen würde.

Winfeld behandelte Julien mit der feinsten Delikatesse, er lauschte auf jedes ihrer Worte, er sah sie mit so schmachtenden Blicken an, daß Julie mit Zittern bemerkte, wie wenig seine Leidenschaft für sie erloschen sey. Nach Tische schlug Winfeld einen Spaziergang vor, Julie konnte dies nicht ablehnen, er bot ihr den Arm, und sie wandelten miteinander durch den kleinen Garten, der sich am Schlosse befand.

Nach einigen gleichgültigen Gesprächen, fieng endlich Winfeld wieder an von seiner Liebe zu

Julien zu sprechen. Julie erklärte ihm frey heraus, daß sie nie die Seinige werden könne, da ihr Herz Ronfelden gehörte, und sie ihm bald auch ihre Hand reichen würde.

„Sie machen mich unaussprechlich elend, Julie! rief der Baron, wenn Sie meine Liebe nicht erwiedern!

Sollten Sie ein Mädchen lieben können, Herr Baron, das niedrig genug wäre, einem edeln Manne das heilige Gelübde ewiger Liebe zu brechen, und sich als leichtsinnige Verbrecherin in Ihre Arme werfen könnte?

Ich würde mit Glut der Liebe Sie aufnehmen, mein heisses volles Herz würde Sie mit ewiger Zärtlichkeit umfangen! Ich kann nicht ohne Sie leben, Julie!

Ich rechne auf Ihren Edelmuth, Herr Baron, daß Sie mich mit einer Sprache verschonen, die Ronfelds Braut nicht anhören darf. Nie, nie werde ich Ihren Wünschen Gehör geben können.

Julie! ist dies wirklich Ihre letzte Entscheidung?

Quälen Sie mich nicht länger, Herr Baron! Lassen Sie uns lieber eine Unterredung abbrechen, die für uns beyde nur sehr unangenehm seyn kann.

Um Ihres eignen Glückes willen, beschwöre ich Sie Julie, besinnen Sie sich, ach nur einen Schimmer der Hoffnung geben Sie mir!

Umsonst, ich verspreche nichts, was ich nicht erfüllen kann. Ronfelden gehört mein Herz, aber meine Achtung und Freundschaft sollen Sie haben, Herr Baron, wenn Sie mich mit dergleichen Reden verschonen, und mich sobald als möglich zu meinen Verwandten bringen lassen.

Julie! (er schlang gierig seinen Arm um sie) Julie bebte, als sie den wildflammenden Blick, die von der heftigsten Leidenschaft entstellten Züge sah! Julie, ich kann nicht von diesem Himmel ausgeschlossen seyn! Nie, nie werden Sie mich wieder verlassen, ich kann nicht ohne Sie leben. Er drückte sie fest an sich, und wollte sie umarmen, er hielt sie fest umschlungen, wie der Geyer die schuldlose Taube, er war seiner selbst nicht mehr mächtig —

Elender, rief Julie, und riß sich gewaltsam aus seinen Armen los: Ich verabscheue dich!

Julie, Sie sind in meiner Gewalt, reizen Sie meine Leidenschaft nicht auf den höchsten Grad. Hier in Wildenthals menschenleerer Einöde wird kein Menschenauge Sie ausspähen können.

Bösewicht! Bösewicht, rief Julie im lauten Ausbruch des Schmerzgefühles, wie teuflisch hast du mich hintergangen! O Ronfeld, Ronfeld rette deine Julie!

Umsonst, Julie, fügen Sie sich in Ihr Schicksal. Willigen Sie ein, brechen Sie mit Ronfeld, und ich will Sie zur glücklichsten Frau machen!

Herr Baron, ich fühle es, daß ich in Ihrer Gewalt bin, sagte Julie, und Thränen strömten von ihren Wangen, aber wissen Sie es, nur der Tod kann mich von Ronfeld scheiden!

Ich will Ihnen Bedenkzeit lassen, Julie!

Ich kann meine Gesinnung nie ändern! Haben Sie Mitleid, handeln Sie rechtschaffen Winfeld! laden Sie nicht das Bewußtseyn, mich höchst elend gemacht zu haben, auf Ihre Seele!

Winfeld sah Juliens Thränen, aber sie schien ihm dadurch nur noch reizender geworden zu seyn. Er wollte sie aufs neue umarmen, sie stieß ihn zurück, er wurde dringender, Julie schrie laut um Hülfe, aber wer sollte sie hören in der einsamen Stille. Doch ihre Liebe, ihre Tugend gaben ihr Kraft, der Schutzgeist der Unschuld umschwebte sie unsichtbar, sie entwand sich den Armen des wollüstigen Bösewichts, und lief wie ein gejagtes Reh nach dem Schlosse zurück.

Mit wildfliegendem Haare, mit zerrißnem Gewande kam sie athemlos auf dem Schlosse an, und rief der Tante entgegen, fort, lassen Sie uns fliehen, wir sind bübisch in eine Mörderhöhle gelockt worden. Winfeld ist der elendeste Bösewicht unter der Sonne. Fort, fort aus der Höhle des Lasters.

Sie konnte nicht mehr sprechen, und sank ermattet auf einen Stuhl, ihre Pulse stockten, ihr Auge dunkelte sich, Todesblässe überzog ihr Gesicht, sie sank ohnmächtig zur Erde.

Erst nach langen Bemühungen der zitternden Tante, und der Frau Gebhard kam Julie wieder zu sich, aber sie bestund darauf, daß sie auf der Stelle fort wollte. Vater, Geliebter, rief sie, ach wenn ihr wüßtet, wie elend eure Julie ist!

Wie heißt denn ihr Vater, gutes Kind, fragte Frau Gebhard.

Doktor Binder, erwiederte die Tante!

Binder, rief Frau Gebhard, aber das Wort starb ihr auf der Zunge. Sie zitterte an allen Gliedern, sie hielt sich krampfhaft an einem Stuhl, um ihre Verlegenheit zu verbergen; sie schien selbst einer Ohnmacht nahe.

Die Tante und Julie, die sich selbst kaum erholt hatten, staunten nicht wenig, als sie den Eindruck, den Binders Name auf Frau Gebhard gemacht hatte, bemerkten. Die Tante sah ihr forschend ins Gesicht, und in Juliens Seele erwachte eine leise Ahndung. —

Frau Gebhard gieng hinaus, um sich zu fassen, in ihrem Herzen wogte eine Flut von Gefühlen, denn sie war — Juliens Mutter, sie war die Unglückliche, die verführt von einem schmeichelnden Bösewichte, geblendet von Leidenschaft, ihren biedern, aber etwas ernsten Gatten verlassen, sich sogar von ihrem Kinde getrennt, das heiligste Band der Natur zerrissen, und das feyerliche Gelübde der Treue gebrochen hatte. — Ach wie war ihr jetzt zu Muthe, wie zerrissen Schmerz und bittre Reue

über den Fehltritt, den sie seit Jahren schon mit blutigen Thränen beweint hatte, jetzt aufs neue ihr Herz, wie verwundete jetzt das Gefühl ihrer Schande mit neuen Dornen ihre Brust. Und doch, wie hob sich denroch mitten aus den peinigenden Gefühlen, ein matter Strahl der Freude hervor, denn sie hatte nun Erfüllung ihres einzigen Wunsches, ihre Tochter, ihr Kind noch einmal wieder zu sehen, gefunden. Ach das Muttergefühl, das in den Armen des schmeichelnden Verführers nur eingeschlummert war, hatte nie seine Rechte auf sie ganz aufgegeben, und war oft erwacht, um sie mit Nesseln der Reue zu züchtigen. Als ihr Verführer sie kaum ein Jahr nach ihrer Flucht wieder verlassen hatte, und Winfelds edle Mutter, die das Geheimniß ihrer Schande mit ins Grab nahm, sie in die tiefe Verborgenheit von Wildenthal gebracht hatte, da hatte sie Zeit genug, ihren unglücklichen Schritt zu beweinen, da erwachte das heisse Muttergefühl, mit der heftigsten Gewalt. Da breitete sie oft ihre Arme nach der Gegend hin, wo sie glaubte daß ihr Julchen wohnte, da flehte sie oft unter Strömen von Thränen, um Seegen, um Glück für die hülflose Kleine. Oft hatte sie es versucht, an ihren Gatten zu schreiben, und nur um Nachricht von ihrem Kinde zu bitten; aber überwältigt vom Gefühle ihrer Schande, zerrissen von herznagender Reue, von Furcht und Schaam, entfiel die Feder ihrer zitternden Hand, und Thrä-

nenströme verlöschten die wenigen Worte, die sie geschrieben hatte.

Auch jetzt, da sie ihre Tochter in blühender Jugendschöne vor sich sah, jetzt erwachte das Mutterherz in der ganzen Fülle seiner Empfindungen, gerne wäre sie ihr um den Hals gefallen, und hätte sie mit mütterlichen Thränen benetzt, aber die Stimme des Gewissens erwachte, und donnerte ihr ins Ohr: du hast dein Mutterrecht an ihr verloren, siehe die grausame reissende Löwin verläßt ihre Jungen nicht eher, als bis sie selbst ihre Nahrung suchen können, du hast den hülflosen Säugling, du hast das Kind, das unter deinem Herzen lag, verlassen, die heiligsten Pflichten verletzt, und in den Armen der Wollust alle Ansprüche auf die geheiligten Freuden des Mutterherzens hintangesetzt! Sie wird dich nicht lieben können, denn sie kennt nur deine Schande, dein Verbrechen! wie, wenn sie verachtungsvoll den Blick von dir lenkte, wenn du zerschmettert, zerknirscht vom Gefühle deines Verbrechens, noch die Demüthigung, von deinem eignen Kinde verachtet zu werden, erfahren müßtest? — Nein, besser ich entdecke mich nicht, wohlwollender wird ihr Auge auf mir ruhen, freyer werde ich sie betrachten können, als wenn wir uns kennen. — Sie machte sich im Hause etwas zu thun, um wieder gesammelter bey den Fremden erscheinen zu können.

Winfeld stand wie vom Blitze getroffen, voll Wuth und Schaam über das Scheitern seines teuflischen Planes, im Gärtchen, wo ihn Julie verlassen hatte. Unmuthig, mit raschen Schritten lief er dann im Walde umher, bis ihn die einbrechende Abenddämmerung nach dem Schlosse zurück trieb, wo Julie mit ihrer Tante ihr trauriges Schicksal beweinte.

Der Baron ließ sich den Abend nicht mehr bey Julien sehen, er sann mit Flank auf ein Mittel, zum Ziele zu gelangen, und beschloß, Julien, anstatt sie den folgenden Tag zu ihren Verwandten zurückzuführen, noch länger hier zu behalten, oder sie gar auf ein noch weit entlegeneres Gut zu bringen, indem er hoffte, daß, wenn auch nicht die Liebe, dennoch die Zeit, und die Ueberzeugung, daß sie sich nicht aus seiner Gewalt befreyen könnte, und ihre Ehre auf keine andre Weise mehr gerettet werden könnte, Julien zur Einwilligung in seine Absichten bewegen würden.

Je länger Frau Gebhard Julien anblickte, desto weniger konnte sie ihr Geheimniß verbergen, sie fiel an die Brust ihrer Tochter, und Liebe und Schaam, Reue und Freude durchströmten wechselsweise ihr Herz mit namenlosen Empfindungen. Julie und die Tante waren sehr überrascht über die neue Entdeckung, und die gute Tochter, welche hier, in ihrer so verzweifelnden Lage, eine so nahe Freundin fand, von der sie mit Recht allen Bey-

stand zur Rettung erwarten zu dürfen glaubte, zerfloß in Thränen. Bey allem was heilig ist, rief sie aus, beschwöre ich Sie, retten Sie mich aus den Klauen des ehrlosen Räubers. Wenn Sie meine Mutter seyn wollen, wenn ich Ihnen mein Leben mit Freuden danken soll, o so geben Sie mir es jetzt zum zweytenmale wieder. Treffen Sie Anstalten, daß ich noch heute diese Räuberhöhle verlassen kann. Ich will zu Fuße durch die dichten Wälder irren, um meine Ehre, meine Unschuld zu retten, die Thiere des Waldes werden barmherziger seyn, als der grausame Wollüstling, die schwarze Nacht wird mich vor seinem Nachsetzen sichern, ich werde vielleicht schon ganz gerettet seyn können, ehe der Schändliche gewahr wird, daß ich seinen Klauen entronnen bin.

Armes, armes Kind, sagte Juliens Mutter, und schluchzte laut vor Mitleid und Wehmuth, dein Unglück, und mein Unvermögen dir zu helfen, machen mich trostlos; auf diesem ganzen Schlosse ist keine Seele, die nicht dem Baron pünktlich gehorchen und vor ihm zittern müßte. Mehrere Meilen sind es nur bis zum nächsten Dorfe, und außer den Pferden des Barons sind keine auf dem Schlosse. Für heute ist es überdies schon zu spät! Harre geduldig bis Morgen, liebes Kind! Er wird seine Bosheit nicht so weit treiben können, daß er deiner hülflosen Tugend länger spotten, und alle Achtung für Unschuld mit Füßen treten könnte.

Auch die Tante, so bange ihr selbst zu Muthe war, bat Julien, sich bis zum folgenden Morgen zu beruhigen. Diese, da sie keinen andern Ausweg sah, ergab sich, wie ein geduldiges Lamm in ihre traurige Lage.

Flank, der sich jede niedrige Handlung, also auch das Horchen erlaubte, hatte die Entdeckung, daß Frau Gebhard Juliens Mutter wäre, so wie auch Juliens Plan, zu entfliehen, mit angehört, er eilte sogleich zu seinem Herrn, und rieth ihm, Julien sobald als möglich weiter zu bringen, damit ihr Aufenthalt nicht durch die Gebhard verrathen werden möchte. Ich selbst, sagte der Bösewicht, ich selbst bleibe hier, um die Alte zu hindern, daß sie uns keine bösen Sprünge machen, und Juliens Aufenthalt verrathen kann. Denn sehn Sie Herr Baron, es fügt sich manchmal wunderbar, die Alte könnte die Hoffnung haben, sich vielleicht durch die Rettung ihrer Tochter, dem verlassenen Gatten wieder nähern zu können. — Seht einmal, wer hätte das denken sollen, daß die fromme christliche Frau Gebhard nichts weiter als ein ganz gemeines Weib ist, das, Mann und Kind vergessend, mit einem artigen Herrn davon lief; Schade, Herr Baron, daß die Mamsell Tochter nichts vom mütterlichen Blute geerbt hat, wir würden weit besser zum Zwecke kommen. — Doch Morgen müssen sie fort!

Gewiß, Flank, aber wohin, fragte der Baron, der bey aller seiner Begierde, doch für sich selbst nichts auszusinnen vermochte, und sich blos von seinen Kammerdiener gängeln lassen mußte.

„Wohin? Nach Grünethal, Herr Baron, dort wird der Verwalter Julien gewiß so gut verwahren, als ob sie unter zehn Schlössern versperrt wäre."

Bedenkst du, daß wir die Grenze von Juliens Vaterland wieder betreten müssen?

Auf ein Paar Stunden, Sie können es einrichten, daß Sie die kleine Strecke bey Nacht machen, und dann weiß Julie einmal nicht, wo sie sich befindet, oder wenn sie es auch merkt, so machen Sie es ihr dadurch nur noch wahrscheinlicher, daß Sie großmüthig sie zu ihren Verwandten bringen wollten.

Herrlich, lieber Flank! Ich folge dir blindlings, also Morgen mit Julien allein im Wagen.

Nicht allein, Herr Baron, die Tante muß mit, Sie würden ja alles selbst dadurch verrathen. Was sollte Julie denken?

Wie du willst, Flank, ich will nichts thun, als deinen Rath befolgen. Gute Nacht.

Wie staunte Julie, als sie am folgenden Morgen neugestärkt vom Schlummer erwachte, und aus ihrem Fenster eben die Pferde vorführen sah. Gott Lob, dachte sie, der Himmel hat Winfelds Herz gelenkt, meine Marterzeit ist vorüber. Tante,

liebe Tante, rief sie mit freudiger Eile, sehn Sie, der Baron ist besser als ich dachte, er läßt uns heute fortbringen, da wird schon eingespannt.

Gott Lob, liebe Tochter, sagte Frau Gebhard, die eben hereintrat, du bist gerettet, der Baron, so sagte Flank den Augenblick zu mir, der Baron will dich selbst zu deinen Verwandten bringen. Ach, (hier füllte sich ihr Auge mit Thränen,) ach daß ich jetzt zum letztenmale dich sehe, zum letztenmale dich an mein Herz drücken kann! — daß ich mit dir ziehen, mich zu den Füßen des edeln Mannes stürzen könnte, den meine Treulosigkeit so tief kränkte! O Julie, sie schluchzte laut auf! Julie, hüte dich, daß der Engel der Unschuld nie von dir weiche, mit ihm weicht Friede und Freude auf ewig aus deiner armen Seele, und herznagende Reue, die kein Thränenstrom lindern kann, folternde Gewissensbisse martern den Unglücklichen, der vom Pfade der Tugend abwich! Ach eine Reihe von Jahren entfloß, seit ich mein Verbrechen beweine, aber, siehe, Regentropfen höhlen wohl Felsen aus, aber kein Thränenstrom vertilgt das Bewußtseyn eigner Schuld. — Ach, Julie, mein Kind, das ich leichtsinnig verließ, vergieb deiner unglücklichen Mutter, die hier die fürchterlichste aller Strafen fühlt, im Gefühle eigner Schande, vom eignen Herzen verdammt, vor ihrem Kinde dastehn, und sich selbst anklagen zu müssen. Ach! (ihre Lippen bebten, ihr Auge blickte matt und

thränenschwer zu Boden; Julie und die Tante baten sie [illegible] sich zu beruhigen, aber sie ließ sich nicht unterbrechen, sie fuhr mit bebender Stimme fort:) Julie, wenn du ihn wiedersiehst, den edlen Mann, dessen treue Liebe ich so schändlich hintergieng, o schildre ihm meine herzzerreissende Reue, sag' ihm, daß ich Jahre lang mein Verbrechen beweinte, sag ihm, flehe ihn, Julie, Kind das unter meinem Herzen lag, flehe ihn, daß er (sie wurde schwach) mir nicht fluche.

Alle drey weinten laut; Julie suchte mit frommem kindlichem Sinne ihre unglückliche Mutter zu trösten. Bald erschien der Baron, bat Julien, ihm zu erlauben, daß er sie bis zu ihren Verwandten begleiten dürfe, und bald hatten sie Wildenthal im Rücken.

Juliens Herz schlug hoch vor Freuden, als ihr der Baron am Abende sagte, daß sie nun bald die Grenze erreichen würden, und sie bat, auch die Nacht durch zu reisen, um desto früher an das Ziel ihrer Wünsche zu gelangen; aber wie groß war ihre Ueberraschung, wie wechselten die bittern Empfindungen des Schreckens, des Zornes und der Furcht in ihrem Herzen, als sie auf dem andern Gute Winfelds ankam, und dieser ihr nun frey heraus erklärte, daß er sie nicht mehr aus seinen Händen lassen würde, und sie aufforderte, lieber gütlich in seine Wünsche einzustimmen, ihrem Vater und Ronfelden ihre veränderte Gesinnung zu melden, und ihm ihre Hand zu reichen. Vergebens bat, beschwor ihn Julie mit Thränen, ihr ihre Freyheit wiederzugeben, ihr Widerstand machte sie ihm nur noch reizender, er hoffte zu sicher darauf, daß Julie endlich doch noch, um ihres guten Rufes willen, ihm ihre Hand zu reichen gezwungen werden würde, wenn sie nur erst eine längere Zeit in seiner Gewalt befindlich seyn würde.

Juliens Schicksal war sehr hart. Der Baron begegnete ihr zwar mit allem Anstande, aber sie und ihre Tante waren wie Gefangene bewacht,

auf jedem Schritte von Späheraugen begleitet, und weder Dinte noch Papier wurde ihnen gestattet. So verfloß ein trauriger Monat. Der Baron hörte nicht auf Julien zu bestürmen, aber sie leistete ihm stets den muthigsten Widerstand. Vergebens waren seine Liebkosungen und Thränen, umsonst seine glänzendsten Versprechungen, umsonst suchte er ihre Sinnlichkeit zu reizen, Julie schlug jeden Sturm dadurch ab, daß sie ihm mit Thränen sagte: Morden kannst du mich, Elender, aber nie soll mein Herz an Ronfelden zur Verbrecherin werden.

Juliens Vater, und noch mehr, der Hauptmann Ronfeld, der wieder zurückgekommen war, geriethen in die größte Bestürzung, als sie nirgends Nachricht von Julien erhalten konnten. Der Hauptmann durchstreifte die ganze Gegend, und kehrte jedesmal mit getäuschter Hoffnung zurück. An Winfelden dachte er nicht, da ihm Julie nie etwas von dessen Zudringlichkeiten gesagt hatte. Wehmuth und Schmerz um die verlorene Tochter zerrissen das Vaterherz, alle Qualen getrennter Liebe, Sorge um die Geliebte, marternde Ungewißheit, ob sie ihm ungetreu oder nur unglücklich geworden wäre, folterten das Herz des armen Ronfelds. Seine ganze frohe Laune war dahin, das Leben hatte für ihn keinen Werth mehr, da er Julien verloren hatte.

Einst gieng er nur im runden Hute und Ueberrocke, ohne Zeichen seines Standes in der Stille der Nacht, in Willnau, wo er sich bey Ehrenheim und Augusten befand, in düstre Träumereyen versenkt, unter den Linden des Dörfchens umher. Die Nacht war düster, durch zerrissenes Nebelgewölke blickte der blasse Mond, tiefe Stille waltete um ihn her, nur der Wind rauschte durch die Zweige, und Unken wimmerten im Teiche. Die Kirchhofthüre stand offen, Ronfeld gieng hinein. Die Todtengräber bereiteten eben ernst und schweigend ein Grab, Ronfeld lehnte sich schwermüthig an ein Grabmal an der Kirchenmauer, er

stützte den Kopf in die Hand, und bange Todesgedanken stiegen in seiner Seele auf. „Wie sie so sanft ruhn, dachte Ronfeld, hier wo eine Hand voll Erde jede brennende Wunde heilt, hier, wo das bunte Spiel des Lebens und des Schicksals sich endigt, wo die Fesseln des Geistes zerbrechen, und jede Klage schweigt. Julie! so sprach er, und Seufzer und Thränen erstickten seine Worte, Julie, nur durch die Pforte des Todes werde ich dir folgen können!" Die Todtengräber hatten etwas gehört, freundlich nahte sich der eine, ein alter ehrwürdiger Mann, dem seine weißen Locken verkündigten, daß er bald an die Bereitung seiner eignen Ruhestätte denken dürfte. Er erstaunte nicht wenig, als er den Hauptmann erkannte, und ihn hier mit thränenvollen Augen fand. Sieh da, Herr Hauptmann, sagte der Alte freundlich, auf seinen Spaden gestützt, indem er ihm auf die Schulter klopfte, was wollen Sie hier im Reiche der Todten.

Mich freuen, daß ihr vielleicht bald auch mir hier ein weiches Bette bereitet, erwiederte Ronfeld düster, indem er sich mit dem Gesichte etwas g gen den Alten wandte.

Gott behüte, lieber Herr, das will ich meinem Nachfolger überlassen. — Nein Herr Hauptmann, lassen Sie die Todesgedanken fahren. Muth zum Leben muß der Anblick des Grabes gewähren. Hierher kommen wir alle frühzeitig genug, und der ernste Führer ins Todtenreich wird uns gewiß nicht verschont lassen. Warum sich früher hinab sehnen, eh' er selbst, der Unausbleibliche, uns abfordert. Muth und Freude zum Leben gewährt der Anblick des Grabes. Hier ist das Ziel, hier die Heimath für alle frohen und traurigen Herzen. Hier endet Lachen und Weinen, also gutes Muths, die Stunde der Erlösung schlägt so gewiß für den Traurenden, als sie den Fröhlichen aus seinen lustigen Reihen abfordert. Drum lieber Herr, wünschen Sie sich den Tod nicht früher, als er selbst kommt, Sie machen sich, denn er kommt



Muth zum Leben gewährt der Anblick des Grabes.



doch nicht früher als er soll, die Tage auf Erden nur trüber, und werden kalt für jede Lebensfreude.

Für mich ist keine Freude mehr, guter Alter!

So hab' ich schon manchen sagen hören, der, ehe ich ihm hier die kalte Schlafkammer bereitete, seines Lebens erst noch recht froh wurde. Aus dem Dornbusche des Leidens wächst oft die schönste Blume der Freude hervor.

Möchtest du Recht haben, lieber Alter, sagte der Hauptmann, indem er den Todtengraber verließ, und nach Hause zurückkehrte.

Endlich erhielt der trostlose Vater Nachricht von dem Aufenthalte seiner verlorenen Tochter. Es war Julien gelungen, die Wachsamkeit ihrer Beobachter zu hintergehen, und eine ehrliche Bauerfrau, der sie ihre traurige Lage entdeckte, zu gewinnen, daß sie einen Brief an ihren Vater schreiben konnte, den die gutmüthige Frau selbst auf der nächstgelegenen Post richtig bestellte.

Binder hatte kaum diese Nachricht erhalten, als er sogleich den Brief selbst nach Willnau, wo sich der Hauptmann eben befand, durch einen eignen Eilboten abschickte, und ihm die schleunige Rettung seiner Geliebten dringend empfahl.

Ehrenheim und Auguste nahmen den innigsten Antheil an Ronfelds lauten Ausbrüchen der Freude. Er hatte seine Julie, seine geliebte unschuldige Julie wiedergefunden. Er selbst sollte sie retten, sie aus der Gewalt eines Bösewichtes befreyen, der ihm sein schönstes Kleinod geraubt hatte. Freude, Liebe, Sehnsucht beflügelten seine Schritte, er eilte mit Ehrenheim, der sich nicht abhalten ließ, ihn zu begleiten, nach Grünethal, um Julien zu befreyen, und, wo möglich, an dem Baron ihr erlittenes Unrecht zu rächen.

Bald langten sie an, Ronfeld von Liebe und Rache beflügelt, wollte sogleich nach dem Schlosse, und für Juliens Thränen blutige Rechenschaft fordern, allein Ehrenheim, der sowohl von Ronfelds Hitze, als von der Ränkesucht des Barons alles be

fürchtete, hielt ihn zurück, und wendete sich zuerst an die gutmüthige Alte, die Juliens Brief an ihren Vater bestellt hatte. Von dieser erfuhren sie Juliens traurige Lage, wie sehr sie bald durch die Zudringlichkeit des Barons, bald durch seine Spionen, die ihr fast nie von der Seite wichen, gemartert würde. Ronfeld wollte aufs neue nach dem Schlosse, und Ehrenheim konnte ihn nur mit genauer Noth zurückhalten. Endlich entschloß er sich, selbst nach dem Schlosse zu gehen, und einen Versuch zu machen, Julien durch gütliche Vorstellungen an den Baron, zu befreyen. Ronfeld ließ sich nicht abhalten ihm zu folgen. Er versprach Ehrenheim, ruhig zu bleiben.

Sie giengen über den Schloßhof. Ach, um Gotteswillen, sind Sie es Herr Hauptmann, rief eine bekannte weibliche Stimme aus einem Fenster herab. Beyde sahen empor, und erblickten die Tante, deren Ausruf auch Julien an das Fenster gelockt hatte. — Es war nicht mehr die schöne lächelnde Julie, mit den blühenden Rosenwangen, und dem freudestrahlenden Auge; es war eine bleiche abgehärmte Gestalt, mit erloschenen rothgeweinten Augen, die jetzt vor Ronfelds Augen stand. Aber als Julie den Geliebten ihres Herzens erblickte, und sein Anblick ihr die nahe Befreyung verkündigte, da schlugen ihre Pulse lebendiger, da ergoß sich ein neuer Rosenschimmer auf ihr Gesicht, und ihr Auge strahlte Freude und Liebe.

Niemand war mehr überrascht und betroffen als Winfeld, als er die beyden Männer die Treppe heraufkommen hörte. Er zitterte vor Schrecken an allen Gliedern, als sie zu ihm hereintraten, er benahm sich so elend, so feig und kriechend, daß selbst Ronfeld über den armseligen Menschen lächeln mußte. Anfangs suchte er Juliens Betragen, während sie in seiner Gewalt war, verdächtig zu machen, als aber Ehrenheim und Ronfeld zugleich ihm seine Niederträchtigkeit unter das Auge sagten, und Ronfeld an seinen Degen schlug, da nahm er wieder alle seine Worte zurück, entschuldigte sich

mit seiner glühenden Liebe zu Julien, mit seiner Jugend, endlich schob er alle Schuld auf Flank, der eben nicht anwesend, sondern zu Wildenthal war, und ohne welchen der arme feige Baron nichts zu unternehmen vermochte.

Ehrenheim und Ronfeld überließen den Elenden dem Gefühle seiner Schande, und eilten zu Julien, die indessen mit banger Sehnsucht auf den Geliebten geharrt hatte. Ferdinand! Julie! das war alles, was die Liebenden im höchsten Gefühle ihrer Wonne sich sagen konnten. Ronfeld drückte Julien fest an sein Herz, und seine heissen Küsse sagten ihr, daß er nie an ihrer Treue gezweifelt hätte.

Fort, fort aus dieser Räuberhöhle, rief endlich Ronfeld, fort aus dem Orte, das der Hauch eines elenden feigen Bösewichtes verpestet. Mit Julien am Arme gieng er zu dem Baron, und befahl ihm mit dürren Worten er solle einspannen lassen.

Winfeld bebte vor geheimem Grimm, als er Julien an Ronfelds Seite wieder mit rothen Wangen, mit Blicken von der Freude verklärt, erblickte. Er wollte anfangs versuchen, sich als Herrn des Hauses zu zeigen, aber Ronfeld ließ Juliens Arm los, und riß den Degen aus der Scheide:

Soll ich dich wenigstens zeichnen, Bube, daß ehrliche Leute den Mädchenräuber kennen? rief er, und drang auf ihn ein. Julie fiel ihm in den Arm, und hielt ihn zurück, als eben Ehrenheim eintrat.

Hatte Winfeld aus Zorn gebebt, so geschah es jetzt noch mehr aus Todesangst. Er hatte Muth genug, Verbrechen zu begehen, weil er mit seinem Gelde alles gut zu machen glaubte, aber vor dem Tode zitterte er wie ein Kind vor der Ruthe. Jetzt als Ronfelds Degenspitze ihm unter die Augen blitzte, willigte er nochmals in alles, und gab sogleich Befehl, daß seine eignen Pferde vorgespannt würden. Er suchte sich wieder etwas zu sammeln, er häufte Entschuldigungen auf Entschuldigungen, er bat Julien um Vergebung, aber sie blickte ihn mit

Verachtung an, und sagte nichts weiter als — bessern Sie sich, Herr Baron.

Julie und Ronfeld, die Tante und Ehrenheim setzten sich in den Wagen, und nachdem Ronfeld dem Baron noch kalt und stolz zugerufen hatte: Ich rathe Ihnen von der ganzen Sache zu schweigen, Baron! fuhren sie fort.

Winfeld konnte vor Wuth und Schaam nicht länger in Grünethal bleiben, er eilte nach Wildenthal, wo Flank nicht wenig über den Vorfall erstaunte, und den Baron nur noch mehr aufbrachte, als er ihm sagte, daß er der ganzen Sache eine andre Wendung gegeben haben würde. Ueberall auf seinen Gütern war es ihm zu enge, seine ungesättigte Begierde mahlte ihm Juliens Reize mit immer neuern und schönern Farben, es trieb ihn unaufhaltsam umher, er ließ einpacken, und reiste wieder nach Paris, wo er binnen wenigen Jahren all sein Vermögen so sehr verpraßte, daß er endlich, nachdem er Gesundheit, wahren Lebensgenuß, Anspruch auf Achtung und Ehre, kurz alles aufgeopfert hatte, nur noch von den Einkünften eines unbedeutenden Gütchens, sein elendes verachtetes Daseyn fristen mußte.

Unsre Reisegesellschaft langte bald in Willnau an, wo sie von Augusten mit der lebhaftesten Freude empfangen wurde. Ronfeld eilte gleich den folgenden Tag mit seiner Geliebten zu ihrem Vater, und bald vereinte nun das feste Band der Ehe die beyden Liebenden.

Der alte Ronfeld, der Mann, der sonst so wenig Sinn für häusliches Glück, und die stillen Freuden des Familienlebens hatte, verjüngte sich nun, in den frohen Reihen seiner Kinder. Bald war er bey dem Hauptmann und Julien, bald bey Ehrenheim und Augusten in Willnau, und je länger er bey ihnen verweilte, desto mehr öffnete sich sein Herz, den edleren Genussen wahrer Freude. Nichts überwiegt die Freuden des häuslichen Glückes, so rief er einst in dem frohen Willnau aus, wo alle seine Lieben um ihn ver-



Nichts überwiegt die Freuden des heuslichen Glückes.

sammelt waren, wo Liebe sein Alter pflegte, und herzliche zuvorkommende Gefälligkeit ihm jeden Tag, jede Stunde neues Vergnügen gewährte. Ruhig saß er in seinem Lehnstuhle, vor ihm spielte die kleine Auguste, seine Enkelin, mit Blumen, ihm gegenuber stillte Auguste ihren Säugling und blickte mit der reinsten mütterlichen Zärtlichkeit auf ihn herab. Ehrenheims Auge ruhte mit Wonnegefühl bald auf der reizenden Mutter, bald auf dem lächelnden Kinde, und der Hauptmann drückte mit seeliger Empfindung seine junge Gattin an das liebende Herz. Nichts überwiegt die Freuden stiller Häuslichkeit, sprach gerührt der alte Ronfeld, und sein gen Himmel erhobenes Auge flehte Seegen und Glück auf seine Lieben herab. Er gewann das stille häusliche Leben im Schooße der freyen lachenden Natur so lieb, daß er sich entschloß, ganz aufs Land zu ziehen, und den Rest seiner Tage bey seinen Kindern in Willnau zuzubringen.

Julie hatte ihrem Vater bald nach ihrer Zurückkunft die Entdeckung, die sie in Wildenthal gemacht hatte, mitgetheilt, aber all ihre Zureden, all ihre Bitten konnten ihn nicht bewegen, seine Gattin, Juliens Mutter, wieder anzunehmen. Ich habe ihr verziehen, es soll ihr an nichts mangeln, sagte er, sie soll sich in jeder Verlegenheit getrost an mich wenden, aber, sehen will ich sie nicht wieder, so lange ich noch lebe, soll ihr Anblick nicht die Wunde gewaltsam wieder aufreissen, deren Heilung mich so viele Schmerzen, und die schönsten Jahre meines Lebens kostete. Für mich ist sie todt, denn ihre Liebe zu mir starb. So äußerte er sich jedesmal, wenn Julie ihn zu einer Wiedervereinigung bereden wollte. Frau Gebhard, oder Juliens Mutter wollte selbst in den Plan ihrer Tochter nicht einwilligen, sie zog von dem Gute des Baron Winfelds, wo sie bisher gelebt hatte, in ein kleines Städtchen, wo sie mit einer andern Wittwe, von Binder und Julien unterstützt, in stiller Verborgenheit lebte. Der alte Binder war

nicht lange Zeuge von dem Glücke seiner Tochter die in Ronfelds Armen alles fand, was Zufriedenheit, Frohsinn und Liebe gewähren kann. Ehrenheim und Auguste verjüngten sich in ihren heranwachsenden Kindern, ihr Leben floß in stiller geräuschloser Thätigkeit, reich an Freuden, dahin und wenn auch, der Tod eines geliebten Kindes oder manche andere häusliche Unannehmlichkei eine Zeitlang ihren Frieden störte, so versüßte di wechselseitige Theilnahme das kurze Leid, und helle strahlte ihnen von neuem die Sonne der Freude Seegnend, mit Thränen der Freude war der alt Ronfeld Zeuge von dem Glücke seiner Tochter, bi er sanft in ihren Armen das irdische Leben aushauchte, und noch jetzt, da Ehrenheim und August schon eine lange Reihe von Jahren zählen, drücken sie sich noch oft mit Jugendfeuer die Hand, und sagen: Es war doch gut, daß wir uns treu geblieben sind.

